

T, 9, 12

Sub 185

---

R.77  
6/19

## DE RELIGION.

## Capitulo I.

**R**ELIGION propriamēte es vn. escuela de virtudes, y vn apartado modo de viuir, que con votos, regla y constituciones pias, y ordenadas cēremōnias, y buenas costumbres, nos ata y liga con Dios, como cō principio sempiterno, para que lo amemos sobre todo, y al proximo como a nosotros mismos, y segun esto se puede dezir que las cosas de la religion, son ataduras con que ella nos ata con Dios y por esto se dize religion de religando, que quiere dezir atar, o de relinquerre, que quiere dezir dexar, porque el religioso dexa y se aparta del mundo. Es finalmente religion vn ampāra, o trinchea do nos defendemos de los trafagos, y negocios, y cuydados del mundo, para mejor vacar a Dios, y recibir su fauor como dize el propheta Oseas. Tráerle he a la soledad de la religion, y comunicarle he mis secretos. Por esta causa los sanctos padres alumbrados del spiritu sancto, ordenaron las religiones y ordenes de viuir en congregacion, con sanctas obseruācias. A este fin ante de la venida de christo nuestro señor, los prophetas se congregauan en vno. Esto mismo nos enscño

## De religion.

enseño nuestro maestro y saluador Iesuchristo, desfogio doze discipulos, y dandoles consejos de gran pobreza, y castidad. El que qui siere pues hallar paz, y atapar los ojos a los cuydados del mundo, pida a Dios le aura los suyos, para poderle seruir en religion.

Sant Bernardo, compara los monesterios a vn estanque, en que Dios pone peces, que saca deste mar del mundo, para que alli los guarde en tranquilidad de animo, para criarlos con su gracia para la gloria.

Asi como los caualllos, con su misma carrera se incitan a correr vnos a otros: asi tambien se incitan a seruir a Dios, los q̄ religiosamente viuen en alguna santa compania.

Como el paño que es teñido en lana, conserua mas su color, que si lo tiñiessen despues de texido. y hecho: asi el q̄ luego en la puericia y mocedad comienza a seruir a Dios, mejor se le imprime el habito de la virtud.

Asi como sirue de poco facar el diente que do lia, si queda en la enzia la rayz: asi sirue de poco salir del mundo con el cuerpo, si dentro del coraçon queda la rayz del desseo mundano.

Asi como el cieruo fatigado con el calor del sol dessea las las fuentes de las frescas aguas: asi el verdadero religioso ha de dessear entēder el bene

## S I M I L E S

el beneplacito de la diuina voluntad, con las cosas que ha de hazer.

Afsi como el mercader acabado el dia, se afsienta a cõtar sus perdidas, y ganãcias: afsi el buẽ religioso acabado el officio de los psalmos y oracion, ha de entẽder lo que ha medrado, o desmedrado en todo el dia cõ el examen de la noche.

El aueja si comiença a cõmer de vna flor no va a otra entanto que halla lo que quiere en aquella que començo, hasta que la acaba: afsi el religioso no se ha de derramar por diuerfas partes, si no en solo Dios a quien començo a feruir, dexando los sollicitos cuydados del figlo.

Afsi como la polea que en el pozo da bueltas su biendo algo, si la sueltã, y dexan, buelue para atras a mouimiento contrario: afsi dexando el religioso de profeguir el camino de la virtud, y en estando quedo, y ocioso, sin yr adelante, buelue atras.

Afsi como la rueda esta aparejada para mouerse por todas partes: afsi lo ha de estar el religioso, para mouerse, obedeciendo en lo que le mandaren.

Afsi como las auejas en la colmena juntas, y en cerrãdas, hazen sus dulces panales, y no andando fuera della desparcidas: afsi los religio

## De religion.

fos dentro de su monesterio, y no por las ciudades apartados, producē el dulce fructo de la religion.

Asi como el sol aunque mude los signos y corra todo el zodiaco, no por esso dexa de resplandecer y alumbrar a los mortales: asi el buen religioso mudando diuersos lugares, y corriendo muchas partes, en todas ha de mostrar su virtud, y reiplandor de su buena vida.

Asi como el pie del peral parece a la vista fecco, y aspero, si le palparemos con la mano le hallaremos mucho mas aspero, mas si miramos en la copa, veremos muchas hojas verdes, blancas y graciosas, y muy saauē y excellentissimo fructo: asi la vida monastica, a ca de fuera parece aspera, y si la experimentamos, hallaremos la mucho mas aspera: mas las hojas de la dulce conuersacion de los religiosos, y el marauilloso fructo de la lecion, meditacion, y contēplacion, y reposo solitario, excede tanto los terminos de todos los humanos contentamientos, que el entendimiento de los hombres del mundo, queda muy atras de poderlo alcançar.

La vestidura nueva, en los primeros dias aprieta y da molestia, pero en trayendola algunos dias hazese al cuerpo, y hallamonos bien cō ella: asi los que nueuamēte se visten de Christo,

sto,

sto, hazeseles aspera la vistidura, mas si perseuera en el bien comenzado, hallara que es bien deleytable, y conforme al molde de su anima.

Aksi como el capitan no despide de su compania al soldado que recibio muchas heridas en la batalla, antes le honrra, y estima en más: aksii Dios corona, y engrandece al religioso que ha recebido grandes encuentros y combates del enemigo.

Aksi como por caliente que este en el inuierno vna estufa, si le abre las puertas al ayre, se refria: aksii el religioso por feruiente que este en el amor de Dios en su principio, si abriere las puertas de la voluntad, a los vientos del mundo, de tal manera se refriara, que ni gustede la lecion, ni de la oracion.

Aksi como las imagines grandes, quãto mas de cerca las vieremos, tãto menos perfectas nos parecen: Aksii los religiosos no se hã de dexar ver y conuersar de cerca, mas lexos del mundo, apartados de la secular cõuersacion se hã de dexar ver y conocer, mas por fama de fe-  
ligion, que por familiaridad del mundo.

Aksi como los Magos, con palabras no entendidas, hazen cosas prodigiosas: aksii algunos sacerdotes con preces no entẽdidas, empero cõbuena se pronunciadas, mueuen a Dios y le recon

## De religioni.

reconcilian.

Afsi como los buenos remedios acarrea destruy-  
cion, fino se toman aptamente: afsi los sagra-  
dos sacramentos de Christo, son saludables  
a los que rectamente los reciben, y mortales  
a los indignos.

Afsi como la enfermedad del medico, no impi-  
de la virtud del medicamēto: afsi el peccado  
fensual del sacerdote, no impide el effecto del  
sacramento que ministra.

Afsi como la hacha encēdida, donde a otros a-  
prouecha se causa aſi perdida: afsi el sacerdo-  
te vicioso administrando los sacramentos dā  
do a otros vida, pierde la fuya.

Afsi como el coraçon recibe primero vida del  
anima y del passa en las demas partes del cuer-  
po, afsi como medio entre el anima y cuer-  
po: afsi el sacerdote ha de ser medio entre  
Dios, y el pueblo.

Afsi como el mar no retiene en si los cuerpos  
muertos: afsi ni la religion a los malos religio-  
fos.

Afsi como el pie del fauco, no aprouecha para  
nada, hauendo muchos arboles, que caso q̄  
no den fruto, aprouechan para mucho: afsi  
el religioso que acierta a ser vicioso, y diftray-  
do, no aprouecha para nada, auiedo muchos  
legos que aunque esten en sus propios appe-  
titos,



## *Similes.*

titos, y tengan vassallaje y obediencia al mūdo, aprouechan para defender la tierra a los enemigos, y para ofñcios mecanicos, y otras cosas.

Si quitares las alas al zāgano, y le echares en vn corcho, este quita a todos los demas las fuyas: assi en los monesterios, vn vicioso, corta las alas de la virtud a muchos, porque no sean mejores que el.

Assi como quitado el valladar a la viña, esta a peligro el esquimo: assi quanto la regla y ordenaciones monasticas se guardaren menos, tãto mas a peligro estan los votos de la religiō para no cumplirse.

Assi como la corriente agua, si por algun tiempo la represan, quando halla despues lugar cō mas impetu, y mayor quantidad sale que quãdo venia por su curso: assi la maldad de algunos religiosos, que en la religiō no corria como antes estaua represada sin parecer por de fuera sus deffectos, mas luego que salen de la orden y hallan libertad de peccar, y effectuar sus antiguas y deprauadas costumbres, sale la maldad en tanta abundancia y con tãta dissolucion y furia, que excede a los que siempre fueron en el mundo dissolutos.

Assi como si en vnos magnificos palacios, esta alguna teja quebrada, o alguna almena cayda,  
no por

no por esto es dexado ni menospreciado edificio, ni vituperado, antes es loado por su grandeza, y magestad: assi en vna religion aunque alguno este quebrado, y lleno de vicios no por esso se ha de tener en poco la casa, y los otros religiosos.

Assi como estando vn cofre lleno de monedas de fino oro, aunque estuuiesse entre ellas vna falsa, no por esso perderian las otras sus quilates: assi la religion, que es vn riquissimo thesoro de siervos de Dios, de tanto precio que no le tiene, no es bien que pierdan los buenos por vn malo.

Assi como vn ameno y fertil huerto, plantado de plantas saludables y vtils, no se ha de menospreciar, y destruir, porque en el nasca vna hortiga entre las otras saludables ortalizas: assi no ha de ser menospreciada la religion porque entre los varones de sabiduria y virtud, se halle algun ambicioso amigo de su voluntad.

Los q̄ murmuran de los religiosos son como estos rotos que no cogen agua clara, de las vidas de los buenos, sino algun poco de çumo o cieno de algunos desenydos, en que los hombres algunas vezes caen aunque sean justos.

Assi como la balança delicada del platero, con qualquiera peso por pequeño que sea baxa

## Similes.

para à baxo, y le haze inclinar : assi algunos religiosos muchas vezes por pequeña occasion dexan el buen camino començado, y quando bien miran hallanse en el principio, quando pensauan estar muy adelante.

Assi como quando tomamos en la mano vna grãde espiga de trigo, aunque defuera no vemos mas q̄ las aristas, toda via juzgamos q̄ esta dentro llena de hermosos granos: assi cõsiderada bien la religion, aunque defuera veamos andar algunos por el mûdo, semejãtes a aristas, hemos de tener fixo en nuestro concepto, que en esta fructifera y gloriosa espiga de la religion ay excelente fructo, y que esta llena de tan marauillosos, y virtuosos religiosos, que lo que mas de sus loores se puede dezir, es lo menos que en ellos ay.

† Assi como diffiere lo pintado de lo viuo, o el cuerpo del anima : assi diffieren los trabajos spirituales, de los corporales.

Assi como el leõ si vee q̄ la caça que tiene entre las manos se le quiere yr, la aprieta mas fuertemente con las vñas : assi el demonio, al que vee que se le quiere yr de su poder, mas rezio le aprieta con las vñas de sustentaciones.

Assi como las azeytunas nunca maduran perfectamente en el arbol, aunque esten mucho tiempo, por lo qual es menester cogelas, y todas jũe

## *De religion.*

das juntas arrinconadas y apretadas dandose calor las vnas a las otras maduran: assi el que viue en la vanidad del mundo, es como azeveta colgada del arbol, que aunque tenga dentro de si el licor del buen proposito, nunca viene a perficionarse ni a madurar, pero si se aparta destas vanidades, y del mundo, y se llega a congregacion de personas virtuosas y espirituales, con la buena conuersacion y exemplos de los tales, llega al fin del buen proposito.

**A**ssi como los que juegan al axedrez no veen muchas tretas que veen los que estan mirando: assi los que andan dentro de los negocios del mundo, andan ciegos, y no veen muchos engaños que conocen los que estan fuera, desde el castillo de la religion.

**A**ssi como el que quisiere tirar con honda, es necessario apartarse del que quiere herir, porque de otra manera estando con el junto, no haria efecto: assi el que quisiere con dichos o escriptos, herir y vencer al mundo, apartese del, recogiendo a la guarida de la religion: porque abraçandose con la honda de sus palabras, no podra herirle.

**A**ssi como nuestros ojos no pueden ver las cosas sino ay alguna distancia entre ellos, y lo que veen: assi no pueden ver ni conocer quien es el mun

## De religion.

el mundo, sino los que se apartan del.

Asi como el fuego echado en agua luego es muerto, y resfriado: asi vn mal vicio puesto entre gente de vida loable, luego se apaga y deshaze.

Asi como el arco se dobliega con facilidad; hazia a la parte concaua do esta la cuerda, y hazia a la otra cõtraria se quiebra: asi muchos religiosos en cosas que ellos gustan hazerlas obedecen, mas en cosas de trabajo y contra su voluntad huyen y tiran coces.

Asi como el curioso y diligente labrador: no sufre en el arbol el ramo estéril aunque este verde: asi en la religion, o collegio no se puede sufrir al q̄ no quisiere exercitarse en buenas obras, sino viuir ocioso aunque tenga grã verdor de sustanciosa sangre.

La obediencia hecha sin pesadumbre, es como la fruta que nace sin guello.

B

# SIMILES DE LA soledad, y recogimiéto.

## Caput. II.



A soledad es guarda de la innocēcia, q̄ corta de vn golpe las occasiones de todos los peccados, quitādo de delāte los ojos los inctiuos dellos. Este remedio se lee que fue embiado al bienauenturado Arsenio, el qual oyo de lo alto vna vtz que dixo, Arsenio, huye, calla, y reposa: huye visitas, y conuersaciones, y cumplimíento del mūdo, que con estas cosas nunca falta risonjas, mentiras, y murmuraciones, que dexan al anima vazia de deuocion; y por esto con razon dezia Seneca, quātas vezes me halle entre los hombres, tantas torne a casa menos perfectō.

Asi como el agua turbia si se pone a parte sin q̄ nadie llegue a ella, se purifica, y aclara: asi el anima apartada de cōuersacion, menos ama las cosas de la tierra, y mas desleea las celestiales, y con mas pureza se llega a ellas.

Asi como la fruta de los arboles, que sin cerca estan plantados junto de los caminos, nunca madura, porque los caminante la cogen, antes de ser sazonzada: asi los buenos propósitos

tos

*De la soledad, y recogimiento.* 10

tos que nuestra anima concibe no vendran a perfeccion, sino huyaremos a la soledad, apartandonos del lugar donde ay conuersaciones.

Como la candela encerrada en la lanterna guarda su lumbré, y sacada fuera presto la pierde, y qualquiera viento la mata: assi el hombre recogido, guarda su pureza, lo que conuersando se pone a peligro de perder.

Como la cosa rara es mas enara, y preciosa: tanto vno sera de Dios mas amado, y de los hombres estimado, quanto menos fuere visto andar fuera de su recogimiento.

Como algunes pecés huyen del agua dulce, y huelgan con el agua de la mar: assi muchos aborrecen la soledad, y recogimiento; y tienén hastio de la dulçura de la vida contemplatiua, y se deleytan cō las amargas turbaciones del raundo.

Assi como si vn arbol le alimpian el tronco sube mas para arriba, y se haze mas fructifero, y quanto se le corta de los renueuos de abaxo, tanto se le acrecienta en los ramos de encima: assi el solitario, quanto mas cortare de las conuersaciones, y contentamientos humanos, tanto va mas acrecentando y subiendo por contemplacion a los diuinos.

Assi como el que caua el thesoro, quanto anda

## *Similes.*

mas cerca del, tanto se aparta mas de la conuersaciõ de los hombres: asì quanto mas cerca de Dios andaueremos, tanto mas nos hemos de apartar de las vanidades del mundo, y conuersaciones seglares.

Como la cerradura de la puerta conuiene para la guarda de la casa: asì la guarda de los sentidos conuiene a la del coraçon.

Como conuiene cerrar las ventanas contra los vientos que alteran el cuerpo: asì conuiene cerrar las ventanas de los sentidos, cõtra los vientos de las tentaciones, que corrompen al alma.

Con la diligencia y cuydado que el tauernero requiere las tinajas, y cueros, porque el vino no se le vierta: asì hẽmos de poner nosotros en tapar nuestros sentidos, porque no se nos vierta la gracia, y auxilio de Dios.



# SIMILES DE LA limosna.

## Capit. III.



NA de las cosas con que en esta vida mas el christiano edifica, segun dize sant Chriostomo, sobre sant Matheo, y otros sanctos, es la limosna: porque haze huyr las tinieblas, apaga el fuego del infierno, y abre las puertas del cielo, quita los peccados, intercede a Dios por nosotros: Fray Diego de Estella dize, si el patrimonio celestial se compra cō limosnas: buscar tenemos a los pobres, y rogar les con ellas: y pues erio Dios estos bienes terrenales y a los mismos pobres por amor de los ricos, porque dando limosnas fuesen al cielo, y se saluassen: da en abundancia limosna, y coxeras ciento por vno.

Y assi como mado Eliseo 4.re. 4. echar azeyte en los vasos vazios, y no en los llenos: assi la limosna se ha de hazer en los pobres de dineros, y desnudos de bienes temporales.

† Assi como los Israelitas que guardauan el mana, se les corrompia: assi pierden los bienes temporales, los que mucho los guardan.

† Assi como la escuridad huye de la presencia

## Similes.

del sol: así los peccados de la limosna.

† Así como quando vn señor quiere que sus vasallos se aficiónen a su hijo mayorazgo, les haze las mercedès por mano del, porque le amen: así Dios porque los ricos amē a los pobres, determino de despacharles las mercedès espirituales, que les haze por la limosna, por mano de los mismos pobres.

Así como el que da a usura huelga de que se dilate la paga, porque mientras mas se tarda en pagar, mas crece su ganancia: así los que dan al pobre limosna dan a Dios a usura, y por esto se deue holgar de que se tarde la paga, y la dilate Dios para la otra vida, porque alli se ra copiosamente galardonado.

Así como mientras mas agua de los pozos se saca, mejor y mas clara se haze, y no sacandola se corrompe el agua, y engendra suziedad: así las riquezas dandolas a los pobres, crecen, y adquieren riquezas celestiales, y estando detenidas, y guardadas ensuzian la consciencia.

Así como quando en el cuerpo humano no re parte el coraçon a sus miembros los espiritus vitales, por estar las arterias cerradas, y la sangre dexar las venas es señal de muerte: así quando el rico no da a los pobres, y está cerradas las arcas es argumento que tiene

muerta

muerta el anima.

**A**si como nos alumbra mejor vna cãdela que va delante que la que queda detras : asi es mejor la limosna que se da en vida, que la q̄ queda detras para despues de la muerte, y vale mas vno que damos nosotros, que ciento que despues se dara por nosotros.

**A**si como los palos o estacas de las viñas en quanto sustentan las vias estan en pie, mas si no son para sustentarlas, el dueño de la viña las lleva a su casa para el fuego : asi los ricos que con sus limosnas sustentan los pobres, estan en pie en la viña de la yglesia, mas los que no los quieren sustentar, y de auaricia y cobdicia no dan vna limosna, pudiendola bien hazer, el señor de la viña que es Dios, los mandara echar en el fuego del infierno.

**A**si como se tiene por sin joya el hombre q̄ quebrada, o metida en el fondo la nao, pudiendo se el saluar a nado, ata consigo vn sacco de dinero que le lleva al fondo, y por saluarle se pierde: de la misma manera los ricos por conseruar los dineros y riquezas negando la limosna que pudieran hazer de lo q̄ les sobra, se van al fondo del infierno.

**C**omo el aue aunque tenga suelto el vn pie y las alas, no puede bolar si tiene vn solo pie atado y se dize estar toda ligada : asi aunque hagas

## Similes.

limosnas y muchos bienes, si tienes vn vicio, esse solo basta para estar atado, y ser captiuo del demonio, y para estoruar que no puedas volar a Dios,

El que teniendo riquezas no las reparte entre los pobres, es como el que junta piedra y madera, y todos los materiales necesarios para edificar la casa, y nunca la labra.

Asi como se perderian los pinos si no les sacasen parte de la tea, porque aquella grossura los impide, no dando lugar a que passen los espiritus vitales: asi las riquezas opilan al alma retiniendose, y por esso es menester que el rico de al pobre.

El metal frio, y elado en el vaso lleno de muchos agujeros pequenos esta entero en vn solo lugar, pero si fuere con fuego derretido, hinche todos los agujeros: asi las riquezas eladas con el frio de la auaricia estan solas en el arca sin aprouectar a nadie, pero si fueren encendidas con el fuego de la charidad, derramanse por diuersas partes, socorriendo a los pobres, y necesitados.

Asi como no comen los hombres los animales, ni las aues, sino despues de muertas, y cocidas, o cozidas: asi ninguna cosa pueden comer los pobres de la hacienda de los ricos auarientos, si la muerte no los mata primero.

Asi

† Así como el lobo huye de los lugares pedregosos, porque con pequeña herida de las leñacen gusanos mortales: así el demonio huye de las piedras de la limosna, y ferviente oración.


La limosna que se da en vida, es como la hacha que va delante, que evita al que con ella se alumbra, que no cayga en el lodo, o en el hoyo: y la que se hace despues de la muerte es como la hacha que va detras.

Como la fruta es amparada y defendida de las hojas del mismo arbol: así el Bien que hiziere mos es defendido con el humilde secreto.

† Así como lo pesado se mueve con trabajo: así los hombres duros a modo de piedra, tarde, y con dificultad se mueven a hazer limosna.

# SIMILES DEL AYU- no, o abstinencia del comer.

Capit. 4.

 **S**ON tantas y tan grandes las ex-  
celsiões del ayuno, que para po-  
derlas summar en breue sería me-  
nester gran volumen, y assi por  
la breua qual lo dire, que por la hambre tẽ-  
poral, dara Dios hartura eterna, y por traba-  
jo fenecederò, descãso sin fin: satisfaze el ayu-  
no por las offensas passadas, y descontamos  
con ellas deudas. Es el ayuno compañero, y  
amigo de la oracion: porque con el cuerpo  
lleno y harto, ñal puedes volar al ciẽso: y assi  
dize sant Basilio, que el ayuno es como vna  
ala de la oracion, que la leuanta de la tierra al  
cielo. Es el ayuno medio para gozar de Dios  
y de las cõsolaciones espirituales, y por esto  
es medio para menospreciar las cosas sensua-  
les: es maestro q̃ nos enseña la diuina sabidu-  
ria, es el q̃ alcanza con dios todo lo q̃ quiere,  
es conseruador de la vida del hombre, con  
salud, acarrea honrra mundana, como la tie-  
nen aquellos que se sabe ser templados en el  
comer

*del ayuno o abstinēcia del comer.* 14

comer, y beuer, y porq̄ lūca acabaria en sus alabāçascōcluyo, cō lo que dize sant Athana fio, a este proposito sana el ayuno las enfermedades, ahuyēta los demonios, alāça lo malos pensamientos, haze mas claro el entendimiēto, limpia el coraçon, sanctifica el cuerpo.

Assi como es añexo al tañer de la viguela, el tēplala primero: assi es añexo al officio de la oracion, el estar el hombre templado para ella: con el ayuno, y abitinencia.

Assi como no es posible que la serpiente despi da de si el pellejo antiguo, sino entrando por agujero angosto: assi nosotros nunca desau daremos la tunica del viejo hombre, y las co stūbres y malos habitos, de muchos años, si no entrando por la estrecha senda de los ayu nos.

Assi como la salina del hombre ayuno, es vene no para las serpientes: assi la abitinencia es to xico de vicios y peccados.

Assi como la culpa començo del manjar: assi la salud esta en el abitinencia.

Assi como el azeyte echado en la mar, diz en q̄ mitiga la braueza della: assi tambiē el ayuno apaga casi violentamente las incitaciones fu riosas de la carne.

Assi como el cieno despues que se ha secado no sirve ya a los puercos para estregarle en el: as si la

## Similes.

si la carne despues de enflaquecida, y seca cõ el abstinencia, no da lugar a los demonios a que se rebuelquen, y descansen como antes en ella.

Asi como no puede pelear bien el soldado que esta enbaraçado con alguna carga que lleva sobre si: assi tambien no puede el christiano leuâtarse a las sagradas vigiliã, ni perseverar en ellas, estando cargado de mantenimiẽto.

Como los que estan cercados se dan a los enemigos, quando les quitan los mantenimientos: assi la carne, y la sensualidad, enemigos de nuestra anima, se entregan a la razon quitandoles el manjar.

Asi como el halcõ no esta para caçar, sino quãdo esta templado, y ayuno: assi tampoco no esta el hombre dispuesto para volar a lo alto con oracion, sin la misma disposicion.

Asi como nadie embia al physico a casa del sano, sino del enfermo: assi el spiritu consolador, no se embia en casa de los que estan vivos, y hambrientos por Dios.

Asi como el oro y la plata, no se hallan en tierras viciosas, sino en las sierras, y montañas asperas: assi el oro fino de la verdadera sabiduria, no se halla en el pecho de los hõbres desreglados, sino en el de los templados, y abstinentes.

Asi

Obten. Santos y consol. des. sino a los que son tan desobed.



**A**ssi como el fuego limpia los metales: assi el abstinencia a los peccados.

**A**ssi como el estaño quiebra todos los metales cõ quien fuere mezclado: assi la abstinencia y ayuno rompe la soberuia, y todo lo que enuicia el anima.

**C**omo la serpiete para mudar el cuero se abstiene muchos dias del comer, porque enflaquecida con facilidad le muda: assi para mudar el cuero del viejo Adam, conuiene abstenerse primero de los manjares y regalos.

**C**omo se doma el cavallo con el freno: assi nuestra briosa carne se amansa con el ayuno.

# SIMILES DE LA oracion.

Capit. 5.



**ORACION** dezimos a vna peticion, cō que pedimos a Dios lo que cōuione para nuestra salud corporal y espiritual. Tomase tãbien oracion, por qualquier sancto pētamiẽto, y leuantamiento de nuestro coraçon a Dios, y segun esta significacion oracion es vnion del hombre con Dios; y segun sus effeitos como dize sant Iuan Climaco, oracion es guarda del mundo, reconciliaciõ de Dios, madre, y hija de las lagrimas, perdon de los peccados, puente para passar las tentaciones, y trabajos, muro contra las tribulaciones, victoria de las batallas, obra de Angeles, mantenimiento de las substancias incorporeas, gusto del alegria aduenidera, obra que no e acaba, vengero de virtudes, procuradora de las gracias, aprouechamiento inuisible, mantenimiento del anima, lumbre del entendimiẽto, cuchillo de la desesperacion, argumẽto de la fe, destierro de la tristeza, riqueza de los religiosos, thesoro de solitarios, diminacion de la yra, espejo del aprouechamiento,  
indi

indicio de la medida de las virtudes, declaracion de nuestro estado, reuelacion de las cosas aduenideras. Todo esto dize ser la oracion, porque para todas estas cosas ayuda al hombre, pidiendo y alcançando la charidad y la deuocion, y la gracia, las quales nos administran todas estas cosas: hasta aqui son palabras deste autor: quiẽ mas quisiere ver, lea a fray Lũys de Granada, en el tratado de oracion.

Aksi como la ciudad que esta sin muros, y valuartes facilmente es entrada de los enemigos: assi el anima que no esta guarnecida de oracion, facilmente es vencida del demonio.

Aksi como el cuerpo esta trauado con los nervos, y con ellos se mueue a todas partes: assi las animas mediante los nervos de la oracion estã firmes, y habiles para la vida espiritual, y para exercitarse en la carrera de la virtud.

Aksi como el pesce se mantiene y sustenta en el agua: assi tambien el anima de la oracion.

Aksi como con el manjar corporal, es sustentado el hombre exterior: assi con las deuotas oraciones se sustenta el hombre interior.

Aksi como los ladrones no van de buena gana al lugar dõde veen los ministros de justicia: assi tãpoco los espirituales ladrones, no acometentan facilmente al anima que veen armada

## *Similes.*

mada con oracion.

**A**si: como la tierra sin agua esta triste y desgraciada: asi lo esta el anima sin oracion.

**A**si como el hombre que no tiene patrimonio ni oficio a menester pedir limosna para comer: asi nosotros que estamos pobres de gracia hemos menester pedir a Dios con oracion para vivir.

**A**si como se derrite la cera junto del fuego: asi delante la oracion pura y heruiente se deshazhen todas las huestes del demonio.

**C**omo huyen los ladrones quando sienten algũ ruydo, y oyen los vezinos q̄ vienen a socorrer: asi el clamor de la oracion haze huyr a los demonios y desperta y prouoca a los santos para nuestr o socorro.

**C**omo las moscas animales os atreuidissimos, no se asientan en la olla que hierue: asi el demonio no acomete a los heruorosos, y atreuese a tentar a los frios en deuocion.

**C**omo el fuego lança de si muy lexos la pelota que esta en el tiro con impetu, y furia: asi la afacion leuanta la oracion feruiente hasta lo interior del cielo.

**A**si como las aues para huyr de las redes de los caçadores, buelan en alto: asi los hombres para apartarse de los lazos de las tentaciones, deuen leuantarse en alto por contemplacion  
de ora-

de oracion.

De lo que siruen al soldado las armas en la guerra: sirue al christiano la oracion.

Como con el agua caliente echa el cocinero el perro de junto las ollas: assi echa el christiano al demonio con la feruiente oracion.

El que ora sin atencion, es como el que combida alguno, y no pone en la mesa cosa alguna que coma.

Assi como el agua tibia prouoca a vomito: assi la tibieza en la oracion prouoca la yra de Dios.

Assi como las cuerdas de la vihuela estando floxas roncan y no se oyen: assi no oye Dios la oracion hecha con floxedad.

Assi como no se oye la voz del que llama quando ay mucho ruydo: assi no oye Dios la oracion que esta acompañada de apetitos sensuales, y deseos del mundo.

Assi como los mareantes no dessean tanta blandura que no puedan yr adelante, sino vn viêto a popa templado con que el mar se mueua, y la nao nauegue: assi tambiê, no auemos de dessear tanta blâdura en el animo, que sea vn hombre insensible, sino vna serenidad, cõ mouimientos tẽplados, con que el anima se incite a la virtud, y la nao de la vida nauegue con viento prospero al puerto de la saluaciõ.

C

Assi

## SIMILES

**A**ssi como Dios no dio el mana, y pan del cielo, a los hijos d' Israel, sino despuesq̄ se les gauto la harina de Egypto: assino da Dios a los hombres consolaciones espirituales sino despues que dexan las corporales.

**A**ssi como los q̄ de la claridad del sol entran en aposento vmbroso no veen: assi quedan ciegos los que de la contemplacion de las cosas diuinas buelben a las humanas.

**C**omo las hojas de los arboles descienden del arbor del sol: assi la oracion desciende de las encendidas tentaciones.

**C**omo el mantenimiento atosigado, mata los animales que le comen: assi la oracion, y lecion, y ayuno, apagan las malas tētaciones.

**C**omo la medicina no aprouecha estando metido el hierro en el cuerpo: assi la oraciō no aprouecha al hombre, sino saca del coraçon la dureza del peccado.

**C**omo la vela luego se apaga, si la sacan al viento: assi muere la gracia del que ora con qualquiera viento de vanagloria.

**A**ssi como en la arpa quāto mas corta es la cuerda, tanto es mas agudo y alto el son: assi en algunos la oraciō breue, es mas meritoria acerca de Dios.

**L**a oracion del humilde, es como la fuente que quāto mas baxa mas sube.

Assi

Asi como quanto mas se doblega el arco, con tanto mas furia y mas trecho echa la saetas assi mientras vno mas se dobliega por humildad, mas penetra con su oracion.

Como entre las flautas de los organos, las mas pequenas, y angostas tienen el son mas alto: assi aquella voz de oracion, para cō Dios, es mas alta y aguda, y penetra mas, que nasce de coraçon mas humilde y conocido.

Como a las medicinas corporales, aproueche poco la diligēcia d'l medico, si los enfermos no se abstienen de cosas cōtrarias: assi las oraciones de los sanctos, y justos, no aprouecharā a los peccadores que no quitā las ocasiones, para no peccar.

SIMILES DE LOS PENSAMIENTOS. Capit. 6.

**L**OS malos pensamientos hazen apartar al hombre de Dios, y por esto son fuente, y origē del peccado, por lo qual tiene de velar el q̄ quisiere aprouechar en el seruicio de Dios no dandoles lugar, ni deteniendolos en su pecho, porque no venga a caer en las malas obras: si venidos los malos pensamientos los reprobouares luego mereceras en ello, y en tonces serā origen del merecimiento, mas si los aprouares seran principio de tu daño. No es culpa passar de camino los malos pensamientos, porque el mal esta en el tenernos en ellos, por causa que el que en ellos se detiene se pone a peligro del cōsentimiento. El remedio para defendernos dellos, es poner por guarda a la puerta de nuestro coraçon el temor de Dios, para que no dexē entrar sino a los buenos y sanctos pensamientos: y puesto que todo el tiempo que en Dios no pensamos es perdido, procuremos si esto no pudieremos, de no pensar pensamientos que no se puedan pregonar en publico, sin afrenta nuestra.

Asi como el veneno va por las venas al coraçō:

asi



asi el peccado por las venas de los pensamientos.

Como el aguila echa del nido sus pollos que no pueden mirar al sol, como cosa agena y no suya: asi nosotros los pensamientos que a Dios no miraren, como estraños y no legitimos los hemos de echar del nido de nuestro coraçon.

† Asi como lança el molino la harina, segun el pan q̄ echan en la tolba: asi la imaginacion si le echas buen pensamiento dara harina de buenas obras, y si le echas mal pensamiento; conforme a el sera la harina.

Asi como nunca de la ceuada salio harina de trigo: asi de ociosos pensamientos, nunca salieron buenas obras.

Como los señores quando caminan embian delante quien les aderece la posada: asi el demonio embia delante malos pensamientos, para aposentarse en el anima de quien no los resistiere.

Como los pequeños ladrones entran en la casa por vn pequeño agujero, para abrir la puerta a los grandes, que entrando roben y maten: asi los pensamientos entran primero pequeños, y abren la puerta del consentimiento, para que entre la muerte en el alma.

Los gusanos de la seda son vnos granillos a su

## S I M I L E S

principio a modo de mostaza, losquales traen las mugeres en vnos trapillos en el pecho, y con el calor reuiuen, y hazense gusanos: assi puniendo en la imaginacion vnos granillos de sensualidad, con el calor del pecho criase vn gusano que roe la consciencia.

Como el jugador de pelota en siruiendole con ella, su contrario le ha de dar y lançarla de si, porque el que la calienta con la mano haze falta: assi quando el demonio nos siruiere, con la pelota del mal pensamiento hemos lo de lançar luego de nosotros, sino queremos perder el juego.

† Assi como para consumir la mala yerua de alguna heredad se ha de arrancar con la rayz: assi se ha de arrancar el mal pensamiento para quedar limpia y sossegada el anima.

Como no puede la brasa encendida estar en la ropa sin quemar, o dexar alguna señal: assi tan poco puede el mal pensamiento estar en el alma, sin dexar alguna mella.

Si echares en vn horno encendido leña seca respládecera en pura llama de fuego, mas si echares maderos verdes arderan, pero primero hinchiran la casa de humo, y ennegreceran las paredes: assi si en el coraçon, que es como horno encendido, echares pensamientos de amor de Dios, respládecera en el la llama de  
chari

charidad, y si echares pensamientos de amor de ti mismo, dara humo que te ciegue, y cause escuridad, y tiniebla en tu anima.

† Asi como por blancas y limpias que vno tēga las manos, tocando a carbon, no puede dexar de entiznarse; asi tocando los malos pensamientos al coraçon, por presto que los quiera defechar, dificultad aura de no alterarse.

Asi como los arboles nacido en la tierra suben para arriba con los ramos: asi los hombres, conser nacidos en la tierra, deuen levantar los ramos de los pensamientos al cielo.

Asi como el tronco del arbol echa las rayzes por la tierra a diuersas partes: asi vn hōbre terrenal esta repartido en diuersos pensamientos todos terrenales.

Como la muger preñada hinche el espejo de paño: asi la mala imaginacion mancha a nuestro entendimiento, con el error.

Asi como las neues encubren al sol: asi los malos pensamientos escurecen y matan la luz del anima.

Como el agua que corre cria dulces peces: asi el alma ocupada cria buenos propositos y pensamientos.

Asi como los huevos de las aues si estan encubiertos y calientes debaxo del estiercol, vienen

SIMILES.

nen a recibir vida, y a producir otras aues: así si los malos pensamientos quando estan escóndidos en el coraçon sin reuelarse a quien los pueda curar, vienen communmente a salir a luz y a ponerse por obra.

Así como la mosca aunque la lances de ti vna vez, luego tórna: así son los pēsamientos de los mundanos, que nunca los dexan reposar, ni foflegar.

El agua q̄ por atanores se lleva en alto sube, empero si p̄or alguna parte de los atanores esta algũ agujero no sube: así el ánima que toda se da a Dios sube al cielo, pero si tiene algun horado por do salga algun pensamiento a cosas del suelo, quedase en el.

Así como la saeta no para en el ayre, sino en el terrero, que es el fin a que va endereçado: así el pēsamiento del hōbre no deuria parar en las cosas del mūdo, que son ayre, sino en Dios que es el fin a que todas nuestras cosas hã de ser ordenadas.

Así como el rio muy corriente y fuerte cō dificultad se impidira que su corriēte no rompa por alguna parte: así el rio de los pēsamientos que mana de la fuēte del coraçon a penas se podra forçar, que no corrã por otra parte.

Si el madero esta fixo en el rio hazen ruydo las aguas que topan en el, pero si esta suelto y se va cō

va con la corriente, no ay ruydo ninguno, assi el q̄ no resiste, sino q̄ se dexa llevar de los malos pensamientos a las obras, no es tã combatido dellos, como el q̄ haze rostro al mal pensamiento.

Como los vasos llenos de liquor no recibē otra cosa que venga de fuera: assi el coraçon lleno de buenos pensamientos, no admite las vanidades de fuera.

Assi como las lineas que salen del centro de vn circulo, todas van a dar a la circunferencia: assi los pensamientos, y palabras, y obras del fieruo de Dios vā a parar en el mesmo Dios.

Assi como los rios van al mar, porque salē del: assi todos nuestros pēsamientos se ā **▲** Dios, pues es la fuente de do salimos.

† Assi como el agua apaga el fuego: assi el ayuno apaga los torpes pensamientos.

**▲** Assi como las aues que mas se abaten, y llegan a la tierra se caçan mas presto y con mayor facilidad que las q̄ buelan por alto: assi los hombres mas presto los caça el demonio por carnales y terrenos pensamientos, que por celestiales.

Assi como las moscas acudē mas a los hombres farnosos y vlcerados, q̄ a los sanos: assi los malos y suzios pensamientos, mas acuden a los glotonos, que a los reglados.

SIMILES

Como las moscas acuden al plato suzio y vntado de vianda: así el demonio al que ve vntado con la gracia, le acude con malas imaginations.

Así como el veneno no daña sino quando toca a la sangre: así no daña el veneno del pensamiento peruerso, sino se mezcla con la sangre de la delectacion, o consentimiento.

Así como los cabellos ornán la cabeça: así los buenos pensamientos son ornamento y auio del entendimiento.

† Como los buhos se ceuã en cuerpos muertos: así los hombres cey dadosos, en pensamientos superfluos.

SIMILES DEL MATRIMONIO. Cap. 7. 22

**M**ATRIMONIO, es sacramento de señales exteriores, por las quales, y por el consentimiento interior legitimo por ellas significado vn hombre, y vna muger, se dan el vno al otro señorio sobre si para siempre, mientras viuerē, la muger ha de escoger cō las orejas, y no con los ojos: el hombre cō experiencia y discrecion, y no por hazienda: porque el rico que es necio, esta aparejado para ser pobre: y el pobre sabio, esta aparejado para ser rico: y no es posible que dos sean bien casados, quando en la muger ay necesidad, y en el marido necedad. El que se casare, ha de ser como el que va a la guerra, q̄ se ha de poner a sufrir todo lo q̄ le viniere: muc has culpas feas comēten los casados, el castigo de las quales guarda Dios para la otra vida, excepto la culpa de criar mala los hijos: por q̄ desta al proprio hijo mal criado, haze Dios verdugo de su padre: porque quantos vicios le disimulo en la mocedad, tãtos enojos le da despues en la vejez.

Asi como el espejo aunque este adornado de oro, y piedras preciosas, ningun provecho trae

### SIMILES

trae fino representa bien la imagen del que en él se mira: así tã poco aprouecha la riqueza de la muger, fino representa su vida, y costumbres, semejantes y concordantes cõ las del marido.

Asi como al vino aunque le echemos la mayor parte de agua le llamamos siempre vino: así cõuiene que la hazienda y la casa se nombre del marido, aunque la muger aya traydo lo mas.

Asi como dos ojos, siendo diuersos en el sitio son vno solo en el acto de la vista, porque ambos cõuienen en la cosa q̄ se ve: así el marido y la muger aunque sean diuersos en las faciones, y tierras, y linajes, deuen ser vna sola cosa en volũtad, de manera que vn solo que rer gouierne dos coraçones.

Como las lineas y superficies, de que los cuerpos segũ Geometria se componen, no se pueden mouer, si juntamẽte no se mueue el cuerpo: así la muger en veras, y burlas, en risa, y llanto, se ha de acomodar con su marido.

Asi como el sol se comunica al mundo, a buenos y malos: así entre la muger y el marido, todas las cosas han de ser communes.

¶ Los casados sin hijos, son como las tablas de mesa sin visagras: aunque a mí me parece que ton desdicha es dichoso el que no los tiene.

Asi



**A**si como ninguno siente en que parte aprieta el çapato, sino es el que se le calça: assi ningun no conoce la carga del matrimonio, sino el que se casa.

† **A**ssi como el labrador en cõpañia de vn bucy flaco, pone otro en el yugo, semejãte en fuerças: assi el matrimonio para que su yugo se sea fra mejor, se han de buscar compaņas semejantes.

† **A**ssi como no se compadece remendar lo q̄ es de cuero con pedaço de paño: assi no se lleuan bien los casados que son diuersos en linajes y condiciones.

**A**ssi como los que curan Elefantes no tomã vestiduras resplãdecientes, ni el que cura toros colorada, porque con estas colores se alteran estos animales y embrauecen: assi la muger de aquellas cosas se ha de abstener, en las quales entiende offender a su marido.

**A**ssi como el Rey estudioso haze muchos doctos, y si es jugador jugadores: assi segun la cõdicion del varon, es la de su muger, si es casto y templado, en ello le imita su muger.

El imperio del varõ en la muger, no ha de ser como la que tiene el seõor cõ la cosa posseÿda empero como es el anima en el cuerpo.

El heno griego quãto peor lo tratã tãto prouie de mejor: assi algunos hijos quãto mas los re

galares tanto valen menos, los menos preciosos y fatigados salen varones.

† Los enojos entre casados han de ser como las cardas, que aunque se rascañã de dia duermẽ juntas de noche.

Asi como el humor del tronco gouierna las ramas del arbol: asi el amor de los padres gouierna a los hijos, pero no a la contra.

† Asi como el arbol que no se muda no da perfecto fructo: asi el hijo que no se trasplanta, y ausenta de casa de sus padres, pocas vezes dara fructo de virtudes.

† Asi como el tordo y otras aues que imitan a los hombres en las palabras, solamẽte hablã lo que les muestran: asi los niños ninguna otra cosa hazen ni parlan sino lo que oyen y ven a sus amas.

Los padres han de ser amparo de los hijos que estan en necesidad, semejantes a los fieltros, que por cubrir a los otros estan a la lluvia.

† Asi como los daños que por la mayor parte a los hombres succeden, es el poco conocimiento que tienen de si mismos: asi todo el yerro que en los casamientos se ofrecen procede de cobdiciar la hazienda que esta en la bolsa, y en no examinar la persona que traẽ a su casa.

Asi como tirando con vn terron al que aciertã  
lastie

lastima, y a los cercanos ciega: así el mal casamiento es muerte de la muger que le cobra y infamia de los deudos que lo procuraron.

† Como es cosa muy dulce gozar las niñerías de los hijos pequeños: así es cosa muy cruda sufrir las importunidades de las madres.

† Así como las carnes, ni hã de ser tan flacas q̄ pōgan fastio, ni tan gordas q̄ empalaguen: así el varon cuerdo a su muger, ni la enfrene tã to que parezca sierua, ni la desenfrene tanto que se alce por señora.

† Así como es atreuida la muger que se toma con su marido: así es loco el marido que toma pependencias publicas con su muger.

† Así como suelen quedar obligados los hijos alas deudas de sus padres: así de la injusta ganãcia de los padres, vienela justa perdida despues en los hijos.

† Como la plata blanca no se labra sino en pez negra: así el que tiene la muger hermosa pãsa en negrura su vida.

Asi como el melõ que despues de maduro esta en el melonar no escapa de catado o hurtado: así la donzella que esta mucho por casa de robada, o infamada no pue de escapar.

Como madurãdo la viña, cumple luego ponerle viñadero, y cabaña: así llegada a su edad la muger, tiene necesidad de marido, y guarda.

S I M I L E S.

Asi como el que esta en la talanquera no teme  
el bramido del toro: asi la muger de buena  
vida no deve temer al hombre de mala len-  
gua.

SIMILES DE LOS PRELADOS. Capit. 8.



Ant Pablo Episto. 1. ca. 3. Escriuiendo a Timotheo dize, el que obispado dessea, buena obra dessea, mas conuienele ser inreprehensible, &c. Porque caso que la voluntad de vn subdito sea deprauada, como della no depende otras, es como vaso de ponçõna q mata a solo vno, mas la voluntad de quien depende muchas, si es corrompida es como fuente entoxi cada comun a todos, y causa de perdicion a muchos. Los prelados no solamente no han de tener ponçõna en las voluntades, mas han las de estilar para que no da ñe en algun mandamiento de Dios, porque tiniendo ellos buena consciencia haran virtuosos a los subditos. Grande y honrosa es la prelacia, mas si vn Angel custodio siendo espiritu tan purificado y excelente se contenta con tener cargo de vna sola persona, gran cargo se echa el hombre siendo flaco, y imperfecto pretendiendo tener muchas, aunque se de exemplo de vida y de sciencia, y sanctidad: mas pues lo han de ser hombres a quien la alcançare Dios se la bendiga.

Añsi como la Luna aunque es mucho menor en —  
 D quan-

## SIMILES.

A cantidad q̄ ninguna de las estrellas, cōmune las cosas inferiores por su proprinquidad, assi deue el prelado con su presencia regir su ouejas porque pueda mouer a sus subditos la virtud, y bien gouernar.

Assi como la sartē prepara para otros comida y ella llegada al fuego es encendida y quemada con la llama: assi los prelados piadosos y excelentes crian a otros con exemplo de doctrina, y ellos viendo los peccados de los subditos son apretados de dolor, y inflamados con el ardor de la hiruiēte charidad.

Assi como la hacha no va detras sino delante: assi el prelado deue ante yr a los otros en virtud y exēplo, y alūbrarles, no solamente cō palabras, mas con resplandor de buenavida.

El herizo marino es vn animal de vn cuero aspero por defuera, y de dentro blando: tales son algunos prelados, en los otros asperos y crueles, y para consigo blandos y mansos.

Assi como entre los cirujanos aquel es mas afamado, que mas subtilmente toca a las llagas, que los que aspera y con crueldad ponen en ellos las manos: assi aq̄l prelado ha de ser juzgado por mas prudente, que cura las heridas del alma con mas blandura y moderacion q̄ con mucha crueldad.

Quales eran los colores de las varas de Iacob,

tal era el color de los corderos que naciañ de las ouejas, q̄ mirandolas concebian, como en las diuinas letras se lee: assi quales son las obras de los prelados, tales pensamientos fueren los subditos concebir.

Assi como las malas mugeres que echan sus hijos para que se crien cō leche agena, o perezcan, deuen ser castigadas con gran castigo: assi los prelados que por darse libremente a sus appetitos encomiendā el cuydado de sus yglesias a otros para que sean sustentadas con agena doctrina, o sea de todo punto destruyda, incurren en grandissima culpa.

Assi como los que nacen de pies dicen que pronostican mal: assi el que por simonia y medios illicitos, alcanza obispado para si, y para los suyos, acarrean gran pestilencia.

Assi como el cirujano hauiendo de cortar algũ miembro corrompido, y amancillado, no se llena de yra, mas antes entonces muestra mayor tràquilidad, porque la perturbacion no impida al arte: assi el prelado en las reprehensiones, y castigos deue vsar de gran temperança, porque con yra no exceda de lo que conuiene.

Assi como el nauio si tiene buen piloto suele cō ayuda de Dios nauègar prosperamente, y tomar puerto seguro: assi el anima que es gouer-

nada por buen pastor, camina prosperamente al cielo, aunque aya cometido muchos males en el mundo.

—Asi como el aue marina que los Latinos dizem Alcedo, raras vezes se vee, empero siempre que aparece denuncia tranquilidad y bonança: asi si los prelados deuen visitar los palacios de los principes raras vezes, y las que lo hizieren sea para apagar con su authoridad las tempestades y mouimientos de guerras, y enemistades.

—Asi como algunas aues primero que buelen y se leuanten en alto tocan con la cabeza y rostro en la tierra: asi los que pretenden han de mostrar la humildad de su animo y abatimiento, primero que sea subido en dignidades altas.

—Asi como siendo salobre la fuente no pueden ser dulces los arroyos: asi siendo corrupto el prelado lo son tambien los subditos.

—Asi como el caçador pone en el campo vna paloma sorda y ciega, con la qual toma otras muchas que vienen a ella: asi el demonio pone vn mal prelado sordo y ciego en la yglesia, con el qual caça a otros muchos que peccan incitados por su mal exemplo.

—Asi como vna nao no se deue llamar buena por ser mejor pintada, ni por ser adornada de hermosos estandartes, sino por ser firme y segura.



ra, y ligera, y velera, y obediente al gouernante: assi no se llamara ninguno buen prelado por ser buen escriuano, y de noble generaciõ priuado de principes, o por otras calidades desta manera; porque aunque adornen la persona no entran en la essencia de buẽ prelado.

Asi como los montes reciben primero las lluuias, y dellos se diruia a los valles, y no a la cõtra: assi de los prelados deue venir la doctrina y exemplo de buena vida a los otros.

Asi como las estrellas guian a los nauegantes: assi los prelados con su buen exemplo y consejos guian a los subditos q̄ nauegan por este mar del mundo.

Como el ama que cria toma medicinas estando sana, para restituyr al niño enfermo a la sanidad: assi el buen prelado ha de hazer penitencia por librar a los subditos.

Asi como el ama que cria, ya en los braços, y a en las rodillas leuãta el niño que llora: assi el prelado, agora en manos de la buena obra, agora en las rodillas de la oraciõ leuãta el subdito que padesce trabajos o tentaciones.

Como exceden los varones alas hẽbras en fuerzas: assi denen exceder los prelados a los subditos en virtudes.

## SIMILES DE PREDICA.

dores. Capit. 9. 1. 1. 1.

**P**OR aquellos dos discipulos que yuã a Emaus que no conocien al señor, ni les descubrió aunque yuan hablando cosas de Dios, hasta que pusieron en obra la charidad, conbi- dando al peregrino, se dà doctrina a los predicadores que les conuiene primero exercitarse en las virtudes y obras de charidad y de exemplo, que en predicar muy altos y eloquentes sermones. Christo nuestro redemptor obro treynta y tres años, y predico solo tres para mostrarnos obrar mucho y enseñar poco. Dize Dios por sant Matheo ca. 3. El que hiziere y enseñare, sera grãde en el reyno de los cielos: primero dize, el que hiziere y obrare, y despues el que enseñare. No sea el predicador como los que teniendo el cuerpo metido en agua de sus vicios como ranas, alaban las virtudes con sola la boca. Mira q̄ los peccadores que querian cõdenar a la muger adultera fueron ellos condenados; y assi lo sera el que reprehendiere el vicio que tiene: mas se comueuen y traen los hõbres con buõ exemplo de vida, que con muchas palabras.

Asi como la regla para que enderece la cosa ha

de ser

de ser derecha: así el predicador que a otros amonesta a la virtud, con diligencia se conviene ser manifestamente recto en vida y virtud.

Así como el Hyacintho se muda: cō el ayr: siēdo en tiempo sereno, trāsparente y clāro; y en tiempo nubloso escuro: tales hā de ser los predicadores, applicandose a las costumbres de todas las edades de los oyentes.

De la suerte que no a todos los enfermos les aplican vna misma medicina; empero varias segun la variedad de las enfermedades: así no a todos los oyentes conviene vna misma doctrina, empero segun su variedad se ha de acomodar la palabra.

Así como el diligente y experimentado medico primero que applique el medicamento al enfermo, no solo inquiere curar, empero las costumbres y exercicios, y la naturaleza del cuerpo y qualidades: así el sabio predicador ha de trabajar saber las enfermedades y costumbres y condiciones de los oyentes, para aplicar medicamento a cada vno conuiniēte.

Así como el prudente labrador primero quita los cardos, y espinas; y yeruas sylvestres de su tierra, y despues echa su simiente: así el sabio predicador primero debe estirpar los vicios, y labrar los animos, y sacar de rayz las

+ un guano y no me lo desfogues de lo que guano en un...

## SIMILES

maldades, para que assi los prepare para que den abundoso fructo.

Assi como no es buē cirujano el que no se atreve a tratar ni cortar la llaga del herido, sino quando el paciente lo consiente, y lo pide: assi no es buē predicador el que no dize la verdad, aunque el mundo aborresca oyrla.

Assi como la perdiz aunque es muy buen manjar, empero no se come cruda porque ningū estomago ay que assi lo pueda digirir: assi la verdad aunque es vn excelentissimo pasto no se ha de proponer cruda, empero allada o cozida con la sal de la prudēcia, y templāça.

Assi como las pildoras se dan doradas al enfermo porque la passe y tome sin sentir su amargor: assi la verdad que el mūdo no quiere recibir, se ha de dar encubriendo su amargura (a los que por tal la tienen) con algun sabor.

Assi como los arcabuzes aprouecharian poco para la guerra sin poluora y pelotas: assi el predicador persuadira poco para que dexen los oyentes los vicios si en el no ay virtud.

Los predicadores que tienē grā torrente y voz y predicando doctrina no tiniendo obras: soñ como el pozo, con el agua del qual se limpiā los vasos suzios, y el esta lleno de cieno y suciedad.

† Assi como trabaja más el que tiene el açada en las

en las manos, que el que le mira: así tienen  
 mas eficacia las obras para persuadir que las  
 palabras.

Así como la trompeta mientras se tañe se tiene  
 con las manos: así el predicador con las ma-  
 nos de las buenas obras se ha de entretener pa-  
 ra que persuada y mueva.

Así como dezimos que entonces está el relox  
 concertado del todo quando no solamente  
 obda las horas ciertas a su tiempo y anda cōfor-  
 me la mano que las muestra al compas del re-  
 lox y del sol: así de tal manera ha de demostrar  
 el predicador o doctora los proximos q̄ sus  
 obras no disparen de sus palabras, porque no  
 sean como los carpinteros y calafetes de la ar-  
 ca de Noé, que hizieron nao dōde los otros  
 se escaparon y ellos no entraron en ella.

El que amonesta las virtudes y buenas costum-  
 bres, y no sabe mostrar como se han de usar:  
 es como el que limpia y enciende la lampara  
 y no le echa azeyte despues.

Así como vemos primero herir el palo y des-  
 pues oymos el golpe: así primero nos mue-  
 ue el que vemos obrar, que el que oymos de-  
 cir.

Así como en vano se procura sacar vn vaso de  
 agua limpia de fuente turbia: así en vano tra-  
 ba el q̄n o limpia su animo de malos affe-  
 ctos

Los que quiere aprouechar a los otros.

Los que amonestan virtud y no la hazen, como para Dyogenes a la cithara que ha riedo fue ue musica con q̄ deleyta a otros ella assi misma ni se oye ni siente.

Asi como la piedra amoladera amolando a otros se consume a si misma assi el predicador victioso corrigiendo y aprouechando a otros condena y destruye a si mismo.

Los predicadores que solo tienen palabras de doctrina y les falta obras de buena vida son como los arboles infructuosos que solo abundan de mucha hoja.

Los predicadores que dizen y no obran son semejantes a los bodegoneros que venden las buenas carnes a otros y comen ellos lo peor: o a los pernillos de falda que aunque ladran no muerden.

*tsdye* Asi como el que quiere cortar vn arbol, si en el primero, ni en segundo, ni en tercero no lo corta, no por ello desiste de le cortar: assi si vn predicador con el primero sermon, o segundo, ni tercero no nos mueue ni persuade no conuiene dexar de oyr sermones.

Asi como dezimos estar bueno el que apetece el manjar a su tiempo, y a que t̄ estar enfermo q̄ le da bastio la comida y que no siete sabor en ella: assi a que anima dezimos estar buena que

q̄ oye la palabra de dios cō codicia y dell'co:  
y aq̄lla estava enferma q̄ cō ella no se deleytã.  
Asi como los que habitau cerca de herreros y  
carpinteros, por la frequentia no les da pena  
el ruydo del martillo: asi muchos que oyen  
sermões a ninguna cota se mueuen.

Los que oyen la palabra de Dios se ablandan  
y lloran, y salidos de alli se buen a la du-  
reza passada: son como los bueuos que puẽ-  
stos al fuego luego se dan.

El que oyendo vn sermão lo relata a otros y pa-  
ra si no toma nada, es como el gallo, q̄  
hallando vn bocado de pan, llama a las galli-  
nas q̄ se lo coman todo, sin gustar el de nada.

De la manera que no aprouecha nada en xerir la  
plãta, si primero q̄ lleue fructo la tẽpestad la  
arranca, asi poca vtilidad nos traera oyda la  
palabra de Dios plantada y en xerta en el ani-  
ma, si primero que produzga el fructo fuere  
arracada con el viento del oluido, o tẽtaciõ.

Como la fuente q̄ dizẽ auer en Macedonia, ha-  
ze blãcas las ouejas q̄ en ella beuẽ: asi la ver-  
dadera doctrina de Iesu Christo recebida en  
los entendimientos, haze las animas blancas  
y limpias a los ojos de Dios.

Como la llouia purifica el ayre: asi la doctrina  
de Dios limpia el coraçon.

Como el agua mitigua el calor: asi la doctrina  
de

de Dios mitigua el ardor de la carne.

Como el agua conserua y sustenta los peces: así si la doctrina de Dios conserua y cria las virtudes.

Asi como la piedra iman, segun dicen Lapidarios, acrecienta gracia en las palabras: así la humildad en el predicador acrecienta sal en su sermón.

Asi como aprouecha poco al cuerpo recibir el estomago el manjar, si rescabido luego lo vomita: así aprouecha poco oír la palabra de Dios si luego viene en olvido.

Como el ama masca la vianda para socorrer a la hambre del niño que cria: así el predicador ha de poner por obra lo q̄ amonesta sus oyentes; porq̄ mejor los mueua a bien obrar.

Como la medicina limpia el cuerpo de los humores superfluos: así la palabra de Dios sana el anima de superfluas affectiones.

Asi como el barnero metido en el agua luego se llena, empero quando se saca ninguna cosa le queda dentro: así muchos, mientras oyē la palabra de Dios, se llenan de agua de compustión, y deuocion, mas en cessando el predicador quedan vazios.

Como la muger se laba con agua las manchas q̄ semira en el espejo: así de la palabra de Dios a modo d' espejo nos muestra las maculas del

cora-



coraçon, y nos da agua para labarlas

Afsi como el agua, fecunda la tierra: afsi la palabra de Dios haze fertil el alma.

Como la lluvia haze salir los gusanos, y producir la yerua: afsi la palabra de Dios haze salir los peccados del alma, y producir buenos propositos.

Afsi como do ay continua sombra no crecē las plantas, ni llegan a granazon sus frutos: afsi la simiente de las diuinās palabras no pueden crecer ni fructificar do ay auaricia y solcito cuydado de allegar riquezas.

Afsi como los berros aunque esten metidos en el agua crecen y medran poco fino les llucue del cielo: afsi aunque vno este lleno de mucha sciencia no bastara para aprouechar a si y a los otros; fino viene de lo alto espīritu, y enciendea si mismo en el amor de Dios y aproueche a los otros.

Afsi como Alexandro Magno prohibio q̄ ninguno pintasse su retrato: excepto a Apelles vnico pintor: afsi no cōuiene predicar a nuestro Señor Iesu Christo predicador indocto y adulador, fino varones presiantes de fortaleza, de virtud y excelentes en sabiduria.

**L**A hypocresia es vn mal vicio dis-  
 simulado: y lazo para caçar offi-  
 cios y dignidades, y fingiēdo que  
 no las quieren, ninguna cosa mas  
 dessean que alcançar lo que parece que des-  
 precian: muestran vna cosa defuera, y tienen  
 otra en el coraçō: su dissimulada virtud es v-  
 na doblada malicia, pues finge virtud por en-  
 gañar a los buenos. La cura desta enfermed-  
 dad es dificultosa por ser dolencia que estan-  
 do el hombre podrido por de dentro, tiene  
 los miembros sanos por defuera: porque por  
 dondequiera que les tomen, no hallaran en  
 ellos señal de vicio, solo descubré su falsa vir-  
 tud en la tribulacion. No finjas hypocrita lo  
 que no ay en ti, porque en gañar a los hōbres  
 con essa disimulacion, que otra cosa ganas si  
 no tu propria condenacion: mira que el offi-  
 cio del verdadero christiano es, procurar mas  
 de ser bueno que de parecerlo.

Asi como los pintores, y estatuarios no hazen  
 el coraçon ni las entrañas de la imagen, sino  
 los ojos, y pies, y manos, y las cosas exterior-  
 res: assi la falsa virtud no se cura de lo interior  
 del animo, sino de las cosas exteriores y apa-  
 rencia

rencia de fuera, porque quiere cōtentar a los hombres.

Asi como los mesoneros dan lo mejor que tienen en sus casas a los huéspedes, retirándose ellos en lo peor parado dellas: asi los hypocritas muestran al mūdo lo mejor que tienen, y ellos estan dentro aposentados en lo peor de su mala consciencia.

Como los arroyos que llevan agua en el invierno, y se fecan en el verano: asi los hypocritas mostrando sus falsas virtudes en la prosperidad, secāse y dicen lo que son en el calor de la adversidad.

Asi como las raposas se hazen muērtas por cazar a las aves domesticas: asi los hypocritas y doblados fingē virtud por engañar a los buenos.

Asi como los papagayos quando estan contentos hablan como hombres, y contrahazē a las otras aves, pero si los enojan y hierē, quedan como papagayos siguiendo su propria naturaleza: asi los hypocritas en la prosperidad remedā a los sanctos, y hablā como ellos mostrādose virtuosos en lo de fuera, mas si son injuriados muestrā la verdad de lo q̄ son, encendiendose en yrā y saña y vengandose.

Como la serpiente de Moysen trago las serpientes de los Magos de Pharaon: asi las tribula

ciones descubren la falsedad fingida de la virtud de los hypocritas.

Como en el mar hazen mas daño las peñas que están escóndidas debaxo del agua que las que se parecen: así los hypocritas hazen mayor daño con el vicio que en ellos está escondido que no se parece, que los que abiertamente son malos.

Los halcones quando veen la garça, no van derechos a ella, mas antes parece que huyen de ella y que no la quieren, pero hazen punta volando y bueluen sobre ella y la traen a tierra y matan: así muchos hypocritas hazen que no quieren honrras y dignidades, por poder subir despues mas alto y caçar mayores prelacias.

Asi como la balança del peso mientras mas liviana es, mas se sube hazia arriba: así quanto vn hōbre es mas vano inutil y menos justo, tanto mas se estima, y como sea malo vsurpa desuergonçadamente el nombre de justo.

Asi como el señor quando mas enojado esta con el criado le habla con mas cortesia: así el hypocrita entonces esta mas escurecido quando procura mostrarse mas claro.

Asi como la caña por defuera es hermosa y por de dentro es vana, y produze por fructo vna flor que se lleva el viento: así el hypocrita  
por

por defuera tiene vna apparencia ornada de virtud, y por de dẽtro es muy vacio de la verdadera virtud, y por fructo produze vnos ramillos vanos que son commouidos del viento.

El milano sube en lo alto, empero en aquella altura tiene los ojos fixo en la tierra sin mirar al cielo, mirãdo si podria hazer presa de algũ pollo o de otra cosa: assi algunos sin giẽdo sanctidad, subẽ muy altos sobre la tierra, empero ninguna otra cosa mirã sino alguna humana gloria o renta, o fabor de los principes.

El que fingẽ sanctidad no es religioso, sino hypocrita semejante al cisne, que tiene las plumas blancas y la carne negra.

Como en la pared blanqueada por defuera no se vee si es de tierra o piedra, sino hieres con el martillo y descubres lo que ay dentro: assi el hypocrita defuera parece bueno, pero si dentro cauares hallar lo has terreno y podrido.

Como los dançadores se cansan y hazen pedaços dançando todo el dia por contentar a los que los miran y digan quan bien lo hazen: assi los hypocritas por ser alabados de los que los veen, se dan mala vida.

Assi como la pelleja de la çorra tiene precio, y la carne no vale nada: assi lo exterior del hypocrita

E

pocrita

poerita es estimado en mucho, y lo de dentro no es de estimar en nada.

Asi como no es de estimar la verguença quando haze cessar de buenas obras: assi no es de loar la humildad quando llega a salir de la verdad.

El hypocrita es como vna mançana: por defuera hermosa, y por de dentro podrida, y amarrillada.

Asi como ay algunas mugercillas que defuera goçada y publicamente son malas; y otra que secretamente cometen mayores culpas: assi tambien acontece entre las passiones y vicios, que vnos son mas publicos y defuera goçados, como la gula, y la luxuria; y otros que mas secretos y disimulados: peores, como la hypoeresia.

Como burlariamos de vn caçador que anduiesse sudando al sol, y hambriento, y hecho pedaços por codicia de caçar vn mosquito: assi nos deuemos reyr del hypocrita; pues anda fatigado por caçar la gloria del mundo, que es mucho menos que mosquito.

Como los Magos de Pharaon con sus encantamientos imitauan las obras y milagros de Moysen: assi los hypocritas remedan las obras sanctas de los justos, y fingen virtud y careciendo della.

Asi

Afsi como la naturaleza en la creacion del animal comienza por el coraçon: y despues pasa a lo exterior: afsi la verdadera virtud comienza a adornar lo interior del animo, y despues resplandece en lo exterior.

Los hypocritas son como monedas falsas que parecen de oro fino, siendo de vil metal.

El auestruz aũque tiene alas y plumas como el gauilan y la garça, aues muy bolanderas, no las imita en su buelo, ni se puede levantar de la tierra: afsi el hypocrita tiene semejança de santidad, mas con el peso de sus vicios, no puede leuãtarse a la tierra para bolar a Dios.

La yerua que dizen Heliotropio, dizenle yerua solar, porque se mueue al mouimiẽto diurno del sol, mouiendo sus hojas y flor hazia el, desde que sale hasta que se pone, empero la rayz no se muda del sitio que tiene en la tierra: afsi muchos son vistos seguyr el sol de justicia a Christo nuestro Dios, empero con las hojas de apparencia, como la rayz de su intencion la tengan en la tierra en donde estã sus thesoros.

Afsi como la plata aunque es blanca haze las lineas negras: afsi el hypocrita es de vn especie, y los hechos de otro.

Afsi como el alaton siendo vil metal imita al oro en la color no siendolo: afsi el hypocrita

## SIMILES

tiene vna apparencia exterior de sanctidad, faltandole de dentro la verdad.

Asi como el manjar que mucho se detiene en vaso de alaton toma mal sabor: asi el que mucho tratare con el hypocrita descubrira en ellos mal sabor de secretas costumbres.

— Los hypocritas que dessean ser remunerados de sus obras y trabajos en esta vida: son semejantes a los q̄ no dexan madurar los frutos de sus arboles, q̄ antes de sazoados los vendimian.



**G**RAN freno para nuestro des-  
 cuydo es la memoria de la muer-  
 te, pues nos sirve de relox de nue-  
 stra vida, la qual es tan limitada q̄  
 no ay cosa tan breue como ella por larga que  
 sea. El que pensare que cada dia se ha de mo-  
 rir, no pensara en la necesidad de mañana.  
 Aparejemonos para ella porque quien bien  
 se pone contra la muerte aunque que le ma-  
 ten, la vence. No contemos la edad, porque  
 ygnorancia es contar el numero de los años  
 y no el fruto dellos: y pues con tales obli-  
 gaciones se biue que los buenos toman por  
 mejor puerto el morir, aprende a hazerlo,  
 mira que el viuir acontese a buenos, y a ma-  
 los: mas el buen morir solamente a los bu-  
 nos.

† Así como por duros y fuertes que esten los  
 muros, la mucha antigüedad los gasta y deli-  
 morona: así no ay cosa por dura que sea que  
 no tenga fin de las cosas mortales.

† Así como ya verde, ya madura, ya podrida  
 se ha de apartar en algũ tiempo la fruta de su  
 arbol: así la vida del hõbre, en hoja y flor mu-  
 chas vezes nos la lleva la elada de vna enfer-

SIMILES

medad o la piedra de alguna desdicha.

**A**ssi como dizē que el abyssmo es lugar de agua sin suelo: assi la meditacion atenta de la muerte, cria en nosotros vna inefable y profundissima castidad y feruor<sup>o</sup> espíritu.

**A**ssi como el que nauegáse menea y anda estando quedo: assi aunque nos parezca que estamos quedos, andamos continuamente caminando a la muerte.

**A**ssi como la ceniza laua las manchas de los paños: assi la memoria de la muerte quita del coracon el amor de las cosas del mundo:

**A**ssi como entre todos los manjares es muy necesario y prouechoso el pan: assi entre todas las maneras de consideraciones, es muy prouechosa la de la muerte.

**A**ssi como la ceniza sustenta el fuego: assi la memoria en que emos de ser refueltos, conserua la gracia.

**A**ssi como no ay agua por dulce que sea que entrando en la mar no quede salada: assi no ay contentamiento en esta vida por deleytoso que nos parezca que entrando en el la muerte no se conuierta en tristeza.

**A**ssi como no es posible no acordarse del pan el que tiene hambre: assi no es posible que se olvide de la muerte, y del juyzio eterno el que se desea salvar.

**A**ssi

Afsi como las aguas por dulces que fean vā a parar en el amargoso mar, afsi las cosas del mundo, por deleytosas que nos parezcan, van a fenecer en la triste muerte.

Afsi como Iacob tomo a Esau por las plātas de los pies, por las quales se entiende el fin: afsi nosotros no emos de echar mano de las cosas del mundo, sino del fin donde han de yr a parar que es la muerte.

Afsi como el rio aunque vaya corriendo por la mar, siempre va dando bueltas y remansos: afsi nuestra vida corriendo para la muerte siēpre va en mudanças y variedades, mas en fin tarde o temprano se ha de acabar.

Afsi como los q̄ van camino, algunas vezes no piensan en ponerse del sol, y acontece oprimirlos y tomarlos la noche incautamēte: afsi la muerte a muchos acomete no pensando en ella nada.

† Afsi como el segador ase el manajo de las espigas vna altas y otras baxas, y las corta devn golpe: afsi la muerte corta a los grādes como a los pequēnos, afsi a ricos como a pobres.

† Afsi como el sol da buelta al mundo saliendo por Oriēte, y pro<sup>cedi</sup>endo por el medio dia ha i el Occidente: afsi la muerte da buelta por todas las edades de los mortales, llevando se al que luego nasce, y al de mediana edad, y

al viejo, de ~~mostrando~~<sup>mostrando</sup> por el Occidente.

Como el piloto rige el nauio assentado en la popa, q̄ es lo vltimo del nauio : assi ha de hazer el q̄ nauega por el mar deste mundo, haziendo assiento en lo vltimo de la vida que es la muerte, si quiere que su vida sea bien gouernada.

— Assi como las aues al principio temen los espantajos que ponen en los arboles, y despues se assientan en la cabeza y la menosprecian : assi muchos aunq̄ en el principio temen la muerte, despues dexan el temor y no oyē las exortaciones del predicador que les da para que hagā la virtud, y en lugar de corregirse se empeoran.

De la manera que ninguno siente venir la cigneña sino auer venido, y ninguno la vee partirse, sino hauerse partido, porque lo vno y lo otro lo haze de noche a escondiditas: assi la juuentud ninguno entiē de partirse sino auer se partido, y la senectud no sentimos venir si no hauer venido.

En el juego de axedrez ay pieças que en quanto dura el juego vnas valen mas que otras mas concludo el juego todas son juntas sin diferencia, y echadas y gualmente en el saquillo desos trebejos: assi en quanto dura esta vida, vnos son de mas alto tomo y de mas lu

estre que otros, mas acabada todos son bueltos en tierra sin diferencia, y igualmente metidos en el saco de la sepultura.

Asi como esta clara la diferencia que ay entre el estaño y la plata para los que entienden de metales (aunque tenga entre si tan gran semejança) asi tambien esta clara a los ojos de los sabios, la diferencia que ay entre el temor natural de la muerte y el que no es natural: esto es entre el que procede de la naturaleza o de los peccados.

Asi como vn nauio es estrecho en el principio y en el fin, y ancho en el medio, y en quanto anda en la mar siempre anda en peligro hasta llegar al puerto seguro: asi nuestra vida es estrecha al principio pues nacemos llorando, y estrecha en el fin pues morimos gimiendo, mas en el medio ensanchamos la nosotros con apparatus vanos y gastos superfluos, y siempre andamos en peligro hasta que llegamos al puerto de la muerte a do todo se descarga.

Asi como vn arroyo que nasce en la cima de vna alta sierra sale luego haziendo vn ronco sonido con el quebrar de sus aguas, a manera de quien viene llorando hasta venirse a meter en el mar: asi luego que nasce mos nosotros comenzamos a lamentar, y asi vivimos todos

los dias de nuestra vida llorando y gimiendo dando con nosotros aora en y no aora en otro trabajo, hasta que en fin llegamos a dar en el mar de la muerte, fin de los trabajos mundanos, y principio de la vida de los que en la fe Christo murieren.

**A**si como la golondrina (segun escriuen los naturales) viendo ciegos a sus hijos les pone la yerua Celidonia en los ojos para que vean: asi los que estuuieren ciegos de los ojos del entendimiento, ponganse en ellos la yerua de la memoria de la muerte, y vera como todos emos de acabar.

**A**si como el señor de la huerta a las vezes coge la fruta verde porque no se la cojan otros: asi Dios coge a las vezes para si los justos al principio de la edad, porque no se la lleue el mundo.

**A**si como el nauegãte antes de entrar en la mar provee su matalotage, sabiẽdo que en la mar no se hallan las cosas necessarias: asi el auisado se ha de proveer antes de entrar en el mar de la muerte.

**A**si como las avejas quãdo entre si andan alborotadas y mouibles, echãdoles poluo se componen y asse siegan: asi nosotros quãdo nos desalborotamos cõ las tribulentas perturbaciones mundanas, con la memoria del poluo

en que nos hemos de cōuertir, y con la rēcō-  
daciō de la muerte seremos applicados y nos  
comprimiremos en la deuida razon.

Afsi como primero que entre el cavallo en la  
justa lo pasean por la carrera de la tela, para  
que pasandose huela la tierra y se affoixie-  
gue, porque despues no piense quādo torrie-  
re que esta hueco el camino: afsi el que quisiere  
correr bien su carrera paseese en la vida  
considerando y oliendo la tierra en que por  
medio de la muerte se ha de conuertir.

Afsi como con la candela encendida ninguno  
recibe molestia, y muerta se duelē todos: afsi  
el nacer es jocundo, y el morir inamable.

Afsi como los miembros del cuerpo se rige por  
el coraçon: afsi nosotros nos deuemos regir  
por la memoria de la sepultura.

Como los ladrones temen al juez que viene: afsi  
si los vicios tēmen a la muerte.

Afsi como las ondas del mar se quiebran en tier-  
ra, y por grandes y furiosas que vengan luego  
quedan en la playa y se defhazen: afsi los re-  
yes y poderosos, defhazen sus ruedas en dan-  
do en la playa de la muerte.

Afsi como los vasos de vidrio, o tierra y gualmē-  
te estā sujetos a q̄brarse, ya seā nuevos, ya  
tratados, afsi los hōbres, ya seā viejos, ya mo-  
ços, ya poderosos, ya pobres, todos estā sub-  
jētos a la muerte.

Afsi

## SIMILES

**A**ssi como el coladero retiene las pajas y espumas, y dexa passar el buen licor : assi nuestra memoria retiene las vanidades de la vida y dexa passar la memoria de la muerte.

**A**ssi como la ceniza de la biuora es saludable medicina contra su mordedura: assi la memoria de la ceniza en que han de ser convertidos estos nuestros cuerpos, es medicina a prouecho para vencer nuestras malas inclinaciones.

† **A**ssi como el prouecho de algunos animales no le alcançamos mientras viuent: assi la verdadera nobleza no se alcãça nasciendo sino bien muriendo.

**C**omo la vigilia muestra ser nada el sueño : assi la muerte mostrara ser vanidades estas hõrras y faustos del mundo.

**A**ssi como la cosa atada cõ sola vna lazada facilmente se desata, porque en tomando la por vna punta se desnaze por la otra, mas si tiene nudo ciego, primero quebrareys las vñas sin poderlo desatar : assi tambien el alma que se ata con el cuerpo con sola vna lazada, y que no se sirue del sino para seruir a Dios con el, facil cosa le es dexarle, por q̄ viniendo la muerte corporal la recibe con alegria, mas el alma que esta atada con el cuerpo con el nudo ciego de la afficion que los junta, no sin gran trabajo se diuide y desata.



El hombre que ha de nauegar a lexas tierras y no tiene hecho matalotage, siempre le parece que estan las naues de priessa, y da le mucho dolor quando se acuerda que ha de partir estando desapercebido: mas los que lo tienen despachado, todos dessean partir y la priessa les parece tardança: assi tambien quando el descuydado de su anima quiere partir deste mundo para el otro y no tiene pagado lo que deue, ni se ha quitado de los peccados, parecele que esta el armada a pique y la tardança juzga por priessa, y teme la partida: mas el justõ vive sin estos temores desseando mucho mas sin comparacion el fin q̃ la vida.

Assi como el mayordomo de alguna heredad, quando vee fructo fertil de los arboles que con su sudor planto, dessea venir con ellos al señor para q̃ vea el fructo de sus trabajos para obligarle a que le de premio: y el soldado despues de la victoria de la batalla dessea la presencia del rey, para que le recompense sus heridas: assi el soldado de Dios que varonilmente ha peleado y vencido el mundo y carne y demonio, dessea venir a Christo, para recebir su premio, y assi se alegra con la muerte, lo que no hazen los viciosos y mūdanos. Assi como las mançanas verdes se artanean con fuerça del arbol, mas las maduras ellas por si estã

estã deseãdo à caerbiẽ desta manera los m̃-  
cebos muere trabajosamente, como mãçanas  
que eitan en el verde de su edad, mas los vie-  
jos como maduros, ellos estan deseando de  
morir para que salidos de los males tempora-  
les les vayan a gozar de los eternos bienes.

Asi como el que llega al puerto y saliendo de  
alguna larga y molesta nauegacion, se llena  
de alegria: asi los buenos que llegã a la muer-  
te se alegran como si se librasen de algun pe-  
ligroso trabajo, y se hallasen en la deseada  
tierra, que es la deseada celestial patria.

Como el arbol en el invierno esta marchito y  
sin hojas ni flores, pero en el verano se mue-  
stra hermoso y fructifero: asi la gloria de los  
que durmieron en el señor, esta escondida a-  
gora en la rayz que es Christo, pero quando  
viniere el verano de la gloria de la resurre-  
cción, apareçeran los justos cargados de fru-  
to y muy gloriosos.

Dize Solino que ay vna fuente de admirable  
virtud, que metiendo en ella vna bracha muer-  
ta sale viva: asi el difuneto q̃ muere en el se-  
ñor, metiendolo muerto en la fuente de la sepul-  
tura, saldra vivo el dia del juyzio.

Asi como la naue passando las doblas ondas  
del mar, no dexa rastro ninguno por donde  
se pueda conocer el camino que lleva: asi  
ay hõ-

ay hombres que despues que dexan de viuir, no dexan señal de vida.

Como el pabon deshaze su rueda mirándose sus piestasi el hombre mirando la tierra que pisa en que por la muerte se ha de cōuertir, deshara la rueda de la desorden de sus pretensiones.

Como el buey, y otros animales se defienden de las moscas, y los peces se gobiernan en el agua cō las cōlastasi los hombres han de guiar su vida y apartar de si las tentaciones con la cola, o fin que han de hauer que es la muerte.

Como entrevarones heroycos no muere el que pierde la vida si dexa buena fama: asinō viue el q̄ la tiene mala, aunque viva largos años.

Asi como la muerte mala pone dubda en la vida buena: asi la muerte buena escusa la vida mala.

† Como el tiempo buela sin abrir las alasasi la vida camina sin mouer los pies.

De la manera q̄ el dinero prestado se ha de boluer de buena gana: asi el don de la vida que Dios nos dio prestada se ha de boluer y dar sin quexa quando la quisiere.

Como ninguno se admira de que se derrita lo q̄ se puede derretir, ni que se queme lo q̄ es para quemar: asi nadie se deve admirar de que acabe y muera lo q̄ era mortal y feneceder.

Asi

## SIMILES.

† Así como el fuego se conserva con la ceniza:  
así la virtud con la memoria de la muerte.

— Así como el polvo herido del viento es movido y levantado en alto en do es esparzido: así el polvo de la têtacion y prosperidades cõ el viento de la muerte se mueue y deshaze:

— † Como esgrime la muerte sin mouer los brazos: así se despide la vida y el mundo sin dezirnos nada.

— Así como los avaros que allegan mucho, no gozan de lo que tienen, y lloran que no tienen: así los que llorã los muertos, ni gozan de los viuos.

— Así como los malos nacen para morir: así los buenos mueren para viuir.

# SIMILES DE LA VEJEZ.

Capit. 12.

**S**I el hōbre es subiecto a la muerte, bu esped dela vida, caminante que passa, no nos pese de ser viejos, porque no demos a entender q̄ nos arrepentimos de lo que hemos viuido. No es de codiciar larga vida, pues es barto larga qualquiera vida si la empleamos virtuosamente: ni nos pese de morir quando Dios nos llamare, pues esta nuestra vida, mejor es dezir la vida de los que mueren, y muerte larga de los que viuen. Los viejos no miren ala llegada, sino a la partida, y consideren que la ausencia se cuenta desde el dia que nos apercebimos para el camino, y no del dia en que partimos, y segun esto los que siendo viejos hazen casa, digo que es superfluo, porque cosa demasiada es comenzar vida quando ella se acaba, ni parece bien el regalo en el viejo, pues no sirue de otro que de hazerle la muerte mas aspera: y porque dizē que es cosa difficil al viejo hazer mercedes, procure huyr de la Auaricia, porq̄ no puede ser mayor ignorācia que hazer vno mayor prouision quanto menos le queda de viuir.

† Asi como quando a las casas les ponen cuen

F. tos

SIMILES

tos estan cerca de caer: así quando el viejo ha menester bordon, cerca esta de la sepultura. Así como el otoño va deshojando los arboles: así la vejez las alegrías.

— Como es la comedia, así es la vida, la qual no se mira quanto dura, sino si es buena o mala.

A así como el fuego es mas peligroso en edificios antiguos, que en nuevos: así el peccado; mas daña en la senectud que en edad florida.

† Así como la figura que los Geometras Hamã circular, viene a fenecer en el punto que comenzó: así la edad del hombre viene a parar en las costumbres de su principio.

Como lo que anda el nauio no se echa de ver, si no en respecto del puerto: así la velocidad de nuestra vida se conoce mirando a la eternidad de la futura.

A así como no el q̄ mucho canta, ni el q̄ mucho habla en modo rhetorico, o el q̄ gouierna es loado, sino el que lo haze sabiamente: así no el que mucho viue, sino el que bien viue mereçe ser alabado.

A así como passando las cosas, como sombra, o como aue que buela, o como saeta impetuosa: así nosotros en naciendo dexamos de ser sin poder mostrar señal de nuestro camino.

Como entre nada; y algo no ay comparaciõ alguna: así no ay proporcion entre nuestra vida; y la etèrna.

Como

† Así como el caminante que con trabajo y a pie haze su viaje, se alegra viendo cerca la posada: así el viejo virtuoso de verle llegar cerca de su fin.

Así como aunque cayga el templo, si queda en pie y entera la columna del duro marmol por ella se entiende la altura del: así puesto que cayga el edificio de la vida, si queda en pie la entera columna de la fama, por ella se conoce la altura y nobleza de la vida.

† De la manera q̄ las ciudades de la tierra quedã detras de los q̄ nauegan: así con el ligerissimo curso del tiempo dexamos atras la puericia y despues la mocedad, y de ay la senectud.

Así como no aprouecha echar mucho liquor en vaso hē dido por todas partes: así no aprouecha gastar muchos años en la vida inquieta abierta por todas las vandas a disparates y vanidades, y negocios del mundo, porque los años vanse y queda vana la vida sin señal de vida.

Así como ala tarde se acostūbra cerrar las puertas por causa de los ladrones: así en la vejez se deuen cerrar los sentidos para que no puedan entrar por ellos las cosas del mundo que suelen robar las riquezas del espíritu, y estragar la consciencia.

Así como los açores, en las prouincias que es

## S I M I L E S

breue el dia, buelan cō mayor ligereza q̄ los de las otras tierras, no por ser ellos mas ligeros, mas por ver quan pequeño dia tienē: assi los viejos viendo quan poco espacio tienen de vida deuē darse a la virtud cō grande priesa, y volar altamente con velocidad, y quando no pudieren con obras corporales, alomenos sea con las espirituales, para que la muerte los halle apercebidos.

Los sacristanes adereçan la yglesia, y despues de passada la fiesta bueluenla a descomponer: assi el tiempo adorna la mocedad de fuerça y gentileza y uineça de sentidos: mas despues passada la juuentud, y venida la vejez, el mismo buelue a descolgar su tapiceria, y a quitarlo todo hasta que las paredes queden blancas, despojadas y desnudas.

Assi como el agua tēpla el calor y fortaleza del vino, y lo haze saludable: assi los viejos en la republica tiemplan los cōsejos y furia de los moços.

Como el esclauo se huelga si sale de poder de vn amo brauo : assi se ha de holgar el viejo que ha escapado de los affectos y malas inclinaciones del cuerpo, que con el beneficio de su edad no es molestado del vicio sensual.

Como algunos vinos quando nuevos, son dulces y suaues, y quando añejos de gusto aspe-



ro: assi algunos con la edad se hazen mas inhumanos.

Assi como en cierta parte de Indias ay vn genero de gente que se dizen Pandora, que quando niños encanecen, y en la senectud se les ennegrecen los cabellos: assi algunos los primeros años son modestos y templados, y quando ya viejos se subjeçtan a voluntades desatauadas como moços.

Assi como el muy dado al vino tambien chupã y sorbe la hez: assi el codioso de larga vida aun en la vltima senectud no quiere morir.

Como el auç que se tiene mucho tiempo en la jaula, aunque la suelten trabaja de boluer a ella: assi el animo que mucho conuerso en el cuerpo, no facilmente se arranca: empero el animo de los mochachos cõ mas gana buelã.

† Como los arboles mas pequeños y nueuos son mejores y mas faciles de arrancar que los de mucho tiempo: assi el viejo con mas dificultad se parte que el moço.

Assi como los que se embarcan en el puerto, en començando a nauegar si ponen los ojos en la tierra de donde parten les parece que les huye y q̃ ella es la q̃ se parte y ellos los que se quedã, siendo la verdad lo cõtrario: assi los viejos que andã ya embarcados para la muerte en la nao de la triste vida, piēsan que huye

## S I M I L E S

el tiempo y que el es el que se va y ellos los q̄ quedan sin mudarse.

— Así como consumida y gastada la cera, no puede durar mucho la vela, y estando el sol cerca del poniente, no puede tardar mucho el venir la noche: así acabados los luengos años no puede durar mucho la edad, y estando ya a los fines la vida no puede tardar mucho a la muerte.

‡ Como poca carne cecinada es mas dura que mucha fresca rezien muerta: así pocos viejos suelen vivir mas que muchos moços.

‡ Como el higo que mucho se passa en el arbol es mas difícil de derribar que el no tan maduro: así el viejo con mas trabajo se arranca del mūdo sino es mas virtuoso que el moço.

Como no es regla general que todos los moços siempre sean moços y liuianos: así tambien no todos los viejos siempre seran viejos cuetos.

— Como los moços nacen con locura: así los viejos viven y mueren con codicia.

**S**ANT Iuan Climaco dize ser la soberuia negacion de Dios, inuēsiō de los demonios, desprecio de los hombres, madre de la condenacion, hija de las alabanças humanas, argumēto de esterilidad espiritual, destierro de la ayuda de Dios, ministra de las caydas, materia de los peccados, fuente de yra, puerta del fingimiento, castillo de los demonios, guardadora de los delictos, obradora de crueldad, riguroso inquisidor de las culpas ajenas, juez cruel de los hombres, aduersario de Dios, y rayz de blasphemias. El principio de la soberuia es el fin de la vanagloria, el medio es menosprecio de los proximos, y la jaçiancia de sus virtudes, estimacion de si mismo, y odio de la reprehension, su fin es negacion del ayuda diuina, y confiança en sus proprias fuerças, y espíritu y obras de demonio. Hasta aqui son palabras de sant Iuan. La soberuia quāto mas sube, tanto mayor cayda dà, y quanto cō mayor fuerça se leuanta para lo alto, tanto con mayor furia cae para abaxo: contrario de la humildad, q̄ no tiene donde caer por ser amadora de las cosas baxas y humildes. Humilla-

## SIMILES.

te pues soberuio , pues por soberuia cayo el mismo a autor della, y haz honrra a qualquiera, que la honrra es de quien la haze, y no de que la recibe.

Como la humildad a todas las virtudes y las conforta y da fuerça y vigor: assi la soberuia destruye todas las virtudes y las afea.

Como la humildad no solo es gracia , sino gracia de las gracias: assi la soberuia no solo es cosa mala mas aun impedimento de todos los bienes.

La paloma en el bolar es ligerissima, empero quando esta en el ayre jugado con sus alas y pies acontece salir de trabes algun gauilan y llevarsela: assi muchos gloriandose de sus fuerças, y menospreciando a otros, olvidase y hazen presa en el sus enemigos.

Los fieruos tienen a do guarecerse, y los ladrones y glesia a do retraerse, mas para los hinchados y supersticiosos no ay amparo.

Como la vasija de barro q̄ queremos quebrar en el suelo la alçamos en alto para dar con ella en tierra y hazerla pedaços: assi Dios permite sean enalçados los soberuios en esta vida para dar con ellos en el infierno.

Como los rayos hieren mas presto en las altas torres y peñas, dexado libres a los valles y cosas humildes: assi el fuego de la justicia diuina

heri-

herira a los soberuios y presumptuosos, dexã do a los humildes.

Como en la era esta la paja encima del trigo, no porque sea mejor, sino porque es mas vil y li uiana: assi en este mundo el soberuio se enfal ça sobre el humilde, no por merito, sino por vanidad y falsa presumpcion de si mismo.

Como los vasos en vaciandolos del licor, luego se hinchen de viêto: assi aquel que es dexado de la virtud, luego es lleno de vana y loca so- beruia.

Como es verguença en soberuierse el hombre con los atauios y ornamentos de otro: assi es estrema locura leuantarse cõ los dones de Dios, y gloriarse d los bienes q no son suyos. Assi como la mansedumbre en los rendidos es señal de nobleza: assi la soberuia entre los sub jectos es argumento de villania.

El arrogante o soberuio que se atribuye lo que no tiene, es como el alamo arbol alto, que su be mucho y ningun fructo prõduze.

Como el toro brauo atado al cabrahigo pierde su ferocidad, segun dizen los naturales: assi el soberuio y feroz es mitigado y amansado cõ la presençia y mansedumbre del humilde.

† Como en el laurel no se vio dar rayo: assi en el soberuio pocas vezes se vio aposentar virtud.

Quando el tizon arde por los dos cabos, no lo podras

SIMILES

podras tomar sin quemarte: así a y muchos se soberuios y mal acõdicionados que por ninguna via se pueden llevar ni tratar con ellos, ni por bien ni por mal.

Asi como el humo al principio grande y denso subiendo alo alto facilmẽte se desnaze y desaparece: así la gloria de los soberuios poco a poco se escurece y desnaze de todo punto.

Asi como la soberuia es origen de todo crimẽ: así es cayda de todas las virtudes.

† Asi como temen los que se hallan cerca del osso: así se ha de temer al hinchado y soberuio.

† Asi como las culebras y otras serpiẽtes se pueden con mas seguridad tratar en tiempo de inuierno que en el de verano: así los malos y soberuios en el inuierno de la aduersidad se doman y ablandan mejor q̃ en prosperidad.

Asi como las cometas no parecẽ de dia, solamẽte se veen de noche: así el soberuio dexando la claridad de la gracia, incurre en las tinieblas de la ignorancia.

Como el trueno haze que los hucnos no se empollenta: así con la soberuia se inficionã y pierden las obras espirituales de los hombres.

Como el trueno haze mouer las mugeres: así la soberuia haze que no salgan a luz los buenos propõsitos concebidos en el coraçon.

Como

Como el rayo hiefe por la mayor parte en las torres y edificios altos, y algunas vezes las abre y derriba: así la soberuia acomete a los varones perfectos, y algunas vezes los derriba.

Como los vientos tempestuosos arrácan los arboles: así la soberuia trastorna los hombres aétivos y fructuosos.

Como el perro aborrece el palo, y teme las piedras: así el soberuio aborrece la corrección, y teme las piedras de las duras reprehensiones.

Como el topo aborrece el sol: así el soberuio aborrece el consejo y reprehension.

Como la luciernaga solo de noche reluze: así el soberuio solo reluze en las tinieblas deste mundo, mas en el dia del juyzio quando aparezca el sol de justicia, pareceran los q̄ son en su natural color.

SIMILES DE HUMILDAD.  
capit. 14.



Dize Salomō en los prouerbios, q̄  
dō vriere humildad, allí aura sabi-  
duria. Es la humildad rayz de las  
virtudes, y la torre de la perfecta  
bondad, tiene a la humildad por fundamēto,  
es señal para perpetuar el fuego del diuino a-  
mor en el altar de nuestro coraçon. Humilla  
te cristiano, pues se humillo tu capitan Iesu  
Christo, q̄ ninguna cosa nos perjudicara po-  
nernos debaxo de los pies de todos, y puede  
hazernos daño anteponernos a solo vno.

A<sup>s</sup>i como los fueuos echados en vn vaso de a-  
gua, los llenos se van a lo hondo, y los vazios  
se quedan encima: as<sup>i</sup> los discretos a su tiem-  
po encubren su discrecion y vāse abaxo por  
humildad y consideracion, y los indiscretos  
como vazios andan siempre a la vista.

A<sup>s</sup>i como los labradores les agrada mas ver las  
espigas inclinadas que derechas, porque aque-  
llas con la carga del fructo se enclinan, y las  
otras por ser vazias estan derechas: as<sup>i</sup> los de  
poca experiencia primero que aprouechen  
en la philosophia se hinchan, mas despues q̄  
alcançan el fructo de sabiduria, humillanse  
a si mismos.

A<sup>s</sup>i



Afsi como los baxos valles communmente son mas fertiles que los ventosos montes: afsi los humildes ordinariamēte son mas fructiferos de virtud y buenas lētras, q̄ los altiuis y presumptuosos.

Afsi como en el arco quanto mas la cuerda tira para tras, tanto mas la saeta va hazia delante: afsi en la vida quanto mas el hombre queda atras por la humildad, tanto mas va adelante por la virtud.

Afsi como los espejos concauos, puestos al sol luego se encienden, lo que no hazen los tum bados por estar leuantados hazia arriba: afsi los humildes tocados con los rayos del sol de justicia Christo nuestro Salvador luego se inflaman, lo que no hazen los soberuios altiuis.

Afsi como quanto mas vno conoce la baxeza del cuerpo q̄ es de tierra, tanto se leuanta mas al conocimiento del alma que es la imagen de Dios.

Afsi como succede mal a quien quiere poner fijos los ojos en los rayos del sol tiniendolos doliētes y agrauados: afsi el impuro soberuio no puede ver la suma pureza, y los ojos que son tan enfermos que no puedan considerar y ver su baxeza y miseria:

La tierra que es centro de toda la m<sup>a</sup>ch<sup>a</sup> vni-  
uerfal

## S I M I L E S

nerfal y mas infima y baxa que todas, recibe mas influências celestiales, y por esso entre todos los cuerpos del mundo es fecundissima y produce muchas cosas: assi el aña humilde es moradora de muchas influências de gracias del cielo, y produce abundancia de merecimientos.

Assi como quanto mas por humildad descendemos al conocimiento de nosotros: assi tanto mas por contemplacion subimos al conocimiento de Dios.

Assi como los arboles quanto mas profundas tienen las rayzes tanto mas alto crecē: assi los hombres quanto mas con las rayzes del coraçon descēden por humildad, tãto mas con los ramos de las virtudes crecē en merecimiento, porq̄ quanto mas se humillan tãto mas Dios los ensalça.

† Assi como los panares que estan en el alto de la colmena estan mas llenos de miel q̄ los que estan abaxo: assi los humildes estan mas llenos de dulçura de sabiduria que los insolētes y muy hinchados.

† Assi como el zero que en la cuenta del Guárrismo da valor a los numeros no valiendo el por si nada: assi los que en el mundo no son nada, dan valor a los que presumē valer algo.

Como los vasos quanto mas se van hinchendo de algun liquor, tanto mas van echãdo de si el viento de q̄ estan llenos: assi tambien quan

to mas fuere vno aprouechado en humildad y conocimiento de Dios, tanto yra despidiẽdo mas el viento de la vanidad y soberuia.

† Asi como vn vaso es mas capaz en las partes baxas q̄ en las altas: asi nuestra Señora mientras mas se baxo y humillo, mas gracia cupo en ella, y como mas humilde fue mas llena & gracia q̄ otra ninguna pura humana criatura. La humildad del coraçon es como vaso do las virtudes se conseruan y guardan.

A si como los altos edificios quanto mas hã de subir, tanto mas hondos cimientos les echan: asi el que quisiere subir mucho es necessario q̄ se humille mucho, por q̄ quãto mas aqui te humillares, tãto seras despues mas ensalçado.

A si como el que quiere tirar vna Vara en alto, quanto mas abaxa la mano mas sube: asi el q̄ mas se humillare mas subira en contẽplaciõ.

A si como el que vee en la guerra que viene cõtra el el tiro, lançãdose en el suelo passa la pelota por alto sin ser herido: asi el que se humillare quãdo el mundo le tirare con alguna hõrra o dignidad no sera engañado y muerto con las vanas y falsas honrras deste figlo.

A si como la moneda de oro puesta en balança para pesar se, si va abaxo es buena, y si sube arriba yes ligera, no es õrreçibir: asi el humilde q̄ se abaxa es buẽ christiano: mas el soberuio

que

## S I M I L E S.

que se leuanta en fantasia, no merece ser estimado.

Los ojos saltados y sobrefalidos, veen poco, y los hombres que tienen los ojos desta manera son de corta vista, pero los ojos hundidos, veen mejor y son de mas fuerte vista: assi los humildes mejor entiendé los diuinos mysterios, pero los sobrefalidos que andan leuantados confiando en sus ingenios y letras, estos son ciegos en el conofcimiento de las cosas altas.

Assi como no se sustenta la lumbre en la lampara, sino con el azeyte: assi no se sustenta ninguna virtud sin la humildad.

— Los pollos que el aguila desecha del nido, recibe y cria el aue llamada cerceta: assi Dios favorece y cria a los caydos y que son del mundo despreciados.

Assi como quando mas profundo es vn pozo, tanto su agua es mas dulce y suau: assi quanto fueremos mas humildes, tanto seremos de Dios mas graciosos y amables.

Como no podemos entrar por vna puerta pequeña sin abaxarnos: assi el que no se humilla re no entrara en el cielo.

Assi como no ay grandes valles sino donde ay grandes montes: assi no ay grandes honduras de humildad, sino dōde ay grandes alturas de virtudes.

Assi

Afsi como los que estan en cuebas hondas no son heridos del rayo: afsi la baxa y humilde fuerte es segurissima.

Afsi como no podemos matar las bestias fieras sin armas: afsi no podemos alcançar la mansedumbre y mortificacion de la yra sin humildad.

Afsi como la planta cortada y apartada del tronco luego se seca: afsi la virtud apartada de la humildad no dura.

✠ Como nuestro cuerpo descansa mejor en cama blanda que en dura: afsi Dios huelga mas con el coraçon manto y humilde, que con el altiuo y soberuio.

Afsi como las aues buelan en el ayre: afsi los varones virtuosos andan en la humildad.

Afsi como los edificios en valles son menos molestados de los vientos: afsi los humildes estã mas seguros y quietos de los viẽtos de la persecucion, y de los montes de la tentacion.

Afsi como la piedra naturalmente apetece lo baxo: afsi los humildes siervos de Dios buscã lo baxo de seaposenta la humildad.

✠ Como el vaso de enzina conserua las rosas: afsi la humildad conserua las virtudes en su vigor.

SIMILES, DEL CONOCIMIEN  
to de si mismo. Cap. 15.

**N**O ay yerro mayor q̄ no conocer el hombre que yerra en ignorar se a si mismo, ni ay mayor engaño, que engañarse vno a si mismo pues el engañador no se aparta del engañado. Mirate bien: porque en vano leuanta los ojos del coraçon para ver a Dios, el que aun no esta dispuesto para verse a si mismo. Conoce a ti: porque el conocimiento de nuestra imperfeccion es, en el hombre vna especie de perfeccion.

**A**si como el conocimiento de la salud, es conocer el medico la dolencia del enfermo: asi el principio de la virtud es coocerse vno a si mismo.

**A**si como la rueda que va corriendo dando bueltas, que quanto va empos de si, tanto va huyendo de si, sin la vna parte alcãçar a la otra, porq̄ ambos corrẽ y igualmente: asi de no conocernos nace la soberuia, y de la soberuia la discordia, siendo la vna empos de la otra.

**C**omo el fuego se sustenta con la ceniza: asi la gracia del spiritu santo se cõserua en nuestro coraçon, conociendose el hombre por poluo y ceniza.

**A**si como

**A**ssi como los ojos corporales viendo a las otras cosas, no ven a si mismos: assi ay muchos que conociendo muchas cosas, no se conocen a si mismos.

**A**ssi como la causa de la generacion de los arboles consiste en la simiente, o rayz, o tronco, assi la causa de nuestros peccados es ignorar nos a nosotros mismos y no conocernos.

**A**ssi como està do el agua turbia y rebuelta, no nos vemos en ella, mas como esta quieta nos representa luego nuestra imagen: assi el desassosiego y perturbaciones del anima, haze que no nos veamos en ella, mas su quietud y reposo haze que conozcamos quien somos.

**C**omo para ver si vna ropa esta biẽ hecha hazemos que la vista otro para ver las faltas q̄ tiene: assi conuiene poner nuestra vida en otro, para considerar quiẽ somos, pues a nosotros mismos por andar cerca de nosotros no queremos conocernos.

# SIMILES DE AVARICIA, o codicia. Capit. 16.



Avaricia es generaci6n de idolos, hija de la infidelidad, propheta de la vejez, adevina de la esterilidad de la tierra, y prouecedora de la hãbre aduenidera. Vicio de que menos prouecho se saca, y que mas daño y desgracia acarrea: porque, que mayor desgracia, ni que mas mala ventura puede venir sobre vn auaro, pues por todo lo que vee en otros sospira, y todo lo que el tiene y possce le falta? El Auaro de ninguno guarda tanto su hazienda como es de su persona propria, y su allegar, y su arca no es otra cosa sino vn sepulchro, do se entierra la vida de los pobres. Que mayor pobreza que la del Auaro? pues tãto le falta lo que tiene, como lo que no tiene, y pues no tiene hartura, ni cõtentamiento no tiene riqueza, ni se dira rico el que tiene mucho, sino el que se contenta con lo que le basta.

El Auaricia es como la linea Equinoctial, que ciñe todo el vniuerso.

Como en el cedro, que es arbol noble, oloroso, y q̄ esta siẽpre verde, no nace carcoma: asì el auaricia no se cria en el coraçon del hõbre generoso, sino en hombres viles y apocados.



Afsi como toda cosa pesada es naturalmente inclinada a descender a su centro: Afsi ninguna cosa tanto carga ni agrava el coraçon, como el Auaricia.

Afsi como la enzina, no da fructo fino a palos: afsi los auarientos no hazē caridad fino a poder de importunaciones.

Afsi como las hormigas en Indias, el oro q̄ hallan en las concabidades de la tierra lo guardan, sin gozar dello: afsi el auariento guarda el theforo sin aprouecharse del, y tiene inuidia a los otros que vsan del.

Afsi como los adulteros aman las mugeres agenas, y menosprecian las suyas: afsi los auaros menosprecian su hazienda, y cobdician las agenas.

Afsi como el Aguila, conser la que mas vsa de rapiña de todas las aues, no muere de enfermedad ni de vejez, fino de hãbre: afsi el auaro, mientras mas se llega a la senectud mas es atormentado de allegar, quando menos puede vsar dello adquerido.

Afsi como el trigo puesto en el granero no se augmenta, antes por la mayor parte se consume de gorgojo, y echado en la tierra da abundoso fructo, y gran ganancia, afsi el dinero en el arca guardado, suele en algun modo consumirse, empero dado a los pobres, cien tanto

## S I M I L E S .

fruto produze, y a la postre da gran utilidad.

Afsi como es cosa propria y natural lo liuiano subir a lo alto huyendo del cētro: afsi es propio de los auariētos codiciosos perder el gusto de lo que tienen con el sobrado y sollicito cuidado de lo que dessean.

Afsi como la tierra que tiene venas de oro y plata es estéril para otras cosas: afsi el auaro que allega el oro ningun buen fructo acostumbra producir.

Afsi como ay monedas que parecen de valia y peso a los ojos de los que las veen, mas puestas en la fiel balença quedan ligeras y faltas: afsi las riquezas del mundo a los ojos de los cōdiciosos son de mucho precio, mas en la balença de los justos y prudētes no pesan nada, son vanas y la misma vanidad.

Como el aue Phenix, jūta la leña en que se que ma: afsi el auariento jūta riquezas con que se ra encendido en el fuego del profundo.

En el azogue todo nada, excepto el oro con quien se encorpora y mézcla: afsi desta manera ninguna cosa afsiēta en el animo del auariēto, sino es la ganancia: la doētrina, y letras, y virtud, en lo alto nadan sin descender a su pecho.

Los

Los que caen en el lodo, conuencielos levantarse o estarse quedos, porque si se rebueluen mas se enfuzian: asi acontece a los que tienen negocios con el usurero y auaro.

El alcancia de barro recibe quanto le echan, y no da nada sino quando la quiebran: asi el auariento recibe todo quanto le dan, pero el no da nada sino quando muere.

Asi como puesto el diamante junto con la piedra iman, no cõsiente que atrayga el hierro: asi el estudio y cuydado de los dineros haze desfacordarnos de la charidad christiana.

La sanguijuela como sea insaciable, chupando sangre se hincha hasta que se rõmpe: asi el auariento con su abundancia se horada y perece.

Asi como el que tiene los pies atados no puede andar ( porque le impiden las ataduras ) asi el que estudia en atesorar en la tierra, no puede caminar al cielo, porque esta afliccion lo tiene preso, y asi lo impide en este camino.

Asi como el rio por los campos va rõmpiendo y cauando la tierra por donde corre: asi en los cobdiciosos el curso de las cosas temporales, va royendo y cortando la consciencia.

cia por donde passa.

Como el que para matar el fuego echasse azeite, o para matar la sed comiesse sal: assi quanto mas vn auariento alcãçare de las cosas mūdanas que dessea, tanto mas ardera el fuego de su codicia.

Assi como el oro se prueua con vna piedra: assi se prueua el hombre con el oro.

Assi como es imposible mirar cō vn ojo al cielo, y cō el otro a la tierra: assi no es posible q̄ el que tiene afición en los bienes terrenales, pueda goçar de las espirituales cōsolaciones.

Assi como la polilla nascida en el paño destruye al mismo paño, y el gusano roe el madero donde se cria: assi la concupiciencia corrompe el proprio coraçon do se engendra.

† Assi como los perros de Egipto quando beuen del río Nilo beuen a tragos muy apriessa corriendo por la ribera del, por temor de las serpiētes, y animales q̄ estã debaxo d̄l agua: assi ha de vsar el siervo de dios de las cosas necessarias para la vida, tomando las con escaza y muy apriessa sin beuer a boca llena; por que no se prendan sus oraciones de la cobdicia y amor desordenado dellas.

Como anda la bestia alrededor de la noria tapados los ojos, sudando sacando agua con que es regada la ortaliza que no come: assi andan

los

los auaros al rededor de las vanidades, ciegos y sin juyzio, allegando thesoros con sudores y trabajos, no para si, sino para que otros gozen de lo que el desuéturado gano a costa de su vida y alma.

Afsi como la salça no da hartura, antes despierta el apetito para comer mas afsi las riquezas, no solamēte no dan hartura, mas antes incitā codicia para mas allegar.

✠ Afsi como los peces los preparan para comer en la misma agua en que se crian: afsi los auaros perecen por sus haziendas en que viuen, y gastan su vida allegandolas.

Afsi como quando corren toros, si el toro sigue a alguno se quita la capa y se la ccha, pero despues q̄ se va el toro abaxase por su capa y cubrese y estase muy seguro sin alteraciō algũa: afsi muchos auaros quādo se veen en peligro de muerte, reparten hazienda y restituyen, y amuestranse deuotos y liberales, pero si Dios les da salud y escapan de aquel peligro bueluen a sus vsuras y codicias, y a ser malos como primero, tornando a cobrar lo que diestron, con illicitas ganancias.

✠ Afsi como el carbonero, y el que trata cō ropa blanca no puedē hazer vida en vn mismo aposento: afsi el prodigo y el auaro no puedē habitar juntos.

Afsi

SIMILES

Afsi como los que habitati debaxo de la Equinocial son negros, y los que della distan blancos, y quanto más della se apartan son más blancos: afsi los q̄ se subjetā al auaricia mas malos yñociuos son, y los q̄ mas lexos della distan, son ornados de vn blancor de animo, y quanto mas lexos estan, tãto mas puros son.

Afsi como los ciervos quando mudan los cuernos los esconden, principalmente el derecho porque no vsen del para medicamentos de q̄ tienē virtud natural: afsi algunos auaros, como ellos no puedan vsar de las riquezas (por viuir miserablēmēte) p̄sales dexarlas a otros que vsen dellas.

Afsi como el pulpo (q̄ es vn pescado como palmado y torpe) vsa de gran industria para tomar las conchas: afsi algunos auaros de poca habilidad a solo su ganācia saben, fuera desto son como obejas.

† Afsi como en la casa que ay fuēte ay poca necesidad de algibe: afsi el que tiene renta no ha menester allegar thesoro.

Afsi como la sombra de la tierra causa Eclipse de la luna quando la tierra se pone entre el sol y la luna: afsi la codicia d̄ las cosas terrenales eclipsa el alma q̄n se interpone entre ella y Dios.

Afsi como la sōbra mata el calor: afsi el auaricia enfria el calor d̄ la charidad, y amor de Dios.

Afsi

Afsi como a la escuridad le es anexo el temor: afsi el auaricia causa temor al auaro, haziendo-  
le que tema de perder lo que tiene.

Afsi como la sombra prouoca a sueño: afsi el auaricia causa sueño y oluido para apartarse del peccado.

Como los vallés o lugares hondos distã mas del cielo: afsi los auaros deffeosos de bienes temporales distan mas del amor de Dios.

Como en los valles no se criã sino sauces y otros arboles infructuosos: afsi los codiciosos de bienes, no crian obras fructuofas.

Como los valles se escurecen con facilidad con vapores fumosos que dellos salen: afsi los entendimientos de los varones son escurecidos cõ las nieblas de la codicia que dellos sale, para ver el camino del cielo.

† La consideracion de lo que se faca desta vida de lo que se posee quando morimos, apaga al appetito de la auaricia.

Como a las aues con la edad se les endurecẽ las plumas, porque faltandoles en aquel tiempo humor necessario se les se cã: afsi el auaro en la vejez se haze mas duro para dar

Como el vino en la tinaja no affosiega la sed ãl sediento: afsi los dineros en el arca no harta la sed del auariento, porq̃ el dinero no puede entrar al coraçõ do está la sed de la codiciosa

## SIMILES

auaricia.

Como vn vaso no se puede llenar de sabiduria  
 assi ni vn auaro de dinero.

Assi como el humo de la cebolla haze llorar:  
 si haze al auaro llorar el sospechoso humo  
 de la perdida.

Assi como la rayz sigue la complexiõ de la tier  
 ra en que nasce: assi la codicia, la cõdicion que  
 en el coraçon del hombre es concebida.

Como de la rayz proceden los renueuos del ar  
 bol: assi de la codicia brotan todos los males.

✠ La codicia es como el vino, que mientras màs  
 se beue, mas abraza.



SIMILES DE DADIVO-<sup>55</sup>  
fos, y prodigos. Capit. 17.

**N**O ay homboe enel mundo tan poderoso como el magnanimo y dadiuoso, porque conel dar conserua los amigos, y enternece los enemigos: vltra desto quando damos compra mos la libertad agena, y quando recebimos vèdemos la nuestra propria. El dar procede de gran animo, y quanto de loor tiene la liberalidad, tanto de vituperio y baxeza tiene la escaseza. Amemos el dar, que mas vale tiniendo fama de franco ser pobre, que siendo auariento ser muy rico: y miremos aquiẽ damos porque parte es de sacrilegio, lo que es de los pobres, darlo a quien nolo es. Los liberales y charitatuos, viuen contentos, porque aũque den quanto tienen, les queda el contentamiẽto de auerlo dado.

## SIMILES CONTRA LV.

luxuria. Capit. 18.



**L**uxuria es apetito desordenado de carnalidades, y vn fuego infernal, cuya materia es gula, cuya llama es torpeza, cuya ceniza es inmundicia, cuyas centellas son peruersas palabras, cuyo humo es infamia, cuyo fin es tormento. Es finalmente destruycion del cuerpo, y abreniacion dela vida, corrupcion de la virtud, y quebrantamiento de la ley. Los otros vicios ensuzian vna sola parte del hombre que es el alma, pero este abominable pecado, a todo el hōbre contamina. Por este vicio destruyo Dios el mūdo con las aguas del diluio, y con fuego fueron por lo mismo destruydas las cinco ciudades de Sodoma, y Gomorra. Destruyo a los viejos acusadores de su saña, causo la muerte a Amō, hizo idolatrar a Salomō, y notables daños a Dauid, mato los maridos de Sarra, cego a Sāson, Los mayores castigos q̄ Dios a hecho se lee auer sido por este vicio. Por tãto no cōpremos tã caro vn arrepētimiēto tã largo. Piensa el fin de la luxuria y<sup>d</sup>desplazerte ha el principio. Quãto mas te dieres a este vicio, tãto mas inhabil te hallaras para lo dexar, y miētras mas del te olvidares mas cessara de darte pena.

Asi

Afsi como los puercos desprecian las rosas, y aman el estiércol: afsi los sensuales aman la hermosura temporal, y desechan la etèrnal.

Como el fuego consume y deshaze lo q̄ toca: afsi la cōciencia sensual destruye toda la virtud y meritos, y lo conuierte todo en vil ceniza.

Como el fuego ablanda al hïerro, y lo cōuierte en fuego: afsi el infernal fuego de la luxuria ablanda a los hombres de hïerro, por duros y frios que sean.

De la suerte que el fuego, tanto mas crece y arde, quanta mas leña le echan: afsi miètras vno mas se exercita en luxuria, tanto mas crece y se enciende la sed de la concupiscencia.

Afsi como se enciende el fuego con la leña: afsi se augmèta la flama de la luxuria cō el vicio de la gula.

Afsi como el amor ordenado de la hermosura del anima, es vn fuego q̄ alūbra y no quema, y vn despertador q̄ auiva los sentidos ala obediencia de la razon: afsi el amor desordenado de la hermosura d̄l cuerpo, es vn descuydo del entēdimièto, y vn abatimièto d̄l iuyzio q̄ embaraçado cō tal brutalidad, y olvidado d̄ la hermosura etèrna, se va a pder por la tēporal.

Afsi como los osos en viendo vn bazin de fuego resplandeciente se ciegan y se dexã tomar del caçador: afsi los vanos y mal cōsiderados hōbres, cō la vista de la agena hermosura pierden el

den el entendimiento, y dexanse vencer y captiuar.

**A**ssi como la onza animal hermoso y apacible, a la vista atrahe a si con la belleza y variedad de sus colores muchos animales, y despues de llegados a ella los muerde y mata: assi la gentileza con la variedad de las proporcionadas faciones, atrahe a si los ojos de muchos, a los quales despues hiere y destruye.

**A**ssi como los buytres huyen del olor de los vnguentos, y se deleytan cō el hedor de los cuerpos muertos: assi los sensuales aborrescen las cosas honestas, y aman las disformes y feas.

**A**ssi como el caminante beue de todas aguas q̄ encuentra: assi los carnales sin diferencia alguna se entregan a los vicios y appetitos sensuales.

**A**ssi como no pueden estar juntos el fuego y el agua: assi no se compadecen las consolaciones espirituales, con los vicios sensuales.

**A**ssi como la muger que nūca dexa de dar leche al niño que cria, siempre naturaleza prouee, pero descuydandose ella, se descuyda la naturaleza y se enxugā las tetas y cessa la leche: assi el que huyere de la luxuria por vicioso y sensual que sea naturalmente feleca el appetito della.

**A**ssi como la yerua nombrada Panace, siendo vn

vna aprouecha y es remedio contra todas enfermedades: assi el pensar en la passio y muerte de Iesu Christo, es efficacissimo remedio contra todos los desleos liuidinosos.

Assi como quando cae el rayo espanta el trueno a los dela tierra donde hiere y mata: assi espantan los castigos que Dios da a los sensuales y luxuriosos.

Assi como la niebla corrompe las flores, y frutos: assi el vicio sensual desordenado, corrompe las flores delas virtudes y buenos pensamientos.

Como la niebla es agradable a los ladrones, por que los encubre para sus malas obras: assi la concupiciencia dela luxuria es muy amiga del demonio. porque con ella ciegan a los hombres para todas las virtudes, y abre puerta a los vicios.

Assi como la niebla escurece los rayos del sol: assi el desleio sensual escurece la lumbre de la gracia que no venga al alma.

Assi como casi es imposible andar en el molino, y dexar de pegarsele alguna harina en las bestiduras: assi parece cosa imposible tener mucha conuersacion con mugeres, y viuir limpiamente.

Como la vela puesta en vna pared blanca ya que no la qma la ennegrece: assi comunicado el

## S I M I L E S

- varon por fuerte que sea cō mugeres, ya que dellas no sea vencido actualmente en luxuria, no falta no se q̄ de vicio que le entizne.
- Como puestas la nieve aunque fria junto al fuego se derrite: así la virginidad, con la familiaridad y c o l l o q u i o s luego perece.
- Asi como la lluvia suave engendra gusanos: así la libertad y soledad, engendra tētaciones deshonestas
- Asi como el azero es mas durable que el hierro, por q̄ el hierro por su impuridad mas presto se toma de orin con que se consume: así el hombre sensual, mas presto incurre en la senectud que diuilita su cuerpo y le consume, que el continente.
- † Como el fuego del açufre consume y derrite el azero: así el fuego de luxuria consume la vida del vicioso sensual.
- Asi como el fuego mas presto calienta al hierro que al azero: así el continente no facilmente se enciende en el fuego carnal, como el incontinente.
- Como el puerco se deleyta en el cieno: así el sensual o luxurioso en carnalidades.
- Como el carpintero endereça la tabla cō fuego: así el demonio calienta con el fuego de la luxuria al que de otra suerte no puede rendir, porque así lo pueda doblegar a peccar.

Afsi como la olla por blanca que fea fi se pone al fuego se enfucia y ennegrece: afsi el alma por la luxuria se enfucia,

Como el que pone leña seca para que se encienda la verde: afsi haze el demonio quando no puede encender a los moços en luxuria, que toma por medio para ello vna vieja seca, para que terciando tople el fuego.

La luxuria se muere huyendo las ocasiones, como muere el fuego apartando le la leña.

† Afsi como de mucha flaqueza no podemos sacar sino pocas fuerças: afsi si pudieremos a nuestra naturaleza por algun tiempo resistir la, pero no del todo si ñorearla.

† Quanto nos sube y sublima la sciencia cō sus libertades: afsi tanto mas nos abate la carne cō sus miserias.

Afsi como al fuego aunque le quiten la leña y le maten las brasas, quedan siempre ardiendo las piedras: afsi la carne aunque se seque con muchos trabajos, y se confuma con muchos años, siempre queda el rescoldo de la concupiscencia caliente entre los huesos.

Afsi como no ay cauallo tan flaco y manco que vistas las yeguas no ð relinchos: afsi no ay viejo tan viejo, ni moço tan virtuoso que vistas las moças no ð sospiros: y para esto es buē remedio, no mirar lo que es peccado codiciar.

## A LOS SIMILES

**A**si como en las cosas voluntarias, no se niega que vno no pueda ser virtuoso: asi en las cosas naturales puede cada vno confessar ser flaco.

**A**si como quando hiziere calma en la mar, se dexaran de ensoberuecer las aguas: asi entoces y no antes dexara la carne de dar pena, quando estuviere el cuerpo en la sepultura.

**A**si como los buenos vinos saben al mal lauado de los vasos: asi por muy acendradas que sean las obras de nuestra vida y siépre han de saber a la mala pega de nuestra naturaleza flaca.

SIMI-



SIMILES DE LA CASTI-  
dad. Cap. 19.

**L**A Castidad, es vna virtud contra-  
ria a la luxuria o sensualidad. Cõ-  
paranla a la rosa, asì por su hermo-  
sura, como por que nasce y crece,  
y cria entre las espinas. Como la castidad no  
nace ni se sustenta sino en la aspereza de la  
vida, y mortificacion dela carne, y entre ayu-  
nos. Y si es de tener en mucho que los hom-  
bres bestidos de carne, y conuersando en el  
mundo entre tantas ocasiones y peligros vi-  
uan con pureza, no se les dene agradecer mu-  
cho considerando que el spiritu de Dios no  
mora en cuerpos suzios, sino en los hombres  
castos y limpios. Euita ocasiones, y ociosida-  
des, y come y beue con templança y haras q̃  
tu alma sea tẽplo y morada de Iesu Christo.  
Como lampara sin azeyte, es la castidad sin ca-  
ridad.

Como la rosa nace y se sustenta, y perseuera en-  
tre espinas: asì la castidad nace y se sustenta  
y cria en la aspereza de la vida y mortificaciõ  
de la carne.

Asì como los que solamente oyeron las cosas,  
y no las vieron con los ojos, no tienen tan vi-  
uos los desseos dellas: asì los castos y puros

## SIMILES

en el cuerpo, no tienen tan vehemêtes las pasiones y mouimientos sensuales.

**A**ssi como la raposa se haze dormida por caçar el paxaro, assi el demonio algunas vezes finge castidad en nuestro cuerpo, dexandonos a tiempo de combatir, para que con esta falsa cõfiança nos pongamos en ocasiones peli grosas, donde vengamos a perecer.

**A**ssi como el torero viendose apretado del toro le dexa la capa en los cuernos y se acoge: assi el casto ha d dexar la capa a la occasiõ y huyr, como hizo el casto Ioseph, dexandola en las manos de su seõora.

**A**ssi como la lanteja ama la tierra esteril, mas q̃ la fertil, y el ayre seco, mas que el humido: assi la castidad ama el poco comer, y el templado beuer.

**A**ssi como la rayz es la puerta por do al arbol le entra nutrimento: assi la puerta por do la castidad se sale es el comer y beuer sin ordẽ.

La virginidad del cuerpo Menade de desseo s seculares, es semejante a latrina, que tiene la boca dorada y ella esta dentro llena de estiercol.

El que quiere guardar castidad, y no guardar se dela gula, es semejante al que quiriendo defender su casa del fuego, encẽdiessẽ el mismo lumbre, o como quiẽ echasse, azeyte para apagar el fuego.

SIMIL

257/112  
SIMILES DE LA YRA. 59  
Capit. 20.

**Y**R A es vna passion contraria ala  
charidad, con que dessecamos ven  
garnos de quien nos enoja. Esta  
turba la paz del coraçon, y con  
funde la memoria, escurece la razon y la cie  
ga, expelle al espiritu sançto del anima, y dexa  
la hecha posada del demonio: porque cõ tin  
gũ vicio se enseñorea mas el demonio del hõ  
bre como cõ la yra. Como el saluador del mũ  
do truxo ala tierra el fuego de la paz y amor,  
para encender los coraçones de los hombres:  
assi el demonio trae el fuego de la yra para en  
cender los coraçones en vengança y discordia  
y destruir la paz y concordia. Sufre y refre  
na tu yra, porque si a la pasiõ no resistes, no  
te faltará materia en que se traben tu perdicion.  
Assi como la tos sacude el cuerpo y le encona: as  
si la yra flaga el animo.  
Assi como el cueruo lo primero que del cuerpo  
muerto come es los ojos, porque teme q con  
ellos le vera, y el peccador enturbia el agua,  
por poder tomar a mano los peces sin que le  
vea: assi el demonio trabaja de cegar los ojos  
de la razon, para hazer que con yra caygan  
en peccados los hombres.

H 4

Assi

+ Como la tos sacude el cuerpo y le encona: assi la yra flaga el animo.

SIMILES

† Así como el fuego destruye la lampara sino le echan azeyte: así el fuego de la yra destruye al hombre, sino le echan el azeyte de la misericordia.

† Así como la olla que hierue al fuego q̄ derrama por la boca el agua con que ella misma se enfuzia: así los encendidos en el fuego de la yra echan por la boca muchas imperfecciones, y palabras desordenadas, con que se enfuzian a si mismos y derraman la deuocion q̄ tienen.

— Así como la calentura de los cuerpos enfermos siendo vna no procede de vna cosa sola, sino de muchas: así el ardor y movimiento de la yra procede tambien de muchas causas.

— Así como el niño se hiere por su poco saber y experiencia con el hierro mismo con que a otro quiere herir: así el que le dura mucho la yra se daña a si muchas vezes mientras procura dañar a otros.

— Delo q̄ sirue el sebo, o azeyte al caxo, dello sirue el sufrir y callar en presencia del ayrado.

— Dela manera que mouida la rayz del arbol, se mueuen tambien las hojas y ramas: así turbado el coraçon, se perturba tambien la lègua.

— La qual destemplada engendra la muerte, así como la templada conserua la vida.

† Como los medicos no curan la hiel con colas

las amargas: assi la yra no se ha de curar con yra.

Vsa del manjar el hambriento segun naturaleza, empero de la vengança solo deue vsar el que no tienē hambre ni sed della.

Como el escorpion trae el veneno en la cola, y hiere doblégãdose: assi algũos en el fin viertē la ponçoña de su yra, y dilimulando dañan.

Assi como al cauallo no se le pone el freno en la carrera, empero antes que comiēce a correr: assi los que son muy inclinados a yra, antes q̄ vengan al peligro se han de refrenar, cō razones y amonestaciones.

Assi como no vsamos del agua turbia, hasta que se aclara: assi no emos de vsar del animo alterado hasta que en si buelua y sea despedida la yra

Como offende a la vista leer en letra menuda: assi el que cura de yra en cosas menudas, se ha ze intráctable para las mayores.

† Assi como los antojos o niebla, engrandecen y hazen mayores las cosas q̄ por ellos se veē: assi por la yra pareçē mayores las culpas delo que son.

Assi como en el alboroto no oymos lo que se nos dize: assi enojados no admitimos consejo si la razon no hablare dentro que el alboroto del animo refrene.

Assi

SIMILES. 37

Afsi como el fuego q̄ se enciēde de d̄vn nauio bra-  
do, cō la blanda y duce agua se enciēde mas:  
afsi la yra furiosa y defatinada quātās mas a-  
comōdadas razones, y suāues palabras le tra-  
hen para aplacarla, tanto mas se enbrauece,  
y se enciende en mayores llamas.

Afsi como los grandes vientos rebueluē el pro-  
fundo de la mar: afsi vna de la pafsiones que  
mas trastornā vna anima, es el furor de la yra.

Afsi como el fuego se apaga con el agua: afsi las  
lagrimas apagan la yra y el furor.

Como el humo echa al hōbre de casa: afsi la yra  
echa al espiritu sancto del alma.

# SIMILES DE LA PACIENCIA y sufrimiento. Capit. 21.



La paciēcia es vna de las principales fuerças de la philosophia, con que se alcança el galardón de los trabajos. La dissimulacion y paciēcia acabā qualquiera hazaña, porque alouerazon no pudo dar remedio, muchas vezes lo dio tardāça. El hombre loco pesale de lo que sufre, y alabase de lo q̄ dize: y el sabio pesale de lo que diz e, y alabase de lo que sufre. Es por concluir en breue, tan gloriosa la paciēcia, que dize sant Gregorio, q̄ sin hierro y sin llamas solamente con la paciēcia podemos ser martyres. Del Rey Pryamo se cuēta que viendo que Corrado philosopho, no se auia turbado de oyr de vnos muchos males que del deziā, le dixo como lo sufres? El philosopho respōdio. Yo soy señor de sus señores, y ellos son sieruos de mis sieruos: cōuiene saber los vicios, porque qualquiera que nos dize alguna villanía, deuenos pensar si es verdad, o no: y si es verdad no nos deuenos enojar, porq̄ el q̄ haze el mal, deue sufrir con paciēcia q̄ sea recitado, y no turbarse de oyrlo a los liōbres, pues no se turbo d̄ hazerlo del late de Dios: y fies mentira lo q̄ le imponē,

## S I M I L E S

no se deve curar dello, porque mayor castigo ni perdon se puede dar a yno que dize mal, q̄ mostrar q̄ nõ se cura de sus palabras, porque el que las recibe si se enoja, da occasion que otra vez le digan otras.

El hombre impaciente, es como madero seco q̄ poco fuego le enciende.

Asi como quebrado el suelo del vaso, se sale quanto esta en el: asi quebrada la paciencia se vieren todas las virtudes.

Asi como despierta y mueve el hombre al perro que le ladra a morder con sus amenazas, el qual mejor refrenaria si despreciasse sus alaridos: asi el sufrimiento y paciencia hazen cesar a los maldizientes.

Como en las batallas son necessarias las armas: asi en este mundo tan lleno de tentaciones y enemigos, hemos menester paciẽcia para vencer.

Asi como los niños si les hazen algun enojo echan lo q̄ tienen en las manos, y aun lo q̄ han de comer: asi muchos como niños en siendo injuriados echan de si la paciencia.

La paciencia y sufrimiento guarda el anima, como el arca el thesoro.

Asi como la luciernaga, o carbunculo, en las nieblas no dexa su resplandor: asi el varon virtuoso en la noche de la calamidad, entre



Los mismos calumniadores muestran su paciencia y sufrimiento:

Así como el oro siendo herido no resuena como haze el cobre, y plata, y otros metales: así el hombre pacífico no suena, aunque murmuren ni digan mal del.

Así como la esponja atrae el agua: así la paciencia aplaca el ayzado, y atrahe al enemigo a reconciliación.

El hombre impaciente siempre se queja, a modo del carro, q̄ va vaya por bueno o mal camino siempre chilla.

Como la piedra imán atrahe al hierro: así la paciencia y mansedumbre los coraçones de los hombres.

Lo que haze el gouernalle a la nao, haze la paciencia al coraçon.

† Así como los vanos con palabras vanas pregonan sus plazerres vanos: así los pacíficos y prudentes, con palabras prudentes dissimulan sus pasiones crudas.

SIMILES DE LA CONCORDIA, paz, y discordia. Cap. 22.



A paz y concordia es lugar en q̄ mora el espíritu sancto, cō ella crecen las cosas pequeñas, y cō la discordia se desuaz en las grandes: cō la concordia de las qualidades de los elementos se engãdran las cosas que vemos, y desta procede la sanidad y conseruacion de los indiuiduos, do falta paz y concordia, de pequeño contrario es destruydo. Dezia Platō que la mas vtil cosa que auia para la republica, y familia, era la concordia. Y Empedocles Pythagoricō, dezia que el mundo consistia de concordia, y cō la discordiã se destruya, porq̄ la discordia, aun al demonio es dañosa. No de vemos procurar menos matar la discordia q̄ el fuego, porque de muy pequeña discordia, se suelen leuantar grandes llamas de alborotos. Si lo graue cae con impetu, es por juntar se con su centro, porque en aquella vniō esta su descanso, y perfectiō, y en el numero de vno es el que da el ser alas cosas, y en el de dos o en la diuision cōsiste la muerte y perdiçión. Asi como vn pan, o la piedra llamada Tirtheo, echada en el agua entera aũque sea grãdenada, y si se echa desmenuzada se fume: asi no  
lotros

otros estando enteros en la cōcordia somos sustentados en paz, empero diuididos con la discordia sumirnos hemos.

Asi como qualquiera exercito tiene vna bandera o señal militar, con que se conozcan, y vna qualquiera noble familia tiene vnas mismas armas cō que los de aquel linaje se diferenciē de los otros; asi la señal de los christianos, es la concordia y amor.

Como el espiritu humano no da vida a los miembros del hombre, sino estan vnidos y ayuntados en vn cuerpo: asi el espiritu sancto no viuifica los miembros de la yglesia sino fueren ayuntados en paz.

Como en el relox bien concertado meneandose vna rueda se menean todas, y estando vna queda, estan las otras paradas, asi en la republica christiana deue auer vna concordia y volūdad, y de manera q̄ aunq̄ sean muchos en las personas, seā vno solo en la conformidad.

Asi como en el cuerpo humano, de la templança de los quatro humores resulta la salud: asi en la ciudad de la concordia de los hombres, se cōpone y cuelga el quieto estado de las republicas.

Asi como facilmente se quiebra vna sola vara, y muchas no: asi desta manera los discordes cō facilidad se vencerā, mas los cōcordes cō dificultad

Asi

**A**si como dos buyes cada vno por si lleuan poca carga, y vnidos cō el yugo pūden mucho y lleuan grande peso: asi los hombres apartados por discordias, y diferencias, quedan floxos, y sin fuerças, mas vnidos co nel yugo de lapaz y concordia, no ay trabajo que no sufran y lleuen.

Como en el cuerpo haze grã establecimiēto de tēplāça la humildad, y el frío y el calor, y seqüedad: asi de la concordia de entre los hermanos florece mucho el linaje.

† Asi como el granizo daña los frutos: asi la discordia, daña el sosiego y fruto espiritual.

65

# SIMILES DE BEVEDORES

y glotones. Capit. 23.



**S**ANT Augustin en el tratado de las virgines dize sobre el vino que el demasiado beuer es materia de todas las culpas, rayz de los crimines; origen de los vicios, turbacion de la cabeça destruycion del sentido, tēpestad de la lengua; tormento del cuerpo, naufragio de la castidad, perdicion del tiempo, locura voluntaria, enfermedad ignominiosa, torpeza de costūbres, desonra de la vida, infamia de la honestidad, y corrupciō de la cōciencia. Que diremos sino que la conuersacion del vino comienza a destruyr los buenos, y acaba de echar a peder los malos: vltra desto do ay mucho beuer no ay secreto: lo qual quiriēdo dar a entender, los antiguos pintauā a Bacho desnudo, y descalço, y vn adagiō que dize, en el vino esta la verdad: porque quien mucho del vsa, no dexa nada en su coraçō que no lo manifieste, de la gula por ser compañero y muy camarada del beuer, no diremos mas de que en vano trabaja cōtra los otros vicios, el que primero no la refrena. Por marauilla sera ha-  
uer hombre (como dize sant Iuan Climaco) del todo perfectamente libre de la Gula, sino

## S I M I L E S

son los que ya estan en la sepultura. Gula e dize este autor hypocresia, y fingimiẽto del vientre, el qual despues de harto, nos haze creer que tiene necesidad de mas, y despues de lleno, dize que padece hambre. Gula es inuentora de sabores y potajes, y descubridora de nuevos regalos. Todas nuestras perdidas por la mayor parte salen de la gula.

Como el que llama al toro meneado la capa lo embrauece: assi el que regala el cuerpo, lo incita contra si

De la manera q̄ el caçador tiende la red en la comida para tomar las aues: assi el demonio para engañar a Eua, tendio la tentacion en la gula, y a los hombres en los diuersos potajes.

Assi como la abundancia del estiereo cria muchedumbre de gusanos: assi la multitud de los manjares crian malos pensamientos.

Assi como en vn espejo suzio no se ve el hombre tal qual es: assi el que se siente molestado con el demasiado beuer, se juzga diuerso de lo que es.

✠ Assi como el parlero huelga de contar la chisme: assi el bien beuido es manifestador del coraçõ, porque do ay mucho beuer no ay secreto.

Assi como la mucha agua causã barros y lodos, y haze lagunas, do no se criã otro pescado si

ranas

ranas y favandij, así el vino demasiado causa malos y torpes deseos, y sensuales appetitos, y otros vicios y pecados.

Así como el tēpestuoso viento rebuelue y perturba el mar, y muestra los profundos abismos, así el vino demasiado desatina y cōfunde al beuedor, y le haze descubrir los secretos de lo intimo del coraçon.

Así como los marineros que cargan mucho la nao, y despues trabajã en sacar la sentina por alivialla: así los que cargan el cuerpo cō manjares, tienen necesidad de descargallos con xeringas.

Así como el cavallero que esta muy cargado con armas, no es bueno para la guerra: así el que esta muy cargado de mājares, es inhabil para pelear contra los vicios.

Así como el nauio que lleva demasiada carga, da consigo en el profundo: así el que cargare su cuerpo con muchos manjares dara con su anima en el piélago de la culpa.

Así como los arboles que son plantados, o cortados en el plenilunio, crian gusanos y se pierden, porque entonces abunda en ellos el humor y superfluidad: así el mucho comer y beuer produze muchos gusanos de vicios en el anima, y destruye a todo el hombre y le corta y aparta de Dios.

## SIMILES

Como la golôdrina o vencejo no toma la comida sentada sino volãdo: assi el hõbre ha de tomar el manjar apriessa para suplir la necesidad, repartiẽdo con los pobres, como el aguilã que quando come dexa para otras aues, y no consumiendolo todo para si solo como el buho, que aun de las carnes podridas y desechadas no da parte a ninguna aue.



# SIMILES DE INVIDIA. <sup>67</sup>

Capit. 24.



A inuidia es imagen del infierno —  
daño que no trae ningun proue-  
cho, es alguazil de la virtud, y a los  
excelêtes varones sigue, y huye  
de la miseria, menosprecia los humildes, y a-  
borresce los torpes, es castigo d̄ si misma, por  
que todo inuidioso: si alas demas cosas exce-  
de, a lo que tiene inuidia es inferior, porque  
tiene por mal proprio el biẽ ageno, y por ga-  
nancia el daño del proximo poderoso.

Assi como el fuego del humo sube a lo alto: assi  
la inuidia se leuanta, y compite cõ la alta glo-  
ria de la virtud.

Assi como el mal consejero haze torcer todo lo  
derecho: assi la inuidia ninguna cosa daña  
mas que a las cosas que son bien hechas.

Assi como en el otoño, y verano atrueña mucho —  
y en el inuierno y en el estio menos: assi a los  
muy poderosos y los de mediana fortuna, su-  
jeta esta con golpes.

† Como los que no se veen no se tienẽ inuidia:  
assi entre los diuersos, antes se fauorecen que  
entre ellos no aya inuidia ni emulaciones.

Assi como quanto mas el cuerpo se llega ala cla-  
ridad de la hacha, tanto mayor sombra haze

## SIMILES

y mas negra: así quanto mas el hōbre se llega a la luz y gloria delas armas, o letras, o virtudes, tanto es mayor la inuidia que le tienen los que no llegan a sus merecimientos.

✠ Así como el que voluntariamēte se pone en el mar, no se deue quejar si alguna vez la fortuna lo truxere al trabes: así el que se llega al seruicio del rey, por muy señalados seruicios que haga, y por muy fauorecido que sea, no se deue quejar de recibir apassionados combates delos maliciosos inuidiosos.

✠ Así como el hombre miētras viue tiene muchos contrarios: así el inuidioso tiene tantos atormentadores, quantos son los que alaban al que el quiere mal.

A así como el orin corrōpe el hierro: así la inuidia consume al mismo inuidioso.

A así como la vibora cōcibe a los hijos q̄ le quitā la vida naciēdo: así el inuidioso cōcibe la inuidia con que es roydo y despedazado.

A así como la mariposa muere en la misma llama de la vela quando quiere matarla: así el inuidioso se mata a si mismo quando quiere escurecer la fama y virtud agena.

- Así como estando el sol por zenit de algun vmbroso, le quita toda la sombra: así el que tiene suma gloria apaga la inuidia.

A así como el perro ladga a los no conocidos, y  
disi

dissimula con los de casa : assi la inuidia molesta mas a los que de presente subē , que a los ya subidos.

† Assi como el escarabajo muere cō el suaue olor de las rosas, y viue con el suzio estiércol: assi el inuidioso muere cō las virtudes del proximo, y viue con los viciōs que en el ve.

Assi como ay regiones que carescen de veneno como Creta: assi no ay palacio que carezca de inuidia.

Assi como se limpia el trigo del gorgojo, y el exercito de soldados couardes y desaprouechados: assi auia de limpiar las republicas de los inuidiosos.

Assi como los venenosos cantharides nacen entre el mejor trigo, y entre las mas bellas rosas: assi la inuidia que tienen los malos, nace entre las mas excelentes virtudes de los buenos y quanto mayor es la gloria de los buenos, tãto mayor es la inuidia de los malos.

Assi como la lechuza aborresce la luz, y huelga con las tinieblas: assi el inuidioso huelga con el mal del proximo.

Assi como el pulpo no solo come a los otros peces, sino tambien sus proprios braços: assi el inuidioso come a si mismo.

Assi como la serena canta con la tempestad,

y se huelga con ella, y les desplaze el tiempo sereno: así el inuidioso se huelga cō el mal del proximo, y pesale de su bien.

Así como la cigüeña se sustentá de animales pō çoñosos: así el inuidioso se mantiene con los males de su proximo.

Así como la carcoma consume el madero, y la polilla el paño: así la inuidia roe las entrañas donde se cria.

— Así como las serpientes aborrecen y mueren con el suau olor de viñas quando florecen: así muere el inuidioso con el olor delas virtudes que en otros florecen.

Así como los que aman a Dios todo lo que obran se les conuierte en bien: así los que amá la inuidia todo se les conuierte en ponçoña y en mal.

Así como do no ay ninguna lumbré no se engē dia ninguna sombra: así do no a y felicidad, a lli no nace ninguna inuidia.

\* Así como los que caminan por el sol necesariamente son acompañados de su sombra: así los que andan con pompa y gloria del mundo, les acompaña la inuidia.

† Como el acrescentamiento de vna cosa es diminucion de otra: así la felicidad de vno, causa cruel embidia en muchos.

Así como en los mas altos arboles muestrá sus fuerças

fuerças los vientos: así en aquellos que tienen mas encumbrados el mundo, en ellos derrama mayor porción la invidia.

Así como en los sumptuosos edificios se precipitan mas vezes los rayos: así los que mas enfalça la fortuna en ellos cō mayor furia asesta sus flechas la invidia.

† Como es cosa comun estimarse poco a los populares: así mientras vno cobra mas fama entre los estraños, tanto mas le perfiguen cō invidia sus naturales.

Así como vna columna en medio de vna casa cerrada, donde ay vna vela encendida y no mas, haze sola vna sombra; y si en la casa vniere dos candelas, hara dos sombras, y quantas mas lumbres vniere tantas mas sombras hara: así el varon justo y virtuoso que es columna de la republica, quanto mas resplandores tiene de habilidades, y virtudes, y merecimientos, tantas mas sombras tiene de invidias que del tienen los maliciosos.

# SIMILES DE AMISTAD.

Capit. 25.



**M**IGO dize Aristoteles ser vn alma en dos cuerpos. El amistad nunca es firme, sino entre yguales, y virtuosos, porque entre diferentes estados, y costumbres, no se puede conseruar. El amor puro consigo solo se cõtenta, y no tiene rêspecto a interesses. El q̄ de verdad ama, no puede amar mas de vna cosa sola. Pintauan como trae Hec̄tor Pinto los antiguos la amistad en figura de tres donzellas assidas las manos, las vnas de las otras, todas desnudas, que se estauan riyendo. Tenia la vna todo el rostro descubierto, y la otra le tenia todo cubierto, la tercera tenia la mitad encubierto, y la mitad descubierto, llamauanse estas donzellas las tres gracias. Son tres, porq̄ en el amistad ay dar vnas vezes, y recibir otras, y alas vezes dar y recibir todo junto, y por esto las pintauan assidas de las manos: o son tres porque el perfecto amor consiste en tres cosas. Amar, tener, honrrar: estan se riyendo porque los que dan, deuen mostrar el rostro alegre. Sõ moças porque la memoria de los beneficios nunca se ha de enuejecer. Son virgines porque en la buena amistad, todo a de ser casto, incorrupto, y sincero. Estan desnudas

nudas porque entre los verdaderos amigos no ha de auer cosa encubierta, la que descubre todo el rostro, denota que el que recibe el beneficio, lo ha de publicar. La que le encubre es el que encubre lo que da; y la que la cubre, y descubre, es el q̄ dà, y recibe, que encubre lo que dà, y pregona lo que recibe. Ama pues en charidad a Dios, y al proximo por Dios, y aborrescete a ti, porq̄ el amor proprio, es fundamento de todas las desordenes, solo aquel ama de verdad a si, q̄ ama a Dios. Como el fuego siempre haze y obra dōde quiera que esta assi nuestra volūdad jamas esta ociosa, y no sufre viuir sin amar.

Assi como los animales que paren vn solo fruto lo aman con mas vehemencia; assi acerca de vno solo es mas encendida la beneuolencia. Assi como a la moneda de oro solemos examinar si a caso es falsa primero que la tomamos; assi deuemos prouar los hōbres si son virtuosos o no, primero q̄ vfemos d̄ su familiaridad. Assi como en las mesas de los principes ay vn mastrefala que haze la salua a los manjares q̄ el señor ha de comer, porque si en ellos ay veneno mortal, el principe no lo gaste: assi se ha de hazer la salua y examinar a aquellos cō quien conjunctamente hemos de viuir.

Assi como el fastre diestro antes que corte el

pa-

## S I M I L E S.

pañio, lo mide y lo tantea, y señala con el xabon: así primero que tomemos el amigo, le ayaemos de prouar por diuersas maneras y experimentar.

Como el diligente labrador limpia la tierra de malas yeruas primero que cresca la simiente: así se han de espiar, y tentar los amigos primero que les descubras el secreto.

Así como para prouar si se sale el vaso hazemos la experiencia echandole agua y no vino: así con cosas fríbulas emos de prouar alguna vez a los amigos, para experimentar la fee del secreto, porque si lo publicaren, no aya en ello peligro.

Así como de cosas de tierra, tocandose lo vno con lo otro echan de sí mucho poluo: así también la amistad de dos amigos de mucha familiaridad, y poca virtud, andando el tiempo descubren muchos defectos, y muestra el poluo de su cobdicia y deslealtad.

Así como la cera recibe facilmente la impresión de la imagen, pero pierde la también facilmente: así muchos hombres con facilidad reciben los amigos, y con la misma los dexan.

Así como no conoscemos la fineza del alambre, si primero no lo fregamos: así no conoscemos la fineza del amigo, sino lo experimentamos.

Así



**A**ssi como la miel dulce, interuiniendo mucho calor se conuierte facilmente en colera amarga: assi la dulce amistad interuiniendo de, fordenado interes, facilmente se conuierte en aspera discordia.

**A**ssi como el oydo se recrea y alegra cō la suauemusica d̄ las auess: assi se d̄leyta el amigo cō los saludables cōsejos, y auisos de un buē amigo.

**A**ssi como el mediçõ no ama al enfermõ sino abortese primero la enfermedad, y por librarle a el la persigue a ella: assi el amigo no tiene amor al amigo, sino tiene odio a los males en que le viere.

**A**ssi como los ojos no veen las cosas que estan juntas con ellos, ni las cosas muy distantes, p̄õrque para que vna cosa se vea y se diuise bien, ha de auer proporcionada distancia: assi las cosas de los intimos amigos, no las vemos por estar con ellos vnidos y conjuētos, ni la de los enemigos por estar de ellos diuifos y separados, el amor nos ata con los vnos y el odio nos aparta lexos de los otros.

**A**ssi como las yeruas de Oētubre nascen frescas con las primeras aguas, mas quemanse luego con el frio de Nouiembre: assi las amistades inconstantes comiençan con las primeras palabras de la primera vista, y acaban cō la primera

mera experiencia que dellas se haze.

Como la hez de la taberna despide de si a los borrachos: assi la aduersidad, o necesidad al fingido amigo.

Assi como los astrologos mas diestros, siempre hablan en lo por venir, y nunca viene lo que ellos prometen, y no aciertan en nada: assi ni mas ni menos los amigos fingidos, gastan muchas palabras y promesas de cosas por venir, mas ninguna dellas cūplen, y sus prometimientos no pasan de alli.

Assi como la sombra sigue al que es alumbrado de los rayos del sol, empero si el sol se escōde por impedimento de alguna nube o por otra causa, luego desaparece la sombra: assi el amigo fingido acompaña a aquel que con riquezas, o fauor de principes es alūbrado, empero si es despojado del fauor o haziēda, luego le dexa e no lo estima en nada.

Assi como la planta que se comienza a secar se recobra si la riegan, porque el agua humida le va dando nutrimento y aliento con q̄ reuerdece: assi la amistad que se vá perdiendo comienza a tomar fuerças si la riegan con las buenas obras, con las quales torna a su antiguo vigor.

Assi como la golondrina viene en el vérano y se buelue para el inuierno: assi el amigo fingido

do en las cosas de alegría viene presto y mudada la fortuna dexa el amigo.

Afsi como el rio diuidido en muchos arroyos corre flacamente: afsi la beneuolēcia destrayda entre muchos, enferma y se acaba.

Afsi como secandose la fuente se seca el arroyo: afsi secándose el interesse luego se seca también el amistad que nasce no de la virtud sino de la codicia.

La cigueña aunq̄ se vâ, quando buelue siēpre se vâ a vn mismo nido: afsi no conuiene olvidar los amigos por las ausencias que dellos hazemos.

Afsi como el azogue por mucha amista y vniō que tiene con el oro, le desampara en metiendole en el fuego cōvirtiēdose en humo: afsi la amistad de algunos, en entrando en el fuego de la necesidad, toda se conuierte en humo.

Afsi como el fuego facilmente se enciende en pajas, y pelos de liebre, empero muere luego: afsi la yra de los que se amân, se apaga luego.

Afsi como la muger defonesta que se mezcla con muchos, no tiene cierto amador: afsi el que con muchos apetece amistad, no tiene cierto amigo.

La amistad sin obras, es como cãdela encēdida y encubierta: porq̄ las buenas obras son indicios

indicios claros del verdadero amor.

Asi como el fuego prueua al oro: asi prueua al amigo la aduersidad.

Asi como la sangre por tener amor al cuerpo acude a todas las partes q̄ sienten flaqueza y tienen necesidad de socorro: asi el amigo ha de socorrer al amigo en sus necesidades.

† Como el que pretende engañar, usa del de blandas palabras: asi mas nos conuiene guardar de los amigos halagüenos, que de los asperos enemigos.

† El que carece de amigos, es como panal sin miel, o espiga sin grano, o arbol sin fruto.

† Asi como el ambar atrahe a si la paja, y la piedra iman al hierro: asi cada vno ama y atrae a si el que es acto a sus costumbres.

† Asi como es necesario para que aproueche las medicinas al enfermo, que se desopilen las opilaciones del estomago: asi ninguno puede hablar como conuiene a su amigo, si primero no le dize de lo q̄ está del que xoso.

† Asi como ay naos tan ligeras que con muy poco viento nauegan: asi ay amistades q̄ son como vidrio, que de vn papirote se quebrã.

Como los niños delicados mientras mas son desterrados de sus madres, mas fuerças toman: asi los verdaderos amigos quanto se, vã apartando mas sus personas, tanto han mas de vi-

uir ayuntandose sus voluntades.

Asi como el coraçon triste y melancolico, se defendada y torná en si con los buenos olores de suaves perfumes, y con la vista de frescas y alegres flores; asi el animo angustiado, y lastimado se alegra y pierde la molina con las palabras dulces y consolatorias del amigo leal.

K

SIMI-

SIMILES DE LA ENEMIS-  
tad. Capit. 26.



El hombre que en este mundo no tiene emulos, es señal que es pobre y miserable, porque para asegurar nuestra vida, necesidad tenemos de buenos amigos, o de asperos enemigos: los amigos son capa de vicios, y los enemigos freno de peccados. Dize Socrates que los enemigos son riquezas, y gentiles alhajas, si nos supiésemos dellos aprouechar, de manera q̄ entre los thesoros cuenta los enemigos. Esto mismo sintio Scipion Nisica, quando destruyda Cartago (emula de Roma) dixo en el Senado. Que mas prouecho hazia Cartago a Roma estando en su prosperidad, que siendo destruyda: porque los enemigos eran vn freno de la sensualidad de los Romanos. De dõde se concluye que aũque los malos nos puedã atribular, no nos pueden infamar, antes infamã a si, y donde piensan que nos dañan de tratando de nosotros, nos aprouechan. De dõde vino Plutarcho a hazer vn libro de los prouechos que se siguen, de tener enemigos que nos injurien. Y assi sin comparacion son mas los enojos que nosotros nos buscamos, que los que nos causan nuestros enemigos: y

por tanto conuiene amar al enemigo como  
ay o que nos sirue de gracia.

Asi como el fuego quema, y si nos metemos en  
el nos consumira, y con todo esso aprouecha  
para muchas cosas: asi el enemigo aunque  
quema con las llamas de sus aborrescimien-  
tos, con todo esso nos aprouecha para exerci-  
tarnos en la paciencia, y para despertarnos pa-  
ra la virtud.

Los enemigos dañandose a si aprouechan a no-  
sotros, son como candelas que se queman a si  
y alumbran a otros.

Como el fuego del horno de Babylonia q̄mo  
a los mismos que lo encendieron: asi el fuego  
de la persecuciō y aborrescimiento q̄ el ene-  
migo nos tiene, abraza sus proprias entrañas.

El que persigue al enemigo, es semejate a los per-  
ros, los quales muerden al perro mordido.

Como la triaca aunque hecha de pōçoña, es me-  
dicina para la misma pōçoña: asi de la pōço-  
ña de la malicia de nuestros enemigos pode-  
mos hazer medicina para nuestras almas.

Como los que tienen los ojos enfermos ponen  
delante dellos vn paño verde para animar la  
vista: asi pondremos delate de nuestros ojos  
a Iesu Christo crucificado q̄ ruega al padre  
eterno por sus enemigos, y amaremos a los q̄  
aborrescemos.

Afisi como no ay cosa mas llena de asechanças que la miel empõçoñada: afisi de ninguna cosa nos emos más de guardar que del enemigo blando.

— Afisi como el animal que se dize Bonafas, como cõ los cuernos no pueda dañar, huye despidiendo por detras vn estiercol conque rucia do a los que lo figuen los quema como cõ fuego: afisi algunos no osando acometer a la clara en ausencia, derraman vituperios con que enfuzian la fama de su enemigo.

— Las auejas vsan de vnõs çanganos para q̄ den calor a sus pollos y obra, empero quãdo comiẽ ça todo a madurar echan los fuera y matãlos desta manera aun de los enemigos se ofrecẽ ocasiones para podernos dellos aprouechar.



# SIMILES DEL OUDIO. <sup>75</sup>

Capit. 25.

**L** odio es muy cercano deudo de la yra, es vn vicio que impide la generacion, y causa corrupcion, y desordena las cosas: y de la manera que vn noble linaje tiene vnas armas, y la religio christiana tiene paz, y concordia: assi los del vando del demonio tienen por señal el odio, y discordia, y assi como ay cōcordia, ay dulce melodia: por el contrario, do ay discordia y odio, ay perdicion y acabamiento: y segun esto mas deuenos temer ser vécidos del odio que de ningun hombre por cruel y tyrano que sea, pues que todo el mal que nos puede hazer es sin comparacion menor que la muerte del anima con que el odio nōs amenaça.

Assi como el fuego gasta la materia con que se sustenta: assi el odio q̄ es como fuego destruye el coraçon donde se cria, y cōsume todos los meritos del hombre.

El sol con ser grandissimo, parece pequeño por la grande distancia que ay de la nuestravista: assi el que tiene odio a su proximo, y esta lejos del por desamor, sus grandes bienes tiene por pequeños, y por esto deshaçe sus virtudes y

## SIMILES

des y obras.

- Así como en la fragua las brasas q̄ parecían estar muertas estando viuas en sonando los fuelles luego arrojan centellas de fuego: así los que tienen dañadas las entrañas puesto que tengã el odio encubierto, con todo esto luego que tienen algun poder y mando sueltã palabras asperas, con las quales hieren y lastiman.
- Aunque la biuora es animal ponçoñoso y mortifero, pero en el inuierno cõn el mucho frio seguramẽte puede ser tratada, porq̄ no muere ni haze mal alguno, no porque le falte veneno, sino porque no puede exercitallo: así si los doblados aunque estan llenos de malicia dissimulanse y fingen santidad quando les falta poder para exercitarla, la qual executã en hallando oportunidad y tiempo,
- Así como el vaso cascado no se sale sino mientras le llenan de agua: así el malo no muestra su odio y presumpcion hasta que le llenã de alguna dignidad.
- Así como los pedaços de christal en ningũ modo se pueden soldar: así difficilmente se podrá reconciliar los que auiendo sido amigos viuieren en odio.
- Así como en cayendo la mancha se ha de lauar porque no se asiente y se quite despues con mas facilidad: así la dissensiõ luego en cauendo

siendo se ha de quitar, porqueno engendre odio con su dilacion. ♣

Afsi como las hortigas sin agujiones con solo su contacto llagan: afsi algunos, no con fuerza abierta y clara dañan, sino esc ondidamente.

De la manera q̄ los buytres, y cuervos no huelē los cuerpos vivos sino los muertos: afsi el q̄ defama a otro mira los yerros y vicios, y nunca tomaa cuenta las virtudes y buenas obras.

Como el vinagre corrompe el vaso donde esta si esta enel mucho tiempo: afsi el odio que es yra coz ida, destruye el coraçon en que mucho se detiene.

# SIMILES DE INGRATOS.

Capit. 28.



**S**ANT Augustin dize que la ingratitud es rayz de todos los males espirituales. La ingratitud dize Sene ca ser en vno de tres modos. El primero es no correspondier al bien hechor con beneficios. El segūdo olvidarlos de coraçon. El tercero hazer mal a quiē le hizo bien, y este parece el mayor. Mas con todo esto, si con ingratos trataremos, no dexemos de hazerles el bien que pudieremos, por que gran virtud es sufrir vn ingrato hasta que agradezca: y tomē los buenos por paga el gusto que se recibe del hazer la buena obra.

—Asi como algunos arboles espinosos primero pican que de ellos ayamos cogido la fruta: assi ay algunos hombres que conociendo beneficios de otros, estan tan altiuos que primero nos amohinan que den muestra de algun agradescimiento.

—Asi como el jarro entra en la fuente con la boca hazia el agua, y despues de lleno sale de la fuente buelto a ella el fondō: assi el ingrato quando pide fauor y ayuda, muestra afficion y finge humildad, y despues de alcançado lo que pretendia buelue las espaldas con ingratitud,

titud, y soberuia.

† Así como el huevo q̄ se pone a assar si en caltándose no suda, no lo haze despues por mucho que al fuego se este: así el ingrato y desagradecido, si al principio de la buena obra recibida no correspõde con muestra de agradecimiento jamas lo hara por mucho que viva.

Así como los que tienen necesidad de agua vā ala fuente endereçando alla los ojos, empero sacada el agua y lleno su cantaro bueluen las espaldas a la fuente: así muchos quando cercados de peligros, fatigados cõ calamidades, se acojen a la fuente de misericordia: alcãçada el agua dela pretensõ, menõs precian la fuente de aquẽl que le dio el remedio.

Así como el arena mientras mas agua le echan mas se endurece: así los hõbres de vil estofa, y de baxos espiritus, quãto mas piedades les di. en y mas cumplimientos con ellos tienen tanto mas asperos se hazẽ, y mas inexorables y durõs los hallan.

Así como acontesce a algunos que luego en subiendo a lugares altos y empinados mirando hazia abaxo se desvanecen y se les quita la vista de los ojos: así acontesce a muchos subiẽdo a la altura delas priuanças y honrras del mundo, quedan desvanecidos mirãdo hazia otros que tienen por baxos y pierden la claridad

dad de los ojos del entendimiento y no conocen a los que primero eran sus yguales amigos y compañeros.

Asi como no se haze dulce la mar con el entrada de tantos rios de aguas dulces que en el entran: asi los ingratos no agradecen con quantos dones les dieren.

Asi como el mar recibe las aguas dulces, y las da saladas: asi el ingrato recibiendo bienes paga con males, convirtiendo lo dulce en agrio.

Asi como la nube q̄ de la tierra se leuanta por virtud del sol, quiere entoldar el ayre y cubrir el resplandor del mismo sol: asi el ingrato que vino a empinar se en el altura de la hõrra por medio de su amigo, despues de leuanto determina ð pagar, o escurecer la claridad de la hõrra de quiẽ le leuãto y le puso en ella.

Asi como la hortiga por mas que la siembrẽ en las frescas y deleytosas huertas, y por mas q̄ las curen y riegen siempre pican y dan penza: asi ay hombres tã mal inclinados q̄ por mas beneficios que les hagan, siempre lastiman, y no pierden los refabios de su ingratitud.

Asi como la yedra se cria cabe el arbol, y crece en la hermandad y fuerça del, y al cabo le destruye: asi el que es malo y se haze grãde cõ el fauor del principe, despues le es traydor y desagradecido.

Asi como la piedra nombrada Siphnio, calentandola en azeyte se endurece, siendo ella primero muelle: asi algunos cõ beneficios se hacen peores y mas duros que primero lo eran. El coraçon que despierte de si los beneficios que le hizieron, y se queda con los acuerdos de las injurias que rescibio : es como coladero por el qual sale claro y limpio el liquor, y el retiene en si las inmundicias y hezes.

El ingrato que no agradece lo que por el se haze, es semejante a los puercos, que comiendo las bellotas jamas alçã los ojos a mirar quiẽ se las da.

Como algunos pobres no miran al limosnero mas de quanto les da la limosna, y en recibiendo la le vueluen las espaldas : asi nosotros no nos acordamos de Dios, sino quando nos vemos en trabajo.

## SIMILES DE GRATITVD.

Capit. 29.



Es justo hazer bien a quien no conocemos, quanto mas sera a los amigos, y a los que nos han hecho buenas obras: indigno se haze de recibir mercedes el que se muestra ingrato de lo recebido. Sant Ambrosio dize, que la memoria de los beneficios no se ha de enuejecer. Sant Bernardo dize, que la ingratitud es enemiga del alma, abatimiento de los merecimientos, y perdicion de los beneficios, derramamiento de las virtudes. Huyamos por tanto de la ingratitud, porque los agradecidos son queridos y amados de todos, y no ay quiẽ no huelgue de hazerles buenas obras.

- Como la ingratitud es hija de la soberbia: assi el agradescimiento nasce de la humildad y amor verdadero.
- Como la ingratitud es el mayor mal de los males: assi el agradescimiento es el mayor de las virtudes.
- Como los mundanos quierẽ saber los nombres de sus enemiõs, y traer a su memoria todas las razones que tienen de enojo para vengarse: assi los buenos y agradecidos se acuerdan de los beneficios recibidos, y de todas las cau



fas que tienen para hazer bien.

Asi como conuiene que olvidemos los bienes —  
que hazemos a otros para no nos alabar de —  
ellos asi conuiene depositar en el cofre de la  
memoria los que recibimos, para jamas no  
nos olvidar de ellos.

# SIMILES DE BUENAS

compañias. Capit. 30.

**N**O ay cosa que mas adorne el anima de honestidad y virtud, que la compañía de los buenos, por q̄ que las son las costumbres de los con quien nos juntamos, tales son las cosas que de ellos aprēdemos. El q̄ con los buenos trata, no sabra como ni quando aprouecha, mas hallar se ha auer aprouechado. Mucho bien hizo Dios a Laban, por tener en su cōpañia al sancto Iacob, y a Putiphar, por tener a Ioseph en su casa. Peligrosa cosa es desamparar la cōpañia de los que temen a Dios. Loth, mientras anduuo con Abraham se enriquecio, y despues por tener compañía con los Sodomitas que eran malos la perdio. Huye de los malos, y si por amonestarles la virtud te llegares a ellos, no tengas estrecha familiaridad y cōuersacion, por q̄ nō se deue tener amistad con quien no la tiene con la virtud.

Assi como ay yeruas montesinas que plantadas en las huertas, y cultiuadas se hazen domesticas: assi ay personas que puesto que de su natural sean asperas y agrestes, toda via con la buena conuersacion y comunicacion de que se vsa con ellos se tornan blandas y mansas.

Assi como el que trata con ambar y almizcle,

DE BVENAS COMPANIAS 30  
y otros olores y perfumes huele a ellos porq̄  
siempre se le pega algo de su olor: así los que  
conuersan con personas justas y de buen dis-  
curso, por la mayor parte se les pega algo de  
su virtud y doctrina.

Asi como con el hierro duro se labra el blan-  
do: así con la compañía del bueno, y feruo-  
roso seruo de Dios, se cura muchas vezes el  
negligente.

Asi como para la salud corporal son proue-  
chosos los buenos ayres, y sitio de la tierra:  
asi para las costumbres es necessario tratar  
con los virtuosos.

Asi como los carbones muertos puestos entre  
los viuos se encienden: así el que es escuro de  
malas costumbres llegando se al bueno se en-  
ciende del fuego de la virtud.

De la manera que tocando al fuego quema, así  
el que vsa de familiaridad con varones seña-  
lados en charidad, y paciencia, son encendi-  
dos en el amor de Dios.

Como la yedra se llega al arbol y no le dexa  
hasta subir por el a altura conueniente  
para su conseruacion: así el que quisiere ser  
perfecto, y crecer espiritualmente llegue  
se a tales que los tenga por muro para defen-  
derse, y por arbol para fructificar con su buen  
exemplo y doctrina.

Como

## SIMILES

Como se enciende vnavela rezien muerta tocãdo el humo que della sale en otra encẽdida: assi se enciende el vicioso en virtud, tratando con el virtuoso.

Como el saltrado defiende a la aguja del orin: assi la compaõia del bueno preserua a los que a ella se llegan del vicio.

Como la sal preserua la carne que no engendre gusanos: assi la buena compaõia preserua que no caygamos en vicio.

**N**O ay enfermedad por contagiosa  
q̄ sea q̄ assi se pegue como las co-  
stumbres dela cōuersacion de malas  
cōpañias, porq̄ no quierē los ma-  
los yr todos al infierno, huelgan de tener com-  
pañia en sus vicios. Y por esto si con ellos tra-  
tarēs no dexaras de ser cōbido, y incitado  
a seguыр sus pisadas, como la hija de Loth, q̄  
en auiedo peccado con su padre, combido a  
su hermana la menor a hazer lo mesmo. Si  
cōuersando con el malo no p̄diertes la virtud  
alomenos p̄deras la buena fama, y el color de  
la buena opinion que se tiene de ti, si los hō-  
bres te veen conuersar mūtho con los vicio-  
sos: porque tal es tenido el hombre, qual es a-  
quel con quien conuersa: si quierēs conoser  
al hombre, mira por los amigos que tiene: hu-  
ye de los malos, porque querer ser bueno en-  
tre ellos, es nadar contra la corriēte del agua.  
Como el agua toma diuersidades de sabores, se-  
gū los minerales por do passa: assi las cōdicio-  
nes y costumbres de los hombres, son segū  
con los que se juntan.

Assi como de los auentajados oficiales salen ef-  
merados y excelentes discipulos, y de los ba-

L stardos

## S I M I L E S

stardos y remendones, salen discipulos baxos y sin nōbre: asì quales sōn aquellos cō quien conuersamos, tales venimos a ser por la mayor parte, y quales sōn sus costumbres, tales sōn las que de ellos deprendemos.

Asì como el espejo aunque este muy limpio y resplandeciente, se ensuzia con el baho de los circunstantes: asì el varon aunque guarnecido de virtud y resplandeciente con claridad de virtudes, con la familiaridad de los malos, se amanzilla y ensuzia.

Como el rio Iordan que es de agua muy dulce, entrando en el lago de Palestina, nombrado Asfaltite, pierde su virtud, asì el bueno pierde mucho llegando se a los malos.

Quanto el alma es mas prestāte que el cuerpo, tanto por mas perjudicial deues tener la conuersacion de los viciosos, que la compaņia de los que tienen enfermedades contagiosas.

Asì como el vino mesclado con agua pierde su fuerça y virtud: asì aunque vno sea bueno si trata con el malo pierde la virtud, y poco a poco se va disminuyendo el heruor de la deuocion.

† Asì como todo animal ama a su semejante: asì conosciaras quien eres segun la compaņia que truxeres.

Asì como por blancas que sean las manos tratando

tando entre carbones se ensuzian: así también por justos que sean los hombres, si conuersan con viciosos vienen muchas vezes a inclinarse a sus vicios, y a poner mácha en su vida.

Así como la leña por verde que sea si esta mucho en el fuego se enciende y consume: así por honesta que sea la persona, con la mala conuersacion se enciende con el fuego de los viciosos, y se quema y desbarata.

Así como vna sola vba podrida puede corromper todo vn raziño: así vn solo vicioso, puede corromper muchos buenos.

† Así como del trueno se siguen relampagos: así si la conuersacion de los malos siépre dio causa de enemistad y de escandalos.

Así como los que tratan açufre y cosas que huelen mal, no huelen ellos bien: así quien tiene estrecha amistad con gente viciosa, por la mayor parte se le pega alguna cosa del hedor de sus vicios, con que pierde mucho en la consciencia para con Dios, y credito y valor para con los hombres.

Así como de las buenas costumbres no aprēde mos vicios: así de las malas no se aprenden virtudes.

Así como la muela corrompida con su tocamiēto corrompe a otra: así el mal hombre con su impiedad inficiona y pierde a otros.

Afsi como si vna fuente es de agua turbia qualquiera agua q̄ della manare no puede ser limpia: afsi de animo fuzio y de malos effectos, no puede salir buena doctrina.

Afsi como el çapato se tuerce segū la forma del pie: afsi la virtud de cada vno es conforme al affecto de su animo.

† Afsi como poco negro basta para ensuziar mucho blanco: afsi vn solo vicioso basta para corromper vn gran pueblo.

La Salamandria estan dura y fria que tocando al fuego, no de otra manera sino como si fuese yelo lo apaga: afsi algunas malas cōpañias apagan la virtud en muchos.

— Afsi como no solamente la piedra iman atrahe a si vna aguja, empero vna tocada con ella atrahe a otra: afsi el mal contagioso con la fuerza de su virtud, o maldad, su destruycion pasā de vno a otro.

Como no esta seguro el cordero junto al lobo, ni la estopa cerca del fuego: afsi ni el justo en compaña del peccador.

Como el que no quiere ser leproso ha de huyr de los leprosos: afsi el que quisiere ser virtuoso ausentese de la compaña de los viciosos.

Como las mançanas sanas se pierden junto a las podridas: afsi los buenos con la compaña de los malos.



SIMILES DEL SILENCIO. 83

Capit. 32.

**S**ilencio es capa que encubre las faltas del ingenio, y madre de la inocencia, y llave de la discrecion, guarda de la deuocion, y ornamento de la nueua edad. Preciate de callado, por que muchos peccan hablando, y ninguno callando: mira que no es verdadera mente artificio menor el saber callar, que eloquentemente hablar. La castidad pierde el q̄ no refrena la lengua, como pierde el coraçon el que no refrena los ojos. Procura ser secreto y las cosas q̄ de su naturaleza son graues y se requiere que seã secretas: si quieres euitar que no se presuman, deues atajar que no se digan.

¶ Así como por el almagre se distingue y conoce ser el ganado de diuersos señores: así el almagre de los discretos es el silencio.

Como el agua tapando los caños por dōde corre y sube al o alto: así si al espū de la deuocion, tapates la boca con silencio, subira a Dios tu coraçon.

El horno q̄ tiene la boca desatapada pierde el calor, y la basija descubierta recibe su zedade: así perderas el heruor y calor de la deuocion,

L 3

fino

## S I M I L E S

fino guardares el silencio.

Como la olla cubierta hierue mas presto que de/a:apada:asi callado y cerrado la boca cõ silencio mas presto seras hiruiete enel serui cio de Dios.

† Como la yerna cubre las inmundicias de la tierra:asi el silencio encubre las faltas del ingenio.

— Asi como los arboles esconden su virtud en el inuierno, y despues en el verano la descubren, ue es al tiempo de salir con su flor, y mostrar su fruto: asi los auisados y prudentes no muestran su sciencia sino a su tiempo y saberla encubrir quando es necessario, semejantes a la tierra que encubre sus metales, y al mar que esconde sus perlas.

— Asi como el rio por donde vamas manso por alli es mas hondo, y adonde haze mucho ruydo lleva poca agua: asi el hombre callado, y sossegado, tiene mucha profundidad, y es mucho de tener, y el que mucho habla es el que menos haze, porque los ignorantes tienen mucho tono y poca hondura, y los sabios por el cõtrario, mucha altura y poco sonido.

Como el agua fria echada en vna olla que hierue la haze baxar y cessar el heruir: asi el silencio mitiga y aplaca la yra del aduersario.

Asi

A sí como las cosas de admiración se miran con silencio: así algunas cosas son mas loadas cō el callar, que con el hablar.

Como el buen ballestero luego acierta al blanco, o señal do apunta: así acierta el que habla poco y a proposito.

Las grullas quando se van de Sicilia, tomã vnas piedrezillas en los picos, y desta manera pasan el monte Tauro, que esta lleno de aguilas, y esto de noche, porque no puedan gaznar: así do quiera es cosa segura el silencio.

† Como el aue que se suelta de la mano no es inclinada de boluer a ella: así ni el dicho fuelto vna vez de la boca, porque de vnos buela a otros.

† Como casa sin puerta, o bolsa sin cerraderos, es la boca que no guarda secreto.

Los parleros son como ruedas de carreta q̄ siempre chillan.

Como esta en peligro la ciudad que esta en tierra de enemigos teniendo las puertas abiertas, así lo estan los que no saben callar lo q̄ oyē en publico ni en secreto.

Como el nauio sin gouernalle q̄ va no do quiere, sino do le guian los vientos: es el hombre que no estrecha su lengua de palabras superfluas.

- Como el cavallo sin freno va do su amo no quiere: assi el hombre que no gouierna su lengua dize lo que despues se arrepiente.
- Comò la fortale, a consiste en la guarda de la puerta: assi la perfección y pureza del hombre consiste en el enfrenar tu lengua.
- Comò se pierde la fuerça y virtud del vino <sup>no</sup> tapando el vaso en q̄ esta: assi se pierde la deuotion y limpieza del coraçon, no tapando la boca con silencio.

Como el cavallo sin freno va do su amo no quiere: assi el hombre que no gouierna su lengua dize lo que despues se arrepiente.

Comò la fortale, a consiste en la guarda de la puerta: assi la perfección y pureza del hombre consiste en el enfrenar tu lengua.

Comò se pierde la fuerça y virtud del vino <sup>no</sup> tapando el vaso en q̄ esta: assi se pierde la deuotion y limpieza del coraçon, no tapando la boca con silencio.

Como esta en peligro la casa que esta en tierra de cambio, quando la puerta no se cierra, assi el coraçon que no se cierra con el silencio.

Como el uasio sin su tapa se no se puede cerrar, assi el coraçon que no se cierra con el silencio.

Como

**D**O R que el mismo Dios es la verdad, y no poderse mas engrandecer con palabras, solo dire que es senzillo su lenguaje, y tanta su fuerza que resiste á toda fuerza, y tan atrevida y esenta q̄ donde se le representan mayores temores, allí muestra mayor osadia. Sien do pues tan excelente la verdad, y tan amigos los hombres de ocupar sus entendimiẽtos en conocer verdades: no se por q̄ muchos esquiriendo que les traten verdad, se precien tan poco de dezirla.

La verdad es como vela encendida, con la qual se huelgan los q̄ hazen bien, y viuen virtuosamente.

Asi como el cometa parece por algun tiempo que muestra alguna claridad, pero no dura mucho, porque aũ que parece estrella, no lo es: asi el engaño puesto q̄ se crea por algunos dias con falsa apariencia de luz, con todo esto el se ha de deshazer y consumir, y la verdad al cabo ha parecer y perseverar.

Asi como el azeite aũq̄ le metã debaxo de la agua de la lámpara, luego sale arriba: asi la verdad puesto que la quieran poner debaxo de

la fal-

## S I M I L E S

la falsedad ha de subir al mas eminente lugar, porquè no sufre estar mucho tiempo encubierta.

**A**si como el palo siendo lançado con impetu en el agua, aunque se va a lo hondo, no puede estar tanto escondido que luego no buelua en cima y parezca: asi la verdad puede ser por algun tiempo escondida, mas en fin por mas que hagan, ella por si se ha de descubrir, por q̄ ninguna cosa se haze con tanto recato que el tiempo no la muestre.

† **A**si como las olas del mar por furiosas q̄ vengán empecen poco los fuertes peñascos de la ribera: asi el viento del vulgo empece poco a la firme verdad.

— **A**si como la niebla de la mañana suele por algũ poco encubrirnos el sol, mas creciendo el dia prevalece el sol, y consumiendole la niebla, se manifiesta y gozamos del: asi muchas vezes el mundo cõ sus malicias y mentiras, añubla el sol de la verdad, mas al fin la verdad ha de vencer, y tarde o temprano se ha de manifestar por mas que los enemigos de la verdad quieran oprimirla y escurecerla.

**A**si como el cauallo se rige por el freno y no por la cola: asi el hombre se ha de regir por la razon, y por la verdad, y no por el antojo y apetito.

Asi

Afsi como el vato de vidrio a las vezes parece fino cristal, mas por tiempo luego se descubre el engaño: afsi la vil mentira parece a las vezes preciosa verdad, mas no puede tanto durar su apparençia que los hombres no vayan excluyendo la falsa opinion, y cayendo en la cuenta de la propia realidad.

Afsi como la piedra llamada Iris, en los lugares opacos y sombríos, representa los colores del arco del cielo sin serlo: afsi la falsedad tiene apparençias de lo que no es, mas no pueden durar tanto que el respláador de la verdad no las amáte.

Afsi como el espejo no torna a repñentar la imagen que en el se mira, sino le ponen detras algun effaño, o cosa solida que no dexa colar la imagen, antes le haga reciprocar: afsi no reluze la imagen de la verdad, sino en cosas solidas, y restrin ando en la verdadera virtud.

*[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

SIMILES DE LOS QUE

prometen lo que no piensan cum-

plir. Capit. 34.



**E**L que quisiere saber quien es la mentirã i epa que su autor es el demonio, porque segun es el inuentor, assi juzgara de la inuenciõ. Algunos prometen mucho y hazen poco, alargan las riendas a las palabras, y ensanchanse en cumplimientos, y quando viene el tiempo de las obras enõgenese hazia dentro mas que vn caracol en su cõcha: de fuerte que dan a quintales las palabras y por onzas las obras: no creas a todos, porq̃ por necio queda quiẽ da mas fee alas palabras, q̃ alas obras. El que miente nunca por mucho tiempo engaña.

Antes de prometer nõs deuemos determinar, y prometiendo cumplir, y nõ prometas mas de lo que pidẽ y pudieres hazer, porque el offrecer mucho al que poco pide, especie de negar, mira q̃ el mentiroso es como ducado falso, y en todos los otros vicios es como ducado falso.

Asi como entre las passiones y perturbaciones del animo ay vnas mas perjudiciales que otras: assi tambien acaece esto mismo en las mentiras.

Como



De los que prometen lo que no pueden cumplir. 87

Como el que echa mano de la sombra, y persigue el viento: así es el que haze caso de las descubiertas mentiras.

Asi como no se halla sagrado sin campana, o musica: así no se hallara poesia sin mentiras, y adulaciones.

† Asi como hiriendo en vn madero en vna parte se ve la herida y en otra se oye el golpe: así muchos dicen vno y tienen lexos de lo que prometen el coraçon.

† Asi como la mayor falta de buenos es ser cortos de verdades: así la mayor vileza de vn vil es ser muy largo en las mentiras.

Asi como los mentirosos nunca creen a nadie, porque les parece que mienten, como ellos lo tienen de costumbre: así tambien los buenos como aman verdad, facilmente dan credito a los otros.

Asi como la higuera aunque no floresca tiene frutos dulcissimos: así algunos hazen bien no prometiendo nada.

SIMILES DE BVENAS Y  
sanctas palabras.

Capit. 35.

**AS** palabras de Dios recrean el animo, expelen los vanos cuydados, cercenan las codicias, levantan el coraçon al cielo, dan paz y tranquilidad, engendran obras virtuosas, y confortan el amor diuino, y acrecientan el alegría espiritual. Toda palabra que no edifica, se buelue en peligro de los que la dizen, y oyen. Como la lengua muestra el saber del que habla, assi las palabras dan señal de lo que ay en el coraçon del que las dize, porque qual es el hombre en el anima, tal le pinta su lengua en lo que habla. Aquellos dos discipulos que yuan a Emaus, como refiere sancto Lucas, ca. 24. hablando por el camino de la passion de Christo, entre aquellas sanctas platicas, seles aparecio el Redemptor, y les acompaño todo su viage, enseñandoles mysterios de la sancta fee, y siguioseles de la buena conuersacion y entretenimiento virtuoso que lleuauan que quedaron ardiendo sus animos con el fuego del amor diuino. Elige pues si quieres que te visite Dios con quien  
ten

tengas dulces pláticas del amor diuino, por que las malas palabras, destruyen las buenas costumbres, quitan la deuocion y gracia, y enfuzian la consciencia: y escandalizã a los proximos.

Afsi como anda el nauio segun sopla el viento: —  
 afsi el que naugare con prospero viento de buenas palabras, aportara prosperamente al cielo.

Afsi como el humo caliente atrahe al fuego: afsi las palabras encendidas de Dios, hazen de cender el espiritu sancto.

Afsi como la lluuia purifica el ayre: afsi la palabra de Dios purifica el coraçon.

Afsi como el oro y la plata son purificados cõ el fuego: afsi cõ buenas y sanctas palabras son purificadas nuestras animas, y alimpiadas de la floxedad y tibieza.

Afsi como el agua regando la tierra la haze fructificar y ser fertil: afsi la buena y sancta conuersacion y buenas palabras, aprouechan y fortifican el anima.

Afsi como las palabras vanas corrompẽ las buenas costumbres, y enfuzian la consciencia, y escurecẽ los proximos: afsi las buenas pláticas encienden los coraçones en el amor de las cosas celestiales, y engendran obras virtuosas.

SIMILE

Asi como ay muchos arboles que no solamente son vtils para dar fruto, empero tambien aprouechan con las hojas, asi muchos fieles, no solo aprouechan con obras, empero tambien con palabras.

SIMI

*[The following text is extremely faint and illegible, appearing to be bleed-through from the reverse side of the page. It contains several lines of text, some of which appear to be the word 'SIMI' repeated or similar characters.]*

# SIMILES DE PALABRAS

malas y ociosas, y de los habladores, o parleros.

Capit. 36.



A loquacidad o demasiado hablar es silla segun dize sant Iuan Chimaco de la vanagloria, puerta de la detraction, madre de las truhanerías, official de mentiras, perdimiento de la compunición, causadora de la pereza, destierro de la meditacion, destruición de la guarda de si mismo. Argumento es mucha platica de poca prudencia, por lo qual facilmente se deue sufrir ser vécidos en palabras, y pues en el mucho hablar por la mayor parte no puede faltar peccadõ, conuienenos tener medida en el hablar, auñque las palabras sean buenas, porque no vengam a parar en malas, quando algo necessario hablares, no sean tus palabras furiosas ni ayradas, porque la mansedumbre guarda el anima, las palabras asperas eucien den yras, mas las blãdas y buenas, aplacã enojos, pacifican el coraçon, y hazen grande pro uecho. Si hablares cõ Dios, habla como en presencia de hombres, y si hablares con hombres, habla como estando en presencia de Dios. Dezia Sócrates que dos tiempos ay de

M hablar

SIMILES.

hablar, el vno quando habla el hombre en lo que sabe y entiende mostrando, el otro quando es cosa necessaria que hable, en todos los otros esmejor el callar.

— † Así como el rio q̄ sale de madre lleva cōsigo las inmundicias de la ribera con que se enturbia y ensuzia: así el que habla palabras inútiles y ociosas enturbia las consciencias de los oyentes y la suya.

Como es gran mal pegar fuego a vna casa : así tambien lo es estarse calentando a la llama que otro enciende, estando obligado a acudir con agua : así pecca el que con buen rostro oye la chisme, o la mala platica.

— Como la olla vazia puesta al fuego haze ruido lo q̄ no haze la llena: así los vazios de saber, puestos al fuego de alguna conuersacion hablan mas que los llenos de prudencia.

— † Así como de la habla se conoce el hōbre aun q̄ no le veamos el rostro : así de las palabras se conoce la vida del que las dize.

Así como es en vano cerrar las puertas de la ciudad si vna queda abierta por do los enemigos entren: así no basta ser vno templado en todo si diere oydo a palabras inútiles y ociosas.

— Así como los mosquillos no vienen a lo dulce sino al vinagre que es agrio: así algunos se de  
leytan

leytãmas cõ oyr murmuraciones y palabras superfluas q̃ las buenas y dulces para el alma.

Afsi como la faeta que sale del arco, no se hınca en la piedra dura, sino antes de alli referte, y hiere a vezes al que la tiro: afsi hiere el q̃ oye con mal rostro la chismeria o malas palabras al que las dize.

† Afsi como nos emos de guardar de la comida, o beuida inficionada: afsi hemos de huyr de platicas y fiestas y juegos que traẽ cõ halãgos a su desseo a los q̃ nada les va,

† Afsi como el terremoto es causa de abrife la tierra: afsi el hablar es causa de descubrirse lo que ay en el coraçon.

✠ Afsi como no ay en vno tã gran culpa q̃ con la buena conuerfacion no se encubra: afsi no ay crimen tan secreto que con mala conuerfacion al tiẽpo q̃ mas lastime, no sea rebelado.

Como los prudentes aun preguntandoles no responden: afsi los necios ignorantes aun sin quererlos oyr y fin hablarles lo hablan todo.

Afsi como el olor de los animales muertos atrae los perros, y aues de rapiña a comer sus carnes: afsi el oyr hablar de los vicios y peccados agenos, es muchas vezes causa de caer en ellos.

Como el vaso sin suelo por mucha agua q̃ le echen ninguna percibe: afsi no recibe sabiduria

SIMILES

- duria, el que siempre habla y nunca escucha.
- Las nuevas en boca del parlero y mentiroso, son como el trigo echado en vasos húmidos, que cresce en medida pero dañase y corrompese.
  - Las palabras de los habladores, son como fruta verde fuera de sazón, que ni traen provecho ni dan gusto al espíritu: y las de los prudentes dados al silencio son como fruta madura, dada a deseo, y comida con gusto a su tiempo, y provechosa para la salud.
- Como los rios caudalosos mueven sus aguas sin ruydo: así los sabios llevan sus lenguas sin usar mucho de ellas.
- Así como la simiente y generacion de los que son demasidamente interperantes, casi siempre es estéril y sin fruto: así la intemperancia en el hablar suele hazer las palabras y razonamiento del que mucho habla vano y liviano.
  - Así como el rio que cresce mucho y sale de madre haze mucho lodo: así el que mucho habla y se derrama en palabras superfluas y odiosas, ensuzia a muchos, y mucho mas a si.
  - † Así como quando vno loa mucho a otro da a entender serle aficionado: así es señal de parlero el hombre que pregunta mucho.
- A así como las peñas se cõtraponen al rio q̃ no se derra



derrame: así la razón se ha de anteponer a la lengua que no se derrame osadamente.

Así como el Rhinoceron animal trae el cuerno en las narizes: así algunos tienen su gracia y punta en la lengua.

Así como la parte del cuerpo viciosa y corrompida, atrae los humores viciosos: así los parleros cogen y atraen a sí los secretos de todos.

Así como poco açafran tiñe toda la olla: así los parleros con poco que sepan se lo quieren hablar todo.

Así como el vidrio por ser resplandeciente ninguna cosa encubre: así ay algunos que ninguna cosa encubren, ni saben disimular nada, y qualquiera cosa que tengan en su animo de presto lo manifiestan a todos.

Así como los vasos vazios retienen mas que los llenos: así los ignorantes por la mayor parte hablan mas que los discretos.

Los hombres amigos de su parecer que hablan mucho y saben poco aunque professen ciencia, que cō sus palabras impiden y perturbã: son como ranas que quiebran la cabeça con su ruydo, y dan desgusto.

El hombre sin silencio, es como cavallo sin freno, y el que habla poco es cofre cerrado con llave.

Así como en el mar muerto (segun dicen) ninguna

## S I M I L E S

guna cosa se fume, empero todo lo que en el cae nada y esta en la superficie del agua: assi muchos no pueden esconder en su coraçon secreto, porque todo lo manifiestan y declarã.

- Assi como el Echo no suena sino quando buelue la voz resonada: assi algunos parleros no tienen q̄ dezir, sino refieren los dichos ajenos.

Como el agua caliẽte y terrestre ennegrece los cueros a los animales que della beuen, assi las palabras d̄ mala doctrina ennegrece las almas.

† Assi como al coraçon lastimado pregonã los sospiros: assi a las entrañas dañadas las descubren palabras maliciosas.

SIMILES DE BVEN COME  
dimiento. Capit. 37.



**A**RTE para vècer son las palabras de comedimièto tratadas cõ amor porque el dulce hablar y criança acrecienta los amigos, y amâsa los enemigos. La cortesia y las palabras bien medidas, son lazo que prêden las voluntades y rasca la seña, mas las duras y descomedidas, a crescientan la furia, y enciendê la yra. Ama la buena criãça, porque la cortesia cuesta poco y vale mucho.

**A**ssi como la tierra se ablanda con el agua: assi el hombre se ablanda con las buenas y corteses palabras.

† **A**ssi como la miel conuoca las moscas : assi la buena criãça y palabras comedidamente dichas atraen los animos delos hõbres a obediencia,

Como en las calamidades y trabajos nos son vtilissimos los verdaderos amigos: assi son vtiles en los negocios las comedidas palabras.

† **A**ssi como entre los amantes la ausencia no ha de causar oluido : assi la criança no se ha de perder aun con los enemigos.

† **L**os q̄ en encôtrâdose mencã la cabeça antes q̄ se quiten el bonete, es como quien dize mira que os quiero hazer obediencia y cortesia

## SIMILES

mas començã por alla primero.

✠ Como la lluvia apaga el polvo: assi el dulce y blando hablar, aplaca y quiebra la yra.

† Como el ayre leuanta el polvo: assi las palabras descomedidas y duras incitan a furor.

Como la saliuã en ayunas es veneno a los animales venenosos: assi la blanda respuesta disminuye y apaga la yra que es veneno en el hombre ayrado.

SIMILES DE ADVLA-  
dores. Capit. 38.

**D**O R que en la tienda del lisonje-  
ro, toda la mercaderia es sospe-  
cha, no creas mas a los que te alab-  
ban, que a ti mismo: mira que mas  
daño haze la lengua del lisonjero, q̄ la espa-  
da del enemigo. Sant Augustin a este propo-  
sito dize en los psalmos, que ay dos maneras  
de persiguidores, vnos son los que nos vitu-  
peran, y otros los que nos lisonjean: por lo  
qual me parece ser menos mal estar entre los  
cueruos, q̄ no entre los lisonjeros, porq̄ aque-  
llos comē los cuerpos muertos, y estos consu-  
mē y destruyē los viuos. Dize S. Hiero. en la  
exposicion de vn psalmo, que no ay cosa que  
tan facilmente corrompa los animos de los  
hombres como la lisonja: por lo qual tan a-  
geno a deser de los pequeños el lisonjear, co-  
mo de los grandes el oyr lisonjas.

Si la cigarra la vntan con azeyte muere, y si con  
vinagre viue, porque con lo primero se le cier-  
ran los poros y no puede respirar, y con lo o-  
tro se le abren: assi el hombre si le mojan con  
azeyte de lisonja muere, pero si con el vina-  
gre de reprehension viue.

Como los pescados que al olor que de si echa la  
vallena

SIMILES

vallena son tragados della: así traga el adula-  
dor a los que huelgan de oyr su adulacion.

A sí como el azeite enciende la llama del fue-  
go: así la adulacion o lisonja da nutrimento  
alos errores.

A sí como la leña sustêta el fuego, pero el fuego  
la cõsume y gasta: así algunos sustentan a los  
lisonjeros, y estos los destruyē y robā a ellos.

La lisonja llama sant Lucas peccado amado, el  
qual suele como el azeite ser instrumento  
delas llamas q̄ estan ardiendo en las culpas.

A sí como la yerua nombrada Heliotrópio, se  
mueue ala redonda al mouimiento cotidia-  
no del sol: así los aduladores andan con la vo-  
luntad del que pretenden engañar.

A sí como la pintura es vna poesia y secreta sen-  
tencia: así aun con el silencio tambien loa el  
adulador, conuiene saber con el rostro, o se-  
ña, y simulacion.

A sí como los perros lamen con sus lenguas la  
podre y llagas: así los lisonjeros alaban las  
culpas delos pobres de virtudes:

† Así como quando los niños caen tropeçan-  
do, les diz en las madres para que callen, o hi-  
jo mio que bien saltastes: así los aduladores  
colorean las faltas de los vanos para que con  
los loores no sientan sus defectos.

Como el oro se prueua en el fuego: así es proua-  
do el

do el hombre en la boca del que le alaba,  
 Así como el agua que corre por diuersos terre-  
 ños va tomando la color de cada vna, y el sa-  
 bor delas rayzes, y veruas y plantas por donde  
 passa: así los aduladores por cõplazer, se mu-  
 dan a cada passo conformel las complexiones  
 y voluntades de aquellos con quien conuer-  
 san, echando por vna misma boca caliente y  
 frio, blanco, y negro.

Asi como el medico trabaja como la sanidad  
 se augmente, y el amigo en que crescan las vir-  
 tudes de su amigo, empero el adulador haze  
 cosquillas a las partes vlcerosas.

† Así como el agua se deslizia y corre por do-  
 quiera que halla baxo: así el adulador sigue  
 mucho a los que le dan baxos oydos.

Asi como el espejo representa la imagen del q̄  
 se mira en el al reues, porque la mano derecha  
 haze y izquierda, y ala contra, y al que mira al  
 Oriente, representa mirando al Occidente:  
 así el aduador muestra señales de amistad a-  
 labando lo q̄ alabas, pero todo al reues, porq̄  
 delante te alaba, y detras haze burla de ti,

Asi como la madera cria la carcoma q̄ le esta ro-  
 yendo: así el rico cria el lisongero q̄ le anda  
 con falsos loores engañando y destruyendo.

Asi como el oro queda en el crisol apurado, y  
 lo que no es oro conuertese en humo: así la  
 virtud

## SIMILES

virtud passada por el crisol de la alabança, si es falsa consumese, pero si es verdadera virtud cresce siendo loada.

Como la mona no puede caçar como el perro, ni llenar carga como el mulo, ni arar como el buey, si rue de truhana y mueue a rifa: así el adulador como en cosas de veras y graues no se pa tener vso, hazese ministro de la voluntad.

*Patulo*

Asi como Patulo se armo de las armas de Archiles, mas no pudo llevar su gruesa y pesada lãça: así el adulador vistese las armas del amigo mas faltale la lãça para herir, que es la virtud de hablar y reprehender.

† Como el camaleon se muda en la color de las cosas aq̄ se llega: así el adulador se conforma con el que quiere engañar.

† Como el camaleon no se muda en color blanco: así el adulador no se muda en la blanca verdad, porque nunca la dize.

✠ Como el camaleon no se muda en color colorado perfectamente: así el adulador no tiene color roxa de la verguença porque nunca la tiene.

Asi como en el Eco quãdo se oyere entre montes el sonido es en vna parte y el golpe en otra: así ni mas ni menos en las adulaciones del lisonjero, el sonido es en vuestros loores y oydos, y el golpe en sus intereses.

Asi



Afsi como las hormigas no vā a la era fino quādo ay en ella trigo, ni las moscas al plato limpio, fino al que tiene algo de comer: afsi el lifongero no va fino dō liēte sacar prouecho.

Afsi como los que vfan de ojo loando, matā los muchachos, y destruyen los arboles y sembrados: afsi el adulador loando echa a perder de todo punto.

† Como el mestruo destruye los arboles y plātas: afsi el adulador haze perder las animas.

Afsi como el fin del orador es persuadir con sus razones: afsi el del lifongero es engañar con sus fingidos loores y blandas palabras por sacar prouecho.

Afsi como la sombra imita al vmbroso q̄ la causa, assentādose qñ el cuerpo se assienta y leuāntandose quando se leuanta, y andando quando andamos: afsi los lifonjeros alaban lo que alabamos, y vituperā lo que vituperamos, y en todo nos remeda por contentar y engañar.

Afsi como las que crian, con mētiras y engaños hazen dormir al niño que aman tanto: afsi cō la lifonja hazē descuydarfe y dormir a los peccadores.

Afsi como las conchas y ostias de la mar crecē y menguan su carne con el crecēr y menguar de la claridad de la luna: afsi los que se dan a

## SIMILES

cõtetar a los hombres, agora crecen cõ sus alambanças, y andan subidos en ellas, y luego descrecen con ser vituperados.

**A**ssi como ay mantenimientos q̄ ni aprouechã a la sangre, ni a los espiritus, ni firuẽ de otra cosa que de llenar el vientre: assi la platica del adulador no firue de mas de aumentar vicios y prouocar a ellos.

**A**ssi como no todos los pescados aman vn mismo mantenimiento, porque vnos aman vno y otros otro, de do el pescador experimentado los engaña, applicando a cada especie de pescado lo que sabe que apetece: assi el adulador entendido el ingenio del hombre, y visto con que se deleyta, cõ ello le ceua y engaña.

† De lo que al caçador firue el ceuo para caçar las aues: desso firue al adulador la adulacion.

**A**ssi como los que montean engañan mas facilmente las fieras, fingiẽdo hazer otra cosa, como caminar, o arar: assi lo a mucho el adulador fingiendo que no lo a.

**A**ssi como la serpiẽte nombrada Cerafa, no se cria en el cipres por su amargor, ni en el box por su dureça: assi la pestilencia del adulador huye dela reguriosidad, y tristeza, y busca los ingenios faciles y dulces.

**A**ssi como el puerco espin no tira sus puntas o espinas, sino quando es prouocado, o constrenido

DE ADVLADORES

ñido: así el truhan aunque en todo tiempo, y estado a qualquiera atormenta cō sus dichos pero menos a los que no le prouocan, y incitan a ello.

Así como los diestros cozineros mesclā a las vezes vn poco de agrio para tēplar el fastio de lo dulce: así los lisongeros mesclan alguna reprehension a las grandes adulaciones para parecer perfectos amigos.

Así como con razon son reprehendidos los q̄ hazen grande el vestido al que tiene el cuerpo pequeño, y grande el calçado al que tiene chico pie: así justamente merecen reprehension los que dan gran loor a quiē tiene pequeño el merecimieto.

Como el ortolano labra a menudo el arbol de quien espera abundoso fruto: así el adula dor visita a menudo al de quiē espera provecho.

SIMILES DE LOS MAESTROS  
que muestran doctrina y de  
discipulos. Capi. 59.

**E**l maestro q̄ enseña virtudes mas  
se hã de esmerar en obrarlas q̄ en  
amonestarlas. No es cosa de muy  
grande arte querer enseñar a otros  
y enmendarlos, mas cosa muy loable regir  
el hõbre a si mismo primero, y enseñar  
mas con vida y exemplo, que con palabras,  
que no es de permitir que los q̄ son  
maestros de sciencia, sean discipulos  
de vicios, porque el simple no mata  
mas de vno con el cuchillo de la yra,  
mas el maestro vicioso mata muchos  
con el mal exemplo de su vida. Los  
maestros hanse de elegir de los muchos  
los pocos, y de los pocos los mas sabios,  
y de los mas sabios los mas cuerdos,  
y de los mas cuerdos los mas sossegados,  
y de los mas sossegados los mas ancianos.  
Los discipulos hã de ser agradescidos  
y humildes, y obedientes, como Diogenes  
Cynico philosopho, del qual dize sant Hieronymo  
en el lib. contra Iouiniano, que fue discipulo  
de Antistenes, el qual despidiendo le a el  
y a otros, y no se queriendo el Diogenis  
yr tomo el maestro vn palo para darle  
cõ el, y el abaxo la cabeça diziendo, no ay  
palo tan

tan duro que me pueda apartar de tu seruicio.  
 Lo contrario hizo Aristoteles, que fue tã in-  
 grato a su maestro Platon que puso escue-  
 ra contra el, y determino de reprehẽderle en  
 quanto pudiesse: auiendo oydo del veynte  
 y tres años, y siendo casi todo quãto sabia do-  
 ctрина de Platon, como dize Besariõ en el li-  
 bro que hizo en defensa de Platon. Fue Ari-  
 stoteles en esto semejante a los muletos que  
 tienen por costumbre de tirar cozes a sus ma-  
 dres despues que se hã hartado de la leche de  
 sus tetas. Mucho deue vn discipulo al ma-  
 estro, pues recibiendo del padre natural ( que  
 con razon se puede llamar padrastro ) sola la  
 forma de carne subyesta a corrupcion, y mise-  
 rias, el maestro le habitua a buenas costum-  
 bres, y su iuyzio le ocupa con altas sciencias  
 y lo conuierte, de semejante a los brutos que  
 no sienten de razon rational.

Los maestros viciosos que hablan biẽ de la vir-  
 tud no tiniẽdola, son como las muelas de bar-  
 bero, que anda bolteando con gran priessa a-  
 filando la herramieta y ellas no solo no se a-  
 filan, ni se amuelan, antes se van gastando y cõ-  
 sumiendo.

† Asi como la gallina miẽtras tiene los huiuos  
 debaxo las alas, aunque sean de otra los cobi-  
 xa y abriga como si fuessẽ suyos: asi los mac-

## SIMILES

stros hã ð mostrar a los discipulos en general como si fuesen hijos suyos, pues son padres de doçtrina.

† Como la gallina que esta echada sobre los huevos, desmandandose por las huertas se le enfrã, y pierdẽ: assi los maestros q̄ gastan cõ los discipulos dos horas en doçtrinarlos y pierde con ellos vna en burlas, de quatro discipulos que tenga a su cargo saldran gueros los tres.

Como los labradores ponẽ estacas a los arboles para q̄ crescã derechos: assi el q̄ instruye niños les ha ð dar preceptos, y amonestaciones saludables a sus ingenios, porque no se dobliegũe a los vicios

Como las amas quando lloran los muchachos les ponen otra vez la teta: assi al discipulo ofendido por correccion, ha de ser llevado con loor y amor otra vez porque no falte.

Assi como el hortelano recibe gusto en ver crecidos y cargados de fruta los arboles que plãto: assi el maestro en ver sabios y bien disciplinados los discipulos que enseño, que son arboles puestos de su mano, y regados con el agua de su doçtrina,

Assi como no se ha de encubrir la enfermedad al medico, sino manifestarla en publico para q̄ se pueda sanar: assi la necesidad y poco saber no ha de ser encubierta al maestro.

Assi

Afsi como el pintor tiene grã descōtēto de ver estragada la imagen q̄ el pinto cō grande artificio, y en q̄ se quiso esmerar y mostrar su ingenio: afsi el maestro de ver dissoluto el discipulo, aquíē enseño cō grande industria y trabajo, en quien tan mal empleo su enseñanza.

Afsi como vna rueda mouida con impetu grande espacio despues, aunque cesse el mouedor ella de si se mueue en virtud de aquel impetu que le puso el braço, hasta que poco a poco se va acabando el mouimiento: afsi los discipulos mouidos con doctrina de buenos maestros, aunque ellos de si sean mal inclinados, les dura algun tiempo vsar de virtud.

Afsi como algunos apartãdose del camino muchas vezes de breue le hazen largo: afsi algunos mostrando muchas quēstiones inpertinentes del proposito interrōpen la propria y buena doctrina.

Afsi como los que enseñã adançar a otros nõ basta que enseñen por palabra, mas es menester que dancen tambien ellos: afsi el que enseñã las virtudes a los otros, ha de hazer lo que dize.

Afsi como el cobre suena mas q̄ el oro y de mas lexos es oydo, siendo de mas precio el oro: afsi el maestro que enseñã a otros, mas suena,

SIMILES

y mas conocido es que el idiota virtuoso, pero mas vale el simple y buen christiano q̄ el letrado vano, y soberuio.

Los que crian bien cauallos, muestranles sufrir en la boca el freno: assi los que quisieren instruyr moçachos, primero les acostúbren q̄ oygan lo que se les dixere.

Assi como los coxos parecen sanos estãdose asentados, mas comenzando a andar muestran su falta: assi algunos maestros parecen bien quando estan ensenando a otros, y muestran su fealdad quando andan coxeando por el camino de las virtudes.

Assi como los que venden triaca, la experimentan primero en si, porque de otra manera ninguno la quiere comprar: assi los que muestrã la virtud, la han de experimentar haziendo ellos primero lo que amonestan a los otros.

Assi como la greda, o barro quando esta tierno se conuierte con facilidad en la imagen que quisieres: assi los de poca edad son idoneos a todas disciplinas.

Assi como el yeso blando es necesario gastarse luego, porque en breue se vela: assi luego se han de poner los niños en el estudio, porque con la edad no se endurezcan.

Assi como el sello imprime cõ mas facilidad en materia blanda q̄ en la dura: assi los ingenios de los



de los moçachos facilmente reciben qualquiera disciplina, lo qual no hazen si en edad se endurecen.

El yeso sié do ya duro puede se moler y boluer se en poluo pa de nueuo vsar del, pero el ingenio del moço vna vez endurecido cō la edad y vicios, no se puede otrà vez rehazer, ni renouar.

Asi como el diamante se ablanda con el golpe del hierro, y no cō otra cosa algūna: asi ningū ingenio ay tan de hierro que nō pueda ser aprouechado con la continuacion; y perseuerancia.

Asi como no ay tierra por dura y aspera q̄ sea que cultiuandola, nō se haga fructifera: asi no ay ingenio por duro que sea que con la continua perseuerancia no aproueche.

El osso engendra sus hijos sin forma, mas recibe la despues lamiendolos despacio: asi el fruto del de rudo ingenio conuiene pulirlo cō cuy dado de dias.

Asi como la esparraguera y erua espinosa ll: eua dulcissima fruta: asi de ingenio que al principio es duro florece en letras y virtud.

Asi como el auca y la hormiga siendo de tan pequeños cuerpos hazen obras tan admirables: asi por la mayor parte en los de pequeños cuerpos, ay gr̄a suma de fuerça d ingenio.

SIMILES

**A**ssi como las hembras que mas temprano parē presto se enuejecen: assi los ingenios tempranos, presto faltan.

✠ **A**ssi como los puercos aman el cieno: assi algunos apetesçen y aprenden cosas lasciuas y malas.

**A**ssi como los niños que hablan presto, comiençan tarde a andar: assi el que es mas prōpto para aprēder, es menos y doneo para administrar hazienda.

**A**ssi como el adulador se acomoda con la condition del que adula: assi el discipulo se ha de acomodar con la orden que el maestro le quiere guiar.

**A**ssi como acomodamos los vasos inclinandolos para que entre bien lo q̄ en ellos se echa: assi el q̄ aprende se ha de acomodar q̄ no se le vierta algo de lo q̄ para su vtilidad se le dize.

**A**ssi como el que es combidado vsa de lo que le ponē, sin buscar ni pedir otra cosa: assi el que aprende, conuiene oyr callando.

**A**ssi como el que quiere con vna llauē cortar leña, y con vn segur abrir la puerta, se priua del vsō de lo vno y otro: assi el que aprende y turba con questioncs inutiles y vanas, no solo saca fruto de las cosas que se dizen, mas aun gana opinion de mal varon, y engendra aborrescimiento.

**A**ssi

Afsi como vale poco el ciego para baleslero: afsi si tambien vale poco para discipulo el q̄ con tradize y desobedesce.

Afsi como la aueja dl amargo tomillo coge dulce miel: afsi conuiene al discipulo no seguyr la flor de la lecion por causa del appetito, em pero la fuerça de la sentencia y vtilidad.

Afsi como ningun cauallo se haze fossegado, si no es domado con arte: afsi ningun ingenio dexara de ser brauo, sino se asegura con criãça y preceptos.

Afsi como el vso moderado del vino ayuda a la vista y a las fuerças, y siẽdo demasiado daña: afsi el estudio con tẽ plança ayuda a la vida, mas tomado sin moderacion daña.

De la manera que la piedra chalazia aunque se eche en el fuego retiene su frior natural: afsi algunos estan tan frios para las letras, que con ningunos exemplos se podran inflamar en cosas de sabiduria.

Afsi como los muletos tienẽ por costumbre de tirar cõces a sus madres despues que se hã har tado de la leche de sus tetas: afsi ay algunos ingratos discipulos que hazẽ guerra a sus maestros con las mismas letras que de ellos recibieron.

Afsi como los vasos de boca angosta cõ dificultad reciben, empero mas cierto retienen en si

el liquor: así los ingenios que tarde perciben mas tenazmente retienen memoria de lo que aprenden.

Así como no todo arbol sufre medrar en el la vid, antes algunos la destruyen: así algunos ambiciosos cargan tanto a los discipulos que no pueden salir perfectos en lo que estudian.

Así como la tierra que engendra sal, no cria otra cosa: así los ingenios facundos para letras casi para las demas cosas no son idoneos.

✠ Así como es mal empleado lo que se da al desagradecido: así ninguna sciencia es bien empleada en el que no la tiene afición.

Así como el cuchillo por querer con el cortar hierro, queda voto para cortar otras cosas para que fue hecho: así el entendimiento que quiere penetrar lo que no le cõuiene queda inhabil para lo que le conuiene.

Como el hierro se aclara con la lima: así el entendimiento con la disputa.

En el libro de las sentencias de Gregorio Magno. A  
 En el libro de las sentencias de Gregorio Magno. A  
 En el libro de las sentencias de Gregorio Magno. A

En el libro de las sentencias de Gregorio Magno. A

SIMILES DE LETRADOS,

o sabios, Capit. 40.



**D**EZIA Pythagoras que el que no sabe lo que ha de saber, es bruto entre los hombres: y el que no sabe mas de lo que ha menester, es hombre entre los brutos: y el que sabe todo lo que se puede saber, es Dios entre los hombres. La ciencia es para pobres riqueza, y para ricos primor, y para viejos contentamiento. Mas sana hazienda es preciarle vno de sabio que no de presumir de rico; porque con el saber adquieren el tener, mas con el tener, sin saber se viene a perder. Dize sancto Thomas sobre la primera carta de sant Pablo ad Corinth. Que la ciencia de los que saben no para otro fin mas de para saber, es propriamente curiosidad. Los que saben no para mas de para que sepā otros que saben, es vanidad, porque la ciencia sin obras es como mantenimiento en estomago que no tiene calor natural con que lo digirir, que hincha y no aprovecha, corrompe y no da nutrimento: de dō de vino a dezir sant Pablo que la ciencia hincha, y la charidad edifica. La de los que la tienen solamente para vender, es torpe ganancia: y los que con ella edificā a si mismos aprovechan.

## SIMILES

chando se de los casos agenos, para poderse valer en los propios es prudencia: y la de los q̄ la poseen para seruir a Dios y proueechar cō ella a si, y a sus proximos es charidad, y esta es la excelente, y la que sumamente auemos de trabajar por tener, porq̄ esta doctrina de Dios es triaca para los peccados, despetador para las virtudes, y vna aljaua de saetas de diuino amor, y los q̄ se dan a esta prudencia, les es cosa natural no mirar tanto a lo que saben como a lo q̄ les falta por saber: y la sciēcia de aquellos q̄ dize Hieremias, q̄ son sabios para hazer mal, y necios para hazer bien, es malicia y grande estoruo para saber la verdadera sciencia del conoscimiento de Dios.

**A**si como la fortaleza que esta cercada de hōda caua llena de agua corriente, esta en defensa: asi el alma que esta cercada de agua de sana y buena doctrina tiene grāde defensiō, mas los hombres que carecen desta agua facilmente se dexan vencer de qualquiera error.

**A**si como el cuerpo solido del todo, quadrado, por causa de su quadratura, de qualquiera parte q̄ cayga en el duro llano q̄ da firme y bien asentado: asi el varon prudēte por causa de su virtud y prudēcia, en qualquiera estado o aduerso o prospero q̄ estuviere quedara constante en su buē proposito, y de asiento en su firmeza.

**A**si

Afsi como el mundo por todas partes es redondo: afsi el fabio ninguna cosa fuera de si busca estando contento consigo mismo, en qualquiera estado.

Afsi como el amor deshonesto luego se descubre: afsi el buen saber no puede estar mucho encubierto.

Afsi como el azeyte echado en la mar le alfofiega, y añade claridad: afsi la philosophia compone el mouimiento del animo, y sacude la escuridad de la ignorancia.

Afsi como el agua naturalmente va a los baxos lugares: afsi la verdadera sciencia reposa en los coraçones de los humildes.

Afsi como la musica cõsta de diuersas voces: afsi la erudicion consta de diuersas artes.

Afsi como el mundo se compone de diuersos Elementos: afsi el hombre docto, de diuersas disciplinas.

Afsi como el buen vino echado en el vaso suzio pierde el fe: afsi la buena sciencia puesta en el malo pierde su gracia.

Como la piedra imã con vna oculta y no conocida fuerça trae a si el hierro: afsi la sabiduria secreta con vna razon trae a si los animos de los hombres.

Afsi como el agua de la mar es mas dulce en lo hondo que en lo alto: afsi quanto mas alto alcan

SIMILES

alcançares o penetrases en la philosophia; menos tiene de amargor.

Asi como el auariento nunca se harta de dinero: asi el hombre codicioso de saber nunca se harta del conocimiento de las cosas.

Asi como Protogenes pintor conocio a Apelles por vna sola linea que dexo hecha en su casa, nunca le auiendo visto jamas: asi el sabio juzga de vna palabra quien es el que la dize.

✠ Como en el estanque sin agua se pierden los peces: asi en la vida sin sciencia se corrompē las virtuosas costumbres.

Asi como el excelente artifice, no en vna materia sola es artifice: asi el sabio en qualquiera fortuna se gouierna bien.

Asi como los planetas se mueuen al contrario del primer mobil: asi el sabio va contra la opinion de todos.

El rey señor tãto estudio pone en cantar q̄ saltã dole espirtu muere: asi algunos mueren trabajando en las letras por no ser de otros vicios vencidos en ellas.

Asi como los auestruzes no ay hierro por duro que sea que no lo digieran: asi los grandes sabios no ay tribulaciõn por dura que sea que no la sufran y resistan.

Asi como el lupon no se come solo, sino cõ per-  
diz, o con otra semejante vianda: asi la sciencia por



cia por si sola sin virtud es májar inutil, empero mezclada con virtud, trae grande utilidad y buelue la virtud mas saludable y clara.

A si como la piedra de amolar no corta, mas en ella se affina la herramienta para cortar: así el sabio callando enseña a los otros a hablar.

El sabio es como açafra, q̄ poco tiñe la olla, y el ignorante es como agua fria, q̄ por mucha q̄ le echen no adoba la olla, antes la estraga.

A si como no es de menor obra naturaleza en la de vn mosquito, que en la de vn Elefante: así el sabio en cosas grandes como en las pequeñas se muestra grã varon.

A si como vnos aman cosas agrias, y otros dulces: así los sabios aman las cosas amargas como sean vtiles, y los necios lo que les deleyta contanto que lo alcancen.

A si como en los caminos asperos y pedregosos se encuêtran violetas, y otras flores de hermosa vista: así en oraciones poco elegantes algunas vezes se ofrecen sentencias y figuras dignas de ser loadas.

† A si como los hueuos llenos se sumen en la gualga, y los vanos se suben a lo alto y nadan: así el que es adornado de verdaderas letras y virtud, menos sabio se muestra q̄ el que esta vazío de sabiduria.

† A si como el lechon gruñidor si le bueluen la cabeza

## S I M I L E S

cabeça hazia el cielo calla: así ay muchos sabios en cosas rateras del mundo que tratando les de boouerles la boca hazia el cielo quedan mudos.

† Así como vna pequeña bela oculta su claridad en presencia de la hacha: así el saber de algunos queda muy pequeño en presencia del resplandor de otros.

Así como los que son ciegos todo lugar les es escuro: así los poco doctos, todo libro y todo estilo les es difícil y obscuro.

† Así como en Albania, ay gentes q̄ veen mas de noche q̄ de dia: así algũos sabē y veē mas en cosas hazañosas y malas q̄ en las buenas.

† Como no se puede conocer el loco entre los locos, ni el sabio entre los sabios: así entre los cuerdos se conocē los locos, y entre los locos resplandecen los sabios:

Las hojas del Adelfa son veneno a los animales, y ayudan a los hombres contra las serpiētes: así las diuinas letras dan alimento saludable a los prudentes y templados, y a los necios y malos herejes les es ocasion de mayor impiedad.

Así como las piedras preciosas quãdo las hallã estan cubiertas por cima de vil y baxa materia, la qual los maestros y artifices lapidarios les quitan: así la doctrina de la sagrada escriptura,

turá, debaxó de poco polidas palabras tieue mysterios ricos y preciosísimos.

Como sería tenido por simple el que dexada la fuente acudiesse a los arroyos : así lo sería el que dexados los Euágelios, siguiessse las letras vanas y sin prouecho.

Así como poca poluora encendida derribayna grande torre que muchos hombres fuertes con sus manos no lo podrian hazer: así el artificioso saber de vn solo hombre, encendido cō el fuego del animoso desseo, acaba a las vezes por si solo cosas que grandes exercitos cō fuerzas corporales no pudieron acabar.

Así como aunque el sol alumbrando a los Septētrionales les calienta poco: así a muchos enseña la sciencia lo que han de dezir, pero no los enciende en lo que han de hazer.

De la fuerte que el sol primero alumbray aciara los montes, de la claridad de los quales resulta a los valles : así Dios da lumbray a los varones que sobrepujã en charidad y letras, para que ellos den lumbray de sabiduria a los otros.

† Como el sabio resbalando en muy varios casos de la fortuna se tiene : así el simple en las muy pequeñas cosas de la vida aun no tropeçando cae.

† Así como no ay caso por perdido que sea que —  
puc-

puesto en manos de vn sabio del no espere-  
remos remedio: así no ay caso por ganado q̄  
sea que puesto en manos de vn necio, no se es-  
pere perderlo.

— Así como el sabio solo que le den el pie subira  
para no caer: así el necio solo que le de la for-  
tuna vn bay ben, caera para no se leuantar.

✠ Así como lo muy acordado, entre los comu-  
nes, estimá por vano, los sabios: así la harina  
delos philosophos estiman por saluado los  
simples.

† Así como entre los sabios, aquél es muy sabio  
que sabe mucho y muestra saber poco: así  
entre los simples aquél es muy simple q̄ sabe  
poco y muestra saber mucho.

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

— Así como el que se acuerda de lo que ha pasado,  
y se acuerda de lo que ha pasado, y se acuerda de lo que ha pasado,

## SIMILES DE LEER EN LI

bro de la gentilidad.

Capit. 41.

102.

**N**O se puede negar no ser cosa pro  
 uechosa leer a vezes en libros gen  
 tilicos, para escoger dellos lo bue  
 no, y aunque es verdad auer algu  
 nos que no aprouechan cosa ninguna, ay o  
 tros de dōde se saca buena doctrina: como lo  
 mostro bien Quadrato Obispo de Athenas,  
 en vn libro que dedico al Emperador Adria  
 no, cō muchas autoridades de gentiles, en de  
 fension de nuestra Fee, con el qual mitigo la  
 furia que el Emperador tenia contra los chri  
 stianos. Y Iustino martyr philosopho exce  
 lēte, escriuiēdo cōtra los gētiles, se aprouecha  
 de sus mismas opiniones, y testifica q̄ todo lo  
 bueno de Platon es sacado de la ley que Dios  
 dio al pueblo de Israel. Pythagoras tomo  
 muchas cosas de la ley de Dios, y las traslado  
 en su philosophia. Sant Ambrosio sobre sant  
 Lucas dize, Que leemos algunas cosas por no  
 ignorarlas, y otras por no despreciarlas, y al  
 gunas por huyr dellas. Por lo que emos di  
 cho reprehendē Beda, a los que prohibē leer  
 libros sospechosos, porque entre espinas sue  
 len hallarse virtuosas y olorosas flores.

O Así

## S I M I L E S

Afsi como de la tierra esteril sale el oro, y tiene ella en si minas de excelentes metales: afsi a las vezes de vn gentil sale maravillosa doctrina, y aunque esteril por el defecto de la Fee, toda via mirada su vida, se hallan a las vezes minas de grandes virtudes morales aunque imperfectas por falta de las theologales.

Afsi como entre las yeruas venenosas nascen algunas saludables: afsi en los autores gentiles se hallan cosas bien dichas.

Afsi como vn cauallero se sale a las vezes de su exercito, y se va a meter en el real de los enemigos, no para entregarse a ellos, mas para ver lo que alla passa, y venira dar auiso a los suyos como espia de vista: afsi pueden los doctos dexar a vezes los libros virtuosos, y leer en vn libro de vn gentil, no para entregarse a sus gentilidades, ni para entregarse a la leccion de sus historias, mas para saber lo que ay entre ellos y venira auisar a los suyos.

Afsi como David sacó de las manos de Golias la espada con que le corto la cabeza: afsi los varones sabios sacan de los libros de los gentiles razones con que los confunden.

Afsi como los que buscan oro en alguna mina hazen vna cueua profunda, y cauando con diligencia van echando fuera la tierra, y bus-

can tanto hasta que hallan oro : assi los que buscan prouecho en la lection de los libros de los gētiles, deuen hazer vna cueua de profunda humildad en que se metan, y echar fuera el peso de la tierra de las cosas inu- tiles y dañosas : assi cabando y ran descu- briendo el oro de la excelente doctri- na.

Assi como el aueja de flores amarguissimas, y asperissi mas espinas, coge miel suauissima y dulce: assi de torpes y malas fabulas de la gen- tilidad, puedes sacar algo de vtilidad.

Assi como el harnero tiene por officio apartar el grano de las ahechaduras : assi el buen in- genio ha de apartar lo vano de lo solido, lo necessario de lo superfluo, lo vtil de lo per- nicioso.

Assi como el buen boticario de muchas yer- uas de los campos escoge las medicinales y dexa las dañosas : assi el auisado lector, de muchos libros de los estantes, escoge los prouechosos y saludables, y dexa los vanos y dañosos.

Assi como de vil tierra es producido algunas vezes el precioso oro : assi (permitiendolo Dios) de hombre infiel procede algunas ve- zes buena doctrina.

Assi como en aquellos lugares do nascen mu-

## SIMILES

chas yeruas para remedios eficaces, así mismo nacen muchas que son mortales: así en los poetas ay cosas muy claras y otras pe-  
stíferas.

Aquí como el celemin puede medir el trigo granado, y puede medir la paja vana y cosas pō-  
coñosas: así nuestro entendimiento se puede ocupar en saber cosas solidas y sustancia-  
les, y cosas liuianas y vanas, y cosas dañosas y perjudiciales.

Aquí como es cosa segurísima acostarse en el tri-  
folio, porque en esta yerua niegan ver cu-  
lebra: así se ha de procurar tratar con li-  
brós en que no se teme ningun veneno de  
mal error.

—Dize Plinio: que ay vna prouincia adonde la  
miel es ponçoña, porque las auejas la hazen  
de vnās flores ponçoñosas que allí ay, de  
y fuerte que esta miel aunque dulce mata: así  
si la miel de los libros laciuos y deshonestos,  
puesto que sea dulce al sentido corrupto, to-  
da via es mortífera, porque es de flores pon-  
çoñosas, quales son deshonestidades, y yer-  
ros, profanidades, mentiras, y otras cosas de  
esta fuerte, de que los autores que son las au-  
ejas los componen.

Los libros deshonestos y profanos, y mucho  
menos los prohibidos, son fuelles del demo-  
nio,



nio, con que se encienden las brasas de pestiferos errores, y malos apetitos y pensamientos en la fragua del coraçon.

Las auejas refrenãse de no tocar a las flores marchitas: afsi no se ha de tocar al libro que tiene podridas sentencias.

Afsi como la espada quanto es mas excelente, tanto es mas peligrosa en la mano del furioso: afsi la lengua quanto es mas elegante, tanto mayor peligro trae consigo en los libros profanos.

Afsi como es buen auiso, no luego beuer en qualquiera fuente, por causa que vnas aguas son saludables, y otras dañosas: afsi no es cosa segura leer qualquiera libro, porque de vnos caçaras buena doçtrina, y de otros muchos vicios.

Afsi como vn varon prudente escogera mas ayna vna capa de paño honesto sin peligro, que vna de fina seda en los cuernos de vn toro brauo: afsi se deue escoger el romance de los libros de buena doçtrina, aunque no sea tan puro, ni de tanto lustre, pues es sin peligro, antes q̃el de los libros de inhonestos por mas elegante y de mayor primor que parezca, pues es peligroso.

Afsi como el cangrejo no anda para adelante como los otros animales, sino para tras y a los

## SIMILES

lados: así la doctrina de los malos libros no  
lleva adelante a los que los leen, llevándolos  
al cielo, pero andan para atrás desmedrando  
en la virtud, y caminando al reves, y andan  
do el camino del infierno.

# SIMILES SOBRE EL TOMAR consejo. Capit. 42.



**V**IEN en el mar desta vida qui siere en todo seguir la rueda de solo su parecer sin tomar consejo, muchas vezes dara en la costa, porque no nace el mucho cōfiarse vno de si, fino del poco saber. Tomemos pues consejo porque no ay quien de agena prudencia no tenga necesidad, que el fruto de lo que se haze sin consejo, es el arrepentimiento.

e la suerte que el preciado diamante ninguna cosa pierde de su valor, ni de su virtud si se en gasta y junta en puro oro, antes aumenta su estimacion: assi la prudencia del varon no se inuilece si restriuare sobre el consejo ageno, antes mientras mas se llegare al parecer y sentencia de los sabios, mas ilustrado y excelente se haze.

**A**ssi como el pintor prudente muestra a otros las tablas por su industria pintadas, para que consideren si en ellas ay algun error reprehē sible que sean enmendadas: assi emos de hazer muchas cosas, y dexarlas de hazer con el consejo de amigos sabios.

**A**ssi como los que caminan con gran calor se

SIMILES.

recrean en la sombra de algun arbol: assi los affligidos y trabajados se deleytan y aliuian con el consejo de los hombres justos y sabios.

De la suerte que Perillo Atheniesse, por hazer se grato con Phalarides Tyrano, le dio vn toro hueco de cobre, en que mucho atormetas se los hombres, el mismo fue el primero en q se experimento, como refiere Sabellico en el libro decimo de los exemplos: assi el consejo cruel redunda algunas vezes en la cabeza de quien le da.

Hombre sin consejo, es como nauio sin gouernalle puesto a todos vientos.

† Como no acertaria el que buscasse loque en el rio se perdiessse, y endo agua arriba: assi las cosas juzgadas y regidas por amor proprio, raras vezes seran acertadas.

De la suerte que puniendo el hierro entre el diamante y la piedra iman, es mouido vna vez a vna parte, y otras a otra: assi el animo dudoso trae sus affectos vnas vezes a cosas honestas, y otras a cosas diuersas.

Los que a otros dan consejo, y no le toman para si, son como el cedazo, que saca para los otros la buena harina, y el quedase con los salvados.

Assi como es prudencia mudar a vezes las velas

de las del nauio, y tomar otro borde: assi es a las  
 vezes buen parecer mudarle, porq̄ de sabios  
 es mudar consejo quando sienten lleuarle  
 errado.

† Assi como es de sabios mudar parecer por me-  
 joria: assi a nueuo negocio, nueuo consejo se  
 requiere.

Assi como los hueuos del Aspide de fuera son  
 blancos y agrãdables ala vista y hermosos, y  
 de dentro estan llenos de veneno: assi los con-  
 sejos de los hombres peccadores y luxurio-  
 sos aunque a prima vista parecen vtiles, son  
 empero perniciosos, que cubren pestilencia  
 a las malicias.

† Assi como no es sãbio el que se atreue a ha-  
 zer todas las cosas por su solo parecer: assi tie-  
 ne respeto de simple el que las comete todas  
 al parecer ageno.

Assi como mas grauemente merece ser casti-  
 gado el que el veneno mortal no en vn vaso,  
 mas en la fuente do todos beuen lo echa: as-  
 si mas grauemente pecca, y merece mayor  
 castigo el que con mal consejo corrompe el  
 ingenio del principe, mas que avn hombre  
 particular.

† Assi como alli es menester mayor consejo  
 adonde despues de caydo en el peligro sin  
 otro mayor peligro no puede auer remedio:

assi

SIMILES

así vna cosa por muchos pareceres se permite determinar, mas muchas cosas por vn solo parecer no se deue concluir.

† Como merece ser reprehendido el que acomete cosas que exceden a sus fuerzas: así aquel merece castigo el qual con temeraria osadia en las cosas arduas se determina con subito consejo.

Como es bienauenturado el hombre que es docto y sabio: así es muy mas auenturado si por mucho que sepa se llega a consejo.

Como es la cosa mas facil en el mundo dar consejo a otro: así la mas ardua es tomarle para si.

Así como por fina que sea la nauaja tiene necesidad de passar por la muela: así por claro que sea el juyzio tiene necesidad de tiempo a tiempo consejo.

Así como todo edificio pressuroso no puede estar muy seguro: así todo consejo poco mirado, cerca esta de dar en el arrepentimiento.

Así como mientras mas el arbol se detiene en crecer, tanto mas tarda en enuejecer: así mientras mas se madurare el consejo, mas se sustenta en buen ser.

Así como de los arboles que comemos presto su fruto en el verano, nos calentamos a su fuego

fuego el invierno: assi el que de presto se determina, de presto se alienta con el arrepentimiento.

Assi como es atreuida la muger que se atreve a dar consejo al hombre: assi lo es mas el hombre que lo toma de muger.



**V**IRTUD segun sant Augu-  
stin en el libro de la cantidad del  
alma, es vna igualdad que de todas  
partes quadra con la razon. Y A-  
ristoteles dize en las Politicas que la proprie-  
dad dela virtud, es hazer virtuoso: y por vir-  
toso, no se entien devn hōbre tã justo q̄ nun-  
ca cayga en alguna culpa, que esto no puede  
ser sino por el que esta habituado en bien o-  
brar moralmente y con concierto, aunque  
alguna vez tenga algun aēto desconcertado,  
por que en las virtudes adquiridas, el aēto no  
es contrario al habito. La virtud no mira alas  
obras que tiene obradas, sino alas que le que-  
dan por hazer, no a lo que tiene, sino a lo que  
le falta. Sufre por la virtud porque hagote sa-  
ber que aunque la virtud es tan amable, nin-  
guno si faltasse esperāça d premio la seguiria.  
Mira que es mucho mejor el justo y virtuo-  
so morir, que el viuir criminoso: no basta a  
vn bueno q̄ haga lo que deve, sino que haga  
tambien lo que pūede: no es de alabar el que  
bien comienza, sino el que acaba mejor.

Afsi como el caracōl do quiera q̄ se mudā se ha-  
lla en su casa: afsi el virtuoso qualquiera parte  
del



del mundo tiene por su tierra.

Afsi como los que en porfias vencē llaman pregonero que publique la victoria: mucho mas la virtud verdadera con boca agena se deue loar antes que de la fuya.

Como a la fuente no le falta agua: afsi el varon aprouado en virtud, siempre tiene contento, aunque las cosas èxternas se muden.

Afsi como la vela si la apagares viuirá sin consumirfe, mas no la apagado, ella misma viuiendo se esta consumiendo, de manera que su vida es su muerte: afsi el que se apagare y muriere con virtud al mundo, viuirá sin consumirfe, y el que viuiere a el y fuere vicioso, viuiendo se estara consumiendo, y estara muriendo y la vida del cuerpo sera muerte del alma.

Como las raeduras de la madera del Almez, son amarguis: mas, y el fruto dulcissimo: afsi el esforçarse para la virtud es cosa dura, y el fruto no ay cosa tan suave.

Afsi como los que de lexos tiran al blanco, con mayor facilidad y erran que aciertan, porq̄ el acertar es de vna sola manera, y el errar es de muchas: afsi tambien los que ponen los ojos en la virtud que cõsiste en el medio, por mas difñcil tienē el acertarla, q̄ no el errarla porq̄ el medio es vno, y los estremos muchos.

El que desmaya y dexa de vsar virtud por vn  
desa-

S I M I L E S

desastre que la acontesce, es como el niño que si le quitan de la mano vn juguete, arroja lo que en las manos le q̄da, aunque sea lo que ha de comer.

↪ Así como en los montes de Gelboe murieron los nobles de Israel: así en las honrras y prosperidades deste mundo pierden la vida de las virtudes.

Asi como naturaleza en la generacion del hombre comienza del coraçon, y despues contribuye con las demas partes exteriores: así la verdadera virtud ha de començar del animo ilustrandolo y ordenandolo, y despues resplandeciendo en las cosas exteriores.

✠ Como la escura sombra de la tierra desaparece en presencia del sol: así la malicia pierde su fuerça quando se le atrauiessa la presencia de la virtud.

Asi como el rayo hierre quanto halla en la tierra, sino es el laurel: así la calidad todo lo derriba, sino es a la virtud.

Como las estrellas resplandecen de noche y no parecē de dia: así la virtud del bueno que en la luz de la presente prosperidad no se echa de ver, en la noche de la aduersidad se muestra.

✠ Así como el nauio sin mastil y velas es con pequeña tempestad perdido: así el que naua

gare

oigare en el mundo sin el gouernalle de la virtud, en qualquiera baxo se anega.

Assi como estan faciles para ser salteados de los ladrones los que duermen con muy pesado sueño: assi los que viuiendo en el mundo (don de los hombres andan en tantos peligros) no trabajan por alcançar virtudes, estan muy a peligro de ser salteados de los enemigos.

Assi como los que passan junto del rio en la noche serena veē en el agua las imagines hermosas de la luna y estrellas, las quales aunque parecen estar en el rio no estā sino fixas en el cielo: assi los virtuosos aunque parece que estan en el rio desta vida, que va a la amargura del mar de la muerte, estan con el espiritu y deseos fixos en el cielo.

Assi como las monedas no valen sin cuños y cruces: assi las virtudes morales no valē nada sin las theologales, quanto es para ser verdaderos bienes y meritorios, de los bienes eternos.

Assi como el coral miētras esta metido en el mar es blando y sin prouecho, mas pescado y sacado fuera queda duro y medicinal: assi el hombre en quanto esta en el mar del mundo metido en las aguas de sus engaños es mas inconstante y fragil, mas sacado della queda solido y maciço y firme en la virtud.

Las virtudes sin firmeza, son como flores tier-

nas que el viento las lleva, mas las firmes y constantes son arboles fortissimos, que combatidos de los vientos siempre quedan en pie. Como la vena del oro, o de la plata se halla raras vezes, sino do ay otra no lexos della, por lo qual los Griegos le pusieron nombre de metala: asi ninguna virtud esta sola, empero vna se junta a otra.

Como agrada al amante la mancilla, o lunar en el rostro de la que ama: asi el que ama la virtud aunque vea los virtuosos mal tratados no le ha de desagradar el camino de la virtud.

† Asi como el trueno espanta mas que daña: asi si entre el cumplir de las virtudes, mas es el espanto que pone, que el trabajo que dan.

— Asi como el vicio conuierte al cielo en tierra: asi la virtud conuierte la tierra en cielo.

La virtud sin doctrina, es como la cal sin arena.

A si como la sombra sigue su cuerpo: asi el bueno a la virtud.

Aunque vn virtuoso ande en el mundo pobre y abatido, tiene vn valor y resplandor maravilloso, semejante a vn fino diamante, que aun en el suelo, tiene su resplandor y valia.

A si como la cosa redonda se mueue con facilidad: asi los justos se mueuen facilmente a las obras de virtud.

A si como el centro del circulo esta cercado de circulo.

75 circūferencia: así el justo y virtuoso esta cercado por todas partes de Dios.

Asi como de muchos ballesteros que tiran a vn terrero, quando ninguno dellos da en el blanco, aquel que mas cerca llega del es el mejor: así aū que vno no tenga cūplida perfeccion en virtud, aquel que mas cerca estuuiere de ella, se llamara mas perfecto.

Asi como el sol escurece las lumbres menores: así la virtud excede a los demas prouechos del mundo.

Asi como en los templos magnificos y grādes esta la boueda sobre las columnas firme, y las columnas sobre las bases, y las bases sobre piedra: así la vida christiana deue estar fundada sobre virtudes, y las virtudes sobre buenas intenciones, y las buenas intenciones sobre aquella piedra Christo nuestro Dios.

Asi como el agua cria el arbol, y le haze crecer y producir fertiles frutos: así el loor aumenta algunas vezes la virtud, y buelue mas hermosa y alta.

Dizen que los cueros no conocen sus pollos: luego que salen de los cueros, porque los veē cubiertos de pelo blanco, y por esto los desechan y menosprecian: así los malos a aquellos que veen con vna blandura de virtud, menosprecian y se rien dellos.

P

Asi

SIMILES

— Así como las espigas quãto mas granadas y cargadas estan, tanto mas se abaxan y se enclinã y por el contrario, quanto mas huianas y vazias estan, tanto se endereçan y leuantan hazia arriba: así quãto mas llenos estan los libros de virtud, tanto mas se abaten y se humiellan, y quanto mas vazios desto estan, tanto mas se empinan y ensoberuecen.

Así como los que cantan de sentido y no saben el arte del canto, se pierden en los passos dificultosos, y desentonan o callan: así los q̄ no lleuan la virtud por arte, en los passos dificultosos della, suelen caer en grandes lborinthios.

✠ Así como la tablilla del meson mostrando a muchos la posada, se queda ella al sereno: así muchos aconsejan a otros la virtud que ellos no guardan.

✠ Así como la polilla destruye el paño: así la virtud es destruydora de la vanagloria.

Así como la muela andando como anda tã ve-loz, no sale ni se aparta a la noche del lugar que le amanecio: así el trafagante mundano al cabo de la vida no anda nada en el camino de la virtud, porque se esta en el mismo sitio en que començo.

El oro echado en el agua, no pierde su precio ni valor, y echado en el fuego es apurado y hecho

cho mas resplandeciēte: assi el varon justo y virtuoso, en el agua de la prosperidad no pier de su virtud ni resplandor, y en el fuego de la persecucion es mas illustre y puro.

Assi como la rueda aunque se mueue sobre la tierra, la mayor parte della esta siempre en lo alto, y solo con la menor toca a ella: assi conuiene que la parte del cuerpo del justo ande sobre la tierra, y el anima que es la parte mayor conuerse en el cielo.

Assi como de dia en presencia del resplãdor del sol el que se mete en algũ profundo pozo sin agua vee las estrellas en el cielo que estando en lo alto no veria: assi el justo desde el profundo de su humilde coraçon vee a Dios por contemplacion, lo que no haze el altiuo soberuo.

Tiene el lobo por enemigo al perro, y no a otras fieras, pero la obeja que es simple animal a todas las fieras tiene por cõtrarias: assi todos los hombres viuen en peligro, pero mucho mas los virtuosos y justos.

Assi como estando dos nogales juntos al camino, el vno fructifero y otro esteril, el fructifero es apedreado y vareado delos que passan, y al que nunca dio fruto, no lo toca nadie, antes esta regalado y sombrío: assi el camino de esta vida, los virtuosos y justos cargados a sus

tiempos de frutas de buenas obras son muchas  
veces injuriados y perseguidos, y los esteriles,  
de virtudes viuen contentos.

Assi como el auce encerrada en la jaula aunque  
sea jaula de cedro y aunque fuesse de oro,  
dessea verse fuera y en libertad, y con desseo  
de salir saca fuera la cabeza: assi el anima del  
varon justo aunque tenga en esta vida riquezas,  
hórras, y regalos, dessea a su Dios y quiere  
verse fuera de la jaula, y carcel deste cuerpo,  
y gozarse con Christo.

De la manera que en medio de la esfera se imagina  
vn punto que dezimos centro, del qual todas las  
lineas que del salieren llegan a la circunferencia:  
assi el yaron justo excelēte en charidad tiene a  
Dios por circunferencia del coraçon, del qual lo  
que piensa y habla todo va a parar a Christo.

† Como de lineas yguales esta en mano del geometra  
hazer figuras mas capaces que otras: assi de y  
qual ser se hazen los hombres menos o mas  
capaces de virtud.

† Assi como la paloma con cada granico q̄ con  
el pico coge alça la cabeza: assi el justo cō cada  
bocado, o con cada negocio que comienza alça  
los ojos al cielo dando gracias al criador

Assi como la piedra con su grauedad comprime  
y apriete



y aprieta la tierra: así los virtuosos y amigos de Dios cōprimen la tierra de su cuerpo domandola con trabajos de penitencia y abstinencia.

✠ Como el vidrio es apto para recibir en si qualquiera color: así el virtuoso esta aparejado para conformarse cō Dios en todo lo que del quisiere ordenar.

Como los hombres malos hazen los principes pobres: así vn hombre bueno basta hazer vn rey rico.

Como la golondrina no solamente da exemplo de limpieza, mas aun impone a sus hijillos q̄ no se ensuzien dentro del nido: así el hōbre no se ha de contentar de ser virtuoso, y tener limpia su cōsciencia, mas ha de procurar que los suyos y familia esten limpios y no ensuzien sus animas con peccado.

✠ Así como las grãdes lluias del inuierno hazen tener en poco las ruciadas del verano: así el horrendo castigo del infierno, nos ha de hazer tener en poco los trabajos de la virtud. Así como el vicio desmaya al osado: así la virtud esfuerça al desmayado.

# SIMILES DE AMADORES

de mundo, o mūdanos o amigos de fama.

Capit.

44.

**S**I es honrra mundana tener fauor de reyes, y dignidades, gran victoria es estimar en poco lo q̄ los hōbres en comū tienē en mucho: principalmēte q̄ los remedios que da el mundo para los trabajos que con ellas se vienen, son otros mayores, y son vnos cauterios que no curān las llagas, y dexā quemadas las entrañas. Dezia sant Chrysostomo, desprecia la riqueza, y seras rico, desprecia la gloria mūdana, y seras glorioso: pocas vezes se vio alguno procurar mucho la honrra, que de aquella no se le siguiesse alguna notable infamia o trabajo. Ninguno es tan dichoso con el mundo, que largos años le otorgue bienauenturado fin: poco aprouecha la honrra que nos da el mundo, si nuestra consciencia nos reprehēde: mira que lo q̄ a lo mas alto llega, esta mas cerca de caer. La honrra emos de trabajar de merecerla, mas no ser osādos de procurarla: la verdadera honrra ni ha de ser heredada, ni auida por infortunio de otro.

Asi como en vnas cosas es mayor la infamia del infamado por malicia, que la culpa del culpado por

do por flaqueza: assi en otras cosas es mayor la fama publica, que la virtud secreta.

† Assi como la rayz de algunos arboles es menor que las ramas: assi la rayz de que el soberuo se ensoberuece, es menos que su fama.

† Como la cabeça del animal es menor que su cuerpo: assi la razón que tiene el mundano de ensoberuecerse es ninguna.

— † Como los arroyos salen de las fuentes, o como los efectos de su causa: assi el amor es el primer don o la primera dadiua que se da, de la qual proceden y manan las demas dadiuas.

— El amor del mundo es como sol de entre nuues, que arde mucho y dura poco.

— Assi como el amor de Dios es fuente de todos los bienes: assi el amor del mundo es rayz de todos los males.

El mundo haze a los mundanales para deshazer los, empinalos para derribarlos, y assi quedã sin entenderse, semejantes al humo que sube, y en fin en la mayor altura se deshaze.

Assi como el beuer demasiado destruye la memoria: assi la prosperidad y gloria mundana trae consigo oluido de Dios.

† Assi como los falsos dicen vno y hazen otros: assi en las cosas del mundo los propositos son vnos, y los fines otros.

— En tierra de los Scythas ay vn rio nõbrado Hypanis

## S I M I L E S

panis, que al principio aparecê claro y dulce, empero despues es vna fuente amarga, q̄ los que della beuen les es destruycion: asî el mûdo a prima vista parece claro y suaue, empero despues es turbio y suzio, y venenoso.

— Asî como los rios a su principio son dulces, y al fin amargos. por la participaciõ del agua marina do fenecen: asî los principios de las prosperidades del mûdo deleytan a sus poseedores, empero al fin quando llegan al mar de la muerte, es amarga y triste su fin.

— Asî como el nauio que no se asse de la tierra cõ las anclas anda libremente do quiere: asî el que quisiere yr al cielo, destrauê las anclas delos desseos terrenales.

*primor*  
Asî como la imagen quanto nos parece mejor y de mas prosperidad y artificio, tâto mas nos haze parecer por arte de prespectiua, que lo pintado es viuo: asî la prosperidad del mûdo quanto mas excelente parece, tanto mas nos engaña, haziendonos imaginar que es fixo. lo trâsitorio, y que es substancia la figura.

— Dize Pomponio Mela hauer en la prouincia Cyrenaica vna fuête q̄ se nombra del Sol, de esotraña propiedad, que a media noche hierue, y a medio dia esta frigidissima, semejante effeçto hazemos nosotros porque en el medio dia dela prosperidad nos enfiamos en las  
obras

obras de charidad, y en la noche delas affi-  
 nes nos inflamamos con el fuego del diuino  
 amor.

El mundo es como vna farsa dõde entran diuer-  
 sos personajes, vnos d' principes nobles, otros  
 de mechanicos y labradores, y acõtesce q̃ los  
 mechanicos entrã por personas nobles, y los  
 nobles entran a representar de mechanicos,  
 dura esto quanto dura el auto, el qual acaba-  
 do queda cada vno lo que antes era: asi el mũ-  
 do trastorna las cosas, a vnos derriba, a otros  
 leuanta, a los que de baxa suerte viene a em-  
 pinar, vn dia les quita la honrra, a otros los of-  
 ficios, a otros la hazienda, hasta dexarlos en la  
 cepa que antes eran.

La sombra de la yedra es dañosa a los hombres,  
 y deleytable a las serpientes: asi estas cosas  
 del mundo que son como sombra, son pernicio-  
 sias al alma y cuerpo y deleytables a los q̃  
 como bestias se arrojan a su amor.

—Vese algunas vezes enel ayre vna nuue que  
 tiene figura de vn grãde hombre, y de torres  
 y castillos; y en vn punto la deshaze el vien-  
 to, y se conierten todas aquellas cosas dela  
 nuue en nada: tal es la esperançã de los mũda-  
 nos, que puniendola enel, poneles en su ima-  
 ginacion que han de ser gran cosa, y prome-  
 teles montes de oro, y dignidades, pero todo  
 esto

## S I M I L E S.

esto son torres fabricadas en el ayre como figuras de nuue que luego se desha zen.

**A**si como la sombra que ya sea causada de cosa blanca, ya de negra, o de qualquiera otra color, siẽpre es negra y escura: asi la falsa prosperidad, esto me da que sea de honrras, como de riquezas, siempre es triste y descontenta, porque en fin es sombra que passa.

**A**si como vna pared vieja que esta acostada a vna parte caera hazi a la vanda do esta torcida: asi el que esta su vida inclinada al mundo, mal caera quando viere la muerte ala parte de Dios teniendo todas sus affeccion es y amor y pensamientos inclinados a la tierra.

— **E**l amor del mundo es como yedra, que yendo de si echando con lo que va trepando y prendiendo, sube por el arbol con ayuda del mismo, y despues lo seca: asi el q̄ sube por el consentimiento del alma, despues la mata.

**A**si como juzgamos por ociosos a los niños q̄ vemos ocupadissimos en hazer casillas de barro y de cascós de tejas, o q̄ andan en cauallos de caña corriẽdo de vna parte a otra, aunque les parece a ellos q̄ andã ocupadissimos: asi los hombres ocupados en las burlerias y niñerías deste mundo por ociosos, son tenidos delante de los ojos de Dios, y por tales son reputados de los varones sanctos, aunque piẽsan

piensan ellos q̄ estan bien ocupados, y q̄ empleã bien su tiẽpo gastãdole en cosas de ayre. **A**ssi como ninguno por grande sed que tenga osara beuer de la fuente en cuyo suelo vee ser pientes venenosas : assi ninguno beue de la fuente deste mundo, sino aquel que no mira el hondon y fin de las honrras, deleytes, y vanidades deste siglo.

**A**ssi como quantas mas bueltas da el aue entre las redes, mas se entreda: assi quanto mas tratamos y nos detenemos en vanos cumplimẽtos del mundo, mas seguros nos tiene.

**L**os ciervos heridos de la yerua, aunque van huýeado del caçador, toda via como lleuan en las entrañas la eneruolada saeta vienẽse a morir a las manos: assi los que del amor delas cosas del mundo son heridos, por mas que les parezca que se apartãn, si ellos no alcançan de fi la eneruolada saeta, andan y andan y a la postre vienen a acabar en el mundo.

**A**ssi como los peces del mar no sienten el mal sabor y defabrimiento de las amargosas aguas, por ser criados en ellas : assi los que andan metidos en el mundo no acaban de sentir sus daños y trabajos por tenerlos en costumbre, y de aqui viene a servirle y amarle, y de no a borreer y dexarle.

**C**omo el que pone fundamẽto sobre las aguas  
que

que corren, es el que pone su confianza en las cosas transitorias desta vida.

— La sombra sigue a solo aquel que alumbran los rayos del sol, del qual si se esconde el sol por algunas nuues que se ponen en medio, luego huye la sombra y se deshaze: desta manera el mundo como amigo fingido acompaña a aquel que ilustran y alumbran las riquezas y priuança, empero si fuere desamparado desta hõrra y prosperidad, luego es dexado del falso y fingido amigo.

— Como el rayo del sol passado por la vidriera pintada, no representa despues vna color sino muchas segun la variedad de colores q̄ recibe: así el hõbre cuya afficiõ esta estragada por diuersas colores y pinturas de amor deste siglo tales colores muestra, y tales pareceres tiene, quales son los affectos del amor que en el mundo recibe.

— Así como aquel pintor que refiere Plutarcho, hauiendo pintado vn cavallo, faltandole arte para significar la espuma de la boca, arrojando el pincel con menosprecio alcanço lo que pretendia: así el que menospreciare la gloria mundana la alcançara, porque el echar de sí la vanagloria del mundo, es alcançamiẽto de la verdadera gloria.

— Así como la generacion de vna cosa es corrupcion



cion de otra: así en este mundo las dignidades y riquezas que vnos alcançan, las dexaron otros, de suerte que es tan vana la gloria mundana que sin la eicuridad de vno, no puede otro alcançar resplandor.

Como la parte superior del relox de arena que esta llena queda vazia, de cuya arena se hinche la parte inferior que esta vazia, y luego la inferior es hecha superior, y la alta es puesta en lo baxo, ni puede ser la vna llena sin q̄ la otra quede vazia: así los que en el mundo estan sublimados en grandes honrras y fauores, en vn punto suelen caer y perder lo que tienen, y leuantarse otros pobres vazios de bienes temporales, y suben a honrras y estados, lo qual se haze cada hora, despojando a vnos para enriquecer a otros.

Asi como quanto mas arraygado esta el arbol en la tierra, tanto con mayor trabajo se arranca: así los mundanos quando viniere la muerte, dexaran con cuydado la tierra que tanto amaron.

† Asi como quãto mas encarnado esta en la boca el diente, tanto con mayor dificultad y sentimiento se saca: así quanto vno mas arraygado esta en las prosperidades y afiçiones mundanas, tanto con mas trabajo las dexara.

Asi como los arboles plãtados en alto, mas presto son

SIMILES

sto son arrancados del viento: así el que busca alto estado, busca mayor peligro.

Así como el ballestero acierta cō mas facilidad al bláco o señal grãde, y yerra el pequeño: así el demonio a aquel q̄ amplifica la vanagloria del mundo, facilmente hiere con el tiro de sus saetas, lo qual no es así en el pequeño y humilde.

† Así como queriendo arrempujar con la mano a alguna bestia domestica se llega mas, y queriendola llegar se aparta: así la bestia de los fauores, y honrras mundanas, apartandose dellas se llegan, y queriendolas pretender huyen.

Como las veletas se mudan a cada viêto: así son mudables los fauores y honrras del mundo.

Así como el caçador echa a perder muchas vezes vn cauallo de mucho precio por tomar vna liebre q̄ vale muy poco: así ay muchos que pierden sus almas, descanso, y salud, y sofiego, por caçar vn breue deleyte, honrra o gloria deste siglo.

Así como los que andan dentro de las gruas de las altas obras, es menester q̄ tēgã buena cabeza, porque de otra manera caeran y hazerse han pedaços: así los que andan dentro de las hōrras deste mundo, necessario es tener mucho seso, y ser amigos de Dios, sino quieren

caer

Fact en el infierno.

**A**ssi como la sombra vnas vezes nos antecede, otras nos sigue: assi a algũos luego les sigue la fama, a otros despues dela muerte, finalmẽte aquella que mas lexos sigue suele ser mayor. Los que tienen hambre mas se les enciende la voluntad de comer viendolo a otros hazer: assi mas se inflaman al desseo de gloria los que son codiciosos della quando a otros oyẽ loar.

† **A**ssi como es de temer mas al enemigo encubierto que al publico: assi se ha de temer mas la prospera fortuna, que la aduersa, porque la aspereza de la vna en seña la blãdura dla otra. El fuego vna vez encendido facilmente se conserva, pero muerto no con facilidad se torna a encender: assi es cosa facil de defender la fama, pero si vna vez se pierde, no es facil de restituyr.

**A**ssi como las estrellas que nacen de presto, de presto tambien se ocultan y ponen: assi el q̃ de presto sube a grandes honores, presto se suele despeñar y caer.

**A**ssi como los peces grandes no se crian en rios dulces, sino en aguas amargas y salobres: assi los grãdes varones, y de excelẽte virtud no se crian en los deleytes falsos del mũdo, sino con amargas calamidades, q̃ sufrẽ por Dios.

**A**ssi

Asi como en el mundo aquellos son elegidos para los negocios del, que son mas sollicitos en las cosas deste siglo: dela misma manera elige Dios para las cosas espirituales a los que tienen menos pegado su coraçon en los bienes y vanagloria del mundo.

Asi como donde duele pñemos la mano luego: asi si alguna cosa nos deleyta, plazentera y ganosamente hazemos della mencion.

Asi como el enfermo por muchas camas que muda nũca tiene descanso hasta que se le quite el dolor que es causa de su desasosiego: asi si hasta que nos desnudemos del amor mũdano; no descansaremos en las camas de las honras y riquezas del, porque en solo Dios estã el descanso.

El que dexa a Dios por el mundo, es como el hñbre que va corriendo al Norte en busca de la causa que queda al Sur, que quanto mas piensa que llega a ella, tanto mas se alexa della: asi si quanto mas vno busca vida, tanto mas se aparta della.

Asi como seria vano el que llevando miel holgasse que lo siguiessen muchas moscas, y auejas, paes las moscas no siguen al hombre sino a la miel: asi los muchos criados que los mũdanos lleuan de tras, no sirven a su señor, sino a lo que tiene.

Asi

Afsi como estan en peligro de caer los que subē por vna escalera vieja y podrida : afsi estan muy cerca de caer los que suben por las hōras y dignidades, y potencia del mundo, que son cosas muy contrarias ala humildad.

Afsi como el cielo esta diuiso de la tierra sin jūtarfe jamas con ella en la machina dela Sphe-  
ra mundana: afsi el summo amor de las cosas terrenales no se puede atar con el delas celestiales en la machina del coraçon humano, por estar diuisos como el cielo de la tierra.

† Afsi como el punto en Geometria no tiene parte por ser cosa tan pequeña: afsi ninguna cosa por grande que sea, es cumplidamente grande si tiene fin.

La prosperidad del mundo es como la serenidad del inuierno, o como la tranquilidad de la mar, y estabilidad de la luna, porque de la manera que estas cosas se varian y se mudan cada momēto: afsi las riquezas humanas que ninguna firmeza tienen en su estancia.

Afsi como la mosca pudiendo viuir con algunos dulçores de plantas y flores, y otros mājares puestos en seguros y baxos lugares, de presumtuosa y soberuia se pone en los ojos y en el rostro del hombre, por dōde pierde muchas vezes la vida: afsi los que no se contentan de viuir en la seguridad de sus baxos esta

## SIMILES

dos, y dessean subir a lo alto, suben donde esperan cierto la cayda.

Las esponjas son de tan delgado y subtil sentimiento, que muchos dubdan si son animales o no: assi algunos tienen tanta honrra, y vnas palabras, y vna vida, q̄ dudas si son christianos, o gentiles.

Quando vna cera esta sellada con vn sello, con ningun otro la puedē boluer a sellar que quadre con el principio: assi nuestra alma es imagen de Dios (si esta sellada cō el sello diuino) y no le puede armar el sello mundano.

Assi como mientras vno mas quiere afirmar se en el lodo mas se fume: assi mientras vno mas hincapie haze en las cosas del mundo, mas se enreda.

Assi como los niños se afficionan a la leche de las amas que los crian que se olvidan de sus proprias madres, y del trabajo que tuuieron en los parir: assi muchos toman tanto sabor en la dulçura del mundo, que se olvidan del padre que los crio y redimio con tãto dolor.

Como el ama que quiere destetar al niño pone en su pecho la amargura del azibar, con que el niño dexa la leche y desampara el pechos: assi Dios puso amargura en las vanidades de ste mundo, porque viendo su aspereza y dolor desamparemos los vicios.

Assi

**A**ssi como vna plancha puesta delante de los ojos nos impide la vista de que esta delante de ella, tanto me da que sea oro como de plomo, assi la desordenada y sobrada afficion puesta como plancha delante de los ojos de nuestro entendimiento, nos impide la vista de nosotros mismos, siquiera sea de oro, siquiera de plomo, quiero dizir, siquiera sea de cosas buenas, siquiera de malas, basta ser de prauada afficion de las criaturas.

**A**ssi como el araña se desentraña y con mucho trabajo y cuydado haze vna tela delgada, y todo esto por tomar moscas: assi se desentrañan los mundanos, y a mucha costa de sus conciencias con grande fatiga deshazen a si mismos, pues alcançando honrras y riquezas no configuen sino cuydados.

**A**ssi como las hortigas verdes alegran con su vista, pero hieren y quemán si las tocan: assi el mundo alegra con su esperança, pero hieren con la obra.

**A**ssi como el Elefante quiebra dos dientes que tiene de marfil quando se vee acossado de los caçadores porque le dexen: assi deuemós perder las cosas mas amadas por no perder la vida del alma, y ser presos del mundo.

**A**ssi como la sangre tocada con saeta venenosa corrompida acude al coraçon, buscando re-

## S I M I L E S

medio del, empero luego que toca al coraçõ engendra muerte : afsi los que apremiados con calamidades se faborescen del mundo, buscando en el remedio hallã muerte, en do pensauan hallar vida.

**A**fsi como el nauio que toca en tierra no llega al puerto, antes esta en muy grande peligro: afsi el que se llega por amor a las cosas terrenales, no llega al puerto dela salud, antes esta en peligrõ de perderse del todo.

**A**fsi como quanto mas apartada esta la luna del sol, tanto mas alumbra a la tierra: afsi quanto vn mundano mas apartado anda del sol de justicia Christo nuestro Redemptor, y busca la gloria deste figlo, mas escuro esta para yr al cielo.

**A**fsi como el vaso de yedra retiene el agua, y se va del el vino : afsi en esta vida va se y passa de presto el gozo y alegria, y permanece el dolor y tristeza.

**A**fsi como las golondrinas no hazen sus nidos en las casas que estan para caer, y huyẽ de los edificios mal fundados : afsi deuen los hombres huyr del mundo que esta para caer, y es fundado sobre falso.

**A**fsi como el mar anda con la luna creciendo y menguando, quando la luna crece y mēgua: afsi anda el mundo haziedo caso del que cre



ce y sabe en honrras, o riquezas; y desprecia do al que anda desmedrado, y de capa cayda. **A**si como haze traycion al Rey el que sin su licencia toma algun officio real en su reyno: asi haze traycion a Dios el que busca señorío sino de su mano.

**A**si como la propria sobra huye de quié corre tras ella, y figue al que della huye: asi la verdadera gloria destavida huye de quien la busca, y busca a quien della huye; despídese de quien la tiene en mucho, sigue a quien la tiene en poco.

**E**n Sicilia ay vna cüeva muy ancha y deleytosa y de graciosa arboleada en la entrada, y quanto mas van por ella, tanto más se va apretando y estrechando y escureciendo, hasta que los que entran van a dar consigo en tal parte que no saben de si, porque se hallan metidos en vna manera de labyrinthio, de donde no saben salir: asi el mundo luego en el principio promete grandes contentamientos, con vida, y con grandes esperanças, que en fin nunca vienen a ser, y quanto más nos metemos en el, tanto mas nos enreda y embaraça, hasta traernos a tal engaño que le entregamos nuestras voluntades y sentidos y pensamientos, dias y años, y quanto en nosotros es, sin darnos cuenta de nada, ni nosotros tenerla

SIMILES

nerla cō nosotros, ni el la tiene con darnos la.

— Como los árboles que tienen mucha hoja son sombríos y no gozan tãto del calor y virtud del sol: asì no gozan del calor del sol de justicia Christo nuestro Dios, ni de la influencia celestial el que sirve al mundo, y anda cargado de vanas hojas de sus negocios y vanas esperanças.

Asì como el baculo de caña es hueco y flaco: asì el favor del mundo es vano y falso.

— Las golondrinas cantan en el verano, però vanse y dexan nos en viniendo el frio del invierno: asì el mundo canta y huelga con los proferos y subidos y desampara y dexa a los caidos con el frio y trabajo de las tribulaciones.

— Asì como los que habitan en altas peñas, son apartados de la humedad, tienen gran penuria de agua, y pasan gran hambre de sed: asì los poderosos y altos de dominio, tienen grã falta de quien les diga la verdad.

Asì como la polilla huye de cosas amargas y olorosas como de assensios, y del laurel, y cipres: asì la vanagloria huye del amargor de la tribulacion, y del olor de la humildad.

Asì como de vn grano de mala simiente se aumenta mucha: asì de la vanagloria nacen muchos vicios,

La vanagloria, es semejante al molino de viento que

to, que sin el no muele, o ala naue, que sin ayre no camina, o al camaleon que con viento vive.

✠ Afsi como el vulgo ama al que dissimula con los males, y es emulo de los buenos: afsi se ha de tener sospecha del que en comun es alabado de todos los malos.

† Afsi como el vulgo no ama sino al que cō malicia enfrena las virtudes, y afloxa las riendas a los vicios: afsi el amigo de fama que de todos los comunes es querido, ha fe de tener del sospecha que a ninguno por malo que sea es molesto.

✠ Como acōtesce que las honrras que el amigo de fama pcuró en muchos dias, quando no se catare todas las pierde con vna infamia: afsi alo que el vulgo estima ay poco que loar y mucho que reprehender.

Afsi como adonde los cimientos no son firmes los edificios son peligrosos: afsi la vanidad de los mundanos como este como edificios sobre arena fundado, vn poco de ayre los mueue, y vn poco de calor de prosperidad los abre, y vna lluuia de aduersidad los desmorona, ya poco tiempo quando no catamos todo por tierra se allana.

# SIMILES DE LA NOBLEZA

o linaje. Capit. 45.



**CADA** vno haze sus obras bueno o malo, buena es la nobleza, pero muy infame y vil al que no es virtuoso, porque la nobleza del hombre, es el animo generoso, y la suima nobleza es ser illustre en virtudes. Parece la nobleza en aquel cuya alabança esta en solo su origen y linaje: mejor es ser virtuoso, que siendo vicioso venir de los Godos. Argumento da de poco valor el que con los buenos hechos de sus passados sin ningunos propios quiere enriquezerse, porque los hechos de los passados no hazen a vno mas illustre de lo que sus proprias obras le hizierē: y pues la nobleza del linaje necessita a los nobles a seguir la virtud de los suyos, se virtuoso y comenzara en ti la nobleza, aunque tus antecessores no la ayan tenido, que mas vale ser principio de nobleza que fin della, mas es comenzar estado que acabarle. Procura por tanto la virtud si eres noble, y quieres que te tengan por tal, porque si siendo biē nacido eres pecador y baxo en tus costumbres, escureceras la nobleza de tu sangre.

La naturaleza a todos hizo y guales, mas la culpa de vnos haze mayores a otros.

La

✠ La nobleza de los ganados consiste en la bõdad de los cuerpos: mas la nobleza de los hõbres cõsiste en la bondad de las costumbres.

† Como el que buscav estidos prestados para se hõrar da señal de su pobreza: assi es señal que no tiene nobleza en si, el que busca la de los otros para se honrrar con ella.

El que se jasta de linaje y no tiene tales hechos, es como el q̄ encubre las faltas agenas y descubre las proprias.

Assi como feria loco el q̄ quisiessẽ parecer blãco no tiniẽdo blãcura, y hermoso careciẽdo de hermosura: assi es loco el q̄ cree q̄ es noble y quiere ser tenido por tal, no tiniẽdo la verdadera nobleza q̄ es la fundada en virtudes.

Assi como para ver no se ha de buscar la luz en el ojo ageno: assi aprouecha poco la claridad de la nobleza agena al q̄ no la tiene consigo.

Assi como no aprouecha al arroyo salir de vna fuente limpia y saludable, si el esta lleno de suziedad, y corrompido por todas partes: assi aprouecha poco al hijo la nobleza del padre y descendencia de los mayores, si el esta imbutido en todos vicios y inficionado de peccados.

Assi como no juzgamos el trigo por bueno por nacer en hermosa tierra, sino por ser limpio y granado y de buen nutrimento y sabor: assi no

## SIMILES

si no tuemos de juzgar por noble al de alta sangre y claro linaje, y que se jaeta de su hidalguia, sino al que es de buenas costumbres y claro por virtudes.

† Asi como en esta vida no ay cosa que podamos con verdad dezir ser propria nuestra: assi la nobleza del linaje es agena, y la de la virtud es nuestra propria.

† El que descien de de malos y es malo, no es el solo malo, mas si el que descien de de buenos no lo fuere, toda su malicia sera suya propria.

Asi como no es en la mano del hijo escoger el padre: assi ni por ser baxo merece vituperio, ni por noble gloria, porq̄ esto se deue al vicio o virtud, por estar en su mano la election.

Asi como de la rayz amarga sale el fruto dulce y sabroso: assi de la baxa generacion puede ser vno illustre y noble, si fuere virtuoso y amigo de Dios.

Asi como de vna misma pepita nacen dos melones, vno en estremo bueno y otro en estremo malo: assi cada dia acõtesce de vn mismo padre proceder dos hijos, vno virtuoso y otro vicioso.

Asi como de vna rayz nasce la espina y la rosa: assi de vna madre puede nacer el noble y el hijo vil.

SIMILES

126

# SIMILES DE AMBICIOSO

o presumptuoso o jactancioso, o  
vanaglorioso. Capit. 49.



**A** ambicion es vn tormento de si mismo, y vn cuchillo de la republica. Los ambiciosos quanto mas quieren subir a la honrra del mundo, tanto mas descien den en el merecimien to: porque aquellos merecen ser esclauos de todos, que pretēden ser señores de todos. La honrra es muy poco tenerla, y muy mucho merecerla: aquellos merecen las honrras que huyen dellas, y aquellos podemos llamar ex celentes que segun parecer proprio no mere cen las dignidades que tienen, y segun el pa recer ageno merecen mas de lo que tienen. Ningun argumento ay mas cierto para creer que vno es nada, que pensar de si que es algo. No seas pues vanaglorioso si quieres parecer bueno, porque el premio pierde de la fama, el q publica sus obras, y poco estimara la vir tud, el que se creé amigo de si mismo.

**A**si como el arbol que echa muchos brotones o renueuos por el pie, sube poco hazia el cie lo: asi los que echan renueuos de desseos ter renales aprouechan poco para subir al cie lo.

**A**si

## SIMILES

— **A**si como el viento metido en las concavidades de la profunda tierra, desleñado salir y subir para arriba, la mueve con tanto impetu que la haze temer y derribar muchos edificios: así la ambicion viendo se metido en las republicas o casas de los principes, quando sube a honras y dignidades, perturba la tierra haze terremotos, vandos y diuisiones, y muchas vezes derriba el edificio de la republica.

**A**si como el gallo quando vence a otro, atestigua luego con su canto auer sido el vencedor. así algunos se jaetan de sus hazañas, y todos se rien de sus loores.

**A**si como los que miran en el agua su figura rabin (segun Columella;) así algunos admirándose mucho de sus obras paran en la locura.

**A**si como conuiene que de todo punto nos apartemos del lugar do ay pestilencia, o si en el nos estuuiéremos andar con cuydado: así de todo punto nos emos de guardar de no nos loar, y si lo vuiéremos de hazer sea cauta y muy miradamente.

— **A**si como la yedra es baxa y por si sola no sube fino con ayuda de los arboles o paredes por donde va trepando ciñendolas y apretandolas y despues las seca y destruye, quedando ella verde en señoreada de la altura que pretendio: así el ambicioso que de suyo es baxo y terrenal,



nal, vencido de la sed insaciable de la falsa gloria, va trabajando por medios illicitos por subir a las dignidades, con el fauor de las personas a quien va engañado y por quien va subiéndose, y después que se vee en la cumbre de las honrras del mundo, trabaja de destruir a los que en en ellas le pusieron.

Afsi como el camaleon tiene grande el pulmon y no tiene otra cosa dentro: afsi los ambiciosos no tienen otra cosa sino vna obstentación de vna jaftancia.

Afsi como el viento es inquieto y siempre esta en mouimiento: afsi la ambición no tiene quietud ni sosiego, antes esta siépre en cuydados y sollicitud.

† Afsi como el que pretendiése consumir y gastar la lima fregandola con sus mismos dientes: afsi la ambición es tormento de si mismo y cuchillo de la republica.

Afsi como el gusano de la seda con admirable trabajo y industria, edifica el capullo en que perece: afsi los q se inflaman en la ambición y en buscar honrras, y estimaciones, y fama por varios modos injustos, buscan su infame y eterna perdicion.

Afsi como el fuego no produze de si nieue: afsi el ambicioso y desseoso de honrra, no alcanza la honrra celestial, pues el vn desseo contradize al otro.

Afsi

## SIMILES

— Así como el perro que tãto roe el huesso, quẽ  
 saca su propia sangre y aquella chupa: así el  
 ambicioso a si mismo se deshaze y roe su pro-  
 prio coraçon, y se come a bocados porque le  
 estimen.

Asi como los alamos suben mucho hazia el cie-  
 lo y no dan fruto: así las palabras de los vana-  
 gloriosos suben en sus loores, sin aprouechar  
 en sus costumbres.

† Así como no puede vno amar lo bueno sin  
 aborrescer lo malo: así todo hombre que se  
 jaçta y desseja ser amado de todos en publico,  
 no puede escapar de tener muchas culpas en  
 secreto.

Como se consume la carne sin que nadie se lo siẽ-  
 ta: así se passa la gloria mundana como que  
 nunca fuera.

Asi como no es possible del despeñadero hazer  
 camino: así no es de pensar que la flor muy  
 verde de la juuẽtud no se ha de tornar marchi-  
 ta en la vejez.

118

# SIMILES DEL ENGAÑO

que haze el mūdo y el demonio  
a los q̄ le siguen. capi. 47.

**N**O deuemos dar credito al mundo ni a sus fauores, porque es tan ingrato, y tã injusto que muchas vezes donde es mas viuo el merecimiento, ai es mas muerto el galardon, y el tener en cosas del justicia, es mas parte para perderla.

A<sup>s</sup>i como el azogue teniendo liga y vniõ muy estrecha con el oro, le desampara al punto q̄ le da el fuego: asì el mundo teniendo cõ los suyos compañia y familiaridad, los desampara en ofreciendose el calor del fuego de la tribulacion.

† A<sup>s</sup>i como los hombres que dilatan la penitencia para adelãte que es tiempo de mayor trabajo y en que peor lo podran hazer: asì los remedios que el mundo da para los trabajos son otros mayores.

A<sup>s</sup>i como el luchador levanta en alto al contrario para mejor derriballe: asì el mundo a ningunõ levanta con otro intento, sino para darle mayor cayda.

El mundo promete a los suyos hermosissimos  
frutos

SIMILES

frutos, y no da si flores a manera de la retama que muestra flores doradas y deleytables y ningun fructo de vtihdad produze.

**A**ssi, como el aguila que tiene el galapago, o tortuga en las viñas, buela con ella en alto, no para leuantarla, sino para dexarla caer sobrevna piedra donde se haga pedaços: assi tambien el mundo quando leuanta los suyos no es para sublimarlos en las alturas de los sagores y dignidades, sino para que den mayor golpe al caer.

**A**ssi como los corsarios ponē en sus nauios vanderas de paz viniendo de guerra: assi el demonio leuanta vanderas de virtud que tenemos los christianos, porque creyendo ser de los nuestros vengamos a su poder.

**A**ssi como el caçador no podria tener preso al halcon enel alcãdara, sin taparle primero los ojos con el capirote: assi el mũdo y el demonio, no puede tener preso a ningunõ en tan miserable seruidumbre como consigo trae, sin priuarle primero de la vista con el capirote de la vanidad de la hazienda, o honrra.

**A**ssi como el cuerno lo primero acude en el cuerpo muerto a lós ojos: assi el demonio lo primero que haze es cegar al hombre, por que pueda despues a su voluntad despeñarle en la hoya del peccado.

**A**ssi

Asi como el pescador quando prende algun pe-  
 ce grande en la mar, no tira luego por el cor-  
 del, porque no se le vaya, pero dale cuerda y  
 dexale tragar biẽ el anzuelo por tenerle mas  
 seguro: assi el demonio a los que tiene presos  
 en algun vicio, dales cuerda para que hagan  
 algunas buenas obras con que se descuyden  
 del peccado en que viuen, y assi los tenga mas  
 seguros.

Como el saltador que promete saluo conduto  
 a los caminantes, y despues los mata: assi el mũ  
 do promete contento con sus halagos y prof-  
 peridades, y despues de puestas en ellas ha-  
 zeles que no sigan por camino derecho, sino  
 por despeñaderos con que mueren.

† Asi como pocas vezes se vee calma en la mar:  
 assi pocas vezes en salga el mundo con prospe-  
 ro viento al hombre, al qual no se le figa lue-  
 go peligroso acaescimiento.

† Asi como el gran bochorno en el dia, es señal  
 de truenos a la tarde: assi quando el mundo  
 nos regala con algunos delẽytes presentes es  
 señal que do no cataremos nos tendra arma-  
 dos lazos.

† Asi como el molinero quãdo esta el rio mas  
 seguro estõces adereça la presa, y el labrador  
 quando no llueue trasteja la cata con esperan-  
 ça que algun dia llouera: assi el cuerdo ha de

R penalar

SIMILES

pensar que mientras viuiere en esta vida la felicidad es vispera de la aduersidad.

→ Así como el mentiroso se fucolor de vna verdad, nos cargara mil mentiras: así el mundo con vn breue deleyte nos mezcla diez mil pesares, y debaxo de poca dulçura esconde mucha amargura.

130

**SIMILES DE VICIOSOS,**  
y malos y peccadores. Capit. 48.



**H** V Y E del vicio, que vn momen-  
to dura lo que deleyta, y eternal-  
mente lo que atorméta. Mira que  
trabajos y deleytes aunque en na-  
turalzeza son diferentes, por la mayor parte  
están juntos: vno y otro es vicio, hazer cosas  
torpes y dexar de hazer las honestas. Mi-  
ra que acerca de Dios no ay mal que no sea  
castigado, ni bien sin remuneraciõ. El amor  
proprio es el fundamento sobre que hazen  
nuestros desordenes, porq̃ con esto  
hazén lo que el apetito pide, y no lo que la ra-  
zon aconseja. Reventar y no peccar.

Asi como el trueno muda el vino de las tinajas:  
asi el peccado muda el vino de la charidad  
en vino corrupto de iniquidad.

Como la luna es causa de Eclipfarse el sol quan-  
do ambos o curren en la misma linea eclipti-  
ca: asi el peccado eclipsa y escurece en el al-  
ma la lumbré de la razon, o porque ponien-  
dose entre nosotros y Dios, quita del anima  
la lumbré de la gracia.

Asi como el vidrio de pequeño golpe se quie-  
bra: asi el anima del malo se quiebra facilme-  
te con pequeña tentacion.

R a

Asi

SIMILES

Asi como el vaso de vidrio vna vez quebrado no se puede reparar sino se buelue al fuego: asi la anima quebrada por el pecado no es reparable de gracia, sino se puliere en el fuego de la penitencia.

Como las aues no tienen en su buelo por el ayre via ni camino determinado: asi los peccadores en sus hechos no signen razon ni termino de virtud, vnas vezes sube por soberuia, otras deciende por auaricia, otras se para en la gula.

Como las aues con el mouimiento de las alas diuiden el ayre por do passan, mas luego cerrándose no dexa señal de su camino: asi la vida de los malos muertos y encerrados en los sepulchros totalmēte no queda señal de su memoria.

✠ Asi como ay molinos tan subtiles que con muy poca agua muelen: asi ay personas que tentadas en muy poquito lo do resbalan.

Como al virtuoso le es paga ser señor de toda la tierra: asi al vicioso le es poco castigo quitar le la vida.

Asi como no ay pece sin espina: asi no ay hombre sin culpa.

Asi como el cuerpo enfermo, ni el calor puede sufrir ni el frior: asi la anima enferma todo le da en rostro, asi las cosas prosperas como las auersas.

Asi



Afsi como poca hiel haze amargar mucha miel  
 afsi vn poco vicio gasta muchas virtudes.

Afsi como el caualllo del axedres no tiene de ca-  
 uallo mas q̄ el nombre, y vna pequeña ima-  
 gen exterior: afsi la sciencia para hazer mal  
 (que tienen los viciosos) no tiene mas sciencia  
 que el nōbre que el mundo le pone, y vna  
 falsa con que muchos se engañan.

Afsi como los que mucho tiempo estuierō en  
 prisiones, quando son sueltos coxean: afsi  
 los acostumbrados en dias en vicios, aunque  
 los dexen rētiēnen algunas señales.

Afsi como es cierto que en siendo la piedra de  
 xada dela mano cae para abaxo: afsi tēga por  
 cierto el q̄ fuerē como piedra por lo mucho  
 que perseuerā en el offensa de Dios que caerā  
 en la profundidad de los tormentos perdura-  
 bles quando cayere de la mano de la muerte.

Afsi como no es posible ser alguno restituydo  
 a la salud sin primero ser libre de la enferme-  
 dad: afsi no es posible aprouecharse alguno  
 en la virtud sino se apartare primero del vicio.

† Afsi como los agrazones que luego no madu-  
 ran con la demas vba, tarde o nunca lo hazē:  
 afsi el christiano q̄ temprano no sirue a Dios  
 quādo moço, tendra menos fuerças para ello  
 en la vejez.

Afsi como no aciertan los que procurando de

SIMILES

apagar el pequeño humo de las casas ajenas dexan totalmente arder las suyas propias: así no pueden escapar de reprehension los que queriendo acudir a las pequeñas necesidades corporales de los otros, dexan arder sus almas en las llamas de los vicios.

Asi como los acostumbrados a golpes y ruidos de agua o de otra cosa, no les da pena a quel sonido: así los hombres llenos de vicio están tan sordos alas amonestaciones y amenazas de los predicadores, que parece que de todo punto carecen del sentido del oyr.

Asi como el enfermo usando intemperadamente de la saludable poción, la cõvierte en muerte y destruycion suya: así los malos menospreciando la diuina misericordia, conuerten la esperança de su castigo en vna delectacion que les engaña.

Los prudentes mercaderes queriendo yr a reyno extraño compran aquellas cosas que en su tierra se vñden en vil precio, y que en el otro dopretende yr son muy estimadas: nosotros que emos de yr desta vida ala otra hazemos ala cõtra, cõpramos aqui aquellas cosas que tenemos en mucho, y en la otra vida ningua cosa valẽ.

Asi como del mouimiento de la luna procede la creciente, y decreciente y tempestades de la mar: así de la prauada affection salen los

mou

mouimientos del animo y contenciones y su-  
zias concupiciencias, y la turbia onda dela in-  
quietud.

**A**ssi como los huesos mas enxutos y secos mue-  
stran auer mas tiempo su dueño auer faltado  
dela vida: assi los peccadores quãto mas se-  
cos estan, tanto mas lexos se entiende estar  
de la gracia que es vida del alma.

**A**ssi como la casa fundada sobre arena aunque  
no sea de los ayres acossada ella, empero de sí  
se cae: assi la confiança fundada en desorde-  
nados apetitos aunque de nadie sea cóbatida  
ella de sí huye d'entre manos y se haze inutil.

**A**ssi como con vna vara, o regla derecha se mi-  
de lo torcido de vna piedra: assi cõ la vara de  
la cruz se mediran el dia del juyzio nuestras  
vidas y costumbres.

**A**ssi como el lodo se deshaze en el agua, y en el  
fuego se endurece: assi el malo en la prosperi-  
dad se derrama y dissuelue, y en la aduersi-  
dad se endurece como obstinado.

✠ **A**ssi como es cosa natural lo graue y pesado  
descender al centro: assi es cosa natural de la  
inconsideracion yr a dar en yerros.

**A**ssi como el perro atado nonos puede morder,  
empero si nos llegamos ael arremetera a nõs  
tros y cõ sus rabiosos diētes nos despedaçara:  
assi el demonio si a el nõs llegaremos no nos

puede dañar, empero si viuiéremos incautamente cometiéndo peccados, seremos mortalmente mordidos.

Asi como el ciéruo encendido con el desseo de la hembra va hazia el caçador escōdido que finge el bramido de la ciérua siendo guiado de su apetito, quando piensa que va a la ciérua a tâ desseaça, va corriendo cō velocidad a la muerte y a recibir la venenosa facta: asi los q̄ se guian por su indomito apetito, quãto mas a priessa y con mas porfia lo procuran poner en execution, tantō mas apresluradamente van a buscar a la muerte.

Los que caen en enfermedad del cuerpo, acuestanse y llaman al medico, y refrenanse para tener salud, empero los que enferman del animo, mientras mas enfermos estan, mas aborrecen la medicina.

Asi como es facil la entrada de los peces en la nassa y dificil la salida: asi el camino para los vicios es cuesta abaxo, mas la buelta a la virtud es difãcil y cuesta arriba.

Asi como los escarabajos huyē del buen olor, y se deleytan de los hediondos olores: asi algunos lo malo tienen y aman por bueno.

Si son miseros los siervos que siruē a señores duros y escassos, quanto mas lo son los q̄ siruen a viciosos que nō pueden huyr dellos.

Asi

† Así como las desgracias no vien en solas: así qualquiera q̄ en vn peccado tropieça en ciento despues de narizes, porque vn inconuiniēte es causa y puerta de muchos.

Así como la enfermedad aunque liuiana va cūdiendo y creciendo: así los vicios aunque liuianos si vna vez se admiten crecen y se aumentan.

Así como echando vna piedra en vn grāde pozo se haze vn gran circulo en el agua, y del procede otro mayor, y deste mayor se haze otro mas estēdido, y despues de aquel viene otro, y otros cada vez mayores, casi en infinito: así de vn error nasce otro error, y este trae consigo otro mayor, y así otro cada vez mayores en infinito, sino se ataja luego en el principio.

Los brutos animales sienten la tempestad, solo el hombre sus males no los siente ni los ve.

Así como la herida fresca tiene facil el remedio: así por el contrario las llagas viejas difficultosamente se curan.

† Así como en tierras frias se hallan en el invierno pocas golondrinas: así no se hā de buscar errores en do la penitēcia que ningun remedio pone.

Así como el fuego de la vela no dura mas de quanto dura la cera, la qual acabada se muere el fue

· SIMILES ·

- el fuego: así toda la malicia de los hombres se acaba con quitarle los sentidos la vida corporal,
- Así como el que come la vba en agraz tendrá dētera. y por esso no puede comer otros buenos mājares: así el que come los deleytes de la vida presente. se le atā los sentidos para que no pueda gustar de los deleytes espirituales.
- Así como el poluo sube alo alto cō el fabor del viento: así el malo sube a las vezes a las dignidades, por medio de la vanidad.
- Así como los buenos echan rayzes para el cielo: así los malos las meten para la tierra y echan los ramos al ayre.
- Así como muchos enfermos no sienten la suavidad del mājare ni les da gusto: así los malos hombres no sienten el verdadero gusto de la virtud, antes dessean y aman los apetitos y deleytes mortiferos.
- Así como el rayo que da en la espada, dexa la vaina entera de fuera, rompiendo la espada de dētro: así el peccado mortal dexa el cuerpo por defuera viuo, y muerta el anima de dentro.
- Así como vn grā trōco d'arbol cō facilidad le mūeue qualquiera en el agua hasta la ribera, y fuera ha menester ayuda: así el peccado mientras viue el hombre pareseele liuiano, de manera que con facilidad lo puede espeler con el instru

el instrumento de la penitencia, empero llegado a la ribera de la sepultura, estonces parecer le ha tan pesado q̄ si Dios no le socorre podria desconfiar y desesperar.

Asi como los arboles que no dan fruto aunque esten verdes y viciosos, toda via son cortados y echados en el fuego: asi los malos aunque viuan ricos y prosperos con todo esto quando no se catarẽ serã cortados de la muerte y echados en el infierno.

Asi como el sol que passa por la vidriera recibe el color de que esta pintado el vidrio: asi el juyzio que passa por el coraçon del malo, es malo porque esta su coraçon con mal color pintado.

† Asi como los de complexion muy colerica por facil cosa se ayran: asi el mal se enciende presto como fuego en estopa, y el bien qualquiera leña halla verde.

Asi como el excelente vinagre no se haze sino de excelente vino: asi la grãde maldad por la mayor parte sale de grande ingenio.

† Como el negro Ethiopiano no puede mudar el color: asi con trabajo haremos bien si nos acostumbremos al mal.

Asi como la piedra apetece y descende al centro: asi el coraçon endurecido en peccados descende al infierno.

Afsi como los buenos arboles dan buen fruto, y los malos ala contra: afsi de los buenos proce dē virtudes, y de los malos los vicios.

Como la raposa azecha las aues domesticas: afsi los engañadores trabajan en engañar a sus mismos familiares,

La Hyena es tan codiciosa del estiercol del hōbre que si en algun vaso se colgare alto que le pueda tocar y no alcançar, se mata fatigando se por auerlo: afsi algunos lo que es suzio les es amable.

Afsi como el candado desconcertado se abre quādo se ha de cerrar, y se cierra quando se auia de abrir, y por tener caydas las guardas y el artificio turbado, no acudē las muelles a la llave: afsi el coraçon del peccador si esta turbado cierrase a Dios auiendo de abrirse para el, y abrese al mundo auiendo se de cerrar.

Afsi como el que cae en el agua nō se ahoga. niē tras p uede respirar: afsi el q̄ cae en el lago de algun peccado, no se ahoga si respirare. cōfessandolo y proponiendo la enmienda con el deuido arrepentimiento.

Afsi como quando se apaga vna vela se torna facilmente a encender, estando rezien muerta, lo que se haze con trabajo quando esta el paulo frio y endurecido: afsi los rezien peccadores presto se cōquierten, pero endurecidos



dos en los peccados, con grande dificultad se bueluen a Dios.

✠ Así como no ay enemigo tan pequeño que despreciado no dañe, así los peccados veniales por pequeños que sean hazen mucho daño en el alma quitando la deuocion, turbando la paz de la consciencia, y apagando el hervor de la charidad, y dispuniendo para el mortal. Así como vn genero de ladrones que los Egypcios dizen Philistas abraçã para matar, así los deleytes halagando matan.

Así como quando garrochean vn toro siente mucho las primeras varas, pero después que anda cargado ya no siente las otras: así sienten los peccadores los primeros peccados, pero después que se cargan dellos no les dan pena alguna.

Así como la tierra puniendose el sol queda obscura: así al animo que le falta el respládor de la gracia se <sup>con</sup> ~~con~~ en ciegas y obscuras tumbas.

De la suerte que las aues que descenden al ceo de los caçadores son tomadas: así los que con sienten en las suasioness del demonio, mundo y carne, caen en sus laços en que miseramente acaban.

La perdiz, o erizo piensan quando esconden su cabeça que como ella no se vee, q̄ no es vista del ca

del caçador: así aunque el peccador de ninguno sea visto quando pecca muy bien es visto de Dios.

Así como los pobres entonces conocen mas claramente su probeza quando veen los thesoros de los ricos: así ni mas ni menos los peccadores entonces caen mas en la cuenta de sus defectos quando se les representã las vidas y virtudes de los sanctos.

Así como el polvo es tierra en el ayre: así el peccador es tierra soberuia constituyda en vano viento.

† Así como el carnero se aparta hazia atrás para con mayor furia herir: así se aparta Dios del peccador dexandole luego de castigar, para cõ mas furia darle el castigo que merece su culpa, sino se enmienda.

† Así como el que mas aparta la mano con intento de herir a otro lastima mas: así mientras mas Dios dexa al peccador sin castigo, mayor se le dara no enmendandose.

Así como la pauesa muerta es facil de inflamarse, mas aunque se inflama muere luego por defecto de faltarle nutrimento: así el vicioso peccador facilmente se inflama en el fuego de luxuria, o auaricia, o de otro peccado, empero faltandole, presto la materia con los vicios fenecẽ con breuedad la vida.

Así

**A**ssi como las nuues impiden el resplandor de los rayos del sol: assi el peccado por su escuridad y densidad es el peccador impedimento que no sea ilustrado de la resplandeciente luz de la diuina gracia.

**A**ssi como el papel que sobre vna mácha de tinta le cae otra se limpia con dificultad, por razon que la tinta ha calado mas: assi se limpia con trabajo el anima del que cae muchas vezes en vn mismo peccado.

**A**ssi como la gran llama de fuego se consume y acaba quitandole la leña: assi la affliction de los christianos es cõsumida si cessaren sus peccados.

**A**ssi como sacada la facta del cuerpo no luego queda sana la herida: assi perdonado el peccado, no luego se remite la pena.

**D**e la manera que no es vna misma cosa sacar la facta y curar la herida: assi no es lo mismo perdonar el peccado, y afloxar la pena que merece.

**A**ssi como ala centinela esta siempre despertando su cuydadõ: assi la razon q̃ esta siẽpre presente en el animo le da estímulos de no pecar.

**A**ssi como las aguas de salinas si les cae lluvia son mas dulces que las otras aguas: assi suelen ser mejores los que de diuersa vida les corre la diuina gracia.

Como

## SIMILES

Como ningun sacrificio tanto agrada a Dios como el zelo de las animas: así ninguna cosa tanto le desagrada como impedir la salud dellas.

Los perros quando no huelen la caza andan por el campo floxos y pereçosos, mas en oliendola andan deligentes y no parán hasta hallarla: así si el peccador oliesse aquellos dones celestiales y sintiesse de Dios, siruiriale eó heruor y buscatle hia con diligencia.

Como la luna segun astrologos haze en los hombres vn ojo mayor que otro: así los peccadores tienen vn grande ojo alas cosas de la tierra, y pequeño alas cosas celestiales.

Como el topo no tiene los ojos abiertos mas escondidos debaxo del cuero, los quales tinienolos toda la vida cerrados los abre en la muerte: así el peccador q̄ en toda la vida no abre los ojos para hazer cosa de virtud, en la muerte le es forçado abrirlos experimentando las penas que viuendo menoíprecio y cósideratlas: y por esto dize sant Gregorio; los ojos que la culpa cierra, la pena los abre.

Asi como el Cocodrillo animal mientras viue siempre crece: así el peccado mientras se retiene crece, porque no cófessandole vn abyfmo trae otro abyfmo.

Como las serpientes dañan mas en el estio que en el inuierno, y de dia mas que de noche: así el

pecca-

peccado mas preualece y abunda en la profperidad, que en la aduertidad.

Como el que se acuesta a dormir aunque piense no dormir mucho no estara en su mano despertar quando quisiere: asi el que da consentimiento al peccado aunque tēga proposito de salir del presto, muchas vezes se detienen y mueren en el, como la enfermedad que mata durmiendo.

Asi como no se escriue en el pargamino si primero no se ras y bruñe y allana: asi la diuina gracia no entra en el coraçõ humano si primero no fuere limpio y raydo de peccado.

Como en el agua parecen los edificios cercanos atravesados: asi en el coraçõ vicioso todo lo que los otros hazen lo juzgan por torcido.

Asi como el ladrõ cree siempre que todos son de su condicion: asi todo hombre juzga a los otros como a si, y de aqui es que el bueno todo le parece bueno, y al malo todo malo, como el aueja y el araña, que la vna de flores malas haze miel, y la otra de las buenas veneno.

Como la vayna deue ser segun el tamaño del cuchillo: asi la afliccion de la penitencia deue ser segun la cantidad de la culpa, porque el que mas beuio del vino de la delectacion, mayor

SIMILES

ha de ser el escote de la pena.

Como el ladrón sintiendo venir al juez echa de su casa lo que ha hurtado, porque no le tomen con ello en las manos: así se ha de echar el pecado por confesión del alma, antes que la muerte le salte con el hurto en las manos.

Como el despensero se apercibe en aberiguar a solas su cuenta, antes que su señor se la pida: así ha de pensar el christiano en la cuenta de sus pecados antes que parezca a darla al confesor.

Como el letrado antes que parezca ante el juez ordena y estudia con diligencia las razones y alegaciones en fauor de su parte: así el christiano antes que se presente ante el juez de su conciencia ha de auer premeditado sus culpas.

Como los assensios matan las pulgas: así la penitencia el remordimiento de la conciencia.

Como vna sola pluma de aguila (segun dizē los naturales) puesta entre las de otras auēs las corrompe: así vn solo vicio corrompe muchas virtudes.

Así como el que se ha de purgar primero prepara el cuerpo con xarabes y cosas que ablandan para que despues la medicina mejor obre: así a la confesión ha de preceder la examinación de la conciencia.

El penitente se compara a la muger preñada, que  
conci

concié con delectación, y páre con dolor;  
 La muger q̄ quiere caçar moscas vnta la olla por  
 de dentro con leche, quando vee que ay mu-  
 chas tapalas y quemalas: así el demonio ca-  
 ça los hombres ofreciendoles delectaciõ en  
 el pecado, y prendelos con el consentimien-  
 to, y presos atapalos por la costumbre y de  
 allí quemalos en el infierno.

El que dilata la penitencia, es semejãte al que da  
 a vsura lo que deue quẽ mientras mas dilata  
 la paga, tanto mas crece la deuda.

Como vn moço noble se fuele casar con vna vie-  
 ja fea, no por ella sino por su riqueza y a-  
 uer: así el christiano se ha de llegar ala peni-  
 tencia aunque se le haga amarga, por el gran  
 thesoro dela gracia y virtudes q̄ consigo trae.

Como los ladrones huyẽ delos q̄ los acusan: así  
 el demonio huyẽ delos peccados q̄ se cõfielã.

† Como corta mal el cuchallo gastado el azerõ,  
 así es flaca la fuerça para hazer penitencia en  
 la vejez.

† Como la casa q̄ se va a caer le apoya cõ cuen-  
 tos de madera: así emos de acõtãr nuestra vi-  
 da con la memoria de la cuenta que a Dios  
 emos de dar della, y a los hombres dela fama.

El molinero fuele en el verano quando el riõ  
 trae poca agua hazer la prosa de su molino,  
 porque con las auenidas del invierno es difi-

## S I M I L E S

cultoso : assi el christiano en el tiempo desta vida que es el verano, ha de hazer la presa de la penitencia, y no aguardar al invierno de la muerte, donde vienen las cresciētes y lluias de los dolores y tentaciones que es dificil de hazer.

El que indiscretamente por penitēcia se affige, es semejante al que quiere sacudir el gusano del arbol, que con el derriba la fruta.

Assi como la mayor falta de vn hombre bueno es aprouar lo malo por bueno : assi la mayor maldad de vn malo, es cōdenarlo bueno por malo.

† Assi como del arbol q̄ no se le passa la primavera en flores, no se deue esperar del en el o-  
toño frutas maduras : assi el que en la mocedad no tuuiere flor de virtudes, no se deue esperar del frutos de bondad en la vejez.

Como los buenos tienen obligacion contrastar el mal : assi los malos insisten en derrocar el bien.

✠ Assi como vn bueno con vn solo dedo ense-  
ña a todos los virtuosos : assi para guar-  
darse de vn solo malo, es menester pies y ma-  
nos y amigos.

Assi como entre los buenos siēpre se señala vnō  
por muy bueno : assi entre los malos se señala  
vno por muy malo.

Assi



**A**ssi como el sabio lo que le falta del natural suple con buena sciencia : assi el que es simple, lo que le falta de discrecion suple con malicia.

**C**omo la calentura lenta se mete en los huesos, y la lluvia menuda cala el vestido : assi la malicia blanda de los malos engaña los buenos.

S 3

SIMILES DE LOS QUE SE  
regalan. Capit. 49.



— **A**SI nos hemos de auer cõn el cuerpo, no como quien viue por amor de el cuerpo, sino como quiẽ puede passar la vida sin el cuerpo. Mira christiano q̃ tanto estudias en te regalar, que esta clara tu condenacion si todo te sucede a tu sabor, y hazes tu voluntad en todas las cosas: se señor de tu cuerpo, y diras cõ Seneca, mayor soy, y para mayores cosas nasci, que para ser esclauo de mi proprio cuerpo.

— **A**si como no es posible que las aues muy cargadas de carnes como el auestruz, y anfar buelen a lo alto del ayre: asì tãmpoco bolaran al cielo los que regalan y engordan su cuerpo.

— **A**si como el arroyo arranca las flores y yeruas y desfarayga los arboles, y tiene los que estã junto a el torcidos y inclinados al agua: asì la abundancia de las consolaciones terrenales, arranca las flores de las virtudes, y lleva tras sì los buenos propositos, y inclina el coraçon del hombre al amor de las cosas vanas y terrenas.

— **A**si como es mas peligrosa la nauegacion en las

las aguas dulces de los rios, que entre las amargas y saladas aguas de la mar: assi esta en mayor peligro la saluacion de los que viuē en regalos y prosperidades deste mundo, que en los contrastes y amarguras de las tribulaciones.

Assi como el pino despues de cortado dura mucho si le quitan la corteza, porque entre el y su corteza se crian gusanos que lo roen y destruyen: assi entre los regalos de la carne y el espiritu que es en la sensualidad, se engendrā desseos viciosos, cō los quales el espiritu es roydo y moleestado.

† Assi como los lugares emboscados y montuosos son mas peligrosos que los rasos llanos: assi aquel estado de vida es mas peligroso al qual la confiança del descanso nos haze parecer mas seguro.

Assi como la carne se cria gorda con el regalo: assi el anima erece con las cosas duras y asperas.

Assi como despues de los años de la fertilidad se figuieron en Egipto los años esteriles y trabajosos: assi tras la fertilidad del cuerpo succede la pobreza y flaqueza del espiritu.

† Assi como la Remora segun dize Aristoteles con ser vn pequenito pescado, tocando a vn nauio le detiene: assi el regalo del mundo

SIMILES

aũ q̄ no sea grãde, detiene el nauegar al cielo:  
 † Así como quando el señor trata con criança  
 al sieruo, teme el criado algun daño: así los q̄  
 en este mundo son regalados se deuen temer  
 no sea para castigállos.

Asi como no es posible que el fuego arda en el  
 agua: así no es posible viuir el dolor de los  
 pecados entre los regalos.

Asi como los detenidos en carceles do no tie-  
 nen libertad de huyr, con todo esso allí jue-  
 gan y toman recreacion: así los que vsan de  
 los deleytes del mundo gustan aunque sien-  
 ten su perdicion.

† Así como en el nogal entre las hojas muy blã-  
 das se cria la nuez muy dura: así entre los re-  
 galos se crian los duros vicios.

✠ Así como el buytre mientras mas se harta de  
 los cuerpos muertos, menos abil se haze pa-  
 ra bolar: así quanto vno mas regala su carne  
 tanto mas pñada haze su anima para hazer  
 buenas obras.

Como seria necio el que no domasse su cauállo  
 hasta que fuesse viejo: así lo es el que no do-  
 ma su cuerpo en la juventud.

Asi como la piel gorda y gruesa no es vtil pa-  
 ra esfruir en ella: así vale poco el alma que  
 esta gorda de las consolaciones del mūdo, pa-  
 ra que Dios escriua en ella sus gracias.

Asi

Asi como los peces viven y se sustentan en el agua, y en la tierra seca se mueren : asi el demonio vive y se huelga en los corazones hartos y reglados, y en los abstinentes y secos perccc.

SIMI-

**SIMILES DE LA OCIOSI-**  
dad. Capit. 50.



- A ociosidad es orin del ingenio, sentina de todos los males: porque quando a esta ociosidad se abre la puerta, todos los vicios entran de tropel por la casa. Mira hermano que en ocio, y abundancia, se desordena la razon: date al trabajo, porque vltra de que la mocedad ociosa acarrea la vejez arrepentida: grandes ingenios si estan ociosos se ocupã en maldad.
- † Como de la mano mouida huyen las moscas: así del hombre bien ocupado, huye el demonio.
- † Así como es señal de hombre virtuoso en obras virtuosas expender el tiempo: así es señal de hombre ocioso y perdido perder el tiempo en obras perdidas.
- † Así como aquel tiempo es glorioso que gloriosamente se gasta: así aquel es maldito que en ocio y sin prouecho de otros se gasta.
- Así como no tira el ballestero al aué quando buela, empero aguarda quando esta queda: así no combate el demonio cõ sus tiros al ocupado, sino al ocioso.
- Así como son cortados para el fuego los arboles infructuosos, y syluestres que no aprouechan para nada: así suelen ser cortados los ociosos

ciosos y de poco provecho de la vida como indignos della.

**A**ssi como la tierra que no es labrada ni cultivada, cria cardos y espinas: assi la vida que no es exercitada, cria vicios y maldades y peores pensamientos.

**A**ssi como el campo sino se labra, no solamente se haze infructuoso, empero produce mucho bosque: assi los inancebos capaces de razon sino se exercitarẽ en honestos preceptos, no solo no salen buenos empero dobléganse a muchos vicios.

**A**ssi como el agua encharcada cria sapos y ranas y otras sabandijas desta qualidad: assi el hombre ocioso cria malos pensamientos y feos deseos, y brutos apetitos.

**A**ssi como el zangano no haze miel, y procura sustentarse de los trabajos delas otras auejas: assi son los que no hallã que trabajar por que rer holgar mas hurtan delos trabajos agenos para su sustento.

**A**ssi como la buena ocupacion abate y modera las perturbaciones, y despierta el animo a empresas altas: assi la ociosidad dexa enseñorear los apetitos, y es despertadora de deseos desordenados.

**A**ssi como si el hierro no se vsa le cae orin: assi el esfuerço del animo se pierde sino se exercita mos.

Assi

† Así como el pobre importuno saca limosna del hombre duro: así la diligencia da lo que naturaleza niega,

— Así como el hacho no mouido se intomescey amortigua, y meneandólo restituye su llama: así la vida ociosa poco a poco apaga la virtud, empero despierta y se auua cō el trabajo y se enciende.

— Así como de vn paño puede el saestre cortar vn sayo, o vna capa, mas despues de cortada la vna cosa nõ se puede della hazer otra, sino cō perdida y apoder de nescas y pedaços: así del tiempo podemos gastar para diuersas cosas, mas miremos como le cortamos, o eu que le empleamos, porque despues de gastado en vna cosa no se puede del hazer otra.

— † Así como de vn hombre que ocupa bien el tiempo, no ay virtud q̄ del no se crea: así por el contrario del hōbre q̄ huelga y ocupa mal el tiempo, no ay vileza q̄ del no se sospeche.

— Así como el hombre bien ocupado, siempre le hã de tener por bueno: así al hombre ocioso sin mas peluquiza ha de ser condenado por malo.

† Como en las tierras esteriles que no se cultiuan se crian las espinas y hortigas que punçan: así en la ociosidad se crian los vicios.

† Así como todo hombre dado a exercicios es virtuoso:



virtuoso: así el dado a ociosidades es vicioso.

† Como el estar el estomago vazio de mantenimiento mueue a le buscar: así estado las manos ocupadas en algun buen exercicio, entōces estan los coraçones vazios de vagabundos pensamientos.

† Como la lhiandad cometida en la juuentud derrueca vna almena del omenaje de nuestra vida: así la ociosidad donde entra es enemiga que abre a todos los vicios la puerta.

Como el agua empantanada se corrompe y hinche de cieno: así el hombre ocioso se llena de vicios.

SIMILES DELA FEE. VIR;  
tud theoloyal. Capit. 51.



EE esvn don infeso por Dios en el entendimiento del hombre, por el qual da credito a todo lo q̄ Dios ha revelado a su yglesia cō assenso firme y cierto : este assenso es mas cierto que el que causa la sciencia, aunque no es tan claro, porque el fiel aunque tiene credito y certinidad, a lo que la yglesia manda que creamos, es ~~inc~~creyble, porque no implica contradicion, ni es posible, pero no tiene euidēcia dello. Dize sant Pablo, Hæbr. 11. que la Fee es sustancia de lo que esperamos, y argumento y certidumbre de lo que no vemos. Llama aqui el Apostola la Fee sustancia de lo que esperamos, porque es el fundamento de la vida espiritual en que estriban como en cimiento las virtudes y obras de la vida christiana y quitada la Fe todo el edificio espūal se cae. Por Fee tenemos noticia cierta de las cosas sobre naturales, que ningun entendimiento humano alcanza sin Fee es imposible agradar a Dios. La Fee consiste en ser toda creyda sin que prueva o argumentos humanos la induzgan a creer. El merito de la qual como arriba diximos, consiste en creer firmemente todo lo que

lo q̄ Dios ha reuelado a su yglesia, la qual reuelacion como sea sobre natural, no basta razon natural, ni ingenios humanos por sutiles q̄ sean a hazella euidente cuya razon si naturalmēte se pudiere alcançar por razō natural, nunca Dios la mandara creer, mas dexara su prouea al entēdimiēto del hōbre si en esta vida se pudiera estēder hasta tātō quāto la Fee.

✠ Como fuente sin agua, es la Fee sin obras.

Asi como para defenderse el hombre de sus enemigos no basta tener la espada en el arca, si no es necessario tenerla en la mano: asi para librarnos del diablo, y del mundo, y de la carne nuestros aduersarios, no basta tener la Fee en el arca del entendimiento, mas es necesario traerla en las manos de las obras.

De la manera que el aue no con vna sola ala buela, empero cō dos: asi no nos basta tener Fee para bolar al cielo, sino aun con ella es menester obras.

Asi como el que cayesse en el rio sino muere los braços y manos ni piernas, luego se sume y muere, empero si nada se libra: asi el que en sola la Fee confiado dexasse de hazer obras de virtud, sumirse ha en lo profundo del infierno, mas el que jūtare obras de charidad ala Fee, salvar se ha.

✠ Asi como el batelillo sino se ata al nauio no llega

SIMILES

llega por si solo al puerto deseado: assi el que estuviere en el batel de la Fee, y no le ligare en la nao de las obras de charidad, no llegara al puerto para do fue criado.

— La infidelidad, es semejante al arenal, que por mas que le ilueva no fructifica.

Assi como de la rayz del arbol viene la hermosura del: assi del fundamento de la Fee, viene nuestro bien.

— Assi como la lampara alumbra la casa: assi la Fee ilustra el anima.

Assi como el grano es virtualmente yerua y hojas, y espiga, y fruto: assi en estas palabras (ceco qualquiera cosa que cree la sancta Romana y glesia) se contiene implicitamente todo el Euangelio, y todos los Cõcilios vniuersales, y finalmente toda la sagrada escriptura.

— Assi como entramos en la vida christiana por Fee: assi emos de partir della con Fee.

Assi como el arroyo, o rio limpia los pueblos por donde passa: assi la Fee limpia las inmunidades de los errores de las affectiõnes terrenales.

Assi como el arroyo haze fecunda la tierra por do corre y fructifera: assi la Fee haze fertil el alma con obras meritorias.

— Como el arroyo administra beuida a los animales: assi la Fee da a las almas beuida de verdadera sabiduria.

Como

Como el arroyo conserua el frescor y hermosura de las plantas que junto a el estan plantadas: assi la Fee conserua el frescor de la virginidad, y hermosura de la sancta conuerfacion.

Assi como el arroyo corre y penetra la tierra: assi la Fee ablanda y penetra la dureza de los coraçones.

Assi como el Norte guia los nauegantes: assi la Fee verdadera guia los christianos por el mar deste mundo.

Assi como el carbunculo echado en el fuego pierde su resplandor, y echádole agua le buelue a recobrar: assi la Fee por el pecado pierde su resplandor de gracia, mas mojàndola cō el agua de lagrimas la recupera.

Assi como el almendro brota y florece primero que los demas arboles: assi la virtud de la Fee deue florecer en el coraçon del hombre antes de todas las virtudes.

Assi como la flor de los arboles es disposiciō de los frutos: assi la fe es disposicion al acto de la charidad y de las demas virtudes.

Assi como el almēdro es todo medicinal segun Dioscorides, y su rayz cozida y majada limpia las mächas del rostro: assi la Fee cozida con el fuego de la charidad, y majada con tribulacion, limpia las manchas del rostro

T

dela

## SIMILES

de la consciencia.

Como el ancora tiene la nave: así la Fee tiene al animá que la fortuna de las tentaciones, y tribulaciones no la aneguen.

De lo que sirve a los flacos el bordon, sirve a los Christianos la Fee, porque restrináo en este baculo no cae en el camino desta vida.

## SIMI-

**L**A esperança compara sant Iuan Climaco a la lumbre con la qual el coraçon es alumbrado para esperar las promessas diuinas que al christiano ala entrada se le prometieron en la Fee. La esperança anda siẽpre al rededor de la misericordia de Dios librando el anima de confusion. Es la esperãça fortaleza de la charidad, porque por esta virtud espera ella su galardoni: es descanso de los trabajos, y puerta de la charidad, y imagen y representaciõ de las cosas absentes.

Aksi como no es posible que el muerto ande: aksı no es posible que se salue el que desconfia.

Aksi como es cosa indignissima e injusta q se mate el que tiene vna fiebre: aksı en ninguna manera conuiene que nadie desespere antes que se le arranque el alma.

Aksi como mientras mas vno se aparta del Oriẽte, mas se llega al Occidente: aksı quanto mas se aparta el hombre de la esperança y misericordia de Dios, tanto se llega a su justicia.

Aksi como el aguja de marcar siempre mira al Polo, y como quiera que la pongan se buelue a el: aksı todo hombre deue conuertir sus

SIMILES

desseos en la esperança de Iesu Christo.

—Asi como el temor de ser condenado, es causa de tristeza: asi la esperança de ser saluo, engendra alegría.

—✠ Asi como el que se le apedrea la viña en quiẽ tenia su esperança de abundoso fruto, se contenta despues con qualquiera rebusca: asi al que no le sucedieren las cosas como quisiere contentarse deve con lo que Dios le diere.

ob... lo...  
 ob...  
 ob...  
 ob...

... que el...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...

...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...



147

# SIMILES DELA CHARIDAD

o amor de Dios. Capitulo. 53.

**C**HARIDAD es vna virtud infusa por Dios, en la voluntad del hombre, cō la qual se ama a Dios sobre todas las cosas como a objeto beatifico dela felicidad sobre natural, cō todo lo que vale y puede, y al proximo como a si, en quanto puede ser participante de la misma felicidad. El acto proprio de la charidad es amar y obrar, que son actos voluntarios: amar a Dios sobre todas las cosas, es no hazer cosa con llena deliberacion cōtra sus sanctos mandamientos: y amar al proximo queriendole bien para su proprio bien para q̄ sirua a Dios y le goze como nosotros, por proximo se entie de toda criatura racional, hasta las animas que estan en penas de purgatorio. El orden de la charidad que cae debaxo de precepto, es en este modo. Primero y mas q̄ a todo es amor de amar a Dios, despues soy obligado amar mi anima, mas que la de mi proximo, despues de mi anima, tengo de amar el anima del proximo mas que a mi cuerpo, luego mas mi vida corporal, que la de mi proximo, y mas la vida de mi proximo q̄ mi hazienda, y mas mi hazienda, que la de mi proximo:

## SIMILES

mas a mi padre que a mi madre, siendo de y-  
 guales meritos, mas a mi madre que a mi her-  
 mano, y mas a mi deudo que al extraño, y mas  
 al virtuoso que al vicioso: y en quanto tener  
 les acatamiento y reuerècia, mas a mis padres  
 que a mis hermanos, o deudos. Amar a Dios  
 es el acto mas deuido y que mas plaze a Dios  
 de todos los actos virtuosos q̄ la criatura pue-  
 de hazer, el qual amor se paga luego, porque  
 el amor diuino trae consigo libertad contra  
 los vicios, y el mundano tyraniza el coraçõ.  
 El flaco y enfermo cūple cõ solo amar, mas el  
 q̄ esta sano y rezio deue amar, y obrar, por q̄  
 Dios aceta el no poder, y desplazele el no q̄-  
 rer. Mira q̄ ames a Dios, pues de los males a-  
 quel es el mayor que quita mayor bien.

**C**omo se conofce el calor que esta dentro de la  
 olla, porque lo vemos heruir: assi se conofce  
 el fuego de la charidad viendo bien obrar.

**A**ssi como la miel no solo es dulce en si, mas tam-  
 bien haze dulces todos los manjares, con  
 que se junta: assi la charidad, no solo es en si  
 suauè, mas tambien haze suauè y liuiana la  
 carga de los mandamientos de Dios.

**A**ssi como es natural al agua descender: assi es al  
 hombre amar.

**A**ssi como el fuego es el primero de los quatro  
 Elemètos: assi el amor es la primera de las pas-  
 siones.

Assi

Afsi como de vna sola rayz proceden muchas ramas enel arbol: afsi de sola la charidad se engendran muchas virtudes.

Afsi como el fuego consume la leña: afsi la charidad mata los vicios.

Afsi como el fuego leuanta todas las cosas en alto: afsi la charidad leuata al hombre al cielo.

Afsi como acaesce que vna centella puede muchas vezes quemar todo vn monte: afsi vn solo bien ay bastante para destruir todos los males que es la charidad, la qual cubre ala muchedumbre de los pecados.

Afsi como el fuego y el agua no pueden estar juntos: afsi no podremos amar a Dios juntamente con el mundo.

Afsi como enel edificio material, las piedras se pegan vnas con otras mediante la cal: afsi en el edificio espiritual estan los hombres unidos vnos con otros mediante la charidad.

Afsi como el grande fuego no se puede escōder enel seno: afsi el amor vehemente no puede ser escondido.

Afsi como la lumbre de la lampara se apagara si no le echan azeyte, y el fuego si no le echan leña: afsi el amor dela charidad se enfria, si el entendimiento no le atizarc y proueyere cō el azeyte dela sciencia y doctrina, y con la leña de los buenos pēsamientos, y sanctas meditaciones;

Afsi como la candela que tiene mojado el pavillo escupe, y no quiere recibir lumbré: afsi el que esta frio en el amor de Dios, y de la virtud, fatigase y congoxase con el buen consejo, y no quiere admitir la luz de la sciencia.

† Afsi como se pierde la esperança de que mal brotara el arbol cuyas rayzes es le quitaron: afsi se deve desconfiar del hombre que le falta charidad.

Afsi como las tierras apartadas del sol son frias y esteriles: afsi el anima apartada de la charidad es tan esteril que ninguna obra puede hazer que sea meritoria de la vida eterna.

Afsi como el auariëto tienë por fin el oro y por fin el poseerlo: afsi nuestro vltimo fin es el bien increado, que es Dios nuestra suma bië-aventurança, que es nuestro oro sempiterno.

La arena por si sola no aprouecha pa edificar, a menester q se mescle cõ cal, porque entõces ajuntã, vñe, y sustenta, y fortifica, y perpetua las piedras del edificio: La sciencia es arena, la charidad cal, la sciencia sin charidad, es arena sin cal.

Afsi como el primer mobil arrebatã tras si las otras espheras y cielos: afsi la fuerça del diuino amor arrebatã todas las potencins del anima y sentidos del cuerpo sujetandolos al feruicio

cio suave del benigno señor.

Assi como el hierro de duro, frio y negro q̄ era metido en el fuego es hecho claro, caliente y blando: assi el alma del pecador de fria, fea, y endurecida que este, cō el fuego del amor diuino es hecha hermosa, illustre y inflamada, y es toda por amor deificada en Dios.

Assi como la barba miētras esta en el rostro del hombre es honrada y reuerenciada, pero despues que el barbero la corta y cae en el suelo es pisada de todos: assi nuestra anima quando esta junta con Dios por charidad es honrada y estimada, mas en siendo por el peccado apartada de Dios, desprecianla todos los demonios, y las criaturas.

Assi como aunque la campana tiene aquel sonido y retine, por mas que taña se queda de metal, porque al fin lo es y no muda la naturaleza por mucho bien que tañen: assi aunque vno hable por lenguas de angeles, y tenga espiritu de prophecia, y predique mejor que los apostoles, y haga milagros, si careciere de amor de Dios, quedase del mesmo metal de carne humana como los otros hombres.

Assi como el calor natural en el que esta sano gasta todo lo que come, y lo cōvierte en buena sangre: assi el que ama a Dios todo lo que ve cōvierte en bien y le aprouecha.

Assi

## SIMILES

**A**ssi como el que se aparta mas del sol haze mas larga sombra: assi el q̄ se aparta del claro sol de justicia Christo, haze mayor sombra de amor del mundo.

**A**ssi como el agua templada el vino para que no se suba a la cabeça: assi la charidad templada la sciencia para q̄ no se ensoberuezca el hōbre.

**A**ssi como el manjar indigesto no siendo cozi- do con el calor natural engēdra malos humo- res, y no solo no sustenta el cuerpo, mas antes lo destruye: assi la sciencia echada en el enten- dimiento, como en estomago del anima, en- gendra soberuia sino fuere conocida con el fuego dela charidad.

**A**ssi como el fuego en todos los officios y obras es instrumento: assi ninguna cosa se haze biē si falta la charidad.

**L**os q̄ aman a Dios con vn amor tibio que casi parece que no lo aman, son como auezillas nuevas aun no bien cubiertas de todas sus plu- mas, que aũq̄ comiençan de sacudir las alas y bolar algun tanto, toda via no se apartā lexos del nido.

**A**ssi como aunque el eslabon hiera en el peder- nal y faque fuego, no prende sino se aplica la yelca: assi aun que demos con el eslabon del entēdimiento en el pedernal que es Dios, y faquemos lumbre de entendimiento, y mu-  
chas

chas centellas de perfecciones, nunca prenden en nuestra anima, si la yisca del amor de la voluntad no estuviere de por medio.

Afsi como sin el calor del sol no crecen ni medran las plantas y yeruas, ni se perfeccionan las frutas: afsi sin la charidad no tienen merito nuestras obras.

Afsi como la ceniza echada por el ayre, no solamente no aprouecha, mas daña cegando a los que la echan, y si esta en el suelo conserua las brasas que no se apaguen: afsi el hombre leuado en vanidad, no sirve mas que de cegar a si mismo; mas humillandose, conserua en si el fuego del amor diuino.

Como el perro siguiendo la caza no siente la fatiga de lo mucho que trabaja, por el grã contento que lleva tras ella: afsi el que por amor busca a Dios, no siente trabajos de asidiones ni persecuciones.

Afsi como en el ducado esta virtualmente el real y mejor que en si mismo, porque en si mismo es plata, y en el ducado es oro: afsi nosotros mas noblemente estamos en Dios, que en nosotros, porque en nosotros somos carne, y en Dios somos espiritu.

✠ Afsi como el sol hiriendo en vn chrissal ressurten rayos suficientes a inflamar y encender lãbre: afsi los rayos del espiritu sancto parãdo en los

## SIMILES

en los coraçones de los buenos christianos,  
los inflamina y abraza en el fuego de cha-  
ridad.

**A**ssi como Apelles pintor famoso dezia que  
ningun dia se passasse sin hazer siquiera en  
su arte vna linea: assi le ha de doler al chri-  
stiano se le passe algun dia sin yr mejorando-  
se en la charidad.

**A**ssi como el heruor del sol derrite la neuada  
de la fria sierra: assi el diuino amor derrite la  
frialdad del duro y frio coraçon.

**A**ssi como la figura triangular no se hinche ni  
se satisfaze con la redonda o circular, porque  
no tiene con ella proporcion, y se hinche cõ  
otra triangular: assi no se hinche el triangulo  
espiritual de nuestra alma con la redondeza  
del mundo, sino con el diuino triangulo de  
la sanctissima Trinidad.

**A**ssi como el metal diuido se junta y suelda  
con el fuego: assi se junta el espiritu con Dios  
con el fuego de la charidad.

**A**ssi como el cantaro en tanto q̄ esta en el agua  
del pozo parece que no tiene peso, mas en sa-  
liendo del agua da a sentir su pesadumbre; la  
causa es porque dentro del agua esta en su  
Elemento, y fuera, sale del: assi el que estu-  
uiere en el amor de Dios estara alegre y con-  
tento, por ser este nuestro proprio fin, y  
amando



amandó al mundo, andamos fuera, y por  
ello se siente qualquiera cosa por pesada y  
penosa.

Afsi como los vazios que causa el sello en la ce-  
ra, solo el mismo sello los puede henchir: afsi  
nos sello Dios quando nos hizo a su ima-  
gen y del lleno de Dios que todo es lleno,  
quedaron vnos vazios en el anima que es va-  
na capacidad mas que todo el mundo: afsi  
ninguna cosa del mundo fuera de Dios nos  
hartara; ni podra satisfazer nos, porque vna  
cosa fuera de su natural, no haze afsieto, siem-  
pre esta violenta. Y afsi como el natural de la  
piedra, es descender a su centro: afsi nosotros  
fuera de lo que no es Dios, estamos violenta-  
mente, y por esto no contenta nada del mun-  
do.

Si nuestra alma es como vn arbol plantado en  
la tierra de nuestro cuerpo por mano del al-  
to y poderoso Dios que la crío, y clamor es  
como fruto deste arbol, razon sera que de-  
mos el fruto al señor del arbol que lo planto.

Afsi como el sol alumbra a la luna y a las estre-  
llas: afsi la charidad ilustra y perfeciona las  
virtudes.

Afsi como la presencia del sol callenta y fructi-  
fica la tierra: afsi con la charidad son encen-  
didas y fructíferas nuestras animas.

SIMILES

Afsi como los rios van con impetu al mar, por que procedē del: afsi el christiano ha de yr cō el amor a Dios pues procede dīl mismo Dios.

Afsi como la olla llena de liquor dulce, si al fuego hierue ahuyēta lexos de si las moscas, mas si esta fria las comboca y recibe y se entran dentro: afsi el coraçon inflamado con el fuego de charidad, no admite las tentaciones q̄ le persiguen, antes las arroja lexos, emperò el coraçon flaco y remisso, enfriase y es muy patente y abierto a todas tētaciones, y es hecho aposento y recogimiento delas moscas de malos pensamientos.

Afsi como Dios es charidad: afsi tambien es re-  
-titud.

† Afsi como el fuego se enciende con fuego: afsi el amor se paga y auia con otro amor.

Afsi como con el calor del sol se leuantan los vapores de la tierra y agua y llevados en alto los cōierte en nuues, y afsi conuertidos los refuelue en nieues, granizo, y lluvia: afsi la charidad calentando los coraçones, saca vapores de affection de oracion, o compūction y llevados en alto a Dios, los refuelue en lagrimas.

Afsi como el fuego derrite los metales, y deshaze las nieues y yelo: afsi la charidad ablanda la dureza del coraçon.

Afisi como el fuego endurece el huevo : afisi la charidad confirma y fortalece los coraçones en el amor diuino.

Afisi como el fuego quita la herrumbre del hierro: afisi la charidad quita del alma la herrumbre del pecado.

Afisi como la piedra sardio, haze perder a la conerina la virtud que tiene de causar tristezas al que consigo la trae: afisi en presencia de la charidad ninguna aduersidad daña.

A. S.

En el nombre de Dios Padre, Hijo y Espíritu Santo.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

Yo, el Rey, por mandado de su Magestad, y de su Consejo de Indias, he mandado que se ponga en ejecución lo contenido en el Real Cédula siguiente.

# SIMILES DE LOS PRIN- cipes y de su obligacion.

Capit.

54.

**R**ETRARCHA dize que el buen Rey, el dia que comienza a reynar acaba de viuir a si, y comiēça de viuir para los otros, y si haze lo contrario destruye totalmente la republica. Seneca en el libro de Clemencia, dize que no ha de pensar el que gouierua y mada que la republica es suya, mas que el es dela republica: no se ha de tener por señor, mas por esclauo y sieruo publico. Pytacho vno de los siete sabios de Grecia dize, que el principe ha de ser subjecto ala razon de los suyos, y libre ala sin razon de los agenos. Celio Rhodigino dize que siendole preguntado a Bias el philosopho, qual era el buen principe? respondió que aquel que obedecia a las leyes, y que es el primero que se somete a ellas, y en esto dize la verdad, porque justo es que guarde la ley el que la haze, pues la ley como afirma Pindaro, es reyna de todos los mortales. Cuēta Fulgoso, que Anthiocho tercero rey de Asia escriuio a todo su reyno, q̄ si en sus pronisiones o cartas se hallassen cosas contra las leyes que supiessen que era descuido, y que  
no guar

no guardassen tales cosas, porque su intención no era quebrar las leyes. Ninguna cosa se le asienta al principe mejor que la clemencia, porque los q̄ gobiernán mas han de desear ser amados por misericordiosos q̄ temidos por crueles. La justicia sin misericordia, no es justicia, sino crueldad. Las qualidades del principe há de ser singularizarle en el resplandor de la virtud sobre todos, pues tiene superioridad sobre todos para gouernar como prudente y cauto para no errar. El principe que teme a Dios, y tuuiere en justicia a los pueblos, y defendiere a los pobres, no le derrocaran los enemigos, ni le olvidaran los amigos.

† Como la colmena sin maestra, es la republica sin rey.

Asi como aparecer muchos soles, es prodigio de algun mal: assi lo es muchos monarchas, o Emperadores.

Asi como cõuiene que la regla sea primero derecha que se aplique a hazer otra cosa que lo sea: assi el principe primero es necessario carezca el de los vicios, que instituya a otro leyes para que se euite dellos.

Asi como el sol alumbra las estrellas, y nõ cae fuera del Zodiaco: assi el principe ha de alũbrar a sus vasallos con exemplo y vida, y nõ a de salir de los terminos de su Zodiaco, que es la

justicia vnida con la misericordia.

† Así como la candela para alumbrar a de tener luz, y para encēder las otras a de estar ella encendida: así qual fuere el que gouierua la republica, tales seran los habitadores della.

Así como la yerua nombrada Erugium, puesta en la boca a vna cabra se para y como esta se este queda todas las demas hazen lo mismo, hasta que el pastor quita la yerua: así las costumbres de los principes tienen vna admirable fuerça para que las imite el pueblo.

De la suerte que del meollo o coraçon del arbol sale la virtud con que florescan los ramos, y produzgan los frutos: así del principe deue salir la virtud, con la qual el pueblo commouido y leuantado sea ornado de fruto de buenas obras.

Así como la flaqueza del cauallo se imputa al cauallerizo y no al cauallo, así el pueblo mal acostumbra do se imputa al principe o al prelado.

Así como el pastor no es suyo sino de las ovejias que tiene a cargo: así el principe se deue dedicar todo en el cuydado de sus subditos.

Así como el tejado cubre a otros, y el recibe en si todas las tejas y eladas: así el principe para amparar y defender y para gouernar bien, deue sufrir todos los trabajos, y como firmísima

basis

la **b**asis, y rezió fundamēto, sustētar todo el edificio del pueblo.

**A**si como los perros que guardan ovejas hazē escuchas no temiendo ellos sino solo el daño de las ovejas: asi el Rey no deve tanto temer por si, como por el pueblo.

**A**si como el coraçō esta en medio del cuerpo; o como el sol en medio de los planetas; o el cētro en medio del circulo, o esfera: asi el p<sup>r</sup>ncipe ha de estar en medio aconsejando a los suyos.

**A**si como vn cayo no puede levantar a otros: asi el necio y mal principe no puedē corregir al pueblo.

**A**si como no deve tomar la cithara el que no supiere tañer: asi no deve tomar imperio el q<sup>e</sup> no fuere dotado de prudēcia.

**A**si como el anima en el cuerpo da vida a todos los miēbros: asi la providēcia y saber del buen rey esta en todas las partes de su reyno exercitando a virtud toda la republica, y gobernando la justamēte como si estuviēse presente.

**A**si como el ciego tiene necesidad de quien le guie: asi los reyes la tienen de amigos y cōsejeros q<sup>e</sup> le defengan y si por ser grandes no hallaren, disfracense y preguntando por el rey, no faltara quien les diga la verdad.

Asi como los nauios quieren gran piloto, y la  
 arquitectura grandes maestros: asi conuiene  
 al principe conuocar amigos que para el go-  
 uerno de la republica sean idoneos.

Asi como la yd aunque arbol sobre todos fer-  
 tilissima, tiene necesidad de cañas o de ramas  
 de otros arboles para sustentarse: asi los ma-  
 yores tienen necesidad de los inferiores.

Asi como los caçadores de aues para atraerlas  
 a su lazo imitan sus voces o cantos: asi los q  
 dessean mandar para caçar los subditos, aco-  
 modense a sus condicionés y voluntades, y  
 aficiones.

† Asi como el agua mas suauemente se lleua ha-  
 zia abaxo que no cuesta arriba: asi los vassa-  
 llos nuevos, y los amigos antiguos, mejor se  
 conferuan halagándolos, que no amenazan-  
 dolos.

Asi como el leon mas presto se encrudelece cō-  
 tra el hombre, que cōtra la muger, y mucha-  
 cho, a quien no toca sino forçado de grande  
 hambre, y perdona a los echados en tierra: afi-  
 li los poderosos deuen perdonar los flacos, y  
 no experimentar sus fuerzas en quien sea cosa hōr-  
 rosa y vencerlos.

Asi como el musico no luego corta ni arroja las  
 cuerdas discordâtes, mas poco a poco con atē-  
 cion las viene a concordar: asi el principe de  
 ue bli



ne blandamēte emēdar los que pecan, sin matarlos.

Aſi como la aueja maestra que rige todas las otras, aunque tiene aguijon no vſa del: aſi el buen principe aunque tiene poder para caſtigar con rigor, con todo eſſo no ha de vſar del facilmente ſino ſolo quando cumpliere, porque ſe ha de preciar de miſericordioſo y no de cruel.

Aſi como el juſto rey no deue prometer mercedes eſtando demaſiadamente alegre: aſi no deue caſtigar eſtando demaſiadamente apañſionado.

Aſi como el ſol no es vno al pobre y otro al rico, empero a todos es comun: aſi el principe no deue mirar la perſona, ſino el negocio.

Aſi como el Rey del mundo teniendo el cuidado de todo, dexa las cosas de naturaleza que ella las obre: aſi el principe no ſe ha de exercitar ſino en negocios arduos y graues.

✠ Aſi como la maestra de las auerſas no trabaja en traer fuſtas, ſino en ordeñar dentro de la columna ſin ſalir: aſi el principe a de aprouechar a los ſuyos con mando y conſejo.

Aſi como el leon mas eſpantoso de todos los animales, teme demaſiadamente el canto y la creſta del gallo: aſi los grades principes ſon forçados temer los demueſtos de los infimos.

## S I M I L E S

Los ciegos teniendo las orejas altas son de gran sentido, mas teniendo las caydas son sordos: assi los principes lo que les plazeproueenlo de lexos, y si es de otra manera aũque les des voces no lo entienden.

Assi como enel mar los peces grandes matã los pequeños y se los comen: assi los tyranos y poderosos dan sobre los hombres humildes y sossegados y los despojan y siguen hasta la muerte, para que derramen sus riquezas enel profundo lago de sus codicias.

† Assi como es cosa monstruosa que el que es del todo ciego quiera curar al que no le falta mas que vn ojo: assi es cosa de mayor monstruosidad ofar vn señor por vna culpa dar castigo viendo el en si que por muchas merecè ser castigado.

† Assi como el principe sabio nunca puede ser simplemente bueno, sino muy bueno: assi el principe ignorante nunca puede ser simplemente malo, sino muy malo.

Assi como creciendo el higado los demas miembros del cuerpo se corrompen: assi creciendo la hazienda del tyrano, se debilitan las haziendas de los subditos, como se las quita para hazerse a si rico.

Assi como las hormigas roen el grano de trigo por aquella parte en que comienza a brotar,  
porque

porque no se les buelua inutili: así algunos señores aprietan tanto a sus criados haciéndoles pocas mercedes, para que no puedan brotar por sí y sustentarse, porque si les enfadare el servir no dexen el palacio.

Así como el sol es muy plazerero y alegre a aquellos q̄ le pueden ver y mirar: así el príncipe a los que aman justicia.

Así como la sangre parece primero que la herida: así el príncipe algunas vezes condena primero que arguya el acusado.

Así como los no experimentados estatuarios piensan ser la imagen hermosa que es bastísima: así algunos reyes con su altivez y asperidad piensan ser vistos ser príncipes muy señalados.

Así como la cabeça tiene boca y nariz, y oídos, y ojos: así el príncipe ha de gustar lo dulce y lo acedo, y ha de tener olfato para sentir el buen olor de las virtudes de los suyos para los fauorecer, y el hedor de los vicios para los castigar, y ha de tener oídos para oír a las partes con paciencia y benignidad, y ojos para alcanzar con la vista las cosas a los otros escondidas, semejante al aguila real que estando en el ayre alto vee los peces en el profundo del mar, y al leon, que no solamente quando ve la presa, mas quando duerme tiene los

ojos abiertos.

A<sup>1</sup>si como el sol despues de puesto , no luego  
 esconde su luz , antes dexa vna claridad que  
 viniendo la noche poco a poco se desapare-  
 ce: assi el principe ordenado de sabiduria  
 y virtud aun despues de muerto dexa paz,  
 y justicia; y admirable orden de gouier-  
 no , que dura tiempo hasta que poco a poco  
 viniendo algun tyrano la consume de todo  
 punto.

A<sup>2</sup>si como el cometa nueuo que aparece, anun-  
 cia o gran bien, o a gran mala a los mortales:  
 assi el nueuo principe trae salud a su reyno  
 si es bueno, o gran pestilencia si es malo.

A<sup>3</sup>si como no puede ser derecha la sombra de la  
 vara torcida: assi no es el pueblo justo quan-  
 do el rey es deprauido.

A<sup>4</sup>si como la canicula es mas pestilencial que  
 las demas imagines celestiales: assi la pote-  
 stad del mal principe daña mas que todos  
 los males.

⊕ A<sup>5</sup>si como de vn mismo barro haze el olle-  
 ro vasos para diuersos officios: assi naturaleza  
 de vna misma materia engendra cosas mayo-  
 yores y menores.

A<sup>6</sup>si como la luna queda eclipçada y escura,  
 quando entre ella y el sol se pone la tierra:  
 assi entonces se eclipça el principe y pier-  
 de su

de su resplandor; quando entre el y el sol de justicia Christo nuestro Redemptor se mete el interes y el desseo de cosas terrenales.

† Asi como el vulgo mira mas el fauor que no la justicia; asi aquellos officios son mas fauorizados a los quales los principes se muestran mas inclinados.

† Asi como lo tuerto o derecho de los arboles es segun la estaca que se les pone quando pequeños; asi tales son los principes en la edad de hombres; quales fueron criados en la temprana edad de niños.

† Asi como el pescador no se va con vn solo xebó a pescar diversos peces del rio, ni el marinero con vna sola red entra en los mares; asi los principes han de ganar las voluntades de los subditos; a vnos con dones, a otros con palabras, y a otros con fauores.

Asi como los codiciosos no se contentan con que les tengan buena voluntad y les cierren los thesoros; asi los que firuen con amor, menos se contentan con que les abran los thesoros, y les cierren las entrañas.

Asi como la cal que en los edificios junta piedra con piedra es mixta, y la de la claué es sola cal viuá, porque apartandose las piedras, abre la pared; mas cayendose la claué perece el

ce el edificio: así el amor entre vezinos sufre ser *agudo*, mas el del principe con su pueblo requiere que sea puro.

Asi como el principe haziendo de hecho, y no de derecho quiere fundir las voluntades de todas en el crisol de su juyzio, y sacar de si y de todas vn solo su querer y parecer: asi por el contrario, la muchedumbre de gentes desplomando el juyzio de su señor, quieren que quiera no lo que el quiere para todos, sino lo que cada vno dessea para si.

Asi como es cosa terrible querer vno que le végan las ropas de todos: asi lo es querer todos les armen las armas de vno.

† Como los medicos cō poco muybarbo purgã muchos humores en los cuerpos: asi los principes con poca beniuolencia quitan muchas passiones de las entrañas de los subditos.

† Asi como el pueblo deue a su señor obediencia y acatamiēto a su persona: asi el señor deue y gual justicia a cada vno, y dulce conuersacion a todos.

† Asi como aquella republica es perpetua sin recelo de la repētina cayda, en la qual el principe halla obediencia, y los subditos hallan amor: asi por el contrario aquella caera do el señor es sospechoso, y los buenos subditos menospreciados, y los malos amparados.

Asi

† Así como es cosa difícil concertar a muchos con muchos, y a vno con vno: así es mas difícil concertar muchos con vno, y a vno con muchos.

Así como quanto es mayor el poderio del principe que todos los subditos: así tanto ha de ser su virtud mayor que la de todos.

† Así como el odio que el señor tiene al subdito sino lo muestra es por no querer: así el del subdito con su señor es por no poder.



**M**A Y O R desproporcion tienen los hechos ruynes con los hōbres generosos, que con los baxos, por que quando los mayores firuen a los deteytes, alargan a los menores las riēdas de la deshonestidad: y quanto excede el rey al vassallo, tanto excede el error del vno al del otro.

A<sup>s</sup>si como es grande peligro eclip<sup>s</sup>arse el sol: as<sup>i</sup> es cosa muy peligrosa de prauarse el principe, pues de perder el la luz vienen a quedar los otros en tinieblas.

Quando vn pequeño arroyo sale de madre, haze poco daño, pero si sale de madre vn rio caudaloso, lleva puentes y molinos, y haze mucho daño: as<sup>i</sup> quando el subdito peço haze poco daño a los otros, pero si el prelado o principe sale de si haziendo lo que no deue haze grandes daños con su mal exemplo.

A<sup>s</sup>si como aunque se cayga y se pierda vna piedra de la pared, facilmente se repara, mas perdiendose el fundamento, pierdese todo el edificio, y quitado el cimiento cae se la machina: as<sup>i</sup> el yerro de vn subdito facilmente se emienda, mas perdiendose los principes, queda



queda tã arruynada la republica q̃ no le queda esperança que su mal tenga remedio.

Quando vna pequeña piedra cae del mōte queda luego donde cayo, pero si cae en peñis- co grande de vna montaña, lleva tras si otras muchas piedras y arboles: assi cayẽdo el subdito no daña mucho a los otros; pero quãdo cae el prelado, lleva tras si a muchos.

Como las nuues quãdo se leuantan en alto y no estan llenas de humor de agua sino esteriles, causan vientos en lo alto, y tempestades en la mar: assi quando los prelados estan llenos de espíritu de vanidad y presumpcion y no tienen humor de deuocion, son vanos, y engendran en el pueblo tempestades y contradiccion.

Asi como las nuues gruesas escurecen el sol, y la luna; y estrellas para que no parezca ni no se vea luz: assi los vicios de los que descienden de nobles, escurecen los buenos hechos y lustre de los antepassados.

Asi como quanto mas fino es el paño tãto mas se le afea la luzia mancha: assi quanto mas eminente es el que gobierna y esta puesto para virtud y exemplo, tanto esta peor en el pecado, con el qual no solamente daña a si, sino tãbien ocasionalmente a otros muchos.

† Asi como los que aprenden a pintar buscan

vn retablo de vn pintor el mas afamado que pueden, para sacar del, y conforme al dibuxo q̄ tienen delãte, van mouiendo la mano: assi los comunes miran el retablo de la vida del mayor del pueblo, y conformando con ella las suyas.

Assi como quanto mas clara es el agua, con menos poluo se enturbia: assi mientras mas esclarecido es vno, con menor pecado se mãcha.

Como la sombra imita al cuerpo que la causa, siendo derecha si el cuerpo lo es, y si es torcido, torcida: assi los subditos imitan a los prelados y siguen sus exemplos.

Assi como afea mas en la cara la pequeña mancha, que en el cuerpo la grande: assi el pequeño delicto parece mayor en el principe, que el grande en el subdito.

Assi como en meneandose la rueda grande del molino, se meneã el rodezno y la piedra y las otras ruedas menores: assi en meneandose el prelado para el bien o para el mal, se menean los subditos para hazer lo mismo.

Assi como el mar imita al ayre, y esta quieto quando esta el ayre sossegado, y tempestuoso quando anda el ayre turbado: assi los subditos imitan a los reyes y prelados.

✠ Como por pequeña raya que se haga con vna regla torcida, entẽ demos ser la regla desigual:

qual: así por vn pequeño defecto que veamos en vn mayor, juzgamos ser defectuoso.

**A**si como el arroyo, o caño de agua sigue la naturaleza de la fuente de dōde mana: así el pueblo sigue el ingenio y costumbres del príncipe.

**A**si como turbada la fuente, se turbia el agua q̄ della corre: así turbado el prelado, turbanse los subditos.

**A**si como siendo salobre la fuente no pueden ser dulces los arroyos: así siendo corrupto el prelado, lo son también los subditos.

SIMILES DE IUSTICIA

y juezes.

Capit. 56.

**I**USTICIA es vna voluntad constante y perpetua, que da a cada vno lo que es suyo. La verdadera iusticia tiene compasion, y la falsa indignacion y crueldad. Del Rey Iosaphar dize el sagrado volumen, paralip. li. 2. ca. 19. que dezia a sus juezes. Mirad lo que hazeyz, porque juzgar no es obra de hombres sino del Señor, y como juzgaredes ha de venir sobre vosotros. Sant Iuan Chrystostomo sobre sant Matheo, dize que la justicia sin misericordia, no es justicia sino crueldad, y la misericordia sin justicia, no es misericordia sino ignorancia. Sant Ambrosio dezia que la justicia se ha de guardar a los propios enemigos. Y Lactancio dize, que el juez no ha de perdonar a sus propios amigos, porque no firme a su voluntad sino a las ajenas. Aeneas Syluio que despues fue sumo Pontifice llamado Pio II. dezia, que los litigantes eran aues, las audiencias las eras, los juezes redes, y los procuradores y abogados, los caçadores. La vara del castigo, ha de nacer del amor de la justicia, y no del odio de la persona, porque cosa monstruosa es ser la vara del juez derecha

cha, y la afición que juzga torcida.

Afsi como las purgas son medicinas para las enfermedades: afsi las leyes son medicina para evitar contiendas y decidir questiones.

Afsi como el diametro diuide de vñ angulo, a otro medio quadrangulo, de suerte q̄ de vn espacio y otro los dexa yguales: afsi el juez deue amar la ygualdad y huyr las acepciones de las personas, porq̄ no quiebre el derecho diuino y peruierta la justicia.

✠ Afsi como el embaxador no ha de estar atado a lo que le dixerō, fino a lo que el tiempo y coyuntura demādar: afsi el juez mas se ha de atar a lo que la verdad le obliga, que no a lo que la ley le manda, porque las leyes graues y crueles, mas se huzieron para espantar q̄ no para guardar.

Afsi como las balanças con q̄ se pesa el oro son las mismas que con las que se pesa el plomo, y el mesmo peso tienen para el cobre que para la plata: afsi la justicia con que se juzgan los grandes ha de ser la mesma con que se juzgan los pequeños, y el mesmo peso fiel y sin falsedad ni afición ni otro interesse q̄ se tiene para los ricos se ha de tener para los pobres, de manera que a cada vno se le de lo iuyo.

† Afsi como el circulo si es verdadero circulo, tan redondo es y tan circulo quando tiene pe

X queña

## S I M I L E S

queña circunferencia como quando la tiene grande: así la que es verdadera justicia tan justicia es en las cosas pequeñas como en las grandes.

— Así como el mercader que tiene dos medidas ambas falsas, vna que excede ala deuida cantidad con que compra, otra menor con q̄ vende nunca mide rectamente: así el injusto y corrompido juez, tiene dos Varas, la vna con que juzga a los amigos y poderosos, y la otra a los enemigos y pobres.

El juez injusto, es como vna caña de pescador que prendiendose en ella vn pez pequeño esta derecha, mas si se prende algun grande, dobliegase y entuertale.

— El juez que se dexa corromper, es semejante al osso, que en viendo vna cosa relaziente y abrasada pierde la vista de los ojos y queda ciego.

Así como corrompida la rayz del arbol no puedē las ramas brotar, ni dar los agradables frutos a su tiempo: así violada la justicia no puede florecer la paz, ni producir la republica fertiles frutos.

† Así como el que toma carbones con las manos aunque con presteza los dexa se le queda pegado su negror: así algunos juezes en acusando avno, aunq̄ no le hallen culpado se quedan

quedan vntadas las manos por lo de las costas.

Afsi como el pintor por arte de perspectiua nos haze parecer las cosas altas baxas siendo la tabla y gual y toda lisa: afsi nuestra estimatiua por industria de la afficion nos haze parecer vnas mismas obras en vnos grandes y emirētes, y en otros pequeñas y escuras, siendo la substancia dellas en vna misma y gualdad y resplandor.

Afsi como el araña de flores saludables haze el veneno: afsi algunos juezes y letrados de leyes justas fundan a otros destruycion.

El juez codicioso, es como la balança que para donde le ponen mayor peso, por alli se inclina, y pone los mal hechores en la cadena por la puerta de hierro, y sacalos por la puerta de oro.

† Afsi como el sol que entra por las vidrieras, tal color representa qual es el de las vidrieras: afsi qual es la afficion, tal es la sentençia.

Afsi como si para diuersas espadas vnas grandes y otras pequeñas se hizieslen vaynas y guales todas de vn tamaño, seria cosa desigual: afsi si el repartir delos premios diesslen y gualmente tanto a los que mereçcen poco, como a los que mereçcen mucho, la tal y gualdad se

## S I M I L E S

ria desigualdad, la ygualdad de la justicia es dar lo suyo a cada vno conforme a su capacidad, y a la medida de su merecimiento.

**A**si como no conuiene entrar en labyrinthos sin hilo, al qual siguiendo puedan volver: assi si no se ha de recibir negocio sin ser entendida la causa, con la qual el juez pueda explicar.

**A**si como los sacerdotes aunque tienen potestad de abrir los mysterios, los abren raras vezes: assi de las cosas arduas se ha de juzgar cauta y muy miradamente.

**A**si como vn cuerpo humano no puede ser perfecto sin tener dos brazos: assi ni el q gouerna sin fauorecer los buenos y castigar los malos.

**A**si como el temeroso rayo que cae en vna parte mata pocos y espanta a muchos: assi vn brauo castigo cae sobre vno, mas haze temer a muchos.

**A**si como el polvo ciega y hiere los ojos: assi la affection ciega los juezes.

**C**omo el perro aunque venga ladrando y furioso a morder, mitiga su saña echãdo le vn pedaçõ de pan: assi los dones mitigã la braueza de algunos juezes.

**A**si como para discernir la cosa mayor de la menor usamos de medida continua, y para discernir



cernir lo liviano de lo pesado vsamos de la balança cierta, y para discernir lo mas de lo menos, vsamos de numero verdadero: assi para juzgar y distinguir lo justo de lo injusto, es necessario vsar del juyzio de la razon libre el qual necessariamente ha de tener el juez justo, porque mal puede ser la sentencia libre si el juez esta captiuo, y mal puede tener la vara derecha quien tiene torcida lo cõsciencia.

X. 3

Similes de Justicia.

SIMILES DEL GOBIERNO  
no de republica. Capit. 57



A orden por donde el gouierno  
delas republicas van sin ella y en  
que se comete gran pecado, es ele-  
gir de industria hombres muchas  
vezes indignos, por afficion, o por particular  
interesse. No cōsideran los que reciben los go-  
uiernos sus flaquezas, y querer cōfiar de si  
mas de lo para que son. Dezia Caton que el  
que negocia y solicita el officio de republica  
se declara por indigno del, y tiene gran ra-  
zō, porque quanto es vno para gouernar mas  
digno, tanto se tiene el por mas indigno.

Gran fama alcançarian los electores y gran  
seruicio harian a Dios, sino mirassen en las ele-  
cciones sus intereses y fauores, sino el proue-  
cho de la republica, y proueyēssē en a los offi-  
cios de personas, y no alas personas de officios,  
cosa muy dura es que sea juez de vida agena  
quien no sabe guiar la suya propria. Cuenta  
Pomponio Leto, que vna de las virtudes de  
que fue alabado Constantino, fue que los hō-  
bres baxos a quien quiso biē antes que fuesse  
Emperador, despues de alcançado el imperio  
les hizo mercedes de dineros, mas no de offi-  
cios de la republica, saluo a los que para ello  
tenia

tenian habilidad y merecimiento, porque de zia que los cargos de la republica no se auian de dar por afficion, mas por razon: marauilloso seria el pueblo si en el vuisse y gualdad de justicia, y si la voluntad guardasse la razon y no atēdiessen tãto a sus interesses. Mira pues elector a quien eliges en el gouerno, que los que mas quierēn valer, estos son los que menos valen, y los que quierē ser mas altos y gouernar, son mas baxos en el merecimiento y proceder.

**A**ssi como de muchas piedras y vna clau se fabrica el edificio: assi de vnas varias gētes y de vn señor se compone la republica:

**A**ssi como el hombre cōsta de anima y cuerpo: assi la republica christiana es gouernada de dos regimientos de gouernadores: conuiene saber espiritual que corresponde al alma, y tēporal que corresponde al cuerpo: y assi como el anima y cuerpo tienen entre si conjunçiō y amistad, de manera que ni el anima quiere dexar el cuerpo, ni el cuerpo apartarse della: assi estas dos gouernaciones han de tener entre si suma concordia y amistad.

**L**os que con tiento descenden en algun pozo, ninguna cosa se dañan: mas los que a caso caē en el, turbanse mucho: assi los que con consejo se llegan a gouernar la republica sufrenlo

## S I M I L E S

moderadamente, mas los que temerariamente se arrojan a ello, arrepientense presto.

— El official de republica sin letras, es como arado sin bueyes, o campana sin lengua.

Aksi como el buen hortolano no busca para enxerir sino puas de buen genero:aksi los electores auian de elegir hombres de noble generacion, porque estos por la mayor parte son como fino oro que recibe en si el esmalte de las virtudes mejor que el herrumbroso cobre, y baxo laton.

— Aksi como por la mayor parte las espigas q̄ en el campo de trigo se leuãtan sobre las otras son de centeno:aksi en la republica por la mayor parte los que pretenden ser mas altos en el mando, son mas baxos en el merecimiento.

— Aksi como para conocer quien es vno le miramos al rostro:aksi para conocer el concierto de vna republica, miramos la vida del principe, y a la contra por el gouierno se conoce el principe.

Aksi como el capitan que entra en batalla difficil sin armas, facilmete cae:aksi el que toma administracion de republica sin cõlejo, facilmente pierde a si mismo, y incurre en perpetua deshonra.

Aksi como quan seguros andã los officios entre los virtuosos:aksi tan peligrosos andan los virtuosos

tuosos entre los officios.

**Petracha** llama al pueblo fiero indomita. **Horacio** compara al que le quiere gouernar a hōbre que con vna sola y flaca rienda quisiēse enfrenar muchas cabeças, y al que quiere por si solo marear y gouernar vn gran nauio sacudido de los vientos en la varias y dubdōsas ondas.

El que gouierna el nauio aprouechase de ageno trabajo, empero el que gouierna republica, conuienele tener por si sciencia, porque no tenga necesidad de agena palabra.

† **Asi** como no ay enfermedad para el hombre mas perniciosa que la rabia: asi no ay en el mūdo animal tan pernicioso para la republica como el hombre que tiene ambicion de mandar y codicia de allegar.

**Asi** como no se puede ver si vn vaso esta sano, o roto, sino le llenas de liquor: asi no se puede conocer el hombre sino le encargares algun mando.

**Asi** como en la esphera ha de tener vn cētro en el medio del qual todas las lineas que salierē hasta la circunferencia, sean y iguales: asi para la republica ser republica, es necessario tener vn principe en el medio tā justo e ygal a todos que no salga de la circunferencia de la comunidad cosa desproporcionada y desigual.

**Asi**

## S I M I L E S

**A**si como no auiendo pescuezo que ayunte el cuerpo con la cabeça, ni el cuerpo, ni la cabeça tendran vida: asi no auiendo amor entre el pueblo y el señor, ni de vna parte ni de otra sera destruyda la republica. Plutarcho dizze que el cuello que ayunta el cuerpo que es la republica, con la cabeça que es el principe es el amor.

— Asi como en el pece, corrupta y podrida la cabeça todo el cuerpo es corrompido: asi en la republica deprauado el señor, los demas participan de la mesma maldad.

**A**si como en la colmena si en ella no ay ruydo y tumulto, es señal q̄ es perdida o se va a perder: al cōtrario en la republica, sino ay sosiego y tranquilidad, es señal que esta destruyda o esta en riesgo de se destreyr.

— Asi como algunas piedras preciosas resplandecen mas en la escuridad que a lo claro: asi algunos escondidos en vida quieta, muestran vna claridad de gran bondad, que despues subidos en algun gouierno de republica mostraron los ocultos vicios.

**A**si como piedras, ladrillos, tejas, y madera, mezclado todo, confusamente no hazen casa: asi la republica desordenada, no es republica, si no confusion, como la multitud de soldados desordenados que no hazen exercito.

Asi

**A**ssi como el hombre priuado dela vista queda en tinieblas : assi la republica priuada de justos y sabios rectores derramasele gran ceguedad.

**A**ssi como de contrarios elementos es templado el mundo con vna admirable harmonia: assi con los estudios diuersos de los hombres consta la republica.

**A**ssi como los que doman cauallos primero los halagan y tratan blandamente, para que se hagan al freno y lo sufran: assi el pueblo se ha de sobrelleuar con blandura.

**A**ssi como en la vihuela de diuersas voces bien templadas, se haze vna singular harmonia: assi en la republica bien gouernada de diuersos estados de personas concertada y concordada, resultavna marauillosa consonancia, quando varias voluntades se juntan en vn consentimiento.

**A**ssi como en vna naue vnos mandan, o otros obedescen, vnos estan en la proa, y otros en la popa, vnos alargan, y otros tiran, porque a castar todos a vna parte haria la naue carga, y a tener todos vn officio, no se podria gouernar: assi en la republica vnos han de contemplar, otros han de despachar, vnos han de pelear, y otros han de regir la ciudad: finalmente vnos han de tener vn officio, y otros otro,  
 porque

porque a querer hazer todos vna misma cosa la republica cargaria a banda, y no se podria sustentar.

Asi como no es flaca la mano por estar dividida en dedos, antes es mas aeta para obrar: asi los negocios de la republica repartidos entre muchos mas llenamente y mejor se acaban.

Los rectores que regalan el pueblo con dadiuas de juegos, y comidas, son semejantes a los que sustentan brutos animales.

Asi como el medico corta el miembro podrido, porque no corropa los demas miembros, y los pudra: asi conuiene si queremos que la republica este sana, los hombres pestilenciales cortallos della, porque no enseñen malas costumbres a los buenos.

Quando vn relox que tiene todo su concierto necesario anda desconciado, mas se atribuye a aquel yerro al reloxero que tiene cargo de concertarlo, que al mesmo relox: asi errando el pueblo y dexando las virtudes por los vicios, a aq̄l se ha de dar la culpa que tiene cargo de moderarlo y regirlo, pues con su mal exēplo o descuydo, estraga y desconcierta.



## SIMILES DE RICOS Y PROS

peros.

Capit.

58.



A virtud aq̃llos mejor la pueden alcançar, a los quales la pobreza y necesidad ha trabajado y hecho capaces de ella, porque si de las virtudes es to lérar los males, no puedē luego ser juzgadós por tales no auído sido prouados, pues por la mayor parte se vee q̃ en la casa do sobran las riquezas, ay grande hambre de virtudes: y es cierto que en los continuos regalos es donde se crián los hõbres viciosos: que animo ay tan constante, a quien la abundancia no trayga algùn vicio? y de aquí pues vemos por expériencia que los ricos que se pierden, por la mayor pte procede por lo mucho que tienen y por lo poco que sabē, y por presumir los prosperos que no se hizo para ellos el consejo. De que nos pueden librar las riquezas, pues no nos libran de la codicia de sí mismas; no son bienes los que no hazen buenos a sus poseedores, pierdē por esto los que mucho tienen quien les diga la verdad, y su riqueza es guía de todos sus desconciertos, acarreales que sigã las affectiõnes regidas por el apetito, sin gouernalle de la templãça. Menos pecia pues las riquezas y seras rico, pues  
 quanto

## S I M I L E S

quanto los hombres mas desſtean, mas les falta, y quanto mas les falta, mas pobres ſon, y ſi quiſieres ſer rico, no acreſciētes en la riqueza ſino deſminuye en la codicia, porque no es pobre el que tiene poco, ſino el q̄ deſtea mucho. Huye del vicio de allegar, mira que renūciar riquezas, es renūciar coſas ajenas, y renūciar voluntades, es renūciar coſas propias: que como dezia ſant Auguſtin toda riqueza que no es Dios es probeza. *Eſurientes impleuit bonis, & diuites dimiſit inanis.*

Aſſi como a las tardes fiendo mas largas las ſombras durá menos: aſſi a los que les parece que ſon los bienes dela tierra largos y grandes, los gozan menos.

Aſſi como entonces ſe conoce la velocidad de la corriente del rio, y la incōſtancia y ligereza conq̄ paſſan ſus ondas, quādo eſtamos viendo y conſiderando la firmeza de la tierra, y cotejando la vna coſa con la otra: aſſi entonces conoſcemos bien la breuedad cō que paſſan los bienes temporales quādo contemplamos la perpetuydad de los bienes eternos y ſu firmeza y ſeguridad.

Aſſi como en las redes de los peſcadores, los peſces grandes quedan preſos, y los pequeños ſe ſalen por entre las mallas: aſſi en las redes de los enemigos del alma, los ricos hinchados y

codis

codiciosos y grandes en su opinion, quedan enredados y perdidos, y los pobres humildes pequeños ante sus ojos y abatidos, se cueclan y salcan.

Asi como la piedra por mucho que la adornen y doren, y pongan en lo alto de alguna capilla sumptuosa, no por esto pierde su peso para yr al centro si se le diesse lugar, do es su natural inclinacion: asi el anima aunque este muy adornada en cuerpo poderoso y rico, no dexara de tener desseo de yr a Dios, que es el centro en do solo halla sosiego.

De la manera que la luna quando esta llena dista mas del sol: asi muchos de los que poseen grandes riquezas suelen estar muy apartados de Dios.

Asi como las plumas suben alas aues en lo alto: asi las riquezas del mundo y dignidades, suelen alçar a los hombres y leuantar en el ayre de la vanidad.

Asi como en el dado, debaxo de la mayor suerte que es el seys, esta la menor que es el as: asi debaxo de la riqueza, ay mucha pobreza, y en los mayores estados, estan mayores peligros, y debaxo de aquello que el mundo tiene por gran auenturança, esta gran desuertura.

Asi como el nauio muy cargado, puesto en alta mar

SIMILES

ta mar siendo combatido de ayres y gran tempestad peligrosa, echan en la mar las mercaderias y riquezas, porque no se aneguen y perezan, tiniendo por más vtil perder las riquezas que la vida: así los hombres ricos que navegan en las ondas de varias tentaciones deste mundo, se han de descargar de las mercaderias de las riquezas, distribuyendolas entre los pobres, porque usando dellas destempladamente, no se suman en las honduras del infierno.

**A**si como la philosophia es madrastra de la aduersidad: así lo es tambien la prosperidad de la virtud.

**A**si como con la mucha fruta suelen quebrarse los ramos del arbol: así los que estan cargados de riquezas suelen quebrar la razon.

**A**si como ninguno puede bien gouernar vn cavallo sin freno: así ninguno podra gouernar las riquezas sin prudencia, por ser inquietas y desenfrenadas, y de vnas riquezas sale codicia para otras.

**A**si como algunos en la plaça parecen felices, y en su casa por las costumbres de la muger, o gouierno de la familia son atormentados: así los ricos parecen por defuera felices, y detrás de sí el cuydado las noches y dias, los atormenta

**A**si como el caminante primero come, en la posada y despues paga la comida: asi los ricos primero gozan en este mundo de sus riquezas, lo qual despues pagan con castigo.

**L**os arboles en el campo son conocidos y diferenciados los vnos de los otros por el tronco, hojas, y ramos, pero despues de quemados y hechos ceniza, no pueden ser diferenciados los vnos de los otros: ni ay diferencia del alto cedro a la yedra vil: asi agora aunque aya mucha diferencia del rico poderoso al pobre zallo, despues de muertos y convertidos en ceniza, no auran diferencia del rey al pastor, ni entre el idiota y gran letrado.

**A**si como padecen notable detrimento los que truecan oro por barro: asi tambien lo padecen los que por codicia de bienes temporales truecan los espirituales.

**A**si como si la viña no se poda, toda su fertilidad se haze esteril, y perece de todo punto: asi los hombres sino cortan los cuydados superfluos, y las codicias desordenadas, con aquellas mismas cosas con que piensan alcanzar riquezas y honrra, edifican y aparejan peligro y muerte.

**A**si como el halcõ harto no conoce a su señora: asi algunos ricos se olvidan de Dios.

**A**si como en el molino con el ruydo del agua.

**Y** no oye

S I M I L E S

no oye el molinero: así los ricos cō el ruydo y sonido de los dineros, no es oydo de Iesu Christo.

— Así como alas aues cortamos las alas porque no vuelen y se vayan: así quita Dios muchas vezes las riquezas, porque no nos ensoberuezcamos y nos vamos de su casa.

Así como la rueda del molino todo el dia da bueltas, y por mucho q̄ anda hallarse ha á la tarde donde estaua a la mañana, sin mudar lugar alguno: así puede vno trabajar y rodear el mūdo por ser rico y honrrado, pero al fin quando pare, viniendo la muerte, hallarse ha en el estado en que entro en el mundo.

Como la vida corre para su fin: así con la vida passan como sombra las riquezas, honrras, y deleytēs.

Como los ricos jaezes no hazen mejor al cauallo: así las muchas riquezas no hazen mejor a quien las posseē.

Como las vasijas y alhajas de venteros, que en acabando el caminante de comer se las quitā para seruir con ellas a otro: así son los bienes temporales que se passan como rios, no tiniēdo sino solo el vso breue de ellos.

De la manera q̄ las moscas nō paran en las cozinās, sino ay olor de manjares: así los amigos de los ricos no perseveran sino ay vtilidad.

Así

**A**ssi como las azemilas yendo cargadas van entapizadas y acompañadas de gēte, pero en llegando a la posada quitandoles el oro y la plata y el repuesto y arreo que traen, no les queda si no las mataduras que les hizieron las cargas, y el sudor y cansacio: assi caminando el rico es alabado y acompaña do de muchos, y feruido, pero en llegando a la muerte que es la posada donde todos emos de parar acabando la jornada del camino desta vida, quitanle entonces todas las riquezas y honrras que traya, y no le quedaron sino las mataduras de los vicios y pecados que recibio en la carga del cuydado de allegar hazienda.

**H**urta la perdiz los hueuos agenos y crialos y saca dellos perdigōcitos, los quales en començã do a bolar, dexã ala madre estraña q̄ los crio, y figuen a la propria y natural que puso los hueuos de donde ellos salieron: assi los ricos tienen las cosas agenas, las quales en muriendo les seran quitadas, y bolueran a cuyas son y como son del mundo y no las traxeron cō sigo, assi con el mundo se quedaran.

**A**caesce que entra el raton flaco y hambriento en la despensa por vn agujero muy estrecho el qual comiendo y hartandose como engorda y cresce, quando viene el gato ya no cabe por do entro, y assi es tomado y muerto: assi

## S I M I L E S

entran los ricos flacos, pequeños, y pobres, en la despensa y botilleria deste mundo, donde crecen y ensanchan y hazense gruesos con riquezas, los quales no pudiendo salir libres por el agujero estrecho de la muerte, son muertos del demonio, y sepultados en el infierno.

Como el que passa de vn reyno a otro registra en la raya todo lo que lleva, y lo dexa y lo pierdesi es hacienda vedada: assi en la muerte conoscoeran los ricos al passar deste mundo al otro, que todo lo que poseen es ageno y no suyo, y como tal se quedara con el mundo.

El agua del rio no es propria de ninguno, y passa por la ciudad para que cada vno tome lo que ha menester: assi de los bienes temporales que pasan como aguas corriendo de mano en mano, podemos usar segun nuestra necesidad, pero no son nuestros.

La nouia que es pobre pide entre las vezinas joyas y atavios con que se compone para el dia de la boda, el qual pasado, bolviendo acada vna lo que recibio prestado, quedase pobre como antes: assi todo lo que el rico tiene recibe prestado, y en muriendo lo dexa todo al mundo cuyo es.

Como el agua siendo en el rio dulce se torna en el mar amarga: assi las riquezas aunque en algun tiempo sean dulces, y den gusto, su fin es amar



amargo, porque si nos dexan en vida, es cosa defabrada, y si las dexamos en la muerte, es cosa a muchos muy amarga.

Como las espinas puestas encima de la mano abierta no punçanni lastiman, pero apretado y cerrando la mano sacan sangre, y tanto mas daño hazen quanto mas apretares la mano: afsi las riquezas en la mano abierta del liberal no perjudican, pero hazen notable daño enel que aprieta las manos, no las repartiendo con los pobres y menesterosos.

El aleche sardina enel agua tiene color sulphurino, y fuera es semejante alas otras: afsi los ricos en su reyno son yguales a los dioses, y son vistos mas excelentes que los demas, empero en la muerte ninguna cosa diffieren de los pobres.

Afsi como los vestidos parecen dar calor al hombre como ellos lo reciben del: afsi parece dar las riquezas vida plazentera a los que la poseen, como este plazer succeda del animo, y no de cosas exteriores.

Los buytres y los perros acudē al cuerpo muerto, y despues que han comido toda la carne dexan los huesos secos dessamparados: afsi los que honrran agora al rico, mañana burlan del, y le bolueran las espaldas si le vieren pobre o desuanecido.

## SIMILES

— Así como la sombra no nos acompaña sino quando nos alumbra el sol, y quando se cubre de nuues el ayre luego desapparece: así ay algunos que nonos acompañan sino con el resplá dor dela prosperidad, y en viendo la aduersidad, luego desapparecen.

Así como los que passan enfermedad de calen turas, de cosas diuersas, toman cosas diuersas, conuiene a saber con lo calido se enfrian, y con lo frio se calientan: así tambien las rique zas dá molestia a los bobos, y la pobreza, da plazer a los sabios.

Como se suéle dar copiosamente de comer y be uer a los animales que se engordan, no para otro fin sino para matarlos y comerlos; así el mundo a aquellos llena de prosperidad, y recrea algunas vezes, que son en los vicios suzios y corruptos, para matarlos y perdes llos.

Como el camaleon se sustenta del ayre y no de otro manjar, siempre esta abriendo la boca: así los que se sustentan con oro y aueres mūdanos, assechan siempre entre sus populares algo con que augmenten la fama.

Así como los buytres no matan caça, empero a la de por otros animales muerta van y se ce ban: así algunos ricos gozan de los sudores agenos.

De la manera que los halcones confiados en sus plumas penetrando las nuues y bolando alto las pierden: assi los que se leuantan confiados en las plumas de su prosperidad, quanto mas alto suben, tanto mas desdichadamente se despeñan.

† Assi como el sol derrite la cera, y endurece el lodo: assi la riqueza haze a vnos mejores, y a otros peores.

✠ Como Esopo con las lēguas que dio a comer declaro ser la cosa mejor, y la peor: assi las riquezas son buenas si bien vsares dellas, y malas de otra manera.

Como la luna no padece eclyfs sino quando esta llena: assi el hombre entonces suele mas escurecerse quando esta mas lleno de riquezas temporales.

† Como las espinas ahogan las fimiētes que entre ellas se siembran: assi la sollicitud que las riquezas acarrean ahogan el fruto de la santidad de la palabra de Dios.

Como el q̄ esta ahogandose sume cōsigo sin soltar lo que asse: assi el rico sumido en las riquezas malauidas ahoga cōsigo toda su familia. Como el que esta en el agua mientras tuuiere la cabeza de fuera no se ahoga: assi el hombre q̄ tiene muchas riquezas estando el coraçō fuera dellas, no dañan, mas si el coraçō esta en ellas sumido, perece. Y 4 Como

## S I M I L E S

Como el arbol que abunda de fruto que apenas passa alguno q̄ no le tire vna piedra, o le quite algo: assi el que tiene riquezas no le faltan affechanças de ladrones o opresiones de señores, ni trabajos de criados, ni adulaciones de codiciosos.

Assi como el sabio quanto es mas sabio, tanto es mas amado de buenos, y temido de malos: assi el millero rico quanto augmēta en riquezas y disminuye de amigos, y crece de enemigos.

† Assi como pocas vezes entre los hombres se alcanço fama buena, sino derramando la hacienda mala: assi no se podra sufrir muchos dias encubrirse muchos años ser el hombre temido por rico entre los ricos, y por honrrado entre los honrrados, porque le han de imputar que allego las riquezas con mucha codicia, o que las guarda con mucha auaricia.

Si la mosca llegando a la miel no se metiere de pies en ella, pero tomare con la boca solamente lo que ha menester, saldra libre y volara a otra parte, mas si toda se metiere dentro quedara presa en ella, y morira: assi el hōbre que posee riquezas temporales y toma dellas lo necesario para la vida, librase ha de sus lazos, y podra velar al cielo, pero si se sumiere en ellas con codicia amandolas desordenadamente.

damēte sera preso dellas, y morira mala muerte.

† Así como la generacion de vna cosa es corrupcion de otra: así el enriquecerse vnos, es muchas vezes empobrecerle otros.

Así como el humo no es durable, antes sube de presto en lo alto do se deshaze: así es la prosperidad mundana, que quando piensan que mas la poseen se hallan sin ella.

Como el humo agraua la cabeça y fatiga la vista: así la prosperidad temporal agraua la cabeça de la razon, y inclina a las cosas pequeñas por auaricia, y haze passar la vida con fatiga y aydado.

Así como quāto mayor es el dia, menores son las sombras que causa el sol en los vmbrosos, y ala contra, quanto el dia es menor, tanto las sombras son mayores: así quanto el dia de la prosperidad es mas alto, tanto la sombra de la vida es mas breue, porque como mas sean imbiados los grandes que los pequeños, mueren mas presto q̄ los otros, o porque vsan de las riquezas immoderadamēte, enferman y acaban, o por la prouidencia a que los lleva, para mostrar por ello que han de ser menospreciadas las riquezas y poderios humanos, ala contra les acontece a los que les falta la prosperidad.

Como

SIMILES 4

Como las estopas son aptas de encenderse : assi las riquezas son materia de la cudicia.

*animas*  
Assi como la cornerina que los latinos dicen Onyx, segun Dioscorides, trayda consigo causa tristeza, y multiplica temores, y comueue los animales a pependencias y pleytos: assi la prosperidad y riquezas mundanas traydas y amadas con el coraçon causan tristeza, y temor de perdellas, y pleytos, y trabajos por sustentarlas y acrecentarlas.

Assi como las çarças y espinos son escondrixos de serpientes y malas sauandijas: assi las riquezas son cueua de muchos vicios, y malos pensamientos en los que de coraçon las aman.

174

# SIMILES DE POBREZA.

Capit. 59.



**D**E quanta mayor excelencia sea la honesta pobreza, que no la maldita riqueza: puede se conocer, en que el pobre se contenta cō lo poco, y el rico no le parece nada lo mucho: por lo qual no es de entender en mas que en sustētar vna vida quieta, con suficiente mediania en las cosas que para passarla son menester: porque para nuestra codicia lo mucho es poco, y para nuestra necesidad lo poco es mucho. Dize Seneca a este proposito, si vieres segun la opinion, nunca seras rico, y segun naturaleza, nunca seras pobre, porque la opinion nunca se harta, y la naturaleza con poco se contenta. Le esse que passando Socrates por vna plaça de vna famosa feria, vñdo grandes y varias riquezas, dixo como espantado, de quantas cosas no tengo necesidad. Amemos la pobreza, y tendremos abundancia, y fosiago, que quien hizo al hombre con necesidad de comer, no consentira que perezca de hambre.

† Assi como Daniel y sus cōpañeros ayunando y no comiendo ni beuiendo de la mesa de Nabuchodonosor, parecierō mas gordos y mejores

SIMILES

res rostros que los demas mocos: assi los pobres alcabo del año salen mas gordos que los ricos.

— **A**ssi como quando esta la luna mas cercana al sol menos alumbra a la tierra: assi los pobres de espiritu que mas se llegan a Dios menospreciando las vanidades del siglo, son del mundo escurecidos, siendo en sus animas muy alumbrados.

— **A**ssi como la serpiente teme al hombre desnudo, y acomete al vestido: assi teme nuestro enemigo al despreciaor del mundo, que esta desnudo de bienes temporales, y enlaza al rico.

— **A**ssi como en el cuerpo humano es mejor vna estatura mediana con salud y sosiego, que vna muy grande y demasiada con dolencias, y perturbaciones: assi para passar la vida mejor es vna mediania con virtudes, que el abundancia con vicios, y discordias.

† Como nos acontece enojarnos porque nuestros perrillos menosprecian el pan que les damos siendo para ellos bastante sustentamiento: assi con razon puede castigar Dios al que no contentandose con mediana passada anda anhelando por otra mayor.

— **A**ssi como vale mas vna moneda de oro en el suelo, que otra de y qual peso de cobre puesta sobre

bre



bre la cabeza: así vale mas vn pobre virtuoso y abatido, que vn rico vicioso y sublimado,

Como el arbol sin fruta esta seguro de que no le tiren piedras por cogerla: así el pobre es escusado de los trabajos y pesadumbres que los ricos tienen con sus riquezas.



**L**A priuança o fauor de los morta-  
 les es vna cosa varia y sin firmeza,  
 y que no esta en nueſtra mano, ſi-  
 no en la variedad delas volūtades  
 agenas, q̄ ſon mas inquietas q̄ veleta q̄ ſe mue-  
 ue a todos viētos, porq̄ no ay cofa mas vidrio  
 ſa q̄ la voluntad de los principes, ni mas incō-  
 ſtante. La verdadera priuança. y el verdade-  
 ro fauor, es eſtar en gracia con Dios, que de  
 la que el mundo y los ſeñores dan: no ſe eſpe-  
 ra otra cofa ſino a gran ſubida, gran cruz, o  
 gran cayda.

**L**os que cuentan con gitones, o contadores ſien-  
 do todos de vna miſma forma y valor, pue-  
 ſtos en diuerſos ſitios, vnos vnas vezes valen  
 mil, y otras vale vno, concluyefe aquella cuē-  
 ta, y juntos todos los gitones en vn monton,  
 boluiendo a hazer otra cuenta acierta a ſer q̄  
 los que antēs eſtauan por mil, eſtā agora por  
 vno, y los que eſtauā por vno, eſtan por mil:  
 aſi los priuados de los principes, que eſtā en  
 el giton de los mil, no ſe enſoberuezean, y los  
 que eſtan en el lugar de vno, no deſeſperen,  
 porque puede deſhazerſe eſſa cuēta, y hazer  
 ſe otra en que el eſtado ſe mude.

**Aſi**

**A**ssi como el sol alumbra la luna ; la qual sin ella ninguna claridad echaria, porque toda la luz recibe del sol : assi el fauor del principe ilustra al subdito, y le quita la obscuridad que sin su fauor y venenolencia primero tenia.

**A**ssi como algunos cuerpos hiriendo en ellos el sol acrecientan su resplandor: assi algunos con el fauor son mas ilustrados.

**A**ssi como la luna miẽtras mas se llega al sol, tiene menos lumbrẽ: assi de mas fruto de virtud, son los que mas se apartan de los palacios de los principes.

**A**ssi como las cosas que suben en alto con el fauor del viento, caen en cessando de soplar el ayre: assi los que sin meritos suben con el fauor de los hõbres, en cessando este fauor caen luego de su estado.

La piedra por ser pesada es naturalmente inclinada a decender, pero si le ponen en la hõda, con la fuerza del braço, va contra su natural por el ayre como auẽ: assi el necio y el malo no son para subir ni mandar a los otros, mas puede tanto el fauor que contra razon subey manda violentamente, el que como piedra torpe vuiera de estar debaxo de los pies de los sabios.

# SIMILES DE LOS QUE SE visten ricamente

Capit. 61.

**S**E ñal da el que se viste curiosamēte que tiene poca cuenta con las cosas interiores, pues tãto se ocupa en las exteriores. Desospechar es del que mucho se compone que quiere contentar a los hombres, y que su atavio no es para ponerlo debaxo del celemin, si no en publico, do dè lumbrẽ de su vanidad a los amadores del mundo: y aunque muchas vezes no sea pecado traer ropas ricas, aprouechan poco a las virtudes, y enfrían el espíritu de la deuocion, y atormētan su cuerpo por andar en pretina. Procura de atañar lo interior con virtudes, y huye de curiosos vestidos. Bastale al christiano vna comun y honesta ropa conforme a su estado: por q̃ si la superfluydad del vestido no fuera mala, no a labara nuestro Redemptor a sant Iuan Baptista, Math. ca. 11. de que no vsaua de delicadas vestiduras: ni el Euāgelista, Luc. ca. 16. declarando las culpas del rico auariento, dixera q̃ se vestia de purpura y visso.

**A**ssi como quando la nuez despide ante de tiempo la

po la corteza, es señal de su interior corrupcion: assi quando el christiano trae la vestidura de fuera, como lo demanda la decencia christiana, es señal que dentro tiene algun gusano de pecado que le haze andar vano en lo defuera.

Assi como las andas en que lleuan los cuerpos de los difuntos a enterrar, nunca estan adornadas, sino quando tienen dentro algun cuerpo muerto: assi los hombres vanos nunca componen sus cuerpos con preciosas vestiduras, sino quando esta dentro el alma difunta en pecados.

Assi como no haze al cauallo mejor ponerle freno de oro: assi ni al hombre le hazen mejor los ornamentos preciosos.

Como llorarias a quien quieres bien si le vieses muerto: assi deues llorarle como muerto. viendole vanamente vestido.

El ornato o atauio demasiado de las mugeres y hombres, son como redes del demonio con que caça las animas delos que las miran.

Como el ramo o repostero que se pone en las tabernas es señal que alli se vende vino: assi la curiosa compostura del ornato de las tabernas de las mugeres, es señal que sus cuerpos se venden.

† Los plumages, y vestidos, declaran el juyzio

Z

y fofis:

## SIMILES

y fosiago de los hombres, como las veletas los vientos.

— Si en las obsequias de los difuntos se entra en la yglesia con descompuesto ornato, no se por que no tienen verguença las que se componen para yr a missa, pues en ella se representa la passion de nuestro Redemptor.

## SIMILES DE LA TRISTEZA:

Capit. 62.



**C**OSTUMBRE es de tristes y desconfidados en la persecucion de merlo peor: mas el varon discreto, ni con las felicidades se alegra, ni con las adversidades se entristece: aunque nunca el bien y gual al mal, y aunque no aya contentamiento que y gual a la menor tristeza.

Como la cabeza y cuerpo andan juntos en el animal: assi en esta miserable vida van juntos vivir y dolerse.

Assi como la muchedumbre de leña verde ahoga muchas vezes la llama, y leuanta grande humo: assi la tristeza desordenada hinche el anima de humo y de tinieblas, y seca la fuente de las lagrimas:

Assi como las cosas que naturalmente son amargas mezclando con ellas cosas dulces, les añadimos sabor: assi las cosas que de suyo son tristes, se han de aliviar con la razon.

Assi como la polilla destruye el paño, y la carcoma al madero: assi la tristeza al coraçon,

Z s

Assi

S I M I L E S

Afsi como la rofa nace de las espinas : afsi de tristes, y asperos trabajos se saca fruto jocundissimo.

Como aprouecha a los tristes sacarlos de los lugares escuros a lo claro: afsi a los que lloran a los lugares alegre.

Afsi como es natural de los animos contentos no tener perfectos sus contentamientos, sino despues de comunicados : afsi es natural de los tristes holgar de comunicar sus tristezas.

Afsi como el hierro que se ha de pegar con otro, es menester que ambos esten en blandos, y bien dispuestos por conformidad de calor y blandura: afsi el que ha de cõsolar a otro que este puesto en alguna aflicion y tristeza, deue dolerse con el tanto que muestre sentir lo mismo que siente el affligido.

Afsi como vna cosa dura no se junta con la blanda al primero no se ablanda su dureza, ni podras leuantar al caydo, sino te abaxas hasta el suelo donde esta caydo: afsi para consolar al desconsolado has te de desconsolar con el, porque tanto mejor recibira el desconsolado tus palabras, quanto mas sintiere en ellas tu afflicion.

Afsi como aquella moneda es mejor que siendo menor en la materia, es mayor en la va-



**Z**ia: así aquella tengo por mejor consolacion que siendo mas breue en las palabras, es mas larga en las sentencias.

**A**si como ay enfermedades que no sanando con palabras que nos dicen, sanan con yeruas que nos ponen: así los coraçones affligidos algunas vezes se confortan con bençios hechos a sus personas, mas que con palabras dichas a sus orejas.

**Z 3**

# SIMILES DE LAGRIMAS

o llanto. Capit. 63.



**L**AS lagrimas dicen algunos doctores ser medicina y emplasto aplicado a las llagas de los pecados, porq̄ con ellas se quita el pecado y para otra cosa ninguna aprouechan, porq̄ si vertieres tantas lagrimas que acrecientes los rios por tu diffunto, no por esto resucitara, mas si lloras tus pecados, luego eres perdonado. Como lo promete Dios por el propheta Eze. cap. 18. En la hora q̄ el pecador llorare me olvidare de todos sus pecados. Con lagrimas y gemidos se alcãça el reyno d̄ Dios y en los deleytes y contetos, se pierde el parayso.

**A**si como el dolor acompaña ala penitencia: así si las lagrimas son testigos del dolor.

**A**si como el ganado de Rachel no podia beber sin que primero le quitasse Iacob la piedra del pozo: así si dios no quita de nuestro coraçon la piedra dura dela abstinacion, no podremos llorar.

Como ala alegria del mundo es anexa la tristeza: así las lagrimas que por Dios se derramã son acompañadas de alegria.

**A**si como del salado mar se leuantã nuues que se resueluen en agua dulce prouechosa para la tierra: así del coraçon contrito se leuantan

vnas nubes d' sospiros y oraciones, q̄ se reuel  
uen en suauel lluvia de lagrimas fructuosas pa  
ra el anima.

**A**ssi como con agua se borra y rae la escriptu  
ra: assi cō el agua de lagrimas se rae y borra el  
escriptura del processo que el demonio tie  
ne contra nosotros.

**A**ssi como quando alguna cosa se quema, acude  
con agua: assi quãdo ardiere nuestra alma cō  
cobdicia y fuego de concupiscencia, acudire  
mos a las lagrimas.

**A**ssi como se vee la moneda puesta en el vaso,  
apartandose el que la quiere ver en cierta di  
stancia, pero ver la ha hinchendo el vaso de  
agua: assi quando no veamos las maculas de  
nuestra anima, si derramaremos aguas de la  
grimas, conoceremos muchas culpas q̄ ago  
ra no alcançamos.

**A**ssi como la mosca viua es manjar del araña, y  
muerta es medicina contra la picadura de la  
misma araña. Assi el pecado quãdo esta viuo  
en el animo es mājar del demonio, Pero mu  
erto por penitencia, son sus lagrimas y dolo  
rosa memoria remedio cōtra las tentaciones  
del enemigo.

**A**ssi como las criaturas vnas vezes se mueuē de  
si mismas, y otras vezes reciben el mouimiē  
to de otras: assi tambien acaesce esto en la cō  
puncion

## SIMILES

puncion y lagrimas.

Afsi como el fuego enciende y consume las pasajas: afsi las lagrimas castas consumen todas las fuziedades visibiles, e inuisibiles de nuestras animas.

Afsi como la biuda despues de perdido su marido, si le queda solo vn hijo le tiene por descanso, y no tiene otro consuelo despues de Dios: afsi el anima despues de auer caydo y perdido a Dios por el peccado, vno de los mayores consuelos que le queda para el tiempo de su partida, son las lagrimas y abstinencia.

Afsi como el q̄ esta sentenciado a muerte, se le dara poco por salir a vistas, ni por ordenar los andamios para ver fiestas: afsi tambien el que esta todo entregado al llanto, poco se le dara por los deleytes, o por la gloria del mundo, o por las offensas que le hagan.

Como el cuchillo oriniento con ceniza y agua queda luzio y claro: afsi nuestra anima con la ceniza de la penitencia y lagrimas es limpia del orin del peccado; y queda clara y resplandeciente.

Afsi como despues de las grandes lluias, queda el ayre puro y sereno; afsi despues de la grande lluja de las lagrimas de deuocion, queda el animo quieto y sossegado.

Si las aguas olorosas tenemos en mucho sacadas de ro-

de rosas y de otras flores, porque echan de sí olor extraño: porque no estimaremos las aguas de las lágrimas que laban dentro las animas.

Afsi como la serenidad del gusto de los malos se buelue en diluuió de lágrimas; afsi el diluuió de lágrimas de los buenos, se buelue en serenidad de contentamiento.

De la manera que el aguila como dizen los naturales, se renueua con agua: afsi el anima cō el abundancia de lágrimas.

Afsi como vna manera de aposento conuiene a los ciudadanos, y otra a los delinquentes: afsi conuiene que sea diferente el estado de los q̄ lloran por sus culpas, y de los innocentes.

Afsi como las aguas del diluuió leuataron el arca de Noe en alto: afsi las lágrimas leuantan nuestra ánima a la cōtemplacion de las cosas altas.

Afsi como el arbol echa de sí la fruta: afsi el dolor produze las lágrimas.

Afsi como cada arbol tiene su fruto: afsi el luto tiene por fruto las lágrimas.

† Afsi como aprouecha poco vntar los pies con el medicamento que fuesse aplicado para la enfermedad diuersa de la cabeça: afsi las lágrimas fino es para sanar los pecados, no sirven de nada aplicadas a cosas deste mundo.

Afsi

## SIMILES

— Así como los rayos del sol hiriendo y pasando por alguna nuve que se esta deritiendo en lluvia calientan con gran fuerza: así los rayos del divino amor hiriendo en el alma que abunda de lagrimas se haze en mas fuertes.

Así como la lluvia haze la tierra fertil y abundosa y fructifera: así las lagrimas hazen fertil al anima, y la bueluen apta para dar frutos de buenas obras.

Como el lienço se limpia con el agua: así se limpia el alma con lagrimas.

Así como el agua haze reuerdecer los panes q estan para secarse, y que bueluan en si: así el anima muerta y seca por el pecado, reuerdecce y viuifica con las lagrimas y penitencia.

Como la tierra sin agua no fructifica: así los corazones secos y duros, no fructifican fino se riegan con lagrimas.

Así como el ciervo seguydo de los perros y cãlado toma nuevas fuerzas pa huyr vanãdose en el agua: así las lagrimas por admirable modo a los cansados y trabajados por el pecado confortan y reparan de las fuerzas perdidas.

Así como el agua ablanda las cosas duras y aspera: así las lagrimas del que deuotamente ora, ablanda el rigor y braueça de Dios, y le buelue blando y misericordioso para perdonar.

Así

**A**ssi como el agua apaga la sed : assi las lagrimas de la penitencia apagan el ardor de la culpa.

**C**omo el agua fortifica el pueblo cercado porq̄ ningun lugar puede ser fuerte faltandole el agua: assi al que falta lagrimas de penitencia, no puede dexar de ser rendido del impetu de la tempestad de la persecucion.

**A**ssi como con humilde respuesta y palabras blandas la muger ablanda y aplaca al marido ayrado: assi el anima pecadora con lagrimas y penitencia se confidera con su espolo Iesu Christo, offendido por pecados.

† **A**ssi como estando vno contento dize mas por la lengua de lo que tiene en el coraçon: assi quando vno esta affligido no lloran tanto los ojos, ni declara tanto la lengua quanto le queda encerrado en el coraçon.

# SIMILES DEL ALEGRIA

o rifa. Capit. 64.



V Y R se tiene de la rifa, y alegría mundana, pues es cierto que tras los plazer es sobriados, vienen los enojos colmados. La rifa mezcla se con el dolor, y los fines del plazer ocupan los el pesar. Temerse deue la saluacion de aquellos que nasciendo llorando, y hauiendo de morir gimiendo, viuan riyendo. Huye de la rifa, que vana es el alegria que no se funda en segura y limpia consciencia.

**A**ssi como la vādēra de gauia d̄ nauio en medio de la mar, es combatida en breue espacio de tiempo de diuersos y contrarios vientos: assi los contentamientos del mundo son tan mudables que no tienē otra mayor firmeza que el no tenerla jamas.

**A**ssi como en las cosas corporales que son compuestas de cosas diuersas, no puede auer perpetuidad, porque tienen en si la causa de su corrupcion que es la mezcla de cosas contrarias repugantes entre si: assi en los gustos del mundo no puede hauer mucha dura porque estan mezclados con grādes desgustos, y trae consigo la causa de su senecimiento.

**A**ssi como con razon no se goza el caminante que



que duda del camino q̄ lleva, y no sabe si va errado: así no es razón gozarnos en el camino desta peregrinacion, no sabiēdo si somos aceptos a Dios.

**A**si como es vano el gozo delas aues que comē el grano en las redes delos caçadores, pues tā cercano tienen el dolor dela muerte: así es vano el que se goza y alegra entre las prosperidades deste siglo, tinēdo tan incierto y cercano su fin.

**A**si como muchas vezes acontece que estādo muy sereno el cielo, de repente viene gran lluvia: así acōtesce que en las alegrías y prosperidades muchas vezes vienen de repente perturbaciones y trabajos.

**A**si como el fuego dura poco o mucho segun la cosa a que se junta: así el contentamiento es transitorio o durable, conforme ala cosa a que se aplica.

**C**omo las musicas y cantares del mundo ahogā el espíritu del señor: así los canticos espiritua les levantan nuestro coraçon a Dios, ausentādo a los enemigos del alma.

**A**si como ninguna cosa tanto arma con la humildad como el llanto: así vna delas cosas q̄ mas le contradize es la risa desuergonçada y secular.



A intencion es do se guisan las buenas o malas obras, porque si el intento de la obra de virtud es hazer la a gloria de Dios, es buena, y si va a fin de ser visto y loado de los hombres no es meritoria para cō dios, porq̄ aunq̄ diga Dios q̄ resplandezca nuestra luz del ante los hōbres para que vean nuestras buenas obras, no quiso que buscassimos nuestros loores, sino la gloria y hōrra de Dios, y por esso dixo, para q̄ glorifiquen a vuestro padre que esta en los cielos. No prohibe Dios la buena obra publica, mas quiere q̄ la intencion sea secreta. Escō de tu mismo el thesoro de la buena obra, porq̄ si le pones en la boca a gena, no sera en tu mano guardarlo. El q̄ se eleua quando es alabado de los hombres de las gracias y dones que tiene, cō ellas haze guerra a Dios q̄ se las dio, porque cosa euidente es que el q̄ haze bien por ser alabado que no quiere que Dios sea glorificado. Mas nos va en parecer nos a nosotros mismos bien, que en parecer bien a los otros. No hagas caso de loores: por que el varon sabio y virtuoso mas ha de ponderar las obras secretas, que las alabanças publicas.

blicas. El q̄ pusiere su vida en las bocas de los hōbres, agora sera mucho, y luego sera nada, y al fin siempre anda inquieto. Mira q̄ el que no dessea la alabança humana, no siēte las injurias de los hombres. No nos emos de contētar con estimarnos en poco en nuestros pecados, mas mucho mas hemos de mirar en nuestras buenas obras conociēdo profundamente que ni la culpa de pecados es de Dios, ni la gloria de nuestras buenas obras es de nosotros, mas que de todo lo bueno que en nosotros viēre se ha de dar perfectamēte la gloria al padre de todas las lumbrēs, del qual procede todo lo bueno y dadiua perfecta: de suerte q̄ aunque nosotros tengamos el bien lo miramos como cosa ajena q̄ passa por nosotros como agua por arcaduzes, y lo tratemos tan fialmente que no nos alcemos a mayores cō la gloria de cuyo es. Escondamos pues las riquezas de las virtudes, sino queremos ser robados de los lisongeros.

**A**ssi como las alas leuantan al aue alo alto: assi las buenas obras son alas con que el hombre ha de subir al cielo.

**A**ssi como en la guerra nūca se han de dexar las centinelas y escuchas: assi siempre emos de pelear contra los vicios con obras.

**A**ssi como del agua corriente tanta tendras quā  
ta fa-

ta sacares: así de los años que siempre corren ninguna cosa dellos se tiene sino lo que bien hizieres.

† Así como el fuego es descubierto por sus centellas y resplandor: así se conocen los hombres por el resplandor de sus obras.

Así como vna misma cosa es con espejos representada diuersa, por la diuersidad de las formas dellos: así vna misma obra o hecho, es de los hombres diuersamente interpretado, por la affectiõ varia de sus animos.

Así como vna vara por derecha que sea estando puesta parte della en agua, y parte fuera, parece ser tuerta: así la obra recta de la virtud los malos juzgan por torcida y illicita, porq̃ por la inuidia veen las obras de los proximos como lo que se vee en agua que siendo derecho parece tuerto.

Así como el aguila buela en alto y no descien de ala tierra, sino al necessario mantenimiento, y en haziendo presa en ella luego buela, sin detenerse en lo baxo: así tambien nosotros deuemos conuersar en cosas del cielo cõ el animo, y dexar los cuydados de cosas superfluas, y cõtemplar a Dios con los ojos del entendimiento, y viuir quieta y tranquilamente, no codiciando mas de lo que basta para viuir.

**A**ssi como la bondad o malicia del arbol procede de la rayza: assi la bondad o malicia de la obra procede de la intencion.

**A**ssi como para q̄ la ropa nos abrigue y caliēte nosotros le emos de dar y pegar el calor, pues la vestidura no caliēta al cuerpo muerto por el calor q̄ falta al muerto: assi si quisieremos que la buena obra nos cubra y abrigue en el cielo dando premio perpetuo, hemos de tener el calor de la charidad con nosotros quando la hiziēremos.

**A**ssi como en las cosas naturales los elementos son por causa de los cuerpos mixtos, y las cosas menos perfectas, por causa de las perfectas, y todo por causa del hombre que es el mas excelente de ellas: assi nuestras obras corporales deuen ser hechas por causa de las obras del anima, y estas deuen ser por causa de la mas excelente de todas, la qual es ser dirigidas a Christo.

**A**ssi como la yedra que es yerua vil, arrimada a vn arbol: sabe y crece hasta llegar a lo alto del: assi nuestras obras aunque de su cosecha son flacas y viles arrimadas a Christo y jūtas con sus meritos son de grande valor.

**A**ssi como vn anillo de cobre bñado d vn preciosissimo diamante es de gran valor, no por el cobre, sino por la piedra inestimable que  
 A a      esta

## S I M I L E S

está engastada en el: así nuestras buenas obras hechas por Dios en gracia son merecedoras de vida eterna, no porque las hagamos nosotros que son así como cobre de poco precio, sino porque se hazen en gracia, y están adornadas con los meritos de la pasión de nuestro señor Iesu Christo, que promete vida eterna al que en su gracia las hiziere.

Quando el agua en que está los peces no se mueve, ni se renueva, muy presto se corrompe, y sus peces son dañosos: así los que estan en el agua de la penitencia sino se menean y renuevan por solicitud de buenas obras, facilmente son inficionados con la corrupcion de sus descuydos.

Así como el sol no dexa de resplandecer con sus rayos aunque las nuves quieren escurecer su luz: así nosotros no deucemos apartarnos de las buenas obras aunque sea delante de aquellos que pretendieren escurecer el resplandor de lo bien hecho.

Así como las pelotas de plomo aunque de su natural descenden para abaxo, mas con todo esto con la fuerza del fuego de la lombarda suben para arriba: así nuestras obras puesto que en quanto proceden de nuestra naturaleza corrupta por el pecado y mala costumbre se van a la tierra, con todo esto con la fuerza y virtud

virtud de la gracia y charidad suben al cielo. **A**si como el arbol plantado a la orilla de la fresca ribera, da su fruto a su tiempo, no solamente para con la semilla del producir otros y conservar se perpetuamente en su especie, ya que no puede en el individuo, mas tambien para con el aprovechar a muchos: asi el varon sabio y animoso regado con las divinas aguas de la gracia ha de pretender el bien comun y fructificar para todos con obras de virtud y doctrina.

**A**si como las estrellas siendo grandes en el cielo parecen pequenas en la tierra: asi las buenas obras de los justos siendo grandes en el cielo, a ellos les parecen pequenas, y esto las haze ser mas excelentes.

**A**si como aunque los ojos esten sanos no pueden ver sino fueren ayudados con la luz de fuera: asi nosotros no podemos hazer obra meritoria de la vida eterna, aunque tengamos libre alvedrio que es como ojo del anima, sino somos ayudados por Dios con luz eterna.

**C**omo el hombre encubre y guarda en su casa sus alhajas, porque no se le amancillen y ensuzien: asi a de encubrir las buenas obras, que haze porque no sean corrompidas de la vanagloria.

**A**si como las hojas verdes por de fuera muestran no estar seco el arbol por de dentro:

SIMILES

así las buenas obras en publico, apregonan  
estar tiernos en amor los coraçones en lo se-  
creto.

El pauen es tan libidinoso y lasciuo, que por te-  
ner celos a la pava, si halla los hueuos que po-  
ne se los quiebra, y por esto la pava los escon-  
de en lo mas secreto que puede: así el q̄ qui-  
siere que sus buenas obras salgan a luz de me-  
ritos, y no las quiebre el demonio, ha las de  
esconder de los hombres.

Así como la simiēte que esta descubierta en el  
campo, la comen las aues y no fructifica: así  
descubriendo el bien que hazemos, no fru-  
ctifica.

Así como algunos animales confunden y des-  
hazen las pisadas cerca de su habitacion, por-  
que no los saquen por el rastro: así conuiene  
encubrir el biē que hizieremos: porque no  
le halle la vanagloria.

Así como el ballestero para tirar, y acertar al  
blanco cierra el ojo yzquierdo, y abre el de-  
recho: así nosotros en nuestras obras, si qui-  
sieremos alcanzar y dar al blanco del prove-  
cho dellas, suēmos de cerrar la intencion yz-  
quierda, y abrir la derecha. Quiero dezir, dex-  
ar la vanagloria, y buscar en ellas la gloria  
de Dios, y dedicarlas al mismo Dios.

Así como quando la rayz del arbol esta debaxo



de tierra escondida da virtud, pero sacada fuera se pierde y se seca: así la intencion si fuere con humildad escondida, da valor y merito a la buena obra. Pero si cō ostentacion fuere publicada, pierdese el fructo del merecimiento.

A la buena intenció secreta, no se excusa la mala obra manifesta, así como si vno hurta cō intencion de dar limosna.

Asi como los que tañen organos, ningun sonido hazen, sino les dan viento con los fuelles: Asi muchos sino son alabados de los hombres, y sino sopla el viento de la vanidad, ninguna buena obra hazen.

Asi como el molino de viento, no anda ni lança harina sino con el viento. Asi muchos no dan de si harina de buenas obras sino quando sopla el ayre de la vanidad.

Asi como los q̄ quieren nauegar esperã por viento prospero. y no salen del puerto hasta q̄ vega viento conuenible, y conforme a su volũtad: así muchos esperan por el viento de la vanidad, ya que soplen las alabanças humanas, y les hablẽ a su gusto, para venir a hazer alguna cosa, que aunque sea buena esta muerta de la intencion.

Asi como el Oso que lleva la colmena llena de miel, no se le da mucho q̄ le piquẽ las auejas:

## S I M I L E S

así el siervo de Dios como haga lo que debe no ha de hazer caso de los dichos de los hombres.

**A**sí como la rosa no dexa de crecer aunque esta cercada de espinas: así el virtuoso no deve dexar de yr adelante prosiguiendo en las buenas obras que començo por lo que dicen los malos pecadores.

**A**sí como el arbol plantado cerca del camino por marauilla llega a madurar la fruta: así es dificultoso morando cerca deste mundo guardar las buenas obras hasta la fin sin corrupció, para que lleguen perfectas.

**A**sí como la tierra por si misma da cardos y espinas y no trigo sino se siembra por mano agena: así por si mismo haze el hombre mal, y no puede hazer bien sin el fauor diuino.

**A**sí como a los phreneticos vna linea por pequeña que sea que vean en la pared, se les antoja ser disforme animal, y lo afirman, segun Aristoteles dize: así los malos y desuergonzados hombres las lineas rectas de las illustres obras de los otros que merecen eterna memoria, no solo las despojan de sus ornamentos empero acusanlas de vicio y caluniã dellas.

**A**sí como por vn pedaço de cobre no se comprara nada en la plaça, pero si le pones el sello real ya es moneda corriente: así nuestras obras de su naturaleza son como cobre metal

vil, y de baxo precio y por ellas nõ compra-  
remos el cielo. mas si estan acuñadas cõ el cu-  
ño de la gracia y lleuan este sello real, y las ar-  
mas de la charidad son de tanto valor que cõ-  
praremos con ellas la bienauenturança, y vi-  
da eterna.

Como la simiēte q̄ no se cubre biē en la tierra la  
comen las aues: asì las obras buenas hechas  
en publico muchas vezes se las come la vana  
gloria.

Asì como las auejas q̄n temē el viento buelan  
cerca de la tierra, y algũas vezes se cargã de al-  
guna pedrezilla porque no las p̄ueda el vien-  
to mouer de su camino derecho: asì los que  
hazen buenas obras para que el viento de la  
vanagloria no se las lleue deuen andar cerca  
de la tierra por humildad, y cargarse con la  
piedra de secreto para las obrar.

Como el labrador no pone en su granero el tri-  
go si primero no esta limpio de la paja: asì  
las obras de virtud no son acceptas de Dios si  
primero no fueren apartadas de la paja de los  
vicios y vanagloria con q̄ algunos las hazen  
Las buenas obras no se han de dilatar despues  
de ser consultadas y deliberadas: asì como no  
se ha de diferir la v̄dimia despues que la v̄ba  
es bien madura.

† Como pocas vezes ay buena obra sin cõtra-  
dicion

## SIMILES

dición de murmuración: así no ay cosa bien hecha por algun bueno que luego no sea contraria de algun malo.

Hazer buenas obras sin Fee, es como echar agua en vn vaso sin suelo.

Los ciervos quando muchos passan vn rio, el segundo pone la cabeça y manos encima del primero, y el tercero sobre el segundo, y así los otros, solo el primero no tiene sobre quiē estriuar: así todas nuestras buenas obras estriuan sobre los meritos de nuestro Señor Iesu Christo, y el no tiene necesidad de nadie.

radores o maldizientes.

Capit. 66.



**HOMBRES** ay tã deprauidos en murmurar que parece que los bienes delos otros son males suyos, y los males agenos son sus bienes propios. Huye por tanto no solo de no murmurar, mas aun procura de cerrar los oydos a murmuraciones, poi que mas nos offende muchas vezes el que vicios agenos declara, que el que los haze: y si murmuraren de ti no se te de nada por vengarte, que a si mismo castiga quien del bueno dize mal. A consejãdole al Rey Philippo, padre de Alexandro, que desterrasse ciertos murmuradores q̄ dezian mal del? Respondio, esso seria añadir leña al fuego, y que fuessen disfamados entre gētes estrañas, quanto mas q̄ ellos lo dizen por vnã de dos cosas, o por prouar mi paciencia, o porque emiēde mi vida, porque si en mi no ay esso que ellos dizen, en no querer castigar los se prueua mi paciencia, y si lo ay tengoles que agradecer, pues procuran de enmendar mi vida. No seas escudriñador de agenas vidas, porque homõte codicioso de inquerir agenos vicios, mas prouechoso es a sus enemigos, que a si mesmo.

Afsi

S I M I L E S.

Afsi como las auejas picando dexan el aguijon  
y pierden por ello la vida, haziendo al q̄ picá  
poco daño: afsi el perseguydor a si solo mata.

Afsi como la leña se consume y haze carbon pu  
rificando el oro: afsi el malo se quema dañan  
do al bueno, y cō animo de mas perdello mas  
le perfecciona.

Afsi como el que despauila la vela cō la mano,  
aunque al principio parece escurecerla, al fin  
enfuziate los dedos, dexandolos entizna  
dos, y la candelá q̄ da mas clara y limpia: afsi  
aunque el que murmura parece que escurece  
la gloria del justo, queda con el tiempo ala  
bada y mas clara, y los perseguydores enfu  
ziadas sus consciencias.

Afsi como la llama de la vela alumbra a otros y  
se consume a si misma: afsi la injuria primero  
despedaça y mata al que la mueue y despues  
no llega al inocente, antes en lugar de dañar  
le buelue mas claro y noble.

Afsi como quando el pico hieere en la piedra ha  
ze prouecho a la piedra, porque la labra y la  
adereça, y haze daño a si mismo, embotando  
se: afsi los perseguidores destruyéndose a si mis  
mos enseñan a los que persiguen y alumbran  
con la persecucion el entendimiento.

Afsi como el medico da licencia que haga lo q̄  
quisiere el enfermo de quien desconfia: afsi la  
mayor

mayor desconfianza que vno puede tener de su saluacion, es no ser perseguido.

Demetrio, llamo mar muerto a la vida quieta, sin encuentros de trabajo y fortuna.

Asi como ay vistas que veen a leer en vn libro de lexos, y si le acercan no veen nada: asi ay muchos que veen y tienen mucha cuenta con los pecados y vicios agenos, y ninguna con los suyos.

Asi como no es vituperio del sol porque las lechuzas no le veen ni le precian: asi tambien no es affrenta de los buenos ser despreciados de los malos.

Asi como el perro mordiendo la piedra que le tiraron padesce mayor mal del que le fue hecho quando se la tiraron, porque muchas vezes se quiebra con ella los dientes: asi los malos quiriéndose vengar de los buenos con su mal desseo son quebrantados dentro de si mismos.

Asi como no es vituperio del oro porque las bestias irracionales no le estimen: asi tambien no es affrenta de los buenos ser despreciados de los malos.

† Asi como el cuervo mira en el hermoso rostro la menor macula para picar en ella por pequeña que sea: asi el malo no mirado en las muchas virtudes que ay en el bueno para loarle, mira en el menor defecto que halla para apocarle.

Asi

SIMILES

**A**si como las çarças y espinas amparan a los lagartos y animales ponçoñosos y repelan y maltratan a los animales simples y mansos como ovejass y corderos: asii el mûdo persegue a los buenos, y ampara a los malos.

**A**si como es cosa y qual ser injuriado de los malos, y ser alabado de las cosas virtuosas: asii es locura hazer caso de ser infamado de los infames.

**A**si como el que vna vez es picado del Escorpion, segun dicen los naturales, nunca de alli adelante es picado de aueja: asii no ay daño que no trayga y acarree consigo algun provecho.

**A**si como aunque las piedras preciosas sean echadas en el muladar, no por esso pierden su precio y virtud: asii los buenos aunque sean perseguydos de los malos, no pierden su valor y bondad, mas antes como oro en el fuego son apurados y perficionados.

**A**si como aunque los perrôs nos ladren no podran hazer que no seamos hombres racionales y ellos bestias: asii aũque los hombres malos murmurê del bueno y le persigan, no podran hazerle que dexê de ser virtuoso, y ellos pecadores y enemigos de Dios.

**A**unque el primer mobil, o decimo cielo cõ su movimiento lleua tras si a los otros cielos inferior-



feriores de Oriente en Occidente, pero con todo esto no dexã de mouerse ellos de su proprio mouimiento de Occidente a Oriente, y de influyr en la tierra y comunicar su virtud: assi aunque los grandes y poderosos del mundo quierã con sus persecuciones escurecer cõ violencia la fama delos buenos, no bastaran sus fuerzas para quitar que no vaya adelante su virtud y credito.

Assi como el arbol mientras mas le quitan los ramos, mas en alto crece: assi el vason justo mientras mas inhumanamente es affligido de los malos, tanto mas crece y mas claro se haze.

Assi como los ladrones quando entrã de noche a robar alguna casa, lo primero que hazen es matar la cãdela porque puedã hurtar sin ser vistos: assi tambien los malos procuran escurecer la fama delos buenos que como candelas resplandecen en el mundo.

Assi como las cabras y las codornices engordã con yeruas venenosas: assi algunos se sustentan con murmurar y dezir mal.

Assi como el camello antes q̃ beua enturbia el agua, por no ver en ella la fealdad de su caca: assi los malos eturbia la claridad de las virtudes delos buenos, escureciendo su honrra, infamandolos por no ver en ellos sus fealdades y vicios.

Assi

## S I M I L E S

† Así como las arañas no hazen tela para caçar milanos ni otras aués fuertes, sino para las flacas moscas: así las fuerças de algunos no las emplean sino en murmurar y affligir a los humildes y pobres.

Así como dizen los naturales que las plumas del aguila puestas entre las de las otras aués las destruye y corrompe: así algunos como mas poderosos, cabidos con los príncipes destruyen a los que poco pueden, por valerellos y alcançar sus pretensiones murmurando de los ausentes, y deshaziendo a los que pueden cõpetir con ellos.

Así como la enzina y la madera de otros arboles enterrados en tierra se bueluen mas duros y mas durables: así los que mucho tiempo son oprimidos y enterrados cõ emulaciones y aduersidades, mas tiempo florecen y mas se ilustran.

Así como vn planeta inferior ecclýpsa y encubre al superior, y no a la cõtra: así los que valen menos en sabiduria y estan mas baxos en virtud, trabajan por manchar la fama y honra de los mas dignos y mas altos en virtud, y de apagar sus resplandores.

Así como quando vna balança sube a lo alto, baxa la otra: así ay muchos q̄ no saben ellos subir sin abatir y derrocar la fama de otros.

Así

**A**ssi como es de poco momento la lluvia q̄ cae sobre la mar: assi las murmuraciones de los necios ninguna cosa mueuen al sabio.

**A**ssi como el enfermo que desecha el manjar dulce, juzgandolo por amargo, porque tiene el gusto perdido: assi el malo juzga la virtud de los buenos por mala.

**A**ssi como el mar quando crece enfuzia la ribera, y limpiase a si misma: assi ay muchos que para labarse a si mismos, vituperan y dañan la fama de los otros.

**C**omo es cosa y gual ser alabado de los malos y ser loado de cosas malas: assi es lo cura hazer caso de ser infamado de los infames.

**A**ssi como los buytres y cuéruos no huelen los cuerpos viuos sino los muertos: assi los malos miran los vicios y defectos de los otros, no echando de ver las virtudes y buenas obras.

**A**ssi como el ojo q̄ no ve a si mismo, ve otras cosas: assi el hombre no viêdo sus errores ve los de sus próximos.

**A**ssi como los arboles juntos al agua parecen en ella las cabeças para abaxo, y estando encima parecen que está debaxo, y estando derechos parecen q̄ está torcidos: assi los varones virtuosos despreciadores del mundo parece q̄ van en baxo y ellos está en lo alto, parece que estan abatidos, y ellos estan sublimados,

pare

## SIMILES

parece q̄ se caē y ellos estā firmes: engañados  
 así, porque no miran la sustancia de las cosas  
 sino la imagē dellas y en las cosas por medio  
 del agua del engaño, y no por medio de la luz  
 de la verdad, y riense de los justos, teniendo  
 bien de que poderse reyr dellos.

**A**si como en las boticas suele auer vasos escrip-  
 tos de fuera con titulo de saludable medicina  
 estando dentro medicinas corruptas y ane-  
 jas, que son mas para matar q̄ para dar salud:  
 así muchos llegan al virtuoso con sobre escri-  
 to de virtud, teniendo sus entrañas llenas de  
 malicia y engaño.

**C**omo la serpiente que muere en silencio: así  
 es el q̄ en secreto detrahe de la vida del pro-  
 ximo:

**A**si como el sastrero ocupado en coser vestidos  
 de otros, los suyos tiene rotos: así muchos im-  
 pedidos en conocer vidas ajenas ignorā las  
 suyas.

**A**si como las balanças de peso desigual, con y-  
 guales pesos no estan y guales, antes el vno su-  
 birá, y el otro abaxará: así algunos, a vnos le-  
 uantan con alabanzas, y a otros abaxan mar-  
 chita do su vida con murmuraciones q̄ appa-  
 gan sus fuitas y resplandores.

**A**si como la aveja lleva la flor en la boca, y de-  
 tras trae el agujon: así algunos hablan blanda

da y suauemente para assegurarlos con las palabras, con las quales por su malicia buscan su destruccion.

Dizen los naturales que si el tabano o moscarda pica muchas vezes al hombre, que le mata: así si mata la offensa aunque liuiana, repetida muchas vezes.

La Hyena, imita la voz humana, y aprende el nombre de alguno, a quien llamandole le mata: así algunos aprenden en que dar algun gusto al contrario, con que halagan obedeciendo, hasta traerle en destruccion.

Así como de las enzinas se han de esperar veltas, y de las hortigas rōchas: así la fruta de los murmuradores es malicias.

Así como muchas vezes el pulpo mientras saca la carne de las conchas que toma, es el prēdido del pescador: así muchas vezes mientras damos obra para dañar a otros, nosotros mismos nos metemos en peligro.

† Así como cortada la rama del arbol no se puede despues bien pegar: así quitada la rama de la fama del proximo, se suelta despues con dificultad.

Así como arguye en vn cuchillo ser malo, que quanto mas le limpian mas se toma del orin: así arguye grande mal en el christiano q̄ mientras mas es perseguido, esta mas obstinado.

## SIMILES

**A**si como vn hombre muy mareado, saliendo de la mar en tierra queda turbado, pareciẽdole que toda la tierra se mueue y anda alderredor, no porque la tierra se mueua, sino por el mouimiento que consigo trae causado del mouimiento del mar que le mouio los humores: assi algunos murmuran de los principes, y blasfeman de la poca justicia, y quieren regir y enmendar los viuos y los muertos, pareciẽdole que anda toda la tierra errada, como a la verdad esto le prouenga de ser el que anda mareado; y mouido de mil impetus y descontentamientos.



**L**A ocasion es materia de donde el demonio saca pecados, y tropieço de la razon. No solo somos obligados a quitar las causas de los pecados, mas tambien la ocasion propinqua en quanto se entiende o barçunta q̄aque lla ocasion puede ser syñuelo de maleficios. Por no quitarla dan ocasion algunos, que temerariamente juzguen los hombres delas ocasiones que veē los vnos en casa delos otros. Mudo Dios a Adam que no comiesse del arbol vedado, ni tocasse a el, parece que basta ua dezirle que no comiesse, mas dixo que ni tocasse por euitar la ocasion, porque por v̄tura tocandole con la mano, no la llegasse ala boca y comiesse. Pues tã temerosa y peligrosa es la ocasion, huye della, y ser te ha general remedio, no solo para no pecar, mas aun para vencer las tentaciones, y para no ser cõbatido ni molestado dellas.

Asi como si enel nauio no tapares vna pequeña abertura por donde entra poca agua, poco a poco entrara tanta que despues no tengas remedio y mueras enel profundo: asi fino a-

## S I M I L E S

tajas los pequeños i a conuinientes, vendras a caer en los grandes peligros.

† Asi como en los vaxios menospreciados se anega mas facilmente el nauio : asi muchas vezes en el mar del mundo la ocasion de los vicios aparejados anegã el nauio de los buenos desseos.

† Asi como los que aman el peligro perecẽ en el : asi comunmente aquellos que tienen los vicios mas aparejados para poder caer en ellos mas ayna dan de hozicos.

† El que se pone en la ocasion , es como el que entra en el collo, que ha menester mucha diligencia , y buenos pies para defenderse del toro.

† Asi como aunque el moral brota mas tarde que los otros arboles, da su fruta entre las primeras fruta : asi los que buscan buena ocasion para hazer algo, aunque comiencen tarde acaban primero.

— Asi como las auejas no hazẽ su obra en los dias de estio, sino quando el cielo las inuita con comodidad : asi cada cosa en su tiempo se ha de buscar buena ocasion.

— Asi como quitada la leña fenece el fuego , y se acaba : asi quitada la ocasion, perece el pecado, o el odio, o inuidia.

— Asi como es lãdo en nuestra mano entrar en la  
batalla



batalla, mas no alcançar la victoria: assi muchos fueron malos, no porque ellos lo quisieran ser, sino porque se pusieron en tales ocasiones a que no pudieron menos hazer.

Como esta en nuestra mano entrar en la mar, aunque no esta en mano nuestra escapar del peligro: assi esta en nuestra mano de ponernos en la ocasion, mas despues no esta en manos de hombre librarfe de la culpa.

# SIMILES DEL TRABAJO

templado.

Capit.

68.



La ocupacion honesta quita la ocasion de pecar, y aparta los malos pensamientos. Ninguna cosa grande se alcanza sin trabajo, y lo que con el se alcanza da mas gusto. Quien quita el trabajo, quita el descanso, porque muy dulce es el sueño al que trabaja. Dios mando al hombre que trabajasse, y no lo mandara sino fuera bueno, y por su mandamiento se santifica. Gasta pues el tiempo en licitos y honestos trabajos, porque la virtud trae consigo el contento si de volúntad se toma, No busques en el mundo descanso, porque no le hallaras, y huye de la ociosidad, que jamas supo hazer otra cosa sino engendrar vicios, y no tomes cuidados de espíritu sino fueren de contemplacion y meditacion, porque raras vezes llega a tener buena consciencia el q̄ esta demasiadamente ocupado en negocios de mundo.

† Así como si las cuerdas de los instrumentos musicos se estirá mucho se quiebrán: así quiebra el que no tiene medio en sus trabajos y cosas.

Así como conuiene afloxar la cuerda del arco porque no se quiebre: así se ha de recrear el

animo

animo holgado algo, porque buelua al trabajo mas esforçado.

Afsi como las plâtas se crian cõ regarlas medianamête, y se ahogan cõ la mucha agua: afsi el animo con moderados trabajos le ayuda, y con los immoderados se anega; de manera q̃ los trabajos necessarios son los que tienen superioridad sobre los otros.

Afsi como las verdes cañas van creciendo, y de quando en quando van haziendo vnos ñudos como descanso en que parece que la naturaleza reposa, no para quedarse alli, sino para con mayor fuerça tornar a subir: afsi los hombres hã de yr tēporizando reposo a sus trabajos y molestias como ñudos en que descãsen no para tomar por fin el ocio corporal: sino por medio para con mayor esfuerço poder sufrir los importunos trabajos, y echar mano de los honrosos exercicios.

Afsi como en la vihuela no se han de apretar ni subir tanto las cuerdas q̃ se quiebren, ni aflojar tanto q̃ no suenen, mas ha de auer vna y-gualdad proporcionada, de donde se figa vna cõcertada y suaua armonia: afsi en la vida no ha de auer extremos viciosos, sino vna conueniēte proporcion y decencia, de la qual se figa vna dulce consonancia, que es la verdadera tēplança del alma.

**SIMILES DE LA CORRE-**  
cción fraterna, o reprehension, y del atajar  
questiones con breuedad.

Capit. 69.



Orrección fraterna es vn acto de  
charidad con que auisa vno a su  
proximo del pecado secreto, para  
que se emiēde: al qual acto esta to-  
do hombre obligado a le exercitar general-  
mente a todos. Manda nuestro Dios Luc.  
ca. 17. Si peccare contra ti tu hermano, quie-  
re dezir, sabiendolo tu solo, y dize contra ti,  
no contra la comunidad, ni contra tu herma-  
no: porque si peca en daño de otro, o de co-  
munidad, no se deue esperar a hazer esta cor-  
rección, sino luego auisar aquiē puede atajar  
el daño. El q̄ presume que aprouechara auis-  
fando a su proximo, y no lo haze peca: por lo  
qual es biē presumir que todos se aprouecha-  
ran de nuestro auiso, salvo si por experien-  
cia no tenemos presumpcion de lo cōtrario,  
que el que vna vez auiso a otro del yerro q̄  
hazia; y no solo no tomo corrección, antes se  
indigno contra el que lo corrigio, yã no es o-  
bligado a corregirlo mientras tuuiere: o cep-  
to prouable que su corrección nõ le ha de apro-  
uechar. El que descubre a otro el pecado se-  
creto

creto del proximo sin corregirle, peca gravemente, salvo si lo dice a quien mejor que el puede aprouechar al que peca: y tambien quando es necessario para auisar al innocẽte, por que no lo engañen, o quando se descubre por atajar el daño q̄ puede venir a la comunidad. Siempre se deve tener auiso de mirar por la fama, y conciencia del proximo, pudiendose guardar ambas sin perjuyzio de tercero, mas no pudiendose ambas guardar, mas emos de mirar por su cõsciencia que por su fama. Los preceptos y excomuniones que en las visitas hazen los perlados, para que les descubran los delictos de los subditos, hã se de entẽder guardada la correccion fraterna, y no de otra manera. y el prelado que mandasse lo contrario, pecaria, y no es obligado el subdito a obedecer en ello: y no es la intencion de los prelados que los subditos les reuelen pecados secretos, ni pecados emendados: conuiene pues q̄ las culpas de los proximos aun q̄ no sean del todo secretas no las publicuemos: corrija mos con paciẽcia y mansedumbre, porque el castigo riguroso, ni al juez que lo haze aprouecha, ni al culpado, y es inutil el castigo quando va hecho sin cordura y prudencia. La correccion fraterna ha de comenzar en el hombre por si mismo, emendando primero a si q̄ a los otros.

Afsi

## SIMILES

✠ Así como no es de hombre sabio pedir y-gual certidumbre y aueriguacion, en todas las materias ( porque vnas le pueden clara-mente aueriguar, y otras no : ) así tampoco es de hombre prudente pedir que todas las cosas humanas esten tan sentadas por niuel q no aya mas que deslejar, porque vnas pueden sufrir esto, y otras no.

† Así como el pescador con el delicado sedal asse el pez, y le da cuerda, porque si hiziesse fuerça le quebraria sin ha zer efecto: así la cõ-dicion de los hombres comunmente quiere ser lleuada por bien, mas que por furia.

A así como el musico hiriendo las cuerdas del in-strumento musico blandamente agrada mas que hiriendolas rezio : así la amonestaciõ y correctiõ mansa mueue, mas que la aspera.

A así como las pildoras para q se tomen biẽ han de ser doradas, o embueltas en alguna cosa dulce : así las asperas reprehensiones para que se puedan bien sufrir, han de ser ado-badas y cubiertas con palabras corteses, y mezcladas con sabor de amor, y no de aborre-cimiento.

A así como los medicos a los medicamẽtos amar-gos mezclan algun dulce para darlos debaxo de aquel halago : así la esperançã del reñir se ha de mitigar con blanduras.

A así

**A**ssi como las amas muchas vezes limpiando la suziedad de los muchachos arrancan la carne: assi algunos trabajando cō ansia por quitar algunos vicios dañan.

**A**ssi como algunas cosas con la vfança y continuacion pierdē la fuerça y virtud: assi la amonestacion continua no emienda al acostumbado a reprehensiones.

**A**ssi como al ojo cegajoso no se le ha de llegar lãbre: assi tãmpoco al animo muy affligido no se ha de llegar gran amonestamiento, mas ha se le de llegar loor y amor, y assi se cura.

**A**ssi como el hierro primero se ablanda con el calor y se labra, y despues con el agua fria se endurece: assi el amigo primero se ha de ablandar con el calor de amor, y despues libiamente amonestar.

**C**omo los canteros pulen la piedra con tientoy blandura no dãdo en ella rezios golpes: assi el amigo mitiga la reprehension con blandura.

**A**ssi como lo que por fuerças nose alcãça se haze algunas vezes por humildes y flacas manãs: assi mas moueras a algunos con razones humildes que con asperas

**A**ssi como la aucaja aunq̃ pique cō el aguijon cō todo esso cria la dulce y prouechosa miel: assi la discreta reprehension puesto q̃ lastime cō la palabra haze prouecho con la disciplina.

**A**ssi

SIMILES

Afsi como la miel puesta sobre la llaga la haze doler, mas ella es dulce y prouechosa : afsi la correction del amigo puesta sobre la culpa, aunque pique y lastime, con todo esto ella es suave y prouechosa.

Afsi como el principio de la salud, es el sentir y entender la enfermedad: afsi el principio de la correction es conocer la culpa.

† Afsi como el que no agradece la buena obra recibida se confiesa por ingrato, y se haze indigno de que se le haga otra: afsi parece tener culpa el que no perdona al que conoce y confiesa tenerla.

Afsi como sanan difficilmente los que carecen de su sentido en la enfermedad: afsi cō dificultad son traydos a la buena razon los que no conocen sus vicios.

Afsi como algunas piedras puestas en vinagre resplādecē, y otras cozidas con miel hazen lo mismo: afsi algunos se hazen mejores con agras reprehensiones, y otros con blandas amonestaciones.

—Afsi como el monte Chimera de Licia que siempre arde, se enciende con el agua y con feno se apaga: afsi algunos mientras mas les ruegan menos se mueuen, y no rogandoles de su voluntad obran.

Afsi como algunas vezes truena sin caer rayo, y  
con



con este tronido causa espanto y aunque en el no ay peligros: así algunas amenazas aunque espantan no matan.

A así como el medico quando corta carne de algun miembro, no luego dexa la cortadura, mas rocíala y vntala: así el que riño agramente, deve lo mas de la vida vntar aquella molesta con buenas obras satisfatorias.

+ Así como la herida ya vlcera da tiene poco remedio: así no se repara con la reprehension lo que esta ya dañado.

A así como la piedra de amolar vnas vezes a menester azeyte, otras agua: así la corrección discreta vnas vezes tiene necesidad de azeyte de blandura, y otras agua de aspereza.

A así como no se curan los de sangres delicadas, como los rusticos de neruios duros: así vna medicina de reprehension han menester los de claros juyzios, y con otros focorros se hã de apaziguar o corregir los deuotos entendimientos.

A así como el que laba copas no ha de apretar tanto la mano que las quiebre: así el que reprehende no ha de cargar tanto la mano que amanzille.

Como las amas quando caen los niños no les ríen, empero acorren a levantarlos, y despues los ríen: así al caydo se ha de ayudar a levantar y

SIMILES

lutar y despues ha de ser amonestado y reprehendido del vicio que le puso en la tal calamidad.

— Así como los rios en las fuentes se pueden atajar o desuiar, mas despues que se juntan aguas cō aguas, es tan grande el impetu que llevan que destruyen quanto hallan delante: así las contiendas y porrias que se pueden atajar luego en el principio y soldar, no se han de atajar: por q̄ despues que se juntan palabras cō palabras, y injurias con injurias, viene tan arrebatado el rio de la indignacion, y con tanta furia que destruye los campos de las vidas y de las animas.

Así como acaesce q̄ de no apagar vna pequeña encenderse fuego que se quema toda la casa: así de no apagar luego vna pendencia liuiana particular, se viene a perder y a destruyr vna republica.

— Así como en el cielo aunq̄ sereno vna nuezica pequeña causa vientos tempestuosos: así en las enemistades no apaziguadas de vn pequeño desacuerdo, de repente nasce grandísimos mouimientos.

— Así como el fuego que no esta del todo apagado con qualquiera viento se torna a encender: así el odio que no esta de todo punto apaziguado con qualquiera ocasion se buel

ue a inflamar.

**A**si como el carbon vna vez quemado y ahogado si de nuevo se encendiere, arde con mas fuerça: asi el que vna vez ha tenido odio y se ha apaziguado, si otra vez bueluea el es mas agrio.

# SIMILES DE TRIBULACIONES y persecuciones.

Capit. 70.

**ENTENDER** deuen los catholicos que ningũ siervo de Iesu Christo esta sin tribulaciõ, y el que quiere plazer de no la tener, crea q̃ aun no ha comẽçado a ser christiano, porque dela suerte que el aue nasce para bolar: assi el hombre para trabajos. Son de mucha estima las tribulaciones porque mas nos aprouecha aduersa que prospera fortuna, pues la vna nos enseña, y la otra nos engaña, siendo siempre la aduersidad occasion de virtud, la qual es la contra en la tràquilidad, porque la vida sin tribulaciones y trabajos, es como el que nauega en mar muerto, en el qual alas vezes ay mayor peligro quẽ en el mar brauo.

Assi como vn alto edificio que haze vicio nunca se moue vna piedra sin mouer se otras tras ella: assi en el peligroso edificio de nuestra vida nuncaviene vna tribulaciõ sin tract otras tras si.

Assi como el fuego soplando se enciende y estie de quemando la leña que esta cerca del: assi nuestro coraçõ con el soplo y viento de la tribulacion se estiene haziendose mayor y mas generoso.

Assi

† Así como no se entiende vnaviuola o harpa que voces tiene sino fuere tocada: así no se conocen los quilates de las virtudes sino son tocadas con los trabajos y tribulaciones.

Así como fregando la valija con paño áspero, es limpiada: así en la aspereza de la vida es nuestro corazón alimpiado.

Así como para estender y ensanchar vna maça de hierro es menester martillarla y herirla *pa* para estender la fama y ensancharla: así por la tierra es menester que con el fuego de los trabajos, y martilladas de molestias sea la virtud exercitada.

Así como el laurel nunca es despojado de su hoja y verdara, en el invierno, ni en verano: así conuiene perseverar en la batalla que contra el mundo tenemos, de fuerte q̄ no cesse nuestra virtud en las tribulaciones y prosperidades.

Aunque los nogales, oliuos, y almendros, y enzinas, sean bareados y mal tratados, no por eso dexan dar fruto sabroso a los que así los maltratan: desta manera no nosotros aunque seamos perseguidos y heridos, no por esso dexemos de hazer bien a nuestros enemigos y perseguidores.

Así como en la musica no todas las voces son altas, ni todas son baxas, empero de la variedad es hecha vna suave cõsonancia: así el hac

monia de la vida christiana se compone de la mixtura y diuersidad de plazer y aficcion.

Asi como el señor vee que alguno de su casa se desmanda en beuer el vino puro, porque assi turba la cabeça, manda selo dar aguado: assi quiere Dios que los fauores humanos q̄ nos desatinan y se suben ala cabeça, sean tēplados cō el agua que en ellos echan los que nos persiguen y murmuran de nosotros.

Lo q̄ obra la pala en el trigo, o la lima en el hierro, o el fuego en el oro, haze la tribulaciō en el hombre.

Asi como para hazer vn hermoso y excelente vaso de oro, o de plata, ha de ser fundido en el fuego y muchas vezes martillado, ora con dureza, ora cō blandura: asi para ordenarse de nuestra vida vn glorioso y magnifico vaso de virtudes, ha de ser fundida en el fuego de los trabajos, herida con el martillo de las tribulaciones, ora asperas, ora blandas sufridas cō paciencia.

Como vnã redoma de agua estando sossegada parece que esta limpia, pero meneandola se vee la suziedad q̄ estaua en el suelo: asi si amas a Dios o no, en meneandote con alguna aduersidad se conoce y se vee claro.

† Asi como ningun contento mundano es permanente: asi ninguna humana passion es perpetua.

perpetua

perpetua ni durable.

**A**ssi como el rayo del fuego hiere quanto halla en el ayre fino es al agua: assi el mundo con sus tribulaciones y tentaciones acostumbra a herir a los hombres y derribarlos en tierra, salvo a aquellos que buelan en alto con el animo en busca del refrigerio diuino, los quales con la lumbrada de la gracia y agudeza del ingenio, y viveza del espiritu, penetran cosas sublimes, a los otros escondidas y secretas:

**C**omo el freno duro tiene al cauallito para q̄ no vaya adonde quiere, ni se despenhe: assi con la dureza de la tribulacion, refrena Dios los appetitos que nos lleuan al despauadero del infierno.

**A**ssi como el cuchillo que le falta el azero se torna presto de ofiõ, y por ser hierro no quiere estar limpio: assi el hombre que es todo sensual no quiere persecuciones, y cõ ellas se empeora porque le falta el azero de la virtud, y de la gracia.

**A**ssi como el phisico saca al enfermo la sangre superflua para le aliuinar y darle salud al cuerpo: assi Dios medico celestial quitanos el cõtento sobrado para descargarnos y darnos la salud en el alma.

**A**ssi como quando el sol lumbrada nuestro emispherio, dexa obscuro al otro, y quando a vnos

es dia, a otros es noche: así quando a vnos resplandece el dia de la prosperidad, otros estan en la obscuridad de la tribulacion, y quando suben vnos, caen otros.

Asi como los arboles puestos hazia el septentrion acostumbrados a vientos frios, son (segun dicen) rezios y sanos: así los que son sacudidos y acollados con grandes caydas con estas afliciones se endurecen y hazen mas fuertes.

Como las lombardas no son conocidas si son buenas o malas, si no las pruevan con el fuego de la poluora: así la virtud no es conocida si con poluora de las tentaciones no fuere prouada.

✠ Como el sol derrite la cera, y endurece el barro: así las tribulaciones ablandan en caridad al bueno, y endurecen al malo.

Como los perfumes en el fuego dan suauel olor: así la bondad de los justos en el fuego de la tribulacion se manifiesta.

Asi como el agua quando llueue en la tierra haze crecer el pan: así la tribulacion quando cae en el anima, leuanta su desseo al cielo.

La tribulacion en los buenos, es como el diluuiio que quanto mayor era, tanto el arca de Noe que es el alma deuota se leuanta mas y llega para el cielo.



La tribulacion dize sant Hieronymo, que es como la vallena de Ionas, que pensauan que lo engullia para matarlo, y tragolo para guardarlo.

Como la niebla es mouida de los vientos a diuersas partes: assi nuestro cuerpo es inquietado con diuersas passiones.

Assi como el rayo hiere en la tierra, y da claridad en el cielo: assi la affiçtion y enfermedad debilita el cuerpo y lo atormenta con dolor, pero purifica el alma y la haze más clara.

Como en la piscina probatica, en mouiendo el agua el angel, daua Dios salud: assi por la mortelicia corporal da Dios salud en el anima.

De la suerte que las especias o cosas olorosas en el fuego mayormente derraman su olor: assi el varo justo en el fuego de la calamidad muestra su virtud, echando de si gran fragancia con su paciencia.

Assi como los vasos en el sonido del golpe que les dan muestran si son sanos o caçcados: assi en las palabras que los hombres dizen en sus affiçiones, muestran si estan armados de virtud y tolerancia, o si son indomitos y deprauados.

Assi como los lyrios y rosas reuerdescen y se refrescan con el rocio del cielo: assi el alma deuota con la tribulacion.

Las piedras primero son quebradas y desbaratadas a pico, y despues labradas cõ los follages, y romano's, y despues son puestas y collocadas en el hermoso y sumptuoso edificio: assi nosotros para ser asentados en aquel glorioso edificio de la celestial ciudad de Hierusalem, auemos de ser desbaratados con el pico de las tribulacions, y labrados y polidos con las labores de virtudes.

Assi como vn peregrino quando mayores trabajos se le offrescen en la estraña tierra, tanto mas desea boluena su patria, y por el contrario, si halla en la agena grandes contentamientos y riquezas, se le oluida de tornar: assi los hombres quanto mayores trabajos tienē en este mundo, tanto mas sospiran por los eternos descansos del otro, y quanto mas prosperidad en esta vida tienen, tanto menõs acuerdo tienen de la otra.

La affliction es vna piedra en que se amuela la botedad del entendimiēto, y en que se quita el orin del anima.

Assi como el trigo en el alhori sino se traspala le cae gorgojo, y el vestido fino se trata le cae polilla: assi el hombre sino fuere acossado cõ tentaciones, y tocado de calamidades, facilmente se corrompe.

Las tribulaciones son como rios grandes, q̄ vienen de

nen de lexos, en que se vienen ayuntar muchos otros porque de lexos comiēçan ellas para traer consigo otras muchas, hasta que se hazen tan hondas que no tienen vado, ni se puedē passar, sino por la gloriosa puēte de la paciencia.

Assi como las estrellas luzen de noche, y no parecen de dia: assi la virtud que muchas vezes en la prosperidad no parece, en la aduersidad se muestra.

El ladrillo sino es cozido en el fuego, con qualquiera agua se deshaze, y donde parecia que el fuego lo auia de quemar; no solamente no quema, mas hazelo fuerte: assi el hombre que no es metido en el horno de la tribulaciō, con qualquier tentacion se dexa vencer, y lo que parece que lo auia de destruyr, no solamente no lo destruye, mas fortificalo.

Assi como el fuego ablanda la cera y la derrite: assi la angustia al coraçon.

Assi como los cauterios de fuego dados por el excelente cirujano, caso que parezcā llagas, son remedio contra ellas: assi las tribulaciones puesto que parezcā daños, son remedios contra ellos.

Assi como el grano de trigo metido en la paja sale afuera quando es trillado: assi muchos que estan metidos en vicios y culpas, quando son heridos

heridos con enfermedades y tribulaciones, salen fuera dexando la mala vida passada.

**A**ssi como la amargura del mājār es causa de defecharle: assi la amargura de la enfermedad corporal, haze al hombre despreciar el mundo, y defechar los deleytes sensuales.

**A**ssi como el que quiere entrar en la ciudad reuelde, derriba el muro: assi Dios quando no queremos recibirle en nuestra alma, derriba el cuerpo por entrar en ella.

**A**ssi como las aues se espantan con los espantajos de las higueras: assi se espantan los demonios de los prouechos que las enfermedades acarrear para el anima.

**A**ssi como el cirujano saca al herido q̄ esta a escuras, ala claridad para curarle: assi saca Dios afuera al cuerpo las heridas que el anima tiene ocultas, para que mejor se vean y se curen.

† Como el buey rumia de noche lo que come de entre dia: assi con las enfermedades ruman los hombres los defectos que cogieron en el dia de su salud.

**A**ssi como el oro quanto mas martillan en el, tanto mas se estiende sin quebrar: assi los varones justos que lleuan la razon por guia, quanto mas batidos son con el martillo de las tribulaciones, tanto mas se dilatan y ensanchan en la virtud, sin quebrar en la caridad, por mas

mas aduersidades que les vengán.

Como vna gruessa y fuerte enzina resiste los grandes vientos, los quales aunque le quiten hojas y ramos, dentro esta la virtud y fuerza que la sustenta, por lo qual nó es arrancada: assi aunque el mundo persiga al bueno, y le quite las riquezas y honrras, y tambien la vida, no podra quitarle a Dios, ni ala virtud q̄ tiene dentro escondida.

Assi como la myrris conferua los cuerpos que no se corrompan, y los preserua de podidumbre, segū dice Plinio, lib. 18. assi la calamidad sufrida de buen animo, aprouecha mucho para preseruar las animas dela corrupcion de los vicios y pecados.

Assi como en el mar Bermejo los Hebreos fueron librados, y los Egypcios ahogados y sumidos: assi en la afflicion que es como el mar Bermejo, vnos se libran, y otros caen y se quiebran.

Assi como el barro fino es pisado no aprouecha para la buena massa, y pisado se haze del el lindo y hermoso vaso: assi tambien sin trabajos no llega ninguno a ser vaso de lindeza de heroycas virtudes, y de hermosura de perpetua fama.

Como es gran bouedada del que estando dentro del rio mañuillarse que esta mojado: assi lo es elspan-

es espantarse vno estando en el mundo por que tenga tribulaciones.

† Así como el peso del carretero es alivio a las mulas, para mejor passar los peligrosos pasos: así la tribulacion es al hombre perfecto alivio para se defender de los insultos, y tentaciones del demonio.

Así como el agua repesada, o encerrada en los atanores, se leuanta y sube a lo alto: así el anima estrechada con angustias y tribulaciones sube a Dios por oracion y penitencia y alcanza salud.

— El pino si está metido en la tierra por cubierto que este de agua se endurece y es libre de corrupcion, pero si se pone encima de la tierra a la agua que llueue, pierdese muy presto: así el que es muerto y está como los muertos sepultado debaxo de la tierra, y desea ser de otros pisado y tenido en poco, no teme las aguas de las tribulaciones aunque este metido en ellas, no solo no le dañan, mas antes le aprovechan y lo hazen mas firme y constantè en la virtud.

Así como vna redoma de agua de flor, atapada y puesta en vn arca sin menearla no muestra su fragancia y olor, mas reboluiendola y meneandola, traseiéndepor toda la casa: así la virtud quieta y libre de las tribulaciones no muestra

stra

—**—**stra su excelencia, mas atribulada y perseguida declara y publica la marauillosa fragancia de su perfeccion.

—**—**Como el grande fuego se enciende mas con mayor ayre, asi los buenos christianos encendidos en el fuego del diuino amor, mientras mayores vientos de persecuciones les combaten, mas se inflaman en este amor.

—**—**Asi como en vn mismo fuego se purifica el oro, y el madero se quema; asi en el fuego de la tribulacion, el justo se haze tan hermoso, como el oro, y el malo ceniza como el leño.

—**—**Asi como la merla en el inuierno quando haze tiempo frio y aspero esta gorda, y en verano flaca: asi nuestra anima en la asperéza de la vida engorda, y es consolada de Dios, y es priuada de la consolacion interior quando se derama en las consolaciones temporales.

—**—**Asi como con vn mismo fuego la pastilla huele bien, y el açufre mal: asi con la tribulacion vnos se muestran sufridos y otros impacientes.

—**—**Asi como el laurel (segun commun opinion de algunos philosophos) no es herido del rayo: asi el varon justo, no es herido del fuego de la tribulacion.

—**—**Asi como el agua mata el fuego: asi la enfermedad haze apagar ala soberuia.

Como

- Como los ciegos si topan con alguno y se encuentran se enojan y llaman a los otros ciegos: asi nosotros que xamamos de la fortuna a virtud de por nuestra culpa los desastres.

Asi como la voz metida por el caño estrecho de la trompeta, sale mas sonora, y suena mas lexos que la que saliendo de la boca entra luego en el ayre abierto: asi la vida meditada en grandes angustias y trabajos, guarnecida de sufrimiento y de animo invencible, alcanza mayor nombre, y estiende mas su fama que la que se passa en alegrias y prosperidades del mundo.

Las tribulaciones recibidas con paciencia, no lo son ni acortan la virtud, antes la estiende.

Asi como la enfermedad consume los malos humores del cuerpo, y los haze mas sanos de lo que estauan antes: asi tambien suele Dios hazer esto mismo en el anima, limpiando las malas costumbres e imperfecciones della.

Asi como no se conoce la gentileza del cuerpo sino quitada la capa: asi no se conoce la virtud del anima, sino quitada la salud.

Asi como el oro prueva la quantidad de sus quilates en el crisol: asi la virtud del animo en la enfermedad.

Asi como manda el señor quitar la racion al paje que no haze lo q̄ deve: asi nos quita Dios la salud

en el mundo



la salud, y el mantenimiento quando no somos los que deucemos.

† Como es la mañana o pera se prauca el mosto si tiene agua: assi con la tribulaciõ se prauca el animo del hombre si tiene paciencia.

Assi como el vnguento no solo deleyta al olfato, empero es remedio contra malos olores: assi en los trabajos, con la memoria delos bienes se consuela.

Assi como nos guardamos delos lugares emboscados que parecen peligrosos, mas que de los seguros, porque la sospecha esta en la mano, y los lugares menos aparejados para los peligros los tienen mas ciertos, porque nos descuydamos dellos: assi salimos de las tribulaciones muchas vezes en salvo por el recato q̄ ponemos en nosotros, y por la cautela y custodia con que passamos ala vida, y despues viendonos en bonança nos perdemos, por q̄ en las cosas del mundo que parecen sin peligro, alli los ay muy grandes por ser de nosotros menos temidos.

Assi como las nuues escurecen el ayre y encubren el sol: assi la calamidad ahura el animo y quita el placer.

Assi como en las grandes tempestades del mar, se muestra la prudencia y animo del piloto: assi el varon señalado en piedad y religion se

2. SIMILE S. 11  
conoce en medio de las tempestades de las tribulaciones.

De la manera que la poción amarga no se dice ser inútil y falta de esperança, si con ella se consigue sanidad aunque se le haga agria al que la toma: así no es aspera la calamidad con que Dios exercita; ni se llamara en vano recibida como se diga della la sanidad de las almas con la qual la justicia diuina es mostrada. muchos se corrigen, y con la paciencia y sufrimiento son ilustrados.

Asi como es necesario fundir en el fuego el metal para hazerse del estatuas o imagines, que despues quede y permanesca: así es necesario fundir ~~mas~~ vidas en el fuego de las tribulaciones y buenos exercicios, para de ay salir vna imagen de buena fama, dirigida a honrra y seruicio de nuestro Señor.

Asi como corta el sastre la ropa no segun su voluntad, sino conforme ala del que la manda hazer: así no nos emos de regir por nuestra voluntad, pero emos la de medir con la voluntad de Dios.

Asi como la palma se leuanta hazia la misma carga que le echan, y se haze mas fuerte y rezia: así el varon justo con las affliciones y calamidades se haze mas fuerte.

El halcón mientras vive, es muy estimado criando

dolo

dolo con gran regalo, y traenlo en la mano, empero quando muere, echanle en el muladar: a la contra la perdiz, que mientras viue es affligida y perseguida de todos, empero despues de muerta, traenla a mesas de principes, y ofrécense honorificamente: assi muchos en esta vida son tenidos por illustres y viuen en prosperidad, mas quando mueren son echados en el muladar del infierno, y otros que en vida son atormentados cō varias calamidades y perseguidos por sus virtudes y menespreciados del mundo, quando salen de la vida son lleuados a la mesma del principe de los cielos.

No ay señal mas cierta de la amistad cō Dios, asy de la charidad, que la paciencia en la tribulacion.

Asi como las aristas, y cubierta del trigo cercan el grano, y por todas partes le aprietan: asi el malo fatiga al justo, y por todas partes le affligé.

Asi como los que en su casa tienen trabajos se huelgan conuersar en las agenas: asi el animo que sabe mal de si aborresciendo sus propios negocios, detrata de los agenos, y apacienta la malicia que en si tiene en destruir las vidas agenas.

Asi como el que toma en sus manos vna vna  
rapa

ra para echarla a otro a que le muerda, primero queda el mordido della : assi el malicioso que quiere perseguir al justo, primero persigue a si mismo, y quiriendo morder de la fama agena mata la suya.

† Assi como en los castaños del erizo muy aspero, sale la castaña muy blanda: assi de entre las tribulaciones se cria y procede el virtuoso.

† Assi como el agua de los pozos no tan solamente no se yela en el invierno, mas aun entonces esta mas caliente que en otro tiempo del año : assi el alma que esta en gracia en el invierno de las tribulaciones, mas se calienta y enciende en el amor de Dios.

Assi como las piedras no deshacen su dureza porque las echen en agua : assi el fieruo de Dios no se mueue de su paciencia con ningunas tribulaciones y tentaciones que le ven gan.

† Como las piedras do quiera que las muden conseruan su peso y grauedad: assi el virtuoso y fieruo de Dios, en sus hechos y dichos guarda su grauedad de costumbres y trabajos, y tribulaciones y se aprouecha de prudencia.

Assi como la ruda comida cruda aclara la vista: assi la tribulacion aguza la vista del entendimiento.

dimiento.

Asi como algunas yeruas matan la criatura en el cuerpo de la madre: asi las tribulaciones apagan el fuego que incita a pecar.

Como la ruda expelle las serpientes de si: asi las tribulaciones espantan al demonio.

De la manera que el medico hiere el cuerpo del enfermo con intento de que alcance sanidad: asi la tribulacion y castigo que Dios da a sus siervos, es a fin de la salud del alma.

Asi como el vino colado por especias pierde su natural sabor: asi la tribulacion o persecucion colada con el coladero de la consideracion de la passion de Iesu Christo, pierde su crueldad y queda tã sin fuerza que casi no es sensible.

Como la prosperidad temporal es indicio de perdicion: asi la aduersidad es señal de salvacion.

Los que huyen de las tribulaciones, y dessean alcanzar el cielo, son semejantes a los que hazen compañia con los mercaderes, solamente en la ganãcia, y nõ en la perdida: que quieren ser compañeros de Christo en la consolacion, y no en la passion.

† Asi como mas ay na mueren los muy sanos cõ enfermedad de pocas dias, que los muy flacos con mal de muchos años: asi es mas segu-

## SIMILES

ro que el hombre guste las tribulaciones y trabajos poco a poco, que no que los trague todos juntos.

—Asi como muchas cosas se comen a pedaços las quales ahogan comiendolas juntas: asi diuersos trabajos sufrimos en diuersos dias, los quales todos juntos nos acabarian en vna hora.

210

DIVERSOS SIMILES O  
comparaciones. Capit. 71.

† **A**SSI como el camino que todo es llano  
cansa mas que el que no lo es: assi la va-  
riedad aun en las penas es linage de cōfuelo.  
Assi como el vaso de boca grande luego se hin-  
che, y luego se vazia: assi los mudables q̄ fon  
dá sus amittades en sus gustos y interesses, tã  
presto la dexan quanto la alcançan.  
Assi como el arbol que muchas vezes se mu-  
da no echa rayzes ni da fruto: assi el que  
se muda de la virtud a cada passo, no echara  
rayzes enl biẽ comẽçado ni jamàs dara fruto.  
Assi como los cãgrejos son faciles de tomar por  
que ya van adelante, ya bueluen a tras, y no  
huyen camino derecho: assi el anima incon-  
stante en sus buenos exercicios, y que ya va  
adelante, ya atras, ya rie, ya llora, y a se da a re-  
galos, nunca jamas podra aprouẽchar.  
Es el necio semejante al lago que esta en la tier-  
ra delos Troglòditas, el qual dizen que se mu-  
da seys vezes en tiempo de veynte y qua-  
tro horas, y agora es dulce, ya es amargo: o assi  
algunos, agora son blandos, ya son crueles, ya  
aman, ya aborrecen, nunca jamas en vn mis-  
mo proposito perseveran.  
La yerua que dizen Catlina muda sus hojas en

Diuersos similes.

varias colores con la tierra do nace, siēdo en vna parte negra, y en otras verdea: assi conuie ne al hōbre mudar se segun la vsança y dispu sion del lugar do se hallare.

Assi como los vasos de boca estrecha adōnde el agua entra de espacio, ya sale tambien de va gar: assi los constantes que fundan sus amista des en razon y virtud y en el mismo Dios sin acordarse de interesse, el amor que les entra de espacio, sale tarde.

Assi como la gota del agua caua cō la continua cion la piedra, y el hierro tratando le se gasta: assi la costumbre y continuacion vence las cosas por duras quosean.

—De la manera que saliendo el claro resplandor del sol, la luz delas estrellas desaparece: assive nido nuestro Redemptor Iesu Christo que mandado con su Euangelio, cesso el resplandor de la vieja ley.

—Assi como el sol sale y entra por la vidriera, sin corromper el vidrio: assi el sol de justicia Chri sto nuestro Redemptor, fue concebido admi rablemente en el sacratissimo vientre de nue stra Señora la virgen Maria, y nascio della sin corrupcion, quedando virgen en el parto, y despues del parto, de la suerte q̄ lo estaua an tes del parto.

De la suerte que el ayre con el resplandor del sol



se aclara y ilustra, empero puniéndose el sol q̄ da cubierto de tiniebla: así el auino con la claridad de la diuina sabiduria resplandece, empero desamparado de la verdadera luz, es rodeado de vna niebla, y conuerfa en vna escuridad de ciegas tinieblas.

Asi como en la tienda del platero la suziedad o escobilla que dizen aprouechar: así en nuestra sagrada Fee, tambien aun de los errores de los pecadores se puede coger vtilidad.

Asi como los elementos q̄ sustentan el mundo son quatro: así los Euangelistas que sustentan la yglesia son quatro.

Asi como ay cosas que donde pēfamos que les damos lustre, se le quitamos, y como las piedras preciosas no sienten otro resplandor sino el suyo: así la alta sabiduria y doctrina del sagrado Euangelio, no ha menester ser adornado con rhetorica humana, ni tiene necesidad de otro resplandor que el suyo.

Asi como la cortina encubre todos los adherentes que tiene vna cama: así el testamento viejo era cortina en que los diuinos mysterios eran cubiertos, que fueron abiertos en el testamento nuevo.

Lo que va de la traça a la casa, del modelo al edificio, y de la figura a lo figurado: es lo que va del testamento viejo al nuevo.

Diuerfos similes.

**A**ssi como el buē enxertador corta los ramos de los arboles de la mala ley, y les inxiere puas de buen genero, las quales los atraen a si los conuierne en su naturaleza, mudandoles el fruto agreste en otro excelente: assi nuestro Redemptor corto a los gentiles los ramos de sus engaños y infidelidades, y enxertoles las puas del Euangelio, las quales conuirtieron los desseos terrenales en celestiales, mudandoles los mortiferos frutos de los vicios, en saludables frutos de virtudes.

**A**ssi como el sol que passa por la vidriera toma color de la cosa en que hiere: assi el hombre toma la figura de la cosa a que se aplica: si se aplica a cosas celestiales toma figura de cielo, si a cosas terrestres de tierra.

**C**omo el aguja de marear dōde quiera que esta encerrada, ora sea en caxa de plata, o de oro, o de madera, no pierde su natural de bolverse al norte: assi el christiano en prosperidades, y tribulaciones, en riquezas y necesidades, y como quiera que este siempre deue mirar a Christo.

**A**ssi como auiendo vn principe de entrar en vna ciudad, primero le aparejan el aposento y todo lo necessario: assi Dios primero que el hombre entrasse en el mundo se le aparejo, criando la hermosura y lustrosa machina del vniver

vniuerso, para que no le faltassen nada.

Afsi como si vno en vn peligroso rio hiziesse vna poderosa puente por do todos pudiesen seguramente passar, quien le atribuyra a vicio si algunos de ella se despenassen: afsi la misericordia diuina es vna puete firme y admirable, con la qual desta vida ala otra passamos, no es en Dios culpa alguna, si algunos vsan della mal.

Ay vnos espejos hechos con tal artificio que vna cosa sola haze parecer ser a muchas: tal era la opinion de los gentiles y su seta, que como Dios sea vno tan solamente dezian ser muchos y varios.

Afsi como lo escuro se ve mejor par de lo claro, y lo tuerto par de lo derecho: afsi en puniendole el anima en la presencia de Dios, que es la luz y regla de todas las cosas, luego vee todas sus faltas y pide remedio.

Afsi como Dios es dechado de toda rectitud y hermosura: afsi es remedio de toda miseria.

Afsi como dicen que los primeros hombres dexaron la bellota quando hallaron el trigo: afsi nuestra anima facilmente da de mano a todos deleytes de la carne, despues que halla los del espiritu.

Afsi como los marçantes no pueden tomar biẽ la barra sin la claridad del sol ò de la luna ò de

Diuersos similes.

las estrellas, porque siendo grande el fondo pensando de ancorar se pierden: assi nosotros sin la lumbre de la gracia no podemos tomar el puerto de la gloria, y siendo grande el nublado de los pecados, pensando vamos al parayso hallar nos hemos con las anclas en el infierno.

Assi como el piloto del nauio, que brado el timon en medio de las ondas de la mar, teme de ser anegado: assi el hombre sin gracia due teme no véga la muerte y le trastorne en las ondas del infierno.

Assi como todas las cosas appetecen su natural para en el reposar, por lo qual el fuego va hazia arriba, y la piedra hazia baxo: desta manera nuestra anima dessea reposar en Dios, assi como en centro y fin suyo.

† Assi como el hierro sino fuere encendido en fuego, no podra el herrero polirlo por mucho que en el martillo: assi el animo frio y duro no podra ser polido ni labrado aunque sea con afflictiones herido, sino fuere encendido con el fuego del diuino auxilio.

† Assi como el arroyo nos guia a la fuente de vida: assi la criatura al Criador.

Assi como Dios es vno y esta todo en toda parte: assi el alma en su cuerpo es vna, y esta toda

toda en toda la parte, viuiticandole y mouiẽdole y sustentandole, sin ser mayor en los mayores miembros que en los menores:

Afsi como Dios es trino en personas, y vno en essencia: afsi el alma racional es trina en potẽcias, que son memoria, entendimiento, y voluntad, y vna en la sustancia.

Afsi como la sal por mas molida y pisada q̄ sea nũca pierde el ser y sabor d̄ sal: afsi los apóstoles por mas molidos y poluorizados q̄ fueren con injurias, y tormentos, nunca dexarõ el ser y sabor de apóstoles de Christo.

Afsi como el padre açota a su hijo con vna vara y despues la quiebra y da con ella en el fuego: afsi Dios al pueblo Israelitico castigo cõ el pueblo Babylonico que le tozõ por vara, y despues quebrole y destruyole, y muriendõ en su idolatria y maldad, fue echado en el profundo del infierno, y el pueblo Israelitico fue restituydo por Cyro a su antigua libertad.

Afsi como los hijos de Israel salierõ de Egypto por el mar Bermejo adonde los Egyptios se ahogaron y ellos quedaron saluos: afsi los gentiles salierõ de su idolatria y recibiendo agua de baptismo, adonde se ahogaron los peccados, y ellos salieron libres y en gracia.

Afsi como los que viuen en este nuestro clima ven la estrella del norte, sin ver jamas la del

**Diuerfos similes.**

far: así los judios veyan a Iesu Christo en quã  
to hõbre; sin q̃rerle conocer jamas por Dios.

**Como** el buey para arar, y el cauallo para correr  
y perros pa caçar: así cada vno ha de escoger  
aquel arte de vida a quien naturaleza le incli-  
nare y impusiẽre.

**Como** no cõuiene hazer cosquillas a los que na-  
turalmente son inclinados a risa: así no con-  
uiene loar a los que son avaros y dessecos de  
su misma gloria.

**Así** como el que siembra cosas varias es neces-  
fario que alguna cosa coja : así el que todo lo  
tienta alguna alcança.

**Así** como en algunas ciudades ay puertas por  
do sacã las inmũdicias de la ciudad y los que  
ajustician y no otra cosa: así por las orejas de  
los curiosos, no passan sino homicidios y ad-  
ulterios.

**La** luna principalmente mueue las cosas inferio-  
res, no por que sea mas eficaz, empero por es-  
tar cercana: así importa mucho para acabar  
se las cosas la vezindad.

**Así** como algunos miran cõ diligencia las esta-  
turas, y pinturas ajenas, y cada falta la echan  
de espacio: así muchos se admirã mas de las a-  
jenas fortunas aborresciendo las suyas.

**Los** que se duelen porque no exceden en todo  
aunque sea en cosas diuersas: lo mismo hazen  
que

que el que recibiese pesadumbre que la vida no lleua higos, y la oliua vbas.

† Los que siēpre alegan sentencias de otros son como clauos gordos que no sabē entrar sino por el agujero que dexa hecha la barrena.

Asi como los que mucho tiempo han padecido alguna graue enfermedad, no pueden en vn momento alcançar salud: asi tampoco los vicios ni aunque sea de vn solo vicio de algunos dias acostumbrados, no se pueden vencer en poco tiempo.

Asi como el agua pesada y gorda continuando la a beuer viene a saber biē y a ser tenida por buena: asi la mala costumbre haze que el vicio que es como hiel les parezca dulce como miel.

Asi como los elefantes quando son nuevos doblan los braços y piernas como los otros animales, pero en llegādo a veynete años asi se les endurecē los nieruos q̄ no se pueden doblar: asi con la costūbre del pecar muchos se que dā como marmoles endurecidos en la culpa.

Asi como de las buenas costumbres no aprendemos vicios: asi de las malas costumbres no se pegā virtudes.

El que tiene por vezino vn herrador no le dexa al principio dormir con ruydo, pero en acostumbrandose a oyr las martilladas, y ha-

Diuerfos similes.

ziendose a ellas duerme al son: assi el que es nuevo en el peccar oye las inspiraciones de Dios y los latidos del coraçon que le hazen salir de la culpa, pero si se acostübra a peccar no siente las inspiraciones ni los sermones, y aũque Dios les dá golpes y tribulaciones no despiertan, obstinados en sus males.

Assi como la piedra imã por vna secreta virtud que tiene atrae a si el hierro (aunque no quiere): assi la fuerça y tyrania de las malas costübres que han hecho ya habito en el anima, la lleuã empos de si a lo que esta habituada aunque no quiera.

Assi como añadiendo poco a poco, muchas vezes haze gran monton: assi la costumbre de aparejar el animo vale mucho.

Assi como los vasos de vidrio entre heno y cosas blandas se guardan sin quebrarse: assi nuestra anima con la mansedumbre se conserva.

Assi como la enfermedad engaña y daña el gusto, y haze parecer al enfermo que el mãjar dañoso y sin sabor es suauo y deleytoso: assi la falsa opinion estraga y estorua el juyzio, haziendole parecer suauo lo que es azedo, y necessario lo que es supérfluo.

Assi como los que son mordidos del perro rabioso, no solamente rabian ellos, empero a los que tocan inficionan: assi los que reciben alguna



alguna opinion erronea, inficionan a los otros con sus colloquios.

Asi como el agua de vn estanque si se reboluiere y remouiere queda turbia y escura, mas acabado todo el mouimiento estando ella en paz y sin menearse, queda clara y limpia: asiel alma distraida y perturbada esta escura y fuzia, mas quietandose y reposandose, va se aclarado hasta que del todo queda limpia.

Asi como la naue que esta firme con la ancora en qualquier puerto puede assossegar: assi el animo si se allegare a razõ recta, en qualquiera lugar viene con tranquilidad.

El christiano que en confessandose buelue luego a los pecados passados, es como salmon q̄ sale a desouar a las aguas dulces, y luego se buelue alas saladas.

No temẽ el mar los que nauegan, ni la guerra el que no pelea, ni los ladrones el que se esta en casa, ni la inuidia el abatido, empero el supersticioso todo lo teme.

Asi como el arco no es otra cosa sino herir los rayos del sol en alguna nuue que se esta deritiendo en agua: asi la fabula es vna representacion de lo verdadero. *fabula*

Asi como la hormiga es animal industrioso, trabaja solo para si: asi algunos hombres para si solos tienen consejo, y solo su prouecho procuran.

Como

Diuerfos similes.

Como se ha de menospreciar el que nauegando quiere mas su conseruacion que la del nauio: assi aquel se ha de reprehender que en las diferencias o peligros de la republica antepone su solo provecho.

Assi como es falta de charidad prohibir que vno no encienda en su lumbre, o se le haze de mal guiar al que va errado: assi es muy inhumano el que no aprouecha a otro pudiendo lo hazer sin daño suyo.

† Los libros sin tabla, son como casa sin puerta.

Como las aues quando estan hartas cantan suauemente: assi lo deuen hazer las animas con el hartura dela gracia.

Como el mar y ayre mouidos por los cōtinuos vientos no pueden estar quietos: assi el hombre jamaç permanece en vn mismo estado.

Assi como el rayo del sol entrando por vn pequeño agujero en vna casa, la alambra toda: y haze que se vea todó quanto ay en ella hasta los atomos muy menudos que estã en el ayre: assi el temor de Dios entrando en vn alma, le descubre hasta las muy pequeñas culpas que ay en ella.

Assi como los que veen vn espejo rico y loçano, no se contentan con soló verle, sino con ver tambien la imagen que representa: assi no

otros deuemos vsar de la cōsideracion de la bondad y hermosura de las criaturas, no nos deteniendo en ellas, sino passando adelante a la contemplacion del criador que reluze en ellas como en espejo.

Afsi como los que vsan de antojos no se los ponen para verlos a ellos, y embaraçar allí la vista, sino para passar adelante y por medio de ellos ver otras cosas: afsi no deuemos vsar de la cōsideracion de las criaturas para no parar en ellas, sino para que por su medio entendamos la sabiduria de Dios, y su grandeza y bōdad que tales cosas hizo.

El cedro y el enebro, si los vntares con azeyte, ni fienten polilla ni carcoma: afsi vntado el animo con el jugo del diuino espiritu, ninguna corrupcion tiene del mundo.

Afsi como los pollos estan seguros del gaulan mientras no se apartan de su madre, y en apartandose della facilmente son perdidos: afsi los q̄ no se apartan de Dios, sino q̄ andā cerca del son guardados que no seā arrebatados del demonio, empero en apartandose lexos de Dios caē en las manos de aq̄l gaulā de los infiernos que anda rodeando buscando a quien comer.

El carro aunque es pesado llevan con el los bueyes la carga, que no podrian de otra manera llevar: afsi el yugo de Christo aunque es yugo

Diuersos similes.

yugo hazè llevar con suauidad las molestias y trabajos desta vida, las quales no se podrian llevar sin pena no lleuando este yugo.

Asi como qualquiera cosa que se poda de la vida se acrecienta de fruto : assi lo que vno corta con diligencia del cuydado de las cosas perecederas y caducas deste mundo, tanto mas es ilustrado y mas fertiles frutos lleva, con los quales recrea el animo y le cria para cosas eternas.

Asi como la corteza de la fruta conserua la misma fruta todo el tiempo q̄ la tiene: assi la buena fama conserua al hombre en lo bueno.

Asi como la piedra Thracia (segùn Dioscorides) se enciende con el agua, y se apaga cõ el azeite: assi ay hombres tan auessos que se encienden con lo que se deurian amatar, y se apagan con lo que se deurian encender.

Asi como la serpiente que leuanto Moysen en el desierto, tenia de serpiente la figura, y no el veneno : assi Christo nuestro Señor tomo la naturaleza humana, mas no el pecado.

Asi como el crocodilo es terrible a los que del huyen, y huye de los que le siguen : assi algunos si los temes y les obedeces estonces se ensoberuecen, si les resistes y menosprecias luego se humillan y otorgan.

Asi como el mayor dolor escurece el menor:

assi

así la voluntad del animo, la delectacion del cuerpo.

Como el auē huye de hazer nido donde se le desbaratan y quitan los hueuos: así huye el demonio del anima que le quita los hueuos de los pecados confessados.

Como la cabeça es lo mas dificultoso de desollar en el animal: así las cobegas y los grandes con dificultad se desuellan de su mala vida.

Así como los cielos tiniendo cada vno su mouimiento proprio, vnos mas tarde que otros, con todo esso se mueuen en veynte y quatro horas al mouimiento del primer mobil: así los christianos han de hazer lo q̄ Dios les mã dare, mas presto que lo que ellos quisieren.

El que desecha los parientes, y admite por parientes a los estraños, es semejante al q̄ se corta el pie de carne, y se pone otro de palo.

El arbol de su naturaleza no engendra sino vna suerte de fruta, pero si lo enxieren cargase de diuersos generos: así el que su natural sigue siẽpre es vn mismo, el que se guia por arte, haze semejante de si.

Así como en Africa el viento Austro causa serenidad, y el Aquilo causa nublados, al contrario de lo obran en otras regiones: así algunos con la region mãdan el ingenio y co-

Diferfos fimiles.

stumbres.

Asi como la araña haze su tela con grande sutileza y agudeza, y despues de hecha no sirve fino de caçar moscas, y de ensuziar la casa: asi el verboso y vano sophista quando se ocupa en cosas sin prouecho vrde y texe la tela de sus argucias con sutilezas agudas, la qual no sirve fino de engaños, y de ensuziar la memoria.

Asi como la lechuza no vee de dia, sino de noche: asi los sophistas son ciegos en la luz de la verdad y buen saber, tiniendo aguda la vista en las tinieblas de los engaños y falacias.

La salamandria no aparece sino en grandes lluuias. y en tiempo de serenidad falta: asi algunos no aparecen sino estando la ciudad en paz, y estando en trabajos se mueren y desaparecen.

El arrejaque o vencejo aue, o se cuelgan volando o cae, por ra. on de tener los pies muy cortos: asi algunos se alborotan demasiadamente en los negocios, o se tomedecen en la ociosidad, porque ningun medio tienen.

El que se distrae con muchos negocios, es como el lago en que acuden muchos a enturbiarle.

El que quiere caçar liebre cõ buey, o tomar ciervos

cieruos con nassa, fino lo alcançare no puede acusar ala fortuna, fino a su bouedad y poco saber: asì los que se esfuerçan para hazer lo que no pueden, no deuen acusar a la fortuna, fino a su locura y poco consejo

El veneno admisto ala vianda es pestilencia: la sentencia mezclada con cosas vtilis es jocunda.

Amphisibena serpiète de que abunda Africa, a vna parte y a otra tiene cabeça, y qualquier parte otra del cuerpo a sa por cola: asì y algunos dudosos en su vida que ya parecen eclesiasticos, ya soldados, ya amigo, ya enemigos.

† Asì como en las brasas de la fragua se prueua el oro: asì en las liuiandades del loco se prueua el cuerdo.

† Asì como el oro fino desfiende sus quilates en las viuas brasas: asì el hombre cuerdo muestra sus virtudes entre las locuras.

† Asì como el enojo de las cosas malas viene de cordura: asì la admiracion de cosas buenas, pròcede del poco juyzio o de menos experiencia.

Asì como el cocodrilo animal, viue en la tierra y en el agua, puniendo los hueuos en la tierra y pescando y haziendo daño en el agua: asì

Ec a algu

Diuersos fimiles.

algunos juntamente son de palacio, y de la yglesia, y en lo vno y en lo otro son pestilenciales.

Afsi como la piedra iman no trae todo lo q̄ quifieres, sino solamente el hierro, como sean otras cosas mas liuianas: afsi algunas persuasiones no mueuen a todos, sino a los ya muy acostados alo que persuade.

Como la cal se enciende con el agua: afsi los contrarios mueuen alguna cosa.

Afsi como los que no sufren la claridad de la vela, mucho menos sufren la del sol: afsi el que con medianos negocios o cosas se turba, mucho mas se pasman en los grandes.

† El alambre tirando derechamēte de ella sufre mucho y es fuerte, mas si se doblega en tirando por poco que sea se quiebra: afsi las cosas firuen mucho vsando de ellas con tiento y razon.

Afsi como la luna reparte con el mundo la lumbrere que recibe con el sol: afsi el don que recibimos de Dios, lo hemos de contribuir en prouecho de los otros.

Afsi como a cada vno se le antoja su enfermedad atrocissima: afsi a cada vno su daño le duele mucho.

Afsi como la cañaheja es agradable pasto para los



los asnos y para los demas animales es veneno: assi muchas vezes lo que a vnos offende, a otros es prouechoso.

† Como el pecador publico haze muchos daños: assi la honestidad publica suple muchas flaquezas.

† Assi como para persuadir y sustentar vna mē-  
tira es necessario comentar otras muchas: as-  
si para sanear vn cumplimiento que por pe-  
reza no se hizo a tiempo, es menester recom-  
pensallo con muchos mayores.

† Assi como vn coxo puede mostrar a otro el camino que el no puede andar: assi vnos pue-  
den encaminar a otros con fauor, cargos que  
ellos menos precian, o no pueden, o quier en-  
tener.

† Assi como entre peñascos de altos montes do  
se duda auer agua, se hallan abundosas fuētes:  
assi do pensamos que ay ignorācia suele auer  
hombres de gran doctrina.

Acercā de los de Thessalia tiene pena de muer-  
te el que mata cigueña, no por otra cosa sino  
porque matan las serpientes, y se sustenta de  
ellas: assi algunos han de ser honrrados no  
por que ellos sean dignos de honrra sino  
por que de su trabajo vscemos algo noso-  
tros.

† Como en las talanqueras se defiende el torero del toro: así los necios se defienden arguyendo con el porfiar.

Así como la naturaleza no es vna misma en todos los lugares, ni los arboles, ni animales: así no conuiene el hombre do quiera ser vno mismo, empero variar se segun el lugar y tiempo.

Así como el que propria cosa no tiene, se muda en muchas: así el que no sigue vn cierto instituto de vida, ya en vna costumbre ya en otra se muda.

Así como la señal nos amonesta que nos guardemos de la herida: así la memoria de los males passados, nos buelue mas cautos.

Como los marineros viendo muy sereno el cielo: así floxan las velas, como esto sea señal o sospecha de tempestad: así el cuerpo que se tiene del todo sano, trate se con contento por que se puede temer de la dolencia.

Así como el ciego no diferencia las colores, ni el sordo los sonos: así el loco no sabe pensar los meritos de los hombres.

Así como el agua marina es inutil para beuer, y sustenta mejor la naue, que la dulce del rio: y esta es mejor para beuer: así cada cosa tiene su vso, si alguno vsare de aquello para que

es y aprouecha.

Afsi como tanto resplandece la candela puesta sobre vn candelero de hierro, como sobre otro de oro: afsi la lealtad que se tiene a su señor, tãto es de loar cõ el pobre y fiel vassallo, como con el rico y grande señor.

† Afsi como primero vemos el resplandor del rayo que el trueno: afsi tienen los ojos superioridad sobre los oydos.

El basilisco con solo mirar mata: afsi la muger hermosa y no casta, mata con la vista.

Afsi como pagamos a quien nos corte el pie o la mano podrida: afsi emos de menospreciar la casa y lo demas, para pagar lo que deucemos.

† Afsi como es en vano querer con lauatorios hazer blanco el de Etiopia: afsi es por demas el rogar a quien no tiene misericordia.

Afsi como el hombre si le sacan los ojos todo lo otro no vale nada: afsi la historia si le quitas la verdad, es inutil y sin prouecho.

Los que caçan aues vsan de vestidos de plumas, y los que monteian bestias, vsan del cuero del ciervo: afsi el que quisiere assegurar la nacion estraña, y domarla, acomodese a tiempo con sus costumbres.

† Afsi como el oro y la plata demuestran su bõdad

*Diuersos similes.*

dad en el fuego: así los hombres en su negociacion muestran luego quien son.

✠ Como se conoce el bucy por el cuerno: así el hombre en las palabras, y en su negociación muestra luego quien es.

A sí como entretanto millar de hombres ningunas caras son en todo similes, ni ninguna habla: así cada vno tiene su ingenio y su costumbre.

† Así como las aguas en comenzando hazer camino abriendo la tierra ahondan tanto que todas las vertientes acuden allí: así las riquezas y dignidades en abriendo camino a alguno todas le figuen.

La garça aunque se mantiene de lo que halla en los rios, tiene su nido en sierras altas: así los mortales aunque en el rio deste mundo busquemos el sustento para passar la vida, hemos de hazer nuestro nido en lo alto, apartado de cosas de mundo.

A sí como la escuridad priua que no vean los ojos: así la ignorancia ciega los ojos del entendimiento y les priua de la lumbre de la verdad.

A sí como las estrellas aunque son grandes por la distancia nos parecen pequeñas: así los santos parecen baxos y pequeños por la humildad

Diuersos finues.

mildad, como seã altissimos por su sanctidad  
o por la sublimidad de gracia,

A si como el platero sin diuersidad de instru-  
mentos podra mal labrar sus delicadas jo-  
yas : a si el estudiante sin variedad de librõs  
mal se aprouechara de los trabajos aге-  
nos.

A si como si la postema se conuierte a lo in-  
terior del cuerpo y alli rebienta , es causa  
de muerte corporal ; mas si se conuierte a lo  
exterior, es posible venir a sanar : a si el pe-  
cado escondido dentro que por confesion  
no se manifiesta , es causa de muerte eterna,  
mas manifestado por confessiõ, es indicio de  
espiritual salud.

† A si como seria curiosidad superflua auien-  
do vn grande y sumptuoso edificio , inqui-  
rir los lugares de do se truxo cada piedra :  
a si es superfluo y tiempo perdido escu-  
drñar en las obras los autores de que se apro-  
uecho.

Como el anchora tiene la naue que no se vaya  
y pierda; a si el temor de Dios tiene al cora-  
çon estable que no peligre.

A si como el calor del sol no todos le sientẽ por  
y qual; a si el fuego del infierno no a todos da  
y qual tormento.

A si

Diuersos similes.

Afsi como poco tiempo el amor del enamorado se puede abstenen: afsi mucho menos tiempo la pafsion del apafsionado se puede esconder.

Afsi como quando quiere caer algun edificio, primero se desmorona algun poluo o terrones: afsi pocas vezes viene daño que primero no seamos amenazados con alguna señal o prodigio.

Afsi como lo que los tyranos con su tyrania allegan en muchos dias, se lo quita Dios en vna no: afsi lo que los buenos perdieron en muchos años, se lo acrecienta Dios en pocas horas.

Los vicios todos en vna muger, son como vnavaña verde, que dobla, mas la soltura y defuerguença, es como palo seco que quiebra.

Afsi como los que mal se quieren, con la lengua se deshonrran: afsi los que de coraçon se aman, solo con el coraçon se hablan.

Como las muchas vozes de fuera, es señal de poco amor de dentro: afsi el mucho amor de dentro, pone silencio a la lengua de fuera.

Como acontece muchas vezes que la poderosa nao por el descuydo del piloto anegarse en poca agua: afsi otra no tá poderosa se salua en gran

gran golfo con diligencia.

Afsi como el vergonçoso en el pedir pone obligaciõ a ninguna cosa le negara afsi el descomedido y importuno, de toda merced se haze indigno.

Como el vèrano no prometera nieues, ni el invierno flores: afsi lo que no puede prometer naturaleza, no lo dara la fortuna.

† Afsi como cõ pequeña roca se hiende la nao: afsi muchas vezes de lo que no tenemos miedo nos viene todo peligro.

Afsi como en la fistola cerrada y no en la abierta pone el peligro el cirujano: afsi no de los estraños sino de los suyos se deve guardar el hombre cuerdo.

Afsi como dela celada secreta y no de la vander publica, se recata el buẽ guerrero: afsi no de la guerra, cruda sino de la paz mas segura, se ha de recatar el cuerdo.

Afsi como ay culpas que aunque sean grandes, con la honesta disculpa se hazen leues: afsi ay otras que aunque de suyo sean pequeñas por no les hallar corte de disculpa se hazen grandes.

Afsi como son varias las naciones delas gentes: afsi son ditterfas las condiciones delos hõbres y los apetitos delos mortales.

Como

Diferfos fimiles.

Como es gran dolor del auaro ver sus bienes perdidos: así es mayor el del criado ver sus serui-  
cios mal empleados.

† Así como por muy cargadas de peso que estē  
las balanças, por poca quantidad que se aña-  
da mas ala vna que ala otra la haze descender  
hazia el centro: así por muchos seruiços que  
se ayan hecho a vn señor, con pequeño dis-  
futo se sumen todos hazia el cētro del oluido.

finis.











# TABLA DE LOS CAPI

TVLOS Y DIFFEREN  
cias de similes que ay en este  
libro, por la orden del

A B C.

A.

Adulacion.	fol. 93.
Agradecido.	78
Alegria.	182
Amadores de mundo.	115
Ambicion.	126
Amigos de fama.	115
Amistad.	69
Amor de Dios, o charidad.	147
Abstinencia en comer y beuer.	13
Atajar questiones, o enojos.	196
Atribulados.	200
Auarcia.	50
Ayuno.	13.

B.

Beuedores.	56
Buenas companias.	79
Buenas palabras y sanctas.	87.
Buen comedimiento.	92
Buenas obras.	183

C

C.

# TABLA

Callados.	83
Casamiento.	22
Castidad.	59
Charidad.	147
Clausura, o recogimiento.	9
Comedores y bevedores.	65
Compañia buena.	79
Compañias malas.	81
Conocimiento de si mismo.	49
Concordia, o conformidad.	59
Consejo.	108
Consolar al triste.	196
Corrección fraterna.	196
Codicia.	50
Criança, o buen comediamento.	92
<b>D.</b>	
Dadiuosos.	55
Desagradecido.	76
Discipulos.	96
Discordia.	59
Diuerfos similes.	210
Doctrina de Dios.	87
<b>E.</b>	
Encerramiento.	9
Enemistad.	73
Engaños que haze el mundo a los que le siguen.	128
	Espe

# T A B L A.

Esperança. —	146
Error en los mayores daña mucho.	
158.	F
Fauor, o priuança de principes.	175
Fama mundana.	115
Fee, virtud Theologal. —	143
Francos, o prodigos.	55
	G,
Glotoncs. —	65
Gouerno de republica.	163
Gratitud, o agradecido. —	78
Grato.	78
	H.
Habladores, o parleros. —	89
Humildad. —	46
Hypocritas, o Hypocresia. —	31
	I.
Iactancia.	126
Ingratitud.	76
Inuidia. —	67
Ira.	59
Iuezes. —	160
Iusticia. —	160
Iustos, o virtuosos.	110.
	L
Lagrimas. —	179
Llanto. —	179
	†
	Lc.

# T A B L A.

Lecion de malos libros. —	105
Letrados.	101
Libros malos. —	105
Limosna. —	11
Linaje, o nobleza.	124
Lisonja, o lisonjero. —	92
Luxuria. —	55.
<b>M.</b>	
Maestros.	97
Maldizientes. —	189
Malas companias. —	81
Malos libros.	105
Malas platicas. —	89
Malos hombres, viciosos.	130
Matrimonio. —	24
Memoria de la muerte. —	55
Mentirofos.	89
Muerte.	35
Mūdo engaña a los q̄ le figuen.	128.
Mundanos.	115
Murmuradores, o maldiziētes.	189.
<b>N.</b>	
Nobleza, o linaje. —	124
<b>O.</b>	
Obras buenas.	183
Ocasion es peligrosa. —	194
Ociosidad. —	141
	<b>Ocio</b>



# T A B L A.

Ociosas platicas.	89
Odio.	75
Offrecimientos que no se cumplē.	86
Oracion.	15
<b>P.</b>	
Paciencia, o sufrimiento.	62
Palabras de Dios.	87
Palabras sanctas y virtuosas.	87
Palabras ociosas y malas.	89
Palabras de buena criança y comedidas.	62
Parleros, o habladores.	89
Paz, y amor, y concordia.	59
Pecadores, y malos.	130
Pensamientos.	18
Persecuciones.	200
Perseguidores.	200
Pobreça.	174
Predicadores.	27
Prelados.	25
Presumptuoso.	126
Principes.	158
Priuança.	175
Prodigos.	55
Prometedores de lo que no dan.	86
Prosperidad.	167.

Q
†
A
T
Q

# T A B L A.

<p>— <b>Questiones, o renzillas</b> han se de apaciguar cõ breuedad. 196. <b>R.</b></p> <p>— <b>Recogimiẽto, o clausura.</b> 9</p> <p>— <b>Regalados.</b> 139</p> <p>— <b>Religion.</b> 4</p> <p>— <b>Renzillas</b> han se de atajar luego. 196</p> <p>— <b>Republica</b> como se gouierna. 163</p> <p>— <b>Reprehension.</b> 196</p> <p>— <b>Reyes.</b> 152</p> <p>— <b>Ricos.</b> 167</p> <p>— <b>Ricos vestidos, o atavios.</b> 176</p> <p>— <b>Risa o alegria.</b> 182. <b>S.</b></p> <p>— <b>Sabios.</b> 101</p> <p>— <b>Sanctas palabras, y buenas.</b> 87</p> <p>— <b>Seguydores del mudo</b> como son engañados. 128</p> <p>— <b>Silencio, o poca ha</b></p>	<p>blar es virtud. 83</p> <p><b>Soberuia.</b> — 44</p> <p><b>Soledad, o recogimiẽto.</b> — 19</p> <p><b>Suffrimiento.</b> — 62</p> <p style="text-align: center;"><b>T.</b></p> <p>— <b>Templança</b> en los trabajos. 195</p> <p>— <b>Trabajo,</b> ha se de tomar con templança. 195</p> <p>— <b>Tribulacion.</b> 200</p> <p>— <b>Tristeza.</b> 178.</p> <p style="text-align: center;"><b>V.</b></p> <p>— <b>Vanaglorioso, o jaftancioso.</b> 126</p> <p>— <b>Varios similes.</b> 210</p> <p>— <b>Vejez, o viejos.</b> 41</p> <p>— <b>Verdad.</b> 85</p> <p>— <b>Vestidos ricos.</b> 176</p> <p>— <b>Vicio</b> en los mayores causa mucho daño. 158</p> <p>— <b>Vicios.</b> 139</p> <p>— <b>Viejos.</b> 41</p> <p>— <b>Virtuosos y justos.</b> 110.</p>
--	---

Fin de la Tabla.

**YO** Christoval de Leon, secretario  
 del Consejo de su Magestad, doy  
 fee q̄ auendose visto por los señores  
 del vn libro intitulado Similes, com-  
 puesto por el bachiller Iuan Perez  
 de Moya, tassaron cada pliego de la  
 dicha impressiõ en papel a cinco blã-  
 cas, y mandaron que antes que se ven-  
 dan se imprima en la primera hoja de  
 cada vno de los dichos libros este te-  
 stimonio de tassa, y por que dello con-  
 ste e demandamiento de los dichos  
 señores del consejo de su Magestad, y  
 de pedimiẽto del dicho bachiller Mo-  
 ya, di esta fee, q̄ es fecha en la villa de  
 Madrid, a veynte y vn dias del mes  
 de Abril, de mil y quinientos y ochẽ  
 ta y quatro años.

*Christoval de Leon.*

## ERRATAS.

Fol. 6. pag. 2, lin. 1. a así, a si, fo. 10. p. 2, l. 16, a si, e si. f. 12,  
 p. 2, l. 25, saladas, asadas, f. 14. p. 2, l. 1. estan tristes, estan  
 hartos y consolados. sino a los que estan tristes. f. 18. p. 1,  
 l. 2, mas, a mas. f. 27. p. 2, l. 5, ni les, ni se les. fo. 28. p. 1 l. 12,  
 inquiere curar, inquiere y conoce la enfermedad del q  
 quiere curar. f. 29. p. 1, l. vlti limpia, limpiando. p. 2, l. 10,  
 primero, primer golpe. f. 30. p. 1, l. 7, oyen, oyendo. f. 31,  
 p. 2. l. 28, engañar, en engañar, f. 35. p. 1, l. 11, aunque, que  
 aunque, p. 2. l. 5, espíritu, de spú. f. 36. p. 2. l. 16. el e ponerse,  
 en el ponerse, lin. 28, produciendo procediendo, p. 2, l. 1  
 demostrado, denotado, f. 38. p. 1, l. 2, aplicados, aplacados  
 f. 40. p. 1, l. 2, dexan, no dexan, f. 42. p. 2, l. 23. pasado, pas  
 sañ todos, f. 52. p. 2. l. 24, oraciones, oraciones. f. 57. p. 2. l. 6  
 luego perece, perece, f. 59. p. 2, l. 15, pógase. Como lamar  
 mada colores, a si el ayrao muda el rostro. p. 1, 60. p. 2,  
 l. 9, humildad, humedad. f. 70. p. 2, l. 5, mas, mal, f. 72. p. 2,  
 8, del de, de. f. 76. p. 1, l. vlt. mu. incho se detiene, f. 77. p.  
 2, l. 16. pagar, a pagar, f. 94. p. 2, l. 9, Patulo, Patroclo. f. 101  
 p. 1, l. 11, vana, sana. f. 111. p. 2, l. 20, calidad, calamidad. f. 113  
 p. 2, l. 20, destruydora, destruyda f. 116. p. 2, l. 17, prosperi  
 dad, primor. f. 111. p. 2, l. 10, principio, primero. f. 125. p. 2.  
 l. 23, pal descēdencia, padre y descēdencia, f. 132. p. 1, l. 24  
 cōsideraciō, incōsideraciō. l. vlt. nos, no nos. f. 135. p. 1, l. 20  
 se conserua, conuersa. f. 141. p. 2, l. 11, increyble, creyble.  
 l. 11, posible, imposible. f. 149. p. 2, l. 13, conocida, cocida  
 f. 157. p. 2. l. 2, agudo, aguado. f. 173. p. 2, l. 6, animales, ani  
 mos. f. 177, trae, no trae. f. 187. p. 1, l. 2, añadase, y  
 del cōsolar. f. 201. p. 1, l. 9. para, a si para. l. 10. ensanchar  
 a si por ensancharla por. f. 207. p. 2, l. 15. mas vidas, me  
 stras vidas, f. 208. p. 2. l. 24, los trabajos, f. 215. p. 1. l. 24, fa  
 brila, fabula. f. 217. p. 1, l. 27, semejantes, desemejantes.

*Miguel de Lerza*



Capuchinos  
de Sevilla

Do. Getulio

Caixa

Do. San Sebastian

R. 27/6/19



UNIVERSIDAD DE SEVILLA



600155588

